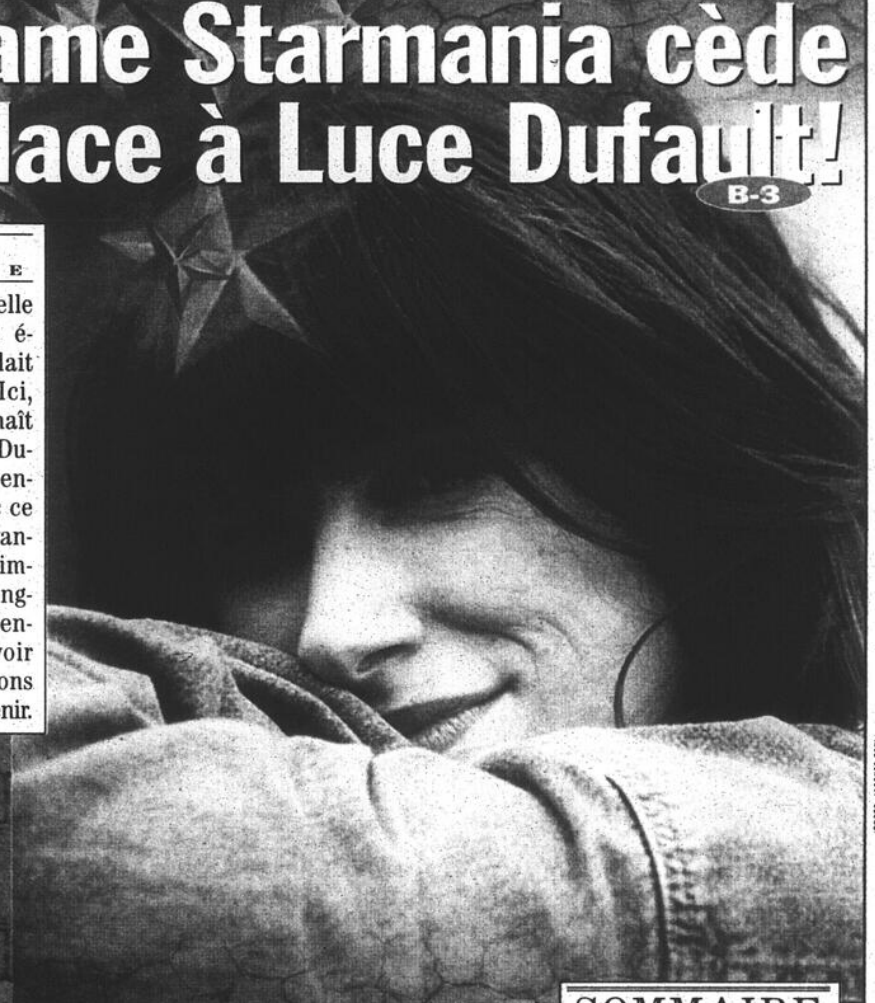
LE CANADA FRANCAIS
CAHIER B
Week-end

TOURNOI RÉCEPTION
Billard St-Louis
32 Tables
Air climatisé
201, Saint-Louis, suite 300
Saint-Jean-sur-Richelieu
348-5315
97921-c45-n

Madame Starmania cède la place à Luce Dufault!

B-3



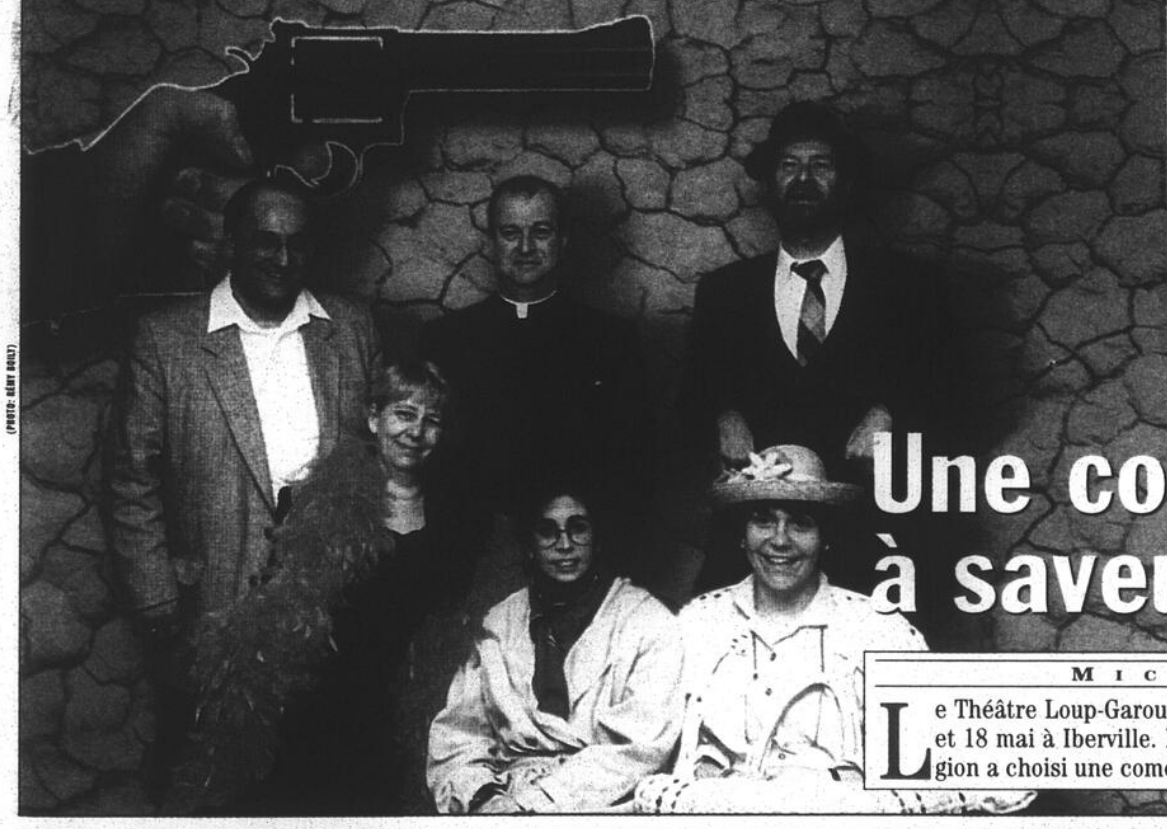
(PHOTO: JACQUES PAUL)

GILLES LÉVESQUE

En France, lorsqu'elle passait au petit écran, on l'appelait Madame Starmania. Ici, au Québec, on la connaît sous le nom de Luce Dufault. Si plusieurs sont encore peu familiers avec ce nom, d'autres, en revanche, connaissent son immense talent depuis longtemps. Nous l'avons rencontrée pour en savoir plus sur ses réalisations du passé et sur celles à venir.

Lavoie chante pour les enfants

B-2



(PHOTO: RÉMY ROULT)

SOMMAIRE

Cinémas	B-11
Dates à retenir	B-53
Gens d'Ici	B-34
Horoscope	B-24
Images d'autrefois	B-17
Jeux	B-55
Lecture Plus	B-11
Musique Plus	B-09
Petites annonces	B-36
Plaisir du vin	B-17
Vidéo Plus	B-10

Une comédie à saveur policière

B-4

MICHEL PHANEUF

Le Théâtre Loup-Garou présentera sa deuxième pièce annuelle les 10, 11, 17 et 18 mai à Iberville. Pour cette seconde production, la troupe de notre région a choisi une comédie légère assortie d'une intrigue à saveur policière.

CASA GRECQUE
APPORTEZ VOTRE VIN
315, rue MacDonald, Saint-Jean-sur-Richelieu 359-4066

Venez fêter avec nous
la fête des Mères
LE DIMANCHE 12 MAI 1996
Réservez-tôt!
015108-c49-g

020736-c49-Lg

Nouvel album prévu pour septembre

Daniel Lavoie se fait plaisir et chante pour les enfants

Les projets ne manquent pas pour Daniel Lavoie. Même s'il en est encore à promouvoir son plus récent album, «Ici», le chanteur travaille aussi à d'autres réalisations, en particulier à un disque pour enfants dont la sortie est prévue pour le mois de septembre prochain.

«C'est un projet que je caressais depuis longtemps, nous dit Daniel Lavoie en entrevue.

michel PHANEUF

«Je n'avais pu le réaliser quand mon premier enfant - qui est aujourd'hui âgé de 20 ans - était jeune, je le fais maintenant pour celui qui a 6 ans.»

■ Divertir en toute liberté

«Il y a une merveilleuse liberté dans un disque pour enfants, ajoute-t-il; c'est vraiment le fun. Tu fais ça pour eux, avec des mots qui les intéressent et des sujets susceptibles de les amuser, de les faire rire.»

Un peu comme le fait Carmen Campagne, Daniel Lavoie vise avant tout à divertir les jeunes; pas question de message ou de morale.

Le chanteur a aussi opté pour quelque chose de varié et de différent, musicalement parlant: un peu de boogie, un peu de rap, un peu de rock... «il y a même une chanson pour les endormir», souligne-t-il.

Si certains de ces styles peuvent sembler un peu inhabituels pour un disque s'adressant aux tout-petits, Daniel Lavoie fait remarquer que ceux-ci les écoutent pourtant avec plaisir. «Vous devriez voir mon fils de 6 ans quand je joue un boogie», lance-t-il.

Côté instrumentation, l'album qui est déjà presque complété, aura une saveur principalement acoustique, nous dit son auteur; du piano, de la contrebasse, de la batterie, du banjo, etc. Fait à noter, le disque paraîtra en deux versions différentes, l'une en français et l'autre en anglais.

«Je n'ai pas l'ambition de rivaliser avec Carmen Campagne, indique Daniel Lavoie, mais j'ai grand plaisir à chanter pour les enfants. Il faut dire que je les aime beaucoup; chez-moi, je me lève tous les matins pour leur faire à déjeuner et être avec eux.»

■ Tournée et réalisation

Outre la sortie de cet album en septembre, le chanteur prévoit partir en tournée à l'automne pour présenter sur scène les chansons de son dernier disque «Ici».

Entre temps, il travaillera avec Louise Forestier à la réalisation du nouvel album de celle-ci. Cet album est actuellement en pleine phase d'écriture, précise-t-il.



«Il y a une merveilleuse liberté dans un disque pour enfants, indique Daniel Lavoie; c'est vraiment le fun. Tu fais ça pour eux, avec des mots qui les intéressent et des sujets susceptibles de les amuser, de les faire rire.»



Bien rodé et généreux

Alain Morisod et Sweet People n'ont pas fait mentir leur réputation lors du spectacle qu'ils sont venus présenter le 29 avril dernier au Théâtre des Deux Rives. Comme ils le font à chacune de leur visite, le pianiste et son ensemble ont offert un spectacle rodé au quart de tour, un spectacle non seulement d'une grande qualité mais en même temps très généreux, durant au total près de trois heures et demie, nous a indiqué le directeur de la SPEC, M. Guy Boulanger. Et ce n'est pas tout: une fois la représentation terminée, les artistes sont restés sur place durant une bonne heure pour rencontrer les gens et signer des autographes. Pas étonnant qu'ils fassent salle comble à chacun de leur passage à Saint-Jean.(photo jacques PAUL)



Ex-Libris à la Pointe

Le groupe Ex-Libris se produira à la Pointe samedi soir, à 22h30. Ces ex-gagnants du concours l'Empire des Futures stars en seront à leur deuxième visite dans la région. Ils se produiront également à Saint-Luc l'été prochain dans le cadre des fêtes nationales. À la Pointe, il en coûtera $5 pour assister au spectacle.

Bonne fête Maman... Bonne fête Maman... Bonne fête Maman...

Table d'hôte

Entrées et soupe

Fettucinis Alfredo.....9,95$
Linguinis palourdes.....9,95$
Pollo à la cachetore.....10,95$
Bifteck de côte.....12,95$
Crevettes provençale.....12,95$
Terre et mer.....13,95$

Dessert et café

ST-LUC PIZZERIA
LE SEUL VRAI #1
40-A, RUE MOREAU, SAINT-LUC
TÉL.: 348-1149

020713-c49-c

C.I.A. - INTERPOL - K.G.B. - F.B.I. - G.R.C. - K.G.B. - INTERPOL - C.I.A.

NOUVEAU JEU

IMPROVISEZ-VOUS ESPION LE TEMPS D'UNE SOIRÉE...



Formez votre réseau d'espions, soyez la première équipe à trouver l'arme ultime qui sauvera la planète! Une aventure au milieu d'un décor unique.

SOUPER ET JEU
40$ + taxes
Prix spéciaux pour groupes

Procurez-vous votre passeport dès maintenant
Quartier Général Place Desaulniers
1023, boul. Taschereau
Longueuil

199111-c47-g

Madame Starmania cède la place à Luce Dufault!

En France, lorsqu'elle passait au petit écran, on l'appelait Madame Starmania. Ici, au Québec, on la connaît sous le nom de Luce Dufault. Si plusieurs sont encore peu familiers avec ce nom, d'autres, en revanche, connaissent son immense talent depuis longtemps. Ils savent que Luce Dufault a tout pour réussir et que ce jour est sans doute arrivé.

gilles LÉVESQUE

Lorsque le journal a été approché pour une entrevue, l'auteur de cet article n'a pas hésité longtemps. Dans la salle de rédaction, il y avait des jaloux. Oui, des jaloux!

Plusieurs, pour l'avoir vue à La Pointe ou encore sur l'immense scène du Festival de montgolfières du temps de la revue musicale *Vue d'en Haut*, auraient aimé lui parler, ne serait-ce que pour le plaisir de la chose.

«Et puis, comment est-elle», nous a demandé l'un d'eux après l'entrevue. «Une vraie soie», lui avons-nous répondu. Plus fin que ça, tu meurs, ajouterait ma fille Émilie. On a vite l'impression de la connaître depuis longtemps. On l'a voudrait comme amie, tant elle se confie facilement, sans jamais déformer la réalité.

«Ça ne te dérange pas que j'allaite ma fille pendant l'entrevue», demande-t-elle. Pas de problème, Luce. Et c'est parti!

Au fait, ça ne doit pas être facile de promouvoir un album aux quatres coins du Québec tout en effectuant ses premiers pas en tant que mère? «J'emmène Lunou partout où je vais. Nous sommes en tournée de promotion depuis trois semaines et tout va bien. Non, il n'y a pas de problème.»

C'est d'ailleurs ce bébé de cinq mois qui l'a incitée à tourner la page sur Starmania pour voler de ses propres ailes. Pour enfin réaliser cet album qu'elle promettait de faire depuis cinq ans.

«Je n'arrivais pas à me décider. Je n'étais pas certaine de pouvoir payer mon loyer avec un album au Québec. En plus d'être payant, Starmania me donnait la chance de jouer devant des salles pleines chaque soir. C'est pas facile de laisser tomber ça», raconte celle qui est native d'Orléans.

Mais tout comme pour Bruno Pelletier, qu'elle a côtoyé dans *Starmania* et *La Légende de Jimmy*, elle a plongé tête première vers l'inconnu, sachant bien qu'un jour au l'autre, il lui faudrait affronter cette réalité.

Et qu'a-t-elle de bon à dire sur Bruno Pelletier? «Bruno, c'est une soie (lui aussi!). Je me suis liée d'amitié avec lui. On a fait le circuit des clubs ensemble. Nous nous sommes par la suite retrouvés dans *La Légende de Jimmy*. C'est un moulin à parole. Un maudit bon gars. Un maudit bon chanteur.»

Un jour, il faudra bien demander à Bruno Pelletier ce qu'il pense de Luce Dufault!

■ Bigras

C'est à l'âge de 15 ans, dans un centre d'achat de Aylmer, que sa longue marche vers le succès a vraiment débuté. Quelques années plus tard, en 1989 pour être plus précis, elle gagnait le grand prix du concours télévisé Musicart animé par Daniel Lavoie.

Luce Dufault rencontre ensuite Dan Bigras. Ils montent un spectacle ensemble et partent à la conquête des bars. Après plus de cent spectacles, elle le quitte pour Roch Voisine dans le cadre d'une tournée européenne de trois mois.

«J'ai bien aimé mon expérience avec Dan Bigras, confesse celle qui a enregistré *Quand les hommes vivront d'amour* en 1993 pour venir en aide au refuge des jeunes de Montréal. C'est un grand chum. Je l'adore. Il est très généreux. Il m'a toujours laissé beaucoup de place dans son spectacle.

«Quand Luc Plamondon a voulu m'entendre en prévision du rôle de la groupie dans *La légende de Jimmy*, Dan m'a laissé chanter une chanson durant son spectacle d'une trentaine de minutes prévu dans le cadre des FrancoFolies. J'ai beaucoup apprécié, d'autant plus que j'ai obtenu le rôle.»

Alors pourquoi avoir quitté Dan Bigras pour Roch Voisine? «Ça n'a pas été facile de dire non à Dan, mais il fallait bien que je paye mon loyer», répond Luce Dufault.

Et avec le beau Roch, comment ça s'est passé? «Disons que j'étais sa choriste, rien de plus. Ce fut tout de même une belle expérience.»

■ Le disque

Après *La Légende de Jimmy*, il y a eu *Starmania*. À l'automne 93, Plamondon lui a en effet offert le rôle de Marie-Jeanne. Cette belle aventure a duré deux ans. Elle lui a entre autres permis de chanter *Le Monde est stone* devant 21 millions de téléspectateurs européens, en plus de se produire au Mogador à Paris pendant huit mois.

Luce Dufault doit donc être très connue en France. «Pas vraiment, confesse-t-elle. Mon nom ne dit rien aux Français. Quand je passais à la télévision pour une entrevue, il m'appelait Madame Starmania. Imagine. Disons que j'ai un pied dans la porte là-bas, rien de plus.»

Puis, il y a eu un bébé et l'enregistrement de cet album tant attendu. Pour ce double «baptême», elle a pu compter sur la collaboration d'artistes de renom, tels Dan Bigras, Richard Séguin, Daniel Lavoie, Pierre Flynn, Luc Plamondon et Christian Mistral.

Contente du résultat? «Franchement oui. Je dois reconnaître que j'avais terriblement peur de la réaction des critiques, mais dans l'ensemble, l'accueil a été bon. Certains auraient voulu me voir dans la peau d'une rockeuse, mais ce n'est pas le choix que j'ai fait. Mon disque s'écoute assez facilement. Je pense aussi pouvoir rejoindre un large public», commente celle qui a connu passablement de succès avec la pièce *Ce qu'il reste de nous*.

Soirs de scotch, une deuxième chanson extraite de l'album, vient d'envahir les ondes. Cette pièce a tous les ingrédients requis pour grimper rapidement au sommet des palmarès. La musique est de Dan Bigras et les mots de Christian Mistral.

Pour ce qui est des spectacles, il faudra attendre à l'automne pour voir Luce Dufault sur scène. «On va faire des choses dans des clubs d'ici-là pour roder le spectacle. On va se payer la traite, c'est certain», conclut Luce Dufault.



Il faudra patienter jusqu'à l'automne pour voir Luce Dufault sur scène. (photos jacques PAUL)



«Starmania me donnait la chance de jouer devant des salles pleines chaque soir. C'est pas facile de laisser tomber ça.»

LA JOURNÉE Des Mamans
Le dimanche 12 mai
BUFFET
à compter de 11 h 30
METS VARIÉS
12,95$/pers.
6,95$ enfants de 10 ans et moins
EN SOIRÉE Table d'hôte À partir de 9,95$
Pour réservations: François Roy
le nautique
55, rue Richelieu, Saint-Jean-sur-Richelieu 347-2341

LA QUALITÉ A BIEN MEILLEUR GOÛT
LE SITE ROMANTIQUE
Les Trois Rives
RESTAURANT ET AUBERGE
Brunch Fêtes des Mères 12,95$
SOUPER Table d'hôte
QUELLES DE HOMARD AUX FRAISES
297, rue Richelieu, Saint-Jean-sur-Richelieu
Réservez tôt: 358-8077

RESTAURANT aux quatre saisons de Richelieu
Fine cuisine italienne et française
BRUNCH tous les dimanches
Adultes: 19,95$
Enfants: 9,75$ (12 ans et moins)
1981 15 ans 1996
15 années déjà MERCI À TOUS!
486, 1re Rue, Richelieu • Tél.: (514) 658-6689

À Iberville les 10, 11, 17 et 18 mai

Le Théâtre Loup-Garou présente une comédie à saveur policière

Le Théâtre Loup-Garou présentera sa deuxième pièce annuelle les vendredis et samedis 10, 11, 17 et 18 mai prochains à 20 heures à la salle des Chevaliers de Colomb à Iberville.

michel PHANEUF

Pour cette deuxième production, la troupe de notre région a choisi une comédie légère assortie d'une intrigue à saveur policière, une pièce intitulée «Que celui qui est sans péché...».

■ Par un soir de printemps...

Écrite par l'auteur canadien Norm Foster, «Que celui qui est sans péché...» transporte le spectateur un soir de printemps, alors qu'une femme à la cuisse un peu légère attend son amant un peu naïf.

Voilà cependant que le mari de la dame en question, le Révérend Llyod, revient inopinément d'un colloque religieux, ce qui a pour effet de contrarier tout ce beau monde et de susciter maintes réactions, pour ne pas dire maints rebondissements.

Et à cela vient s'ajouter une «précieuse» paroissienne qui vient confier ses problèmes matrimoniaux au Révérend sur les conseils de son amie commère du village et épouse du chef de police, lequel rêve d'être élu maire...

Six comédiens et comédiennes, Ginette Vigeant, Andrée Senneville, Nathalie Desrochers, Pierre Martel, Denis Bonneau et Michel Vigeant, se partagent les différents rôles, dans une mise en scène signée Marie-Paule Lagacé. Ils sont appuyés par une équipe d'une dizaine d'autres personnes à la technique (décors, éclairages, etc.)

■ Une production différente

Cette nouvelle production du Théâtre Loup-Garou s'inscrit dans un style différent de celle de l'an dernier, alors que la troupe avait joué «La dame en pain d'épice» de Neil Simon, une pièce aux accents plus dramatiques.

Tel que l'indique Mme Lagacé, qui avait également réalisé la mise en scène de cette première production, la troupe a pour objectif d'offrir un théâtre différent, sans tomber dans le boulevard ou dans l'étrange et sans non plus s'enfermer dans un style particulier.

Le coût des billets pour assister à une des représentations de «Que celui qui est sans péché...» est de $10 par personne pour les adultes e de $6 pour les jeunes de 17 ans et moins. Ceux et celles qui désirent s'en procurer n'ont qu'à composer le 348-4210 ou le 348-6747. La salle des Chevaliers de Colomb est située au 335, 6e Avenue à Iberville.



Pour sa deuxième production, le Théâtre Loup-Garou a choisi une pièce légère à saveur policière, pièce intitulée «Que celui qui est sans péché...» (photo rémy BOILY)

à l'affiche

Spectacles et concerts

■ **8, 9, 10 et 11 mai:** à l'auditorium de la polyvalente Marcel-Landry à Iberville, à 19h30 les 8 et 9 mai, à 20 heures le 10 mai et à 16 heures de même qu'à 20 heures le 11 mai, la pièce «Notre petite ville» présentée par les étudiants de l'Option théâtre de cette institution.

Vendredi 10 mai: à 20 heures, au Théâtre des Deux Rives à Saint-Jean, le concert de l'Orchestre de Chambre de Montréal.

10, 11, 17 et 18 mai: à 20 heures à la salle des Chevaliers de Colomb à Iberville, la pièce «Que celui qui est sans péché...» présentée par le Théâtre Loup-Garou.

Samedi 11 mai: à 19h30, à la salle du Club Lions (797 boulevard Saint-Luc) à Saint-Luc, concert de chant et de piano donné par Francine St-Hilaire et ses élèves.

Samedi 11 mai: à 20 heures, au Centre communautaire de Saint-Blaise, le spectacle du groupe Subb.

Samedi 11 mai: à 20 heures, à la salle des Chevaliers de Colomb à Saint-Jean, le spectacle des groupes Banlieue Rouge, Rage Silence et Buildings.

Samedi 11 mai: à 22h30, à la Pointe à Saint-Jean, le spectacle du groupe «Ex Libris».

Vendredi 17 mai: à 20 heures, au Centre culturel Fernand-Charest à Saint-Jean, le spectacle de l'humoriste Jean Michel Anctil.

17 et 18 mai: à 22h30, à la Pointe à Saint-Jean, le spectacle de Jim Zeller.

Dimanche 19 mai: à 20 heures, au Théâtre des Deux Rives à Saint-Jean, le spectacle de Richard Séguin.

Vendredi 24 mai: à 20 heures, à l'auditorium de la polyvalente Marcel-Landrey à Iberville, la pièce «Les retrouvailles» de Marguerite Vadeboncoeur et Suzanne Vertey présentée par le Théâtre La remise en question.

24 et 25 mai: à 22h30, à la Pointe à Saint-Jean, le spectacle de Carl Tremblay.

Dimanche 26 mai: à 20 heures, à la Maison provinciale des Frères Maristes à Iberville, concert d'orgue donné par Hélène Dugal.

Expositions

■ **Du 3 avril au 10 mai:** à la Galerie Action art actuel à Saint-Jean, l'exposition «Le tableau multiple» consacrée aux oeuvres de Hugues Dugas.

Du 13 avril au 12 mai: au restaurant Le Lux à Saint-Jean, l'exposition des oeuvres de Francine Grenier, artiste peintre.

Du 25 avril au 14 mai: dans le hall de l'hôtel de ville de Saint-Luc, l'exposition des oeuvres de Nathalie Guérin, artiste peintre.

Du 1er au 31 mai: à l'Hôte Bar à Saint-Jean, l'exposition «De l'obscurité, une noirceur jaillit» réunissant les oeuvres de Réjean Morin et les poèmes de Sylvie Gravel.

Du 5 au 26 mai: à la galerie Azur de la bibliothèque municipale de Chambly, l'exposition des oeuvres de Denis Tondreau.

Du 10 au 16 mai: au local A-101 du cégep Saint-Jean-sur-Richelieu, l'exposition «Art-garde dont ça!» consacrée aux oeuvres des étudiants finissants en arts plastiques.

Du 15 mai au 21 juin: à la Galerie Action art actuel, l'exposition «Palimpseste des mémoires» présentée par Sylvette Babin.

Du 19 mai au 9 juin: à la Maison sous les Arbres à Saint-Athanase d'Iberville, l'exposition «Mariages en fleurs».

Jusqu'à la fin mai: à la salle à dîner de l'hôtel Best Western Vallée-des-Forts à Saint-Jean, l'exposition des oeuvres de Lucille Zauhar, aquarelliste.



Menu spécial
12 mai
Bonne fête à toutes les Mamans!
UNE ROSE POUR CHAQUE MAMAN
348-6488
348-5595
RESTAURANT VILLA ROMANA
660, rue Dorchester
Saint-Jean-sur-Richelieu
200007-c49-m

Une invitation spéciale
La Renaissance du Boulevard
160, boul. du Séminaire Nord, Saint-Jean-sur-Richelieu
Brunch de la fête des Mères
Oeuf, jambon, saucisses, bacon, fèves au lard, pommes de terre, crêpes, salade, viandes froides,
DESSERT
THÉ OU CAFÉ
8,95$ /pers.
Moins de 12 ans à moitié prix
Pour Maman
SPÉCIAL DU MOIS
Bifteck (10 oz), frites, salade verte, dessert, thé et café
9,95$
Service de traiteur à domicile
347-5559
Musique de danse le samedi avec Serge Raymond
020711-c49-g

SALLES COMPLÈTEMENT CLIMATISÉES
ÉRABLIÈRE "AU SOUS-BOIS"
Mont Saint-Grégoire
Disponible pour groupes de 50 à 1000 personnes
460-4069
Service de traiteur
15379-c35-d

'TIPS BILLARD
87, boul. Saint-Luc, Saint-Luc 359-POOL
LE BILLARD O'TIPS ET LA FONDATION DE L'HÔPITAL VOUS PRÉSENTENT SON
BILLARD-O-THON
Plus de 2 000$ en prix
Les 7-8-9 juin 1996
EN PLUS Clinique de billard sur place
Faites réparer votre baguette gratuitement
DÉFI ALAIN MARTEL
À partir de 19 h
LES JEUDIS
«LADY'S NIGHT»
Billard gratuit pour les dames
18907-c49-m

Le samedi 11 mai

Soirée de musique alternative à la salle des Chevaliers de Colomb

«Banlieue Rouge», «Rage Silence» et «Buildings». Ces trois groupes musicaux se pro-

michel PHANEUF

duiront en spectacle à la salle des Chevaliers de Colomb à Saint-Jean le samedi 11 mai prochain à compter de 20 heures.

Bien que chacune de ces formations ait un style musical différent, la soirée aura une forte saveur alternative, de nous indiquer un de ses responsables.

■ **Rage Silence**

Rage Silence propose ainsi une musique qui tient à la fois du style métal et de l'alternatif; du «métalternatif» pour employer l'expression d'un de ses membres.

Seul groupe participant à provenir de la région, Rage Silence compte trois musiciens, Frédéric Gagné à la guitare et à la voix, Yves Ouellet à la batterie et Luc Lalonde à la basse. Son spectacle se compose entièrement de pièces originales chantées en français. Le groupe vient d'ailleurs tout juste de compléter un ruban démo au studio Nicko à Iberville, ruban dont la parution est prévue pour la fin mai.

Outre son spectacle à Saint-Jean, Rage Silence s'est produit le 2 mai dernier au café Campus de Sherbrooke et jouera à Saint-Rémi le 18 mai avec les groupes «Subb», «Thirdfall» et «The Haang Upps».

■ **Banlieue Rouge et Buildings**

Originaire de Montréal, Banlieue Rouge est déjà bien connu du public. Le groupe qui compte quatre albums à son actif - bientôt cinq - a présenté des spectacles non seulement ici au Québec mais aussi en France.

Tout comme Rage Silence, leur musique est chantée en français, tandis que leur style musical s'apparente à celui de Bérurier Noir.

Quant à Buildings, cette formation en provenance de Sherbrooke propose elle aussi un répertoire de souche alternative. Le groupe compte quatre musiciens et en sera, tout comme Banlieue Rouge, à son premier spectacle dans la région.

Selon les organisateurs quelque 500 personnes sont attendues à ce spectacle. Les billets sont disponibles en prévente au coût de $6 chacun au magasin Au Carrousel et chez Orbit Sport. Ce prix sera de $8 le soir de la représentation (les portes ouvriront à 19h30). La salle des Chevaliers de Colomb est située au 200 rue Cousins Nord à Saint-Jean.



Groupe formé de trois musiciens de la région, «Rage Silence» sera l'un des participants à la soirée du 11 mai.(photo jacques PAUL)

Au Théâtre des Deux Rives

L'Orchestre de chambre de Montréal en concert une dernière fois vendredi

Le quatrième et dernier concert de la série «Explorations» qui se-

michel PHANEUF

ra présenté par l'Orchestre de Chambre de Montréal le vendredi 10 mai prochain conviera le public à la découverte d'un pays et d'un répertoire généralement méconnus.

C'est en effet la Pologne qui sera le pays thème de cette soirée qui prendra l'affiche dès 20 heures au Théâtre des Deux Rives à Saint-Jean.

Sous la direction de Mme Wanda Kaluzny, fondatrice et chef attitré de l'ensemble, les quelque 25 musiciens de l'Orchestre offriront un programme où les oeuvres polonaises des 18e, 19e et 20e siècles occuperont la plus grande place.

Le soliste invité est lui aussi un musicien originaire de Pologne. Violoniste récipiendaire de nombreux prix, notamment à deux reprises (1983 et 1985) le Premier prix du Concours international de musique de chambre, Mariusz Monczak est un promoteur passionné de la musique polonaise. Il y consacre en effet de nombreux concerts et même bientôt un disque qui est actuellement en préparation.



Sous la direction de Mme Wanda Kaluzny, fondatrice et chef attitré de l'ensemble, l'Orchestre de chambre de Montréal offrira un programme où la musique polonaise sera à l'honneur.

■ **Le concert**

Le programme de la soirée de vendredi débutera avec la Symphonie en ré majeur de Jakub Golabek (1739-1789). On entendra ensuite une oeuvre d'un compositeur canadien, la *Suite pour cordes* de Keith Bissel (1912-1994), puis le Concerto numéro 5 pour violon de Wolfgang Amadeus Mozart, avec la participation de Mariusz Monczak.

Toute la deuxième partie sera quant à elle axée sur la musique polonaise par le biais de deux oeuvres, le Concerto pour cordes de Grazyna Bacewicz (1909-1969) et la Symphonie en sol majeur sur des thèmes tirés de l'ouverture de l'opéra *Kmiotek* de Jan Wanski (1762-après 1821).

■ **La question des billets**

Ce concert sera le dernier de la série de quatre présentée gratuitement depuis janvier par l'Orchestre de chambre de Montréal.

Même si tous les billets pour ces concerts ont depuis longtemps trouvé preneur, on remarque à chaque fois qu'un certain nombre de places demeurent libres au moment de la représentation, nous indique le directeur de la SPEC, M. Guy Boulanger.

Ce dernier demande donc aux détenteurs de billets qui prévoient ne pas assister au concert du 10 mai de bien vouloir téléphoner au Théâtre des Deux Rives (358-3949) afin d'en prévenir les responsables. De cette façon, les places libres pourront être occupées par d'autres personnes qui n'ont pu se procurer des billets lors de leur parution initiale.

Pour savoir si de telles places seront bel et bien libres, les personnes intéressées sont elles aussi invitées à communiquer avec les responsables du Théâtre des Deux Rives, au même numéro de téléphone.

RESTAURANT L'imprévu
BRUNCH
fête des Mères
SERVI À VOLONTÉ
12,95$
Enfant 7 ans et moins
6,95$
Accordéonniste-chanteur Emmanuel Auclair
163, rue Saint-Jacques
Saint-Jean-sur-Richelieu
346-2417
020627-c49-gd

Le Samuel II
RESTAURANT
Lauréat au grand prix du tourisme
Catégorie gastronomie
Le midi des Mamans
Salade d'oranges au basilic
Brioche au chocolat
Oeuf moëlleux en cocotte aux tomates
Crème de carottes
Croustillant de morue
ou
Volaille de grain
sauce au poivre
Nougat glacé
coulis de fraises
Thé ou café
20$/pers.
291, rue Richelieu
Saint-Jean-sur-Richelieu
347-4353
20738-c49-df

RISTORANTE Quo Vadis
Venez fêter la fête des Mères
OUVERT les midis et soirs
Pour une personne exceptionnelle
La cuisine italienne authentique à prix abordable!
310, rue Champlain
Saint-Jean-sur-Richelieu
348-3810
18786-c49-d

Dans le Haut-Richelieu

Le Ballet classique se dote d'une fondation pour soutenir le développement de la danse

Une nouvelle fondation vient de voir le jour sur la scène culturelle de notre région.

michel PHANEUF

Celle-ci, la Fondation Ballet du Haut-Richelieu, a pour objectif de soutenir le développement de la danse dans la région, tout particulièrement auprès des jeunes en leur facilitant l'accessibilité à cet art d'interprétation.

Ainsi, afin de s'assurer qu'aucun jeune ne soit privé d'une formation en danse par manque d'argent, le Ballet classique du Haut-Richelieu (BCHR) et des intervenants du milieu ont créé la Fondation Ballet dont la mission est de recueillir des dons et ainsi favoriser la poursuite de l'excellence en octroyant des bourses d'études.

«Il y a 17 ans, en 1979, un groupe de parents mettaient sur pied le Ballet classique du Haut-Richelieu en collaboration étroite avec la ville de Saint-Luc, a rappelé en conférence de presse la présidente du BCHR, Mme Cécile Tremblay. Cette corporation sans but lucratif a été depuis le début soutenue par les municipalités de Saint-Luc et de Saint-Jean-sur-Richelieu, les divers paliers de gouvernements et par de nombreux commanditaires.

«La vocation de cet organisme est de promouvoir le développement de la danse dans la région du Haut-Richelieu en offrant les services d'une formation de qualité et en diffusant des événements culturels reliés à l'art de la danse. La formation dispensée à l'école du Ballet classique du Haut-Richelieu veille au respect des traditions en ballet classique tout en intégrant les nouvelles tendances de l'art du mouvement.»

■ La Fondation

La Fondation créée dans ce sillage est présidée par M. Gaétan Paradis, homme d'affaires bien connu dans la région. «Monsieur Paradis est convaincu que la qualité, c'est la garantie de la réussite, a souligné Mme Tremblay; lorsque Monsieur Gaétan Paradis s'engage, il y met tous ses talents et toute son énergie.»

Quatre autres personnes secondent M. Paradis au sein de ce nouvel organisme. Il s'agit de Mmes Dyane LeSieur, Cécile Tremblay, de même que MM. Daniel Morin et Michel Goudreault.

■ Deux activités

La Fondation prévoit tenir deux activités de financement au cours de 1996. La première d'entre elles prendra la forme d'un tournoi de golf qui aura lieu le vendredi 7 juin au Club de golf Vallée des Forts (érablière au Pain de Sucre) à Saint-Jean. Comme l'a souligné M. Paradis, il s'agira du tout premier tournoi à se dérouler sur ce nouveau terrain de golf.

La deuxième activité se tiendra à l'automne, plus précisément le 19 octobre, et prendra la forme d'une soirée de danse au Pavillon Dextrase du Campus du Fort Saint-Jean.

Déjà, la Fondation peut compter sur l'appui de la compagnie Mondor et de son président, M. Aimé Deslauriers, qui a fait don d'une somme de $5,000 au nouvel organisme. Cette firme qui se spécialise entre autres dans la fabrication de vêtements de danse est d'ailleurs maintenant le commanditaire officiel de la Fondation Ballet.

Ajoutons que les personnes qui désireraient obtenir plus de renseignements sur la Fondation et ses activités n'ont qu'à composer le 348-3945.



Les membres de la Fondation Ballet du Haut-Richelieu en compagnie du président de la firme Mondor, commanditaire officiel de l'organisme: de gauche à droite, M. Michel Goudreault, Mme Dyane LeSieur, Mme Cécile Tremblay, M. Aimé Deslauriers, M. Gaétan Paradis et M. Daniel Morin.(photo jacques PAUL)

Bonne fête
à toutes les mamans et grands-mamans

PAPA GEORGES

Restaurant - Terrasse

BRUNCH DU DIMANCHE 5,75$

TABLE D'HÔTE
à partir de 8,95
LE SOIR à partir de 12,95

Nous célébrons notre
12e ANNIVERSAIRE

◆ VÉRANDA VITRÉE
◆ SALLE DE RÉCEPTIONS CLIMATISÉE

33, Bord de l'Eau
Iberville
347-4411

RÉTRO PARK Lane CAFÉ
Restaurant - bar - salle de spectacles
OUVERTURE OFFICIELLE 1996
10-11-12 mai

COMPLEXE RÉTRO



RESTAURANT OUVERT AU PUBLIC
7 JOURS PAR SEMAINE
Du dimanche au jeudi: 6 h à 22 h
Vendredi et samedi: 6 h à 2 h

Décor, musique et ambiance des années 50-60
Déjeuner dès 6 h a.m.
Menu du jour
BAR
HEURES JOYEUSES «5 à 7»

«PARTY» D'OUVERTURE
VENDREDI ET SAMEDI
10 et 11 mai dès 21 h
Orchestre invité:
THE DRAP'S
ET DIMANCHE 12 MAI
à compter de 10 h
Brunch fête des Mères

1092, rue Jacques-Cartier Sud
Saint-Jean-sur-Richelieu
(ancienne Cannerie David Lord) 349-5828, 357-1943

RENCONTRE D'AUTOS ANCIENNES
EN CAS DE PLUIE, REMIS AU LENDEMAIN

Venez voir l'unique réplique de la Bat mobile du film «Batman Forever»

020741-c49-g



À Landry dès ce soir

C'est ce soir (mercredi 8 mai) que débutent, à l'auditorium de la polyvalente Marcel-Landry, les représentations de la pièce «Notre petite ville» par les étudiants de l'option théâtre de cette institution. Fait à noter, les représentations des 8 et 9 mai débutent à 19h30 et non à 19 heures comme il était indiqué dans notre édition de la semaine dernière. Celles des 10 et 11 mai ont toujours lieu à 20 heures avec une cinquième représentation en après-midi, à 16 heures, le samedi 11 mai.(photo jacques PAUL)0

Visite de L'Acadie

■ Les amateurs d'histoire et de patrimoine sont conviés à participer à une visite du village de L'Acadie, le samedi 25 mai prochain.

. michel PHANEUF

Cet événement qui s'inscrit dans le cadre du centenaire de l'Association canado-américaine débutera à 14h30 et comportera entre autres une visite de l'église et du village de L'Acadie, de même qu'une visite du centre d'interprétation «Il était une fois.. une petite colonie». Un souper à l'ancienne (fèves au lard, tourtière, etc.) conclura le tout. Il en coûtera $10 aux adultes et $5 aux enfants pour prendre part à ces activités. A noter que la date limite pour réserver sa place est le 10 mai. Pour ce faire, ou pour obtenir plus d'information, on peut communiquer avec Mme Cécile Drogue au 348-0693 ou Mme Thérèse Lavoie au 349-3795 (télécopieur: 359-0668).

Récital de piano et de chant

■ Francine Saint-Hilaire, professeur de musique de notre région, et ses élèves présenteront un concert le samedi 11 mai prochain à 19h30 à la salle du Club Lions, 797 boulevard Saint-Luc à Saint-Luc. En tout, 10 personnes, dont Mme Saint-Hilaire elle-même, prendront part à ce récital qui comprendra piano, chant, et claviers. Le coût d'entrée sera de $6 par personne et les billets seront disponibles à la porte le soir même. Pour plus d'information, le numéro de téléphone à composer est le 348-1535.

Arts plastiques

Les finissants du Cégep exposent du 10 au 16 mai

Les étudiants finissants en arts plastiques du cégep Saint-Jean-sur-Richelieu tiendront leur exposition de fin d'année à compter du vendredi 10 mai prochain dans le local A-101 voisin de l'entrée principale du Collège.

Intitulée «Art-garde dont ça!», cet événement regroupera les oeuvres d'une vingtaine d'étudiants et d'étudiantes, oeuvres de styles et de disciplines variés, peinture, sculpture, gravure, sérigraphie, mix-média, etc.

Après le vernissage, qui aura lieu le vendredi 10 mai à 19 heures, l'exposition demeurera à l'affiche jusqu'au jeudi 16 mai. Elle sera ouverte au public de 11 heures à 21 heures.

Résidence St-Georges Champlain

UNE VRAIE QUALITÉ DE VIE

Au coeur du centre-ville résidence pour personnes retraitées autonomes

À l'occasion de notre 2e anniversaire et de la fête des Mères, nous vous offrons un brunch au prix de 5$ par personne qui nous permettra de défrayer les coûts de notre nourriture, notre vie sociale et familiale.

NOUS VOUS ATTENDONS LE 12 MAI de 10 h 30 à 14 h (60 ans et plus).

Vos réservations seraient appréciées.

40, rue Saint-Georges, Saint-Jean-sur-Richelieu 358-2585

Tim Hortons

10,95$



Une surprise pour maman.

Tous nos gâteaux sont fraîchement cuits dans nos fours. Commandez un gâteau personnalisé pour la fête des mères aujourd'hui, sinon vous pourriez vous retrouver les mains vides.

916, rue Douglas
359-6769

Commandez dès maintenant!

10206-c48-d

RENDEZ-VOUS

10•35



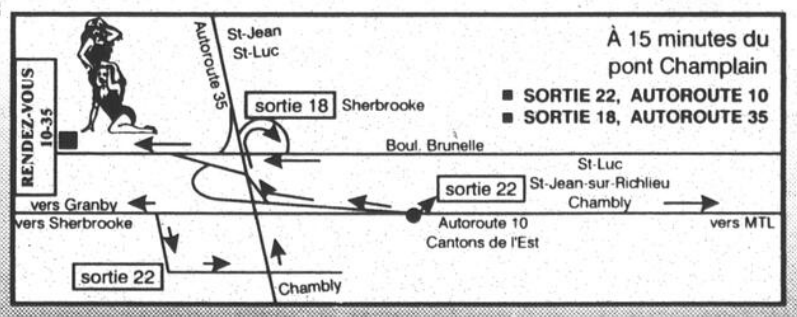
7 soirs, 6 jours/ semaine ouvert le dimanche

Danse aux tables et danse à 10$

SOIRÉE CHAMPAGNE, MERCREDI, JEUDI, VENDREDI

Le bar le plus amical

Tous les soirs tirage de plusieurs danses aux tables



JONCTION 10-35, CARIGNAN • 447-3885

2919C-13-4N

Lors du troisième Specta-danse

Le groupe Subb en vedette à Saint-Blaise le 11 mai

C'est le samedi 11 mai prochain, à 20 heures au Centre communautaire de Saint-Blaise, qu'aura lieu le troisième Specta-danse organisé par le Club Optimiste, l'Association des loisirs et la Caisse populaire de Saint-Blaise.

Cette fois, le groupe en vedette sera «Subb», une formation de cinq musiciens et chanteurs, tous étudiants au cégep Saint-Jean-sur-Richelieu.

Formé de Martin Charron, Stéphane Gauthier, Mathieu Goyette, Nicolas Poissant et Jean-François Quesnel, Subb existe depuis 1992. Le groupe qui s'est déjà produit à plusieurs reprises lors de spectacles importants offrira samedi une prestation axée principalement sur le punk rock.

La soirée débutera donc par une heure de musique «live» et sera suivie de musique de disco-mobile. Les jeunes pourront danser toute la soirée, pourront donner une note pour le groupe qu'ils auront entendu, participer à des concours de danse rétro et de lambada, à une création de graffitis et à plein d'autres activités reliées à la musique. Éclairages spéciaux, photographe attitré et prix de participation s'ajouteront au menu de l'événement.

Il n'en coûtera que $3 à ceux et celles qui réserveront leur place avant le 11 mai (au 291-3780) pour prendre part à ce troisième Specta-danse. Ceux qui préfèrent se présenter sur place au moment du spectacle devront débourser $4. Encore cette fois, l'entrée est réservée aux 12-20 ans et le nombre des participants est limité à 350.



Le groupe Subb, groupe formé de musiciens de notre région, sera l'invité de ce troisième Specta-danse, le samedi 11 mai.



** Restaurant français**
NOESER
Cuisine de Dégustation
Apportez votre vin
Choix de tables d'hôte du mardi au dimanche
Venez fêter maman
le 12 mai
dès 10 h 30 toute la journée
TERRASSE OUVERTE
Réservez dès maintenant
Chez Noeser, 236, rue Champlain
Saint-Jean-sur-Richelieu 346-0811
020676-c49-1





Gilles Lévesque

Surveillez bien l'ascension de Luce Dufault

Luce Dufault
LUCE DUFAULT



■ Si vous ne connaissez pas encore Luce Dufault, il serait grand temps de lui prêter une oreille attentive. Vous pourriez être agréablement surpris. Chose certaine, vous ne pourrez rester insensible bien longtemps à l'écoute de cette voix riche et puissante qui a déjà conquis bien des coeurs.

Même s'il s'agit de son premier disque en tant qu'artiste solo, Luce Dufault est loin d'en être à ses premiers pas dans le milieu artistique. Elle a fait la tournée des bars et goûté à la p'tite misère qui accompagne cette étape difficile, mais nécessaire pour ouvrir d'autres portes menant au succès.

Elle a prêté sa voix à Dan Bigras et Roch Voisine. Elle a aussi rendue plus torride l'atmosphère règnant dans les studios de Radio-Québec lors de l'enregistrement de bien des émissions de *Beau et Chaud*, qu'animait Normand Bratwaithe.

Puis il y a eu *La légende de Jimmy* et l'opéra rock *Starmania*. Elle était sur la même scène que Bruno Pelletier, dont le cheminement artistique ressemble étrangement au sien.

Forte de cette expérience et de la venue d'un premier enfant, il ne lui restait plus qu'à enregistrer un premier album. C'est maintenant chose faite, peu importe si l'attente fut longue pour ses fans de la première heure.

Or les attentes étaient si fortes que certains critiques n'ont pas manqué d'afficher une certaine tièdeur face au contenu musical. Ils auraient souhaité une Luce Dufault plus rock, plus animale. Ces mêmes critiques avaient tenu des propos identiques à l'endroit de Bruno Pelletier. Reste que ces façonneurs d'images et d'idées ont souvent été confondus.

Aussi bien vous le dire: nous sommes littéralement tombés en amour avec ce premier album duquel se dégage une maturité d'artiste pour le moins déconcertante. On passe par toute la gamme des émotions. Elle peut être rock et un tantinet animale Luce Dufault, mais elle peut aussi être romantique, sensible, prenante et drôlement versatile.

Pour cette carte de visite des plus réussies, elle a entre autres pu compter sur la complicité de Dan Bigras, Christian Mistral, Richard Séguin, Daniel Lavoie, Pierre Flynn, Luc Plamondon, Robert Marchand, Denis Toupin et Loulou Hougues. C'est, vous en conviendrez, une bien belle brochette d'artistes.

Ce qu'il reste de nous, le premier extrait de l'album, a connu passablement de succès. Mais attendez d'entendre *Soirs de scotch*, une pièce qui a tous les ingrédients nécessaires pour devenir un classique de la chanson québécoise. C'est sérieux!

À notre avis, la plus belle chanson de l'album est celle que lui a signée Daniel Lavoie et qui a pour titre *Laissez nous la chance*. C'est beau rare. C'est surtout très prenant.

Sur ce disque, on retrouve aussi un vieux classique de Raymond Lévesque, *Quand les hommes vivront d'amour*. La finale est quelque chose à entendre. J'en ai encore des frissons!

Bref, Luce Dufault est là pour rester. Que viennent vite les spectacles.

Performance: 8 sur 10

Namche Bazaar
SHERPAS



■ Si vous êtes le moindrement branché sur la radio, nul doute que vous avez déjà entendu *Hallelujah*, du groupe Sherpass. Comme entrée remarquée pour des illustres inconnus, on peut difficilement demander mieux.

Leur maison de disque, EMI, parle d'un groove d'enfer, d'une panoplie de sons hétéroclites, de rythmes issus de la world et de la techno et de mélodies accrocheuses. Est-ce vrai tout ça, vous dites-vous? Oui, à la condition d'y mettre un bémol.

Chose certaine, ce produit s'adresse à un jeune public. À ceux qui aiment la techno et les basses puissantes. Il est vrai que ça brasse pas mal fort par moments. Nous avons vécu l'expérience à haut volume et aussi bien vous mettre en garde si votre chaîne audio est de mauvaise qualité. Sherpas n'a pas lésiné sur la qualité... et les décibels.

Ce groupe est composé de Ricardo Funkfish à la guitare et aux claviers, Titor à la basse et Noutch au chant. Tous trois disent être des fans de nouvelles technologies, et vous pouvez les croire sur parole. L'intérieur de leur pochette est par ailleurs quelque chose à voir. Sur une note de dix, on leur donne un neuf.

Pour ce qui est du contenu musical, il y a de bons et de moins bons moments. C'est un peu trop linéaire, un peu trop plein. On finit par sentir un certain étouffement.

Reste que Sherpas a des choses intéressantes à dire et qu'il faudra sans aucun doute surveiller leur progression. Mais entre Sherpas et Luce Dufault, je préfère de loin Luce Dufault. Vous comprendrez vite pourquoi.

Performance: 7 sur 10

Le Patio Vidal repart en grand!

L'équipe du Patio Vidal



Nous sommes heureux du retour de Mme Marion, chef-cuisinière

TABLE D'HÔTE 5,95$
3 CHOIX
incluant soupe, breuvage et dessert du jour
Lundi au vendredi

Spécial fête des Mères **DU 8 AU 12 MAI**

Cuisse de poulet	4,29$	*servi avec soupe, frites et salade du chef*
Poitrine de poulet	4,99$	
Demi-poulet	6,99$	

Variété de tartes avec crème glacée 99¢

Nouveauté! SALADE FRAÎCHEUR

Maintenant disponible à la table d'hôte: Poulet du Patio

Menu du jour pour les diners et soupers avec un nouveau choix de menus incluant soupe, breuvage et dessert

Pour le souper, nous offrons une table d'hôte poulet Demi-cuisse ou poitrine incluant soupe et breuvage

Repas familial comprenant un poulet entier servi avec soupes, frites, sauce, salades de choux, pains et breuvages 18,99$

SPÉCIAL BAR-LAITIER
PETIT CORNET DE CRÈME GLACÉE
molle à la vanille **99¢**

Ouvert 24 heures, 7 jours/semaine

305, boul. Gouin, Saint-Jean-sur-Richelieu 346-7186

PATIO VIDAL RESTAURANT

020504-5

Pascal Cloutier

Si vous aimez les comédies dramatiques...

Voilà une des plus belles révélations cette année. Je l'ai loué sur le «fly» et je n'ai pas été déçu de mon réflexe. J'ai vu sur la pochette le visage si naturellement beau de Andie McDowell (Green card, sex, lies and videotapes) et j'ai regardé à droite et à gauche. Comme ma maman me l'a montré alors que j'étais petit et que je devais traverser la rue Maisonneuve. Au cas où autre chose serait disponible, au cas que quelqu'un me regarde en riant... Quel choix!

Un peu comme quelqu'un qui choisit un film de femme toute nue ou un film de fesses. Et ben, laissez-moi vous dire que je devrais m'en louer un pour voir. Je serais peut-être aussi satisfait qu'avec Unstrung heroes.

Comédie dramatique s'il en est un, le vidéo met en vedette, outre la jolie Andie McDowell, le talentueux John Turturro (Quiz show) y fait un travail impeccable. On doit aussi reconnaître le bon travail de Michael Richards, un comédien sous-évalué comme son ami Andy Kaufman, décédé il y a quelques années. Richards est connu pour son rôle hebdomadaire dans la télésérie américaine Seinteld.

Un petit garçon se fait «garder» par ses deux oncles un peu «crack pots» alors que sa mère se meurt du cancer. Le père du garçon (Turturro), inventeur maison, génial s'inquiète de l'influence de ses frères sur son fils. Comique en ce qu'on voit plusieurs folies des deux frères. Dramatique en ce que tout se calme avec la mort imminente de la maman.

Une réalisation de l'actrice bien connue, Diane Keaton, ce film allie les rires et les sourires, mais les larmes de bon coeur aussi. Très touchant... Bravo!

■ How to make an american quilt

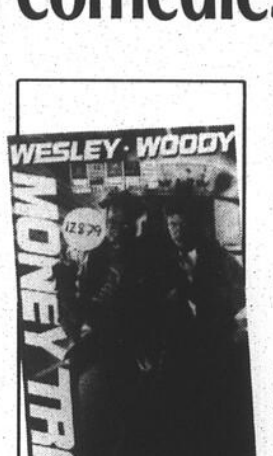
La vie peut se comparer à une courtepointe. Il faut souvent «dealer» avec des situations fort différentes les unes des autres et s'arranger pour qu'à la fin de notre vie, l'ensemble de ces situations donne un tout agréable à revoir ou à se souvenir.

Wiona Rider tient le rôle principal dans cette histoire de jeune femme mêlée qui, devant des choix importants, préfère se dérober et ne pas s'aventurer plus loin. Influencée par sa grand-mère qui l'a élevée, ainsi que par les soeurs de cette dernière, la jeune femme aura quelques semaines pour remettre sa vie en perspective.

À travers les récits de ses grandes-tantes et de sa grand-mère, le film décrit plusieurs époques mais ne traite que d'un sujet... la fidélité ou le mariage, dépendant si vous croyez à l'un ou l'autre.

Intelligent et intéressant, sans être un chef-d'oeuvre, How to make an american s'adresse aux spectateurs qui aiment les histoires sans violence, sans extravagance. Les histoires vraies ou romantiques se rapprochent plus de cette remise en question majeure dans la vie de celle qui tente de terminer sa X[e] maîtrise.

À voir si le genre vous allume.



Money Train met entre autres en vedette Wesley Snipes.

■ Money train

Je me suis pointé dès le premier soir où Money train était à l'affiche au cinéma. Les deux collaborations antérieures de Woody Harielson et Wesley Snipes m'avaient épaté. Peut-être pas tant «Wild cat» avec Goldie Hawn que le superbe film de basket «White men can't jump». Ce dernier était tellement mémorable de chimie entre les excellents acteurs qu'à part le duo Glover-Gibson (Lethal weapon) on avait rarement vu duo si parfait.

Déçu, je l'ai été. C'est le scénario de «Money train» qui gaspille le travail du duo. Histoire un peu faible et action plus qu'invraisemblable font de ce vidéo un film bien moyen. Trop d'effets spéciaux pas assez de ces dialogues succulents entre les deux grandes vedettes.

Fait amusant (peut-être pas dans le fond), Money train a failli être interdit aux États-Unis après que certains trucs de voleurs de métro, exposés dans le film, aient inspiré des vrais bandits chez nos voisins du sud.

Money train ne fait que me faire espérer revoir le duo que font Warrelson et Snipes dans un avenir très rapproché. Mais de grâce, qu'on leur offre des dialogues hilarants comme dans «White men can't jump». Une suite à ce dernier film serait peut-être même très intéressante (prenez ça en note, c'est rare que je dis ça d'un bon film original).

■ Suggestion cinéma

The Great white Hype. Rocky revu et corrigé, avec humour et Samuel L. Jackson.

■ Suggestion classique

Baby Boom, avec Diane Keaton, actrice.

■ À venir

Golden eye, Jumanji, White man burden.

Du 5 au 26 mai

Denis Tondreau expose à Chambly

Denis Tondreau tient présentement une exposition de ses oeuvres à la galerie Azur de la bibliothèque municipale de Chambly.

michel PHANEUF

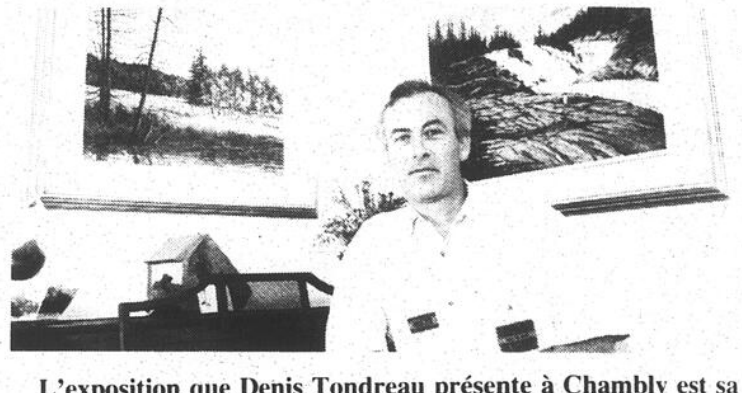
Cet artiste établi à Sainte-Brigide partage l'événement avec Diane Trudel qui, elle, présente ses oeuvres à la galerie Aurore de ce même établissement situé au 1691 avenue Bourgogne.

■ 28 oeuvres

Voilà plusieurs années que Denis Tondreau n'avait pas présenté d'exposition dans la région. Celle qui s'est ouverte le 5 mai dernier à Chambly compte 22 aquarelles, trois acryliques sur toile et trois dessins grand format réalisés à la mine de plomb.

Dans la majorité des cas, il s'agit d'oeuvres récentes, représentant pour la plupart des paysages ou des natures mortes et réalisées avec la remarquable précision technique qui a fait la réputation de Denis Tondreau.

L'exposition demeurera à l'affiche jusqu'au 26 mai et sera ouverte au public selon l'horaire suivant: de 14 heures à 21 heures les lundi, mardi et mercredi, de 14 heures à 18 heures le vendredi, de 10 heures à 15 heures le samedi et de 13 heures à 16 heures le dimanche.



L'exposition que Denis Tondreau présente à Chambly est sa première depuis plusieurs années dans la région.(photo archives LE CANADA FRANÇAIS)

O'PORT-EAU
RESTO-BAR-TERRASSE
Maman, je t'invite à "bruncher" O'Port-Eau
Dimanche 12 mai
Brunch à compter de 10 h
9,95
GRATUIT POUR LES MAMANS
1/2 prix pour enfants de 12 ans et moins
Cocktail gratuit pour tous
180, Place du Quai
Saint-Jean-sur-Richelieu
Pour réservations: 346-2987
020634-c49-cf

NOUVEAU - NOUVEAU - NOUVEAU
«Le plus beau et le plus grand bar de danseuses en ville»
O'BUNNY'S BAR
20 DANSEUSES
FILMS ÉROTIQUES
À SURVEILLER
8 et 9 mai
Soirée "rock'n'roll" des années 1960
Tous les lundis et mardis
de 13 h à 1 h du matin
WOW!
Formule 2 44
(prix d'antan)
Bière et fort
(Produits Labatt)
Du mercredi au dimanche
"5 à 7"
Mini-buffet et on DOUBLE votre plaisir
BIENVENUE AUX HOMMES D'AFFAIRES!
179, rue Champlain,
Saint-Jean-sur-Richelieu 347-4170
NOUVEAU - NOUVEAU - NOUVEAU

buffet chinois
Restaurant LE CANTON
vous souhaite une JOYEUSE FÊTE DES MÈRES
Cadeaux à toutes les mamans
SPÉCIAL FÊTE DES MÈRES
BRUNCH ET SUPER BUFFET
(de 10 h à 15 h)
SUPER BUFFET
(de 16 h à 21 h)
12,95$ (toute la journée)
INCLUANT:
• Cochon braisé à la chinoise
• Bifteck Teryaki
• Et plusieurs autres nouveautés pour cette occasion
BUFFET DU JOUR (du lundi au vendredi de 11 h à 14 h 30) 5,95$
BUFFET DU SOIR (du lundi au jeudi de 16 h 30 à 21 h) 9,95$
BUFFET DU SOIR (du vendredi au dimanche de 16 h 30 à 21 h) 11,95$
LIVRAISON À DOMICILE de 11h à 21h00 GRATUITE -10% au comptoir
Aussi: commandes au comptoir pour emporter
Permis d'alcool
CARREFOUR RICHELIEU
600, rue Pierre-Caisse
Saint-Jean-sur-Richelieu
(à côté de l'entrée de la Banque de Montréal)
359-7090
HEURES D'OUVERTURE de 11 h à 22 h tous les jours
020677-c49-L

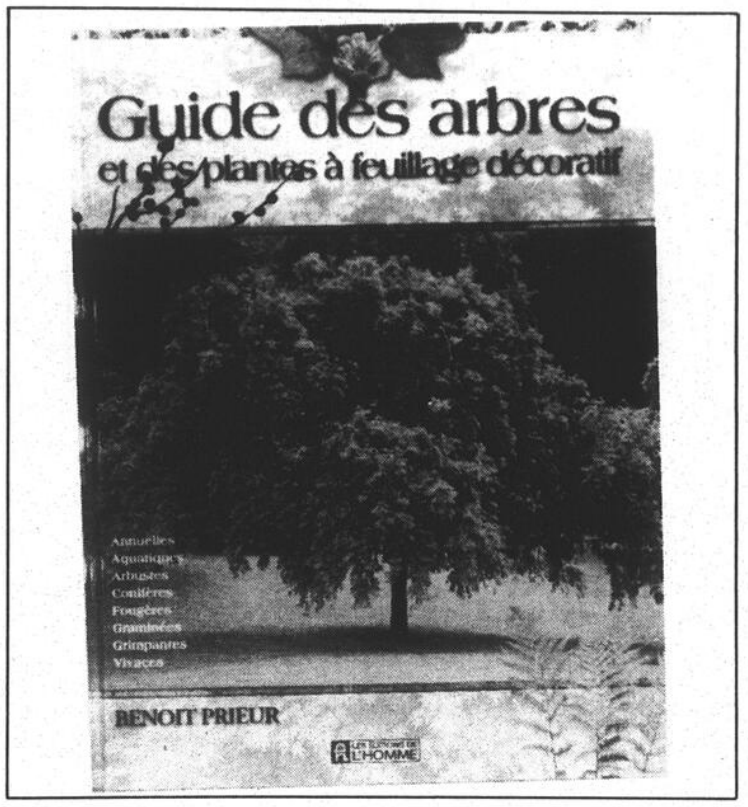


lecture +

Jean-François Crépeau

Le Prieur 96 est arrivé!

Était-ce à cause de la majesté des premiers spécimens que j'ai pu voir au cours de mon enfance? Toujours est-il que depuis lors les arbres m'apparaissent comme les princes de la végétation. Quel qu'en soit le genre, l'espèce ou la variété, il me semble pouvoir observer dans chacun tous les caractères de la vie sur terre, et toutes les humeurs qui les accompagnent. Pourtant, malgré qu'ils aient fait partie de mon univers d'enfant, je connais peu les arbres. C'est donc avec un réel désir d'apprendre que j'ai parcouru le *Guide des arbres et des plantes à feuillage décoratif* (Éditions de l'Homme, 1996), le dernier Benoit Prieur, aussi bien documenté qu'admirablement illustré.



Cinquième guide traitant d'un aspect de la végétation québécoise, le *Guide des arbres et des plantes à feuillage décoratif* est divisé en quatre parties, chacune développant un aspect du sujet. Ainsi, en première partie nous apprenons à «créer le décor»: rôle des feuillages, influence du vent, influence des plantes à feuillage décoratif sur le jardinage, utilisation des conifères et la haie sont quelques-uns des sujets abordés. Dans la seconde partie, l'auteur discute notamment du choix des plants, de la transplantation, de la taille et de la protection hivernale nécessaire. La liste alphabétique (nom latin) des arbres et plantes à feuillage décoratif constitue la troisième partie du guide, la plus importante d'ailleurs. Enfin, une douzaine de tableaux récapitulatifs composent la quatrième partie du livre: sur les annuelles, sur les plantes aquatiques, sur les arbres, sur les arbustes, ainsi de suite.

Chaque page, ou presque, de la troisième partie (plus de deux cents des trois cent quatre-vingt-onze pages du guide) décrit un arbre, un arbuste, une fougère, une graminée, une vivace ou un conifère différent. Chacun est présenté sous son nom latin d'origine; une «anatomie des noms latins» est d'ailleurs proposée dans les premières pages du livre pour permettre au lecteur de se familiariser au système des noms latins mis au point par un botaniste suédois, Linné, au XVIII[e] siècle. L'auteur nous informe ensuite de l'origine du nom latin du végétal qu'il décrit, de ses espèces et variétés existant au Québec, de son intérêt particulier, de l'exposition à lui donner, de son sol préféré, de sa multiplication, de sa taille minimale, des précautions à prendre à son endroit, de l'utilisation au jardin (le cas échéant) et de ses ennemis spécifiques. Bien sûr, il y a toujours une, sinon deux ou trois photos pour un soutien visuel aux explications fournies.

Il y a beaucoup à retenir du *Guide des arbres et des plantes à feuillage décoratif* (Éditions de l'Homme, 1996) de Benoit Prieur tant sur les végétaux eux-mêmes que sur les mille et un usages qu'on peut en faire, que sur la façon d'être bon avec eux pour qu'ils soient bons avec nous. Plaisir de l'oeil, joie de l'odorat, agrément de la fraîcheur apportée sont quelques-uns des bienfaits que les arbres et arbustes proposent à notre environnement. Parfois même, ils deviennent des compagnons dont on peut difficilement se séparer. Comme ce vieil arbre que je croise le long d'un itinéraire familier et qui, sans le savoir, mesure mieux que n'importe quelle borne la distance parcourue et celle à venir.

Si des arbres et des plantes à feuillage vous intéressent et que vous aimez en voir de beaux spécimens tout en apprenant plein de choses à leur sujet, alors n'hésitez pas à mettre la main sur le *Guide* de Benoit Prieur.

vitrine du livre



Lexique des noms indiens du Canada. Les noms géographiques (Leméac, 1996) de Bernard Assiwini. Si vous n'avez jamais tenté la riche expérience de lire un lexique, un dictionnaire, alors procurez-vous cet ouvrage et laissez-vous emporter par la foule de récits qu'il renferme. L'auteur, cri par ses origines paternelles et communicateur hors pair de sa culture, nous fait connaître le sens premier de plus de 700 noms de lieux d'origines amérindiennes. Par exemple, Canada, kanata en iroquois ou en huron-wendat, signifie village habité. Mais konata, en cri, veut dire personne sotte. Or, selon Assiwini, on aurait dit à Cartier, en 1534, qu'il était stupide parce qu'il tirait sur les Micmacs avec ses canons et il en aurait fait le nom du pays.

L'autre femme, la maîtresse (Éditions Quebecor, 1996) par Me Hélène Sévigny. Il ne suffit pas d'avoir vu le film de Jacques Leduc, La vie fantôme, avec Ron Lea et Pascale Bussières, pour comprendre ce qu'est la vie de maîtresse. L'ouvrage de Me Sévigny semble bien décrire et analyser une situation entrée depuis longtemps dans les moeurs de notre société occidentale. Il ne faut pas croire pour autant que les relations adultérines soient acceptées. C'est pourquoi les réflexions qu'entraîne la lecture de cet ouvrage, intéresseront autant les hommes que les femmes, épouses légitimes ou autres femmes. Chose certaine, les propos de Me Sévigny démontrent qu'il est facile de juger des individus, mais beaucoup plus difficile de comprendre la situation vécue par un individu ou un couple.

Ladicte coste du nort (Éditions Libre expression, 1996), récits de Jean O'Neil, accompagné de trente-trois illustrations de Gilles Archambault. Ne fixez pas votre destination vacances pour l'été qui vient avant d'avoir lu, et vu, le dernier O'Neil. À travers trente-trois courts portraits de lieux, de gens ou même d'habitudes, l'écrivain de nos plus beaux espaces (on se souvient de Cap-aux-Oies, de l'Île aux Grues et du Fleuve) s'aventure sur la Côte Nord. Plus que descriptions des lieux, c'est l'esprit et l'âme qui les habitent qu'il nous fait découvrir. Ce faisant, il fait naître en nous un désir impérieux d'aller nous-mêmes là-bas voir de nos propres yeux ce qui en est. Un guide-voyage bien spécial!

DU VENDREDI 3 AU JEUDI 9 MAI 1996

Un film des créateurs de "JURASSIC PARK"
TORNADE
version française de TWISTER
Tous les soirs à 18 h 45 et 21 h 15
Samedi et dimanche à 12 h 45 - 15 h 15 - 18 h 45 et 21 h 15
Spécial SAMEDI: 3,50$ (en après-midi) LUNDI: 3,50$ MARDI: 4,50$ MERCREDI: 4,50$ (taxes incluses)

2e SEM. 13 ANS+
GAGNANT DE L'OSCAR
MEILLEURE ACTRICE - SUSAN SARANDON
SARANDON PENN
UN FILM DE TIM ROBBINS
LA DERNIÈRE MARCHE
version française de DEAD MAN WALKING
VERSION FRANÇAISE
Tous les soirs à 18 h 45 et 21 h 15
Samedi et dimanche à 12 h 45 - 15 h 15 - 18 h 45 et 21 h 15

VAN DAMME 13 ANS+
CONQUÊTE DU DRAGON D'OR 3e SEM.
version française de THE QUEST
UNIVERSAL
UNIVERSAL CITY STUDIOS, INC
http://www.mca.com
Tous les soirs à 19 h
Samedi et dimanche à 13 h - 19 h

PAMELA ANDERSON LEE
2e SEM.
BARB WIRE
13 ANS+
Tous les soirs à 21 h
Samedi et dimanche à 15 h et 21 h
Spécial SAMEDI: 3,50$ (en après-midi) MARDI: 4,50$ MERCREDI: 4,50$ JEUDI: 3,50$ (taxes incluses)

STUDIO 35 | LA BOÎTE À FILMS 35 A, rue Saint-Jacques Saint-Jean-sur-Richelieu 346-4141 | STUDIO 16
CAPITOL 290 rue Richelieu Saint-Jean-sur-Richelieu 347-2037

La violence conjugale chez les jeunes adolescents

Salut tout le monde!

Dernièrement, on a eu un souper de famille, le Samedi saint. Comme il y a encore pas mal de monde qui vient, on fait deux à trois tablées; et cette année, la tablée des jeunes (entre 13 et 19 ans) a demandé que j'aille jaser avec eux autres, parce qu'ils voulaient savoir si c'était vrai que des filles de seize ans allaient en maison d'hébergement. J'étais bien placée pour leur répondre.

Non seulement y a-t-il des filles de ces âges-là qui se retrouvent avec leur mère, il y a aussi celles qui sont devenues mères. Justement, pendant mon séjour à Coup d'Elle, ce qui m'a le plus «revirée» à l'envers, c'est quand j'avais vu arriver une jeune maman de seize ans avec son bébé de cinq mois: son «chum» et père du bébé venait de la «sacrer» dehors à grands coups de pied, parce qu'il n'était plus capable d'entendre pleurer la petite...

Quand j'ai vu Mélanie arriver avec Sonia, j'ai pas pu m'empêcher de pleurer en la prenant dans mes bras. Je pensais à la mienne, ma fille: Marie-Claude aussi venait d'avoir seize ans... Pis je pensais à ma marraine «sainte-ma-tante-Rose»... Et je me disais: «Voyons, ça a pas d'allure que nos jeunes à nous autres vivent encore de la violence «conjugale»...

Mais, après y avoir ben pensé, je me suis dit: «C'est ben «normal»... Dans un monde où les jeunes sont laissés très tôt seuls, (c'est bon pour leur autonomie, leur sens des responsabilités...), parce que leurs parents, divorcés ou pas, sont trop occupés par leur emploi, leurs obligations, croyant que le plein épanouissement de leurs enfants ne sera atteint que lorsque leur confort matériel sera atteint...

Alors, on leur achète plein de gadgets, on les branche devant la télé, l'ordinateur, les jeux vidéo, de plus en plus «full» violents, où il s'agit trop souvent de tout détruire pour... gagner... On les inscrit à plein d'activités, ils ont leur «temporaire» à 16 ans... Mais, ces jeunes n'ont pas leurs parents disponibles pour les écouter quand ils en ont un urgent besoin, pour jouer avec eux, pour travailler ensemble à la maison.

Devant ce monde dans lequel se sont engloutis leurs parents, les jeunes en viennent à se dire qu'ils ne feront pas comme leurs parents, comme leurs «vieux»... Comme on se l'était dit, nous autres aussi... Alors, les jeunes cherchent de nouvelles façons de vivre, d'aimer. Mais, tenez-vous ben après la palette de votre casquette: très souvent, quand les jeunes «décrochent» pas rien qu'à peu près, c'est pour mieux... s'«accrocher»!

Les filles, elles, pensent que d'avoir un bébé à elles, qui vient d'elles, qui va rester avec elles, enfin une personne qui va tout le temps être à leurs côtés, qui ne divorcera pas d'avec elles, comme c'est arrivé avec leurs parents, que ce bébé-là va être la solution magique à leurs manques affectifs...

Pis les gars, eux, trop souvent encore, pensent que la fille avec qui ils sont en amour leur «appartient» à eux seuls! pour répondre à leurs désirs à eux, en oubliant ses désirs et ses besoins à elle... Une «blonde» qui va être à leur disposition, mais qui ne devra surtout pas les brimer, surtout s'ils ont le goût d'aller voir ailleurs...

Finalement, plus ça change et plus c'est pareil... La fille qui pense que son «chum» l'aime «pour de vrai», parce qu'il lui fait une crise de jalousie parce qu'elle a mis une jupe courte, ce qui fait qu'un autre gars l'a regardée... Pourtant, c'est cette même maudite jupe qu'il voulait tant qu'elle porte... Ou bien parce qu'il lui «pète» une autre crise, parce qu'elle a décidé de s'impliquer dans une activité qui lui plaît à elle, et pas à lui... «C'est ça, plaque-moi là... Fais comme ma/ta mère... Es-tu en train de revirer «lesbi»?» Parce que trop souvent encore, les jeunes pensent que l'amour, le vrai, c'est d'être toujours ensemble, collé-collée...

Et quand on vit tout ça en «appart», parce qu'on veut vivre sa vie, on n'ose pas parler aux parents de ces déceptions, encore moins leur demander de retourner à la maison... À qui parler de tout ça? À qui raconter le harcèlement qui te fait subir ton «co-loc», super «cool» il n'y avait pas si longtemps...?

Tu peux téléphoner à Coup d'Elle, à n'importe quelle heure, pour discuter de cette situation pénible avec ton «chum», ton co-loc... Et si tu as un bébé, ça a encore moins d'allure de vivre de la violence. À toi aussi et à ton bébé, Coup d'Elle t'ouvrira la porte. N'attends plus...

Maïté, ex-hébergée
à Coup d'Elle

La maison Le Coup d'Elle offre des services aux femmes et aux enfants qui vivent des situations de violence conjugale. Ils y trouvent écoute et support. Les services peuvent prendre la forme d'un appel téléphonique, d'une rencontre ou d'un hébergement. Vous pouvez appeler en tout temps, 24 heures par jour au 346-1645.

PROFIL / Lisette BUSQUE



En plus d'être vendeuse chez Hallmark, Mme Lisette Busque assume la présidence du Comité de prévention Implic-Action. Cette mère de trois enfants se dit compréhensive, douce, aimable et généreuse, mais avoue être assez timide de nature.

■ **Mon lieu de naissance:**
□ Roquemaure, Abitibi.

■ **Ma famille:**
□ Mon fils Guy et mes filles Michèle et Emmanuelle.

■ **Mon état civil:**
□ Veuve.

■ **Mon occupation:**
□ Vendeuse chez Hallmark à temps partiel.

■ **Ma voiture:**
□ Toyota Tercel 1993.

■ **Ce que je fais le mieux dans la vie:**
□ Être à l'écoute des gens, très compréhensive, et suis disponible pour les causes humanitaires.

■ **Ce que j'aimerais être:**
□ Être plus disponible pour pouvoir aider plus d'organismes et de gens dans le besoin.

■ **Mes qualités:**
□ Compréhensive, douce, aimable, généreuse, honnête, courtoise, souriante.

■ **Mon pire défaut:**
□ Assez timide.

■ **Ma meilleure amie:**
□ Ma soeur cadette.

■ **Mes idoles:**
□ —

■ **Ma musique préférée:**
□ Populaire et classique.

■ **Mes artistes préférés:**
□ Céline Dion, Pavarotti, Francis Cabrel, André Gagnon.

■ **Mes films préférés:**
□ Histoires d'amour, faits vécus, films d'humour québécois.

■ **Mes lectures préférées:**
□ Danielle Steel, biographies, Michel Tremblay.

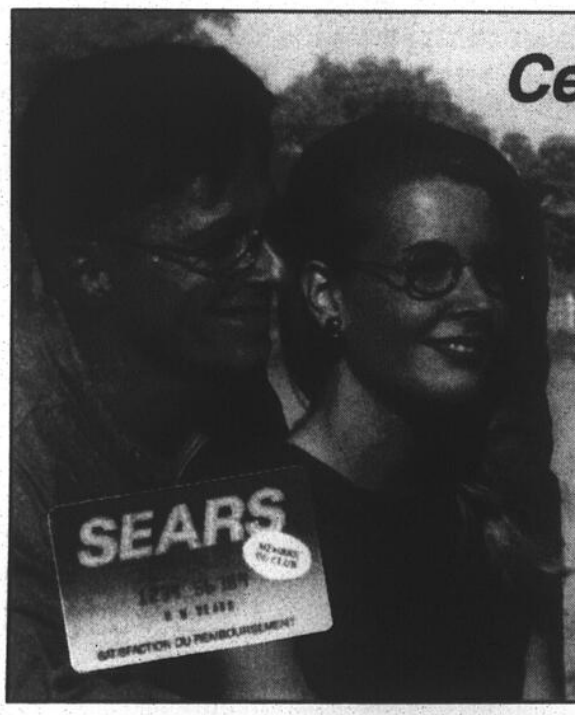
■ **La cuisine que je préfère:**
□ Celle des autres.

■ **Ma saison préférée:**
□ Le printemps.

■ **Ce que j'aime le plus:**
□ Être en santé et d'avoir une famille unie.

■ **Ce que je n'aime pas:**
□ La chicane.

Soirées CONFÉRENCES
VOUS EN AVEZ "RAS LE BOL" DES PROBLÈMES D'AUJOURD'HUI: pertes d'emploi, séparations, "déprimes", mal de vivre?
VOUS CHERCHEZ DU POSITIF, DE LA MOTIVATION?
ALORS, FAITES QUELQUE CHOSE POUR VOUS!
Assistez aux CONFÉRENCES du mercredi soir!
- le 15 mai: un plan de match pour que ta vie ne soit pas un "no where"
- le 22 mai: comment l'humain est complexe et merveilleux à la fois
- le 29 mai: l'influence de la pensée: sur soi, sur la vie, sur les autres
- le 5 juin: les outils à développer pour être un gagnant à la vie
Dès 19 h 30 à l'Hôtel Best Western Vallée-des-Forts, 725, boul. du Séminaire Nord, Saint-Jean-sur-Richelieu
Entrée: 8$ - Prix spécial pour ancien(ne)s
A. Daigle, lic. U.de M.
Conférencier depuis 28 ans
199970-c49-cg



Centre d'optique SEARS MD
Dr René Marchand, optométriste
OUVERT LE DIMANCHE
acceptons prescriptions de l'extérieur
examen de la vue sur place
LUNETTES
2 POUR 1
OU UNE SEULE PAIRE
Choisissez deux paires de lunettes complètes parmi notre collection mode et ne payez que la plus chère des deux ou choisissez une seule paire parmi notre collection Sélecte.
CARREFOUR RICHELIEU
359-9709
198190-c45-m
MD Marque déposée de Sears, dont l'usage est autorisé au Canada
RABAIS SUPPLÉMENTAIRE
30$
À l'achat du 2 pour 1 ou à l'achat d'une seule paire de lunettes parmi notre Collection Sélecte à prix régulier.
Centre d'optique SEARS
Ce coupon doit être présenté avant de commander et ne peut être combiné à toute autre promotion. Non monnayable. Un seul coupon accepté par commande. Expire le 31 mai 1996.

Marise
Boutique pour dames

Tailles régulières: 4 à 20

Marise Petite
Vêtements pour dames

Tailles petites: 2 à 18

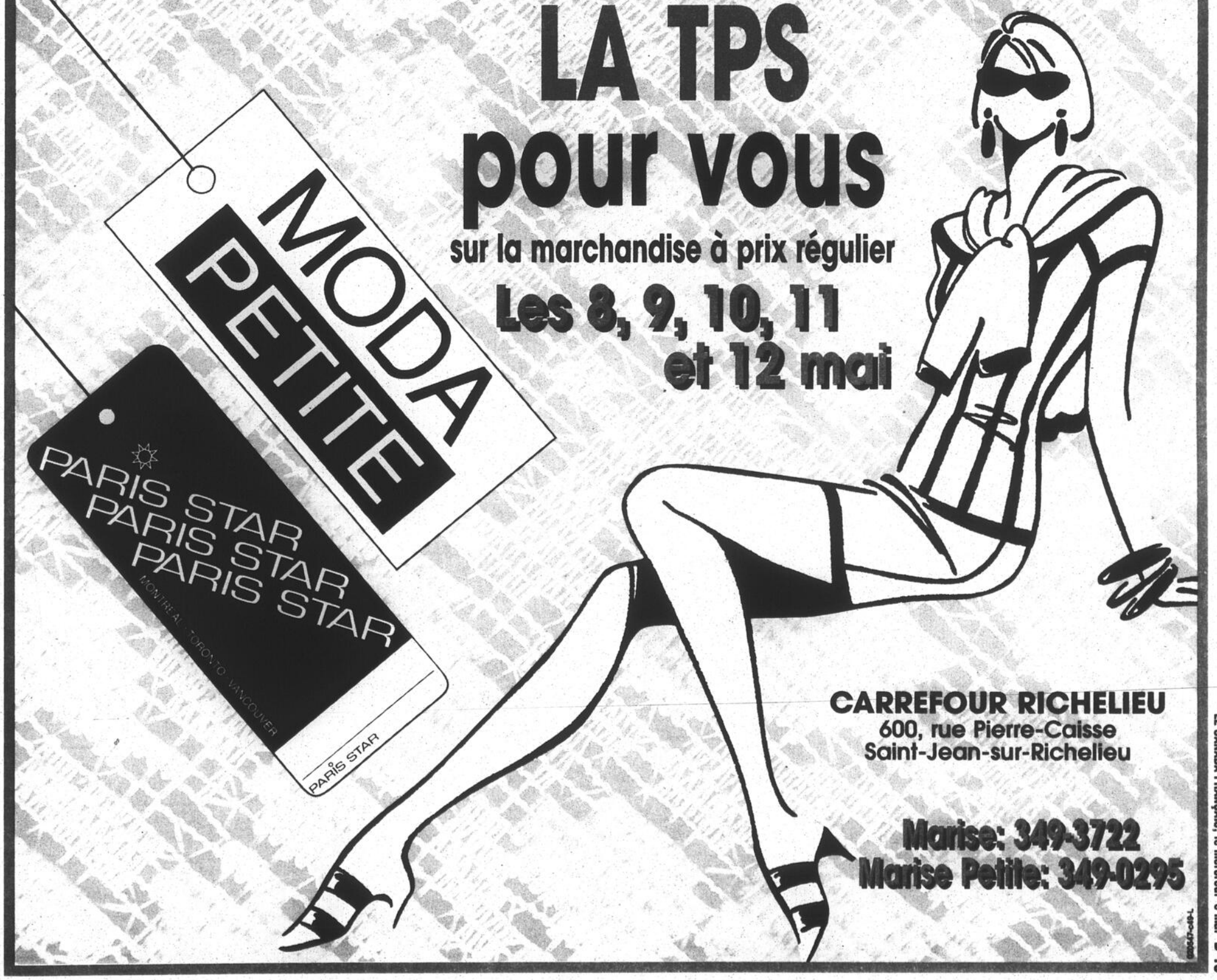
PROMOTION

POUR LA FÊTE DES MÈRES

NOUS PAYONS LA TPS pour vous

sur la marchandise à prix régulier

Les 8, 9, 10, 11 et 12 mai



CARREFOUR RICHELIEU
600, rue Pierre-Caisse
Saint-Jean-sur-Richelieu

Marise: 349-3722
Marise Petite: 349-0295



Gisèle Lamarre (sexologue)

C'est encore tellement tabou!

Dans cette chronique, j'élaborerai sur le sujet traité dans mon article paru le 10 avril, où il était question des femmes qui ont de la difficulté à vivre leur sexualité avec leur conjoint.

Tout d'abord revenons quelque peu en arrière. Quel est le signe qui indique qu'un garçon devient un homme? C'est lorsqu'il a sa première éjaculation. Ça se fait comme ça, quelquefois sans qu'il ne le veuille vraiment (éjaculation nocturne) et c'est toujours accompagné d'un orgasme. Il connaît alors le plaisir sexuel et l'obtient comme un cadeau du ciel. La testostérone (hormone sexuel mâle) est en grande partie responsable du désir sexuel chez l'homme. C'est un peu comme s'il n'avait pas vraiment le choix de connaître l'orgasme.

Pour la fille, il en est tout autrement. Les oestrogènes et la progestérone, sont les hormones féminines. Elles n'ont pas du tout le même effet que la testostérone chez le garçon. Aussi le signe qui indique qu'une jeune fille devient une femme ce sont les menstruations; événement qui survient généralement dans la douleur. Donc pas de cadeau du ciel pour l'orgasme au féminin. Alors comment l'obtient-elle? Seulement par apprentissage et en voulant se laisser aller au plaisir sexuel.

Pour ce faire, si elle veut se masturber, elle devra «fouiller» afin de trouver son clitoris, tandis que pour le garçon, l'organe sexuel, c'est-à-dire son pénis, il le tient à tous les jours dans ses mains ne serait-ce que pour uriner. La fille, elle peut ne jamais toucher à sa vulve ou ne jamais savoir à quoi elle ressemble, ses organes génitaux étant internes et cachés.

Donc, il est beaucoup plus culpabilisant pour une fille de se masturber que pour un garçon. Elle devient totalement responsable de son plaisir et de se donner du plaisir sexuellement, c'est encore tellement tabou!

Aussi, la sexualité se vit depuis «belle lurette» sur le mode masculin, c'est-à-dire une sexualité qui privilégie les organes génitaux. Ce n'est pas mauvais en soi, sauf que la sexualité féminine qui est plus globale et où tout le corps est investi, a été laissée pour compte. Vous n'avez qu'à regarder les films, téléromans qu'on nous présente. Généralement les amants sont jeunes, beaux en état de passion. La jeune fille ou la femme obtient un orgasme à la pénétration et est très excitée aussitôt que le beau jeune homme lui met la main sur un sein.

C'est possible que cela arrive mais il y a autre chose. Souvent les femmes me confient qu'après un bon souper au restaurant avec leur partenaire, revenus à la maison, ils se font un bon massage; qu'elles pourraient se coucher, dormir et être satisfaites sexuellement. Les femmes n'osent pas le dire, elles croient être frigides, anormales et ont aussi peur de perdre leurs conjoints si elles lui avouent.

Plus les femmes se tairont plus elles accepteront de vivre une sexualité qui ne leur convient pas toujours. Et vous, messieurs, élargissez vos horizons, la génitalité (une bonne érection avec pénétration), vous confirme votre virilité mais n'alimente pas non plus le besoin de tendresse que vous avez refoulé de peur de ne plus être de vrais hommes.

Que chacun fasse son bout de chemin pour se retrouver dans une sexualité qui favorise les deux modes de fonctionnement et non pas l'un aux dépens de l'autre!

Pour consultation: 346-8278.



Les marchands de Place Saint-Jean offrent à toutes les mamans leurs voeux de fête.

Venez magasiner chez nous et profitez de nos rabais pour l'occasion.

Place Saint-Jean
400, boul. du Séminaire
Saint-Jean-sur-Richelieu
348-6935

IGA 349-2878
Pizza Hut 349-7070
TROPICAZOO Boutique d'animaux 349-7531
Boutique Lysandre 349-4366
Brasserie de l'Ouest 348-7279
Distribution aux Consommateurs
Brochetterie-Restaurant ROMANTICO 348-6442
Le Café AU PETIT DÉLICE
NaturiSanté 349-3527
Valentine
Liqui Choc Distributeur de variétés
Banque Nationale du Canada
Librairie Ésotérique Source de vie 359-4273
loto-québec
Au Petit Caprice 348-8579
Soleil Détente Bronzage 349-5212
Zellers

L'Arc-en-Joie

FÉLICITATIONS... à Irène L'Écuyer pour l'excellence de ses services auprès des enfants de l'Arc-en-Joie 348-4058

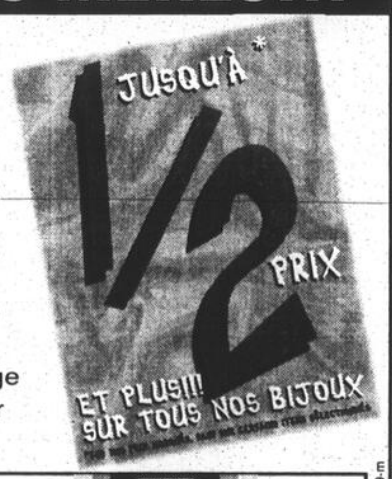


199983-c49-m

POUR LA FÊTE DES MÈRES...



- Nous achetons l'or et les diamants
- Mise de côté disponible
- Inspection et nettoyage gratuits sur place



600, rue Pierre-Caisse, Carrefour Richelieu
359-9759 (Face au Restaurant Pique-Vite)

Diamants Elinor

20745-c49-m



Karole Lamer

Pourquoi une régie de la sécurité dans les sports

La Régie de la sécurité dans les sports du Québec a été créée en 1980 à la suite de l'adoption en 1979, de la Loi sur la sécurité dans les sports. Sa création répondait à des besoins exprimés depuis plusieurs années concernant, entre autres, le contrôle des sports de combat, la sécurité au cours d'activités sportives de compétition et le contrôle de la violence au hockey sur glace.

■ Règlements de sécurité des fédérations

Les cinq premières années de la Régie furent consacrées principalement à la mise en place d'éléments indispensables à l'élaboration de règlements par les différentes fédérations québécoises de régie sportive.

L'approbation, l'impression et la diffusion de plus de 80 règlements de sécurité adoptés par les fédérations sportives ont constitué une occupation importante de la Régie à ses débuts.

■ Règlements gouvernementaux

De 1986 à 1996, des règlements à portée provinciale sont entrés en vigueur. Il s'agit des règlements sur les sports de combat (installations, examens médicaux, etc.), sur les permis relatifs aux sports de combat (permis pour les organisateurs, pour les médecins, etc.), sur les équipements protecteurs requis pour la pratique du hockey sur glace (protège-cou, casque et protecteur facial) et du Règlement sur la sécurité dans les stations de ski alpin (Code de conduite du skieur alpin, déplacements des véhicules motorisés, formation des secouristes, équipements requis pour les premiers soins, signalisation et éclairage).

■ Activités de prévention

La promotion de l'esprit sportif, la production d'un guide de sécurité et de prévention dans les arénas, de guides d'aménagement et d'entretien des terrains de balle et de soccer ainsi que des sentiers de ski de fond, la participation à la formation des entraîneurs, la collaboration à des enquêtes publiques des coroners sur les décès par noyade, les décès en ski alpin et en plongée sous-marine ainsi que la diffusion d'information pour la pratique d'activités récréatives et l'organisation de manifestations sportives, ont permis à la Régie de jeter les bases de son action préventive.

■ Objectif du 15%

En 1991, la Régie adoptait son plan stratégique «Vers l'an 2000» et se fixait comme objectif de «contribuer à améliorer le bilan social et économique de la pratique sportive au Québec en réduisant de 15% d'ici l'an 2000 les taux de décès, d'hospitalisation et de traumatismes mineurs résultant de la pratique d'activités sportives».

La Régie compte poursuivre cet objectif en agissant avec ses partenaires dans quatre domaines d'activités stratégiques, à savoir:

- la qualité de l'encadrement;
- les comportements et attitudes du participant;
- l'environnement physique;
- les équipements.

■ Les Sécuritas

Depuis 1993 la Régie profite de son rassemblement annuel avec ses associés pour procéder à la remise des Sécuritas. La Régie de la sécurité dans des sorts du Québec désire ainsi saluer les actions qui contribuent à réduire les traumatismes d'origine récréative et sportive.

Qui peut poser sa candidature?

Les individus, organismes, municipalités, entreprises, associations ou autres groupes de personnes qui ont mené des actions dans un ou plusieurs des domaines suivants:

La qualité de l'encadrement, en favorisant la formation des entraîneurs, secouristes, bénévoles ou autres «intervenants» sur les principes de sécurité dans les sports.

Les comportements et l'attitude des participants, en influençant le participant dans l'adoption d'attitudes et de comportements sécuritaires, incluant la promotion de l'esprit sportif.

L'environnement physique, en développant ou favorisant l'implantation de normes de sécurité pour l'aménagement et l'entretien des installations récréatives ou sportives.

Les équipements, en développant un nouvel équipement de sécurité ou en améliorant l'équipement existant pour la pratique sportive ou récréative.

■ Les catégories

La catégorie est déterminée en fonction de la clientèle rejointe. Les actions seront classées dans deux catégories: «régionale» et «provinciale».

Conditions d'admissibilité: résider au Québec ou y avoir une place d'affaires; les actions doivent avoir été réalisées en tout ou en partie entre le 1er juillet 1995 et le 1er juillet 1996; les candidatures doivent être soumises sur le formulaire d'inscription prévu à cet effet; les candidatures doivent parvenir à la Régie au plus tard le 20 juin 1996.

■ Critères de sélection

Retombées des actions: Les actions peuvent entraîner des retombées de natures diverses. Une attention particulière sera portée aux candidatures démontrant les retombées suivantes:

a) Les actions ont entraîné une diminution des traumatismes;

b) Les actions ont entraîné des modifications dans la façon de faire de la clientèle visée (individus, organismes, groupes de spécialistes, etc.);

c) Les actions ont permis de rejoindre une partie importante de la clientèle visée;

d) Les actions ont provoqué un effet d'entraînement chez d'autres organismes ou individus.

Rapport ressources-envergure des actions: Toujours à la recherche du meilleur rapport coût-bénéfices, la candidature doit faire ressortir comment les ressources humaines et financières ont été optimisées.

Caractère innovateur: S'il s'agit de nouvelles actions, la candidature doit démontrer en quoi elles sont prometteuses (retombées potentielles).

Partenariat: La candidature doit refléter comment le partenariat a été mis à profit dans la réalisation des actions.

Pour obtenir de l'information générale sur la Régie de la sécurité dans les Sports du Québec, n'hésitez pas à nous contacter au 346-6879. Communication-Québec est situé au 245, rue Richelieu, à Saint-Jean-sur-Richelieu.

UN CADEAU À FAIRE?
POUR LA FÊTE DES MÈRES?
POUR LA FÊTE DES PÈRES?
Ne cherchez plus...
Simple... pratique...
Solution: ce livre «Papa j'ai faim!»
Idéal pour l'homme seul et la femme au travail.
En librairie: 19,95$
SUPER SPÉCIAL DE L'AUTEURE
9,95$
(+ frais de port 4,55$)



Envoyez le tout avec nom et adresse à:
SOLANGE MICAR
318, rue Lachance, app. 4
Saint-Jean-sur-Richelieu, Québec
J3A 1A1
(Délai de livraison: 10 jours)
199805-c49-m

Mme Clouâtre Fleuriste INC.
Ligne Complète
Joyeuse fête des Mères



405, 2e Avenue, Iberville
347-0311
020679-c49-m

Venez célébrer l'arrivée des parfums
Christian Dior
PARIS
chez
Fragrance
Saint-Jean-sur-Richelieu.

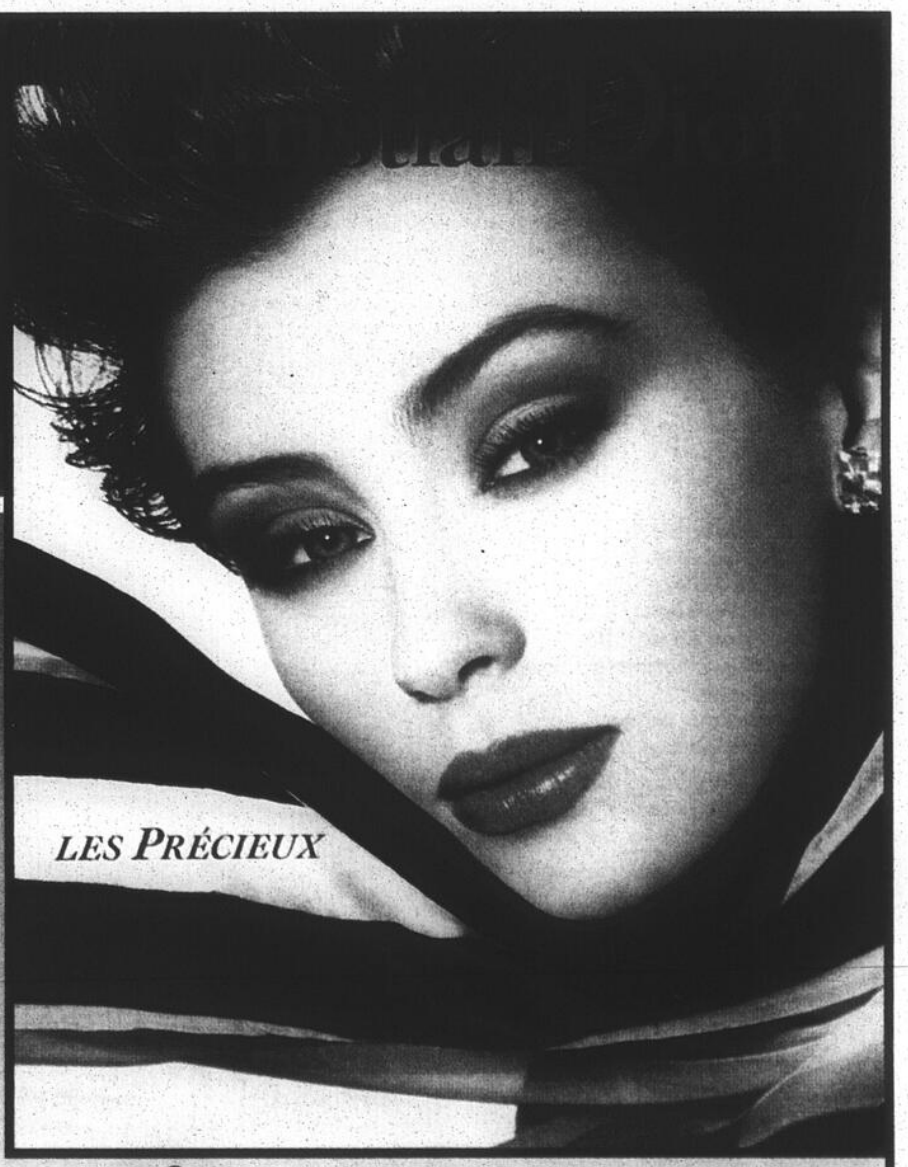
Nous nous ferons un plaisir de vous faire découvrir la collection de maquillages de Christian Dior et la sensation de la saison «Capture Rides».

Avec tout achat de 35$ ou plus de produits de beauté Christian Dior, vous recevrez sans autres frais, une élégante pochette à cosmétiques, contenant:
- *Rouge à lèvres «Prunelle» 3,5 g*
- *Diorcil «noir ébène» 3,5 g*
- *Capture contour de l'oeil 5 ml*
- *Équité eau démaquillante 14 ml*
- *Équité gel fraîcheur 50 ml*
- *Tendre Poison lait délicat 30 ml*

Offre en vigueur jusqu'à épuisement des stocks.



Une prime par personne.



Fragrance PARFUMERIES
CARREFOUR RICHELIEU
600, rue Pierre-Caisse
Saint-Jean-sur-Richelieu
359-7999
018832-c49-L

La Boustifaille



par Michèle Trahan



Un régime de bananes...

Disponible à longueur d'année, la banane est toujours en saison et souvent offerte à bas prix. De plus, il arrique que les fruits mûrs soient disponibles à rabais; il ne faut pas les dédaigner car les bananes à peau brune sont souvent plus utilisées que celles à peau jaune! Les fruits mûrs peuvent être transformés en purée et utilisés à la confection de gâteaux, pains, boissons consistantes, garnitures à crème glacée, etc.

Idéales pour les desserts, les bananes peuvent aussi accompagner des plats de viande, comme le poulet ou le porc, ou entrer dans la préparation de sandwiches ou de salades. Enfin, souvenez-vous qu'une banane tranchée égale 150 mL; par contre, vous obtenez 250 ml en calculant deux bananes coupées en dés ou trois bananes écrasées.

Des bananes au petit déjeuner...





Pour un petit déjeuner différent, préparez des bananes sautées au beurre: faites fondre du beurre et ajoutez des bananes fermes, coupées dans le sens de la longueur. Faites cuire à feu doux en tournant quelques fois en cours de cuisson, jusqu'à tendreté des fruits, environ 3 minutes.

Vous pouvez les saupoudrer de sucre ou de cassonade dans le poêlon et continuer la cuisson quelques secondes de plus. Dans votre assiette, vous pouvez les arroser de sirop d'érable ou les garnir de votre confiture préférée...

Astuce maison

Mini-desserts à la mode chinoise...
Ces bouchées de miel vous attireront des oh! et des ah! par leur originalité si délicieuse! Faites à partir d'enveloppes pour des roulés aux oeufs (egg rolls), vendues dans les supermarchés, elles renferment une succulente farce sucrée: combinez 175 ml de noix hachées, 125 ml de noix de coco râpée, 75 ml de miel, 5 ml de cannelle et 2 ml de muscade. Farcir vos enveloppes en calculant 5 ml chacune. Mouillez bien les contours pour bien sceller; repliez les enveloppes sur elles-mêmes afin de former des triangles et scellez parfaitement à nouveau. Faites cuire dans l'huile chaude quelques minutes et laissez égoutter sur un papier essuie-tout; saupoudrez de sucre à glacer et voilà!

Bananes frites

125 ml de cassonade
2 ml de cannelle
4 bananes
jus de citron
4 tranches de bacon
2 pommes tranchées en anneaux

Mélanger cassonade et cannelle; badigeonner les bananes de jus de citron et passer dans le premier mélange. Envelopper une tranche de bacon autour de chaque banane et fixer à l'aide d'un cure-dents.

Déposer les bananes et les anneaux de pomme dans un grand plat allant au four; saupoudrer le reste du mélange de cassonade sur les pommes. Placer au four sous le grilloir et faire dorer environ 10 minutes en tournant les bananes une fois en cours de cuisson.

Gâteau aux bananes

250 ml de lait
15 ml de vinaigre
175 ml de beurre
400 ml de sucre
2 oeufs
300 ml de purée de bananes
5 ml d'essence de vanille
500 ml de farine
175 ml de cacao
7 ml de poudre à pâte
5 ml de bicarbonate de soude
pincée de sel
bananes tranchées
**** glace au chocolat***

Graisser et enfariner deux moules ronds de 23 cm de diamètre; chauffer le four à 180C (350F). Combiner le vinaigre et le lait et laisser surir.

Fouetter le beurre, le sucre et les oeufs et incorporer la purée de bananes et la vanille. Bien mélanger.

Combiner la farine, le cacao, la poudre à pâte, le bicarbonate et le sel et ajouter à la préparation en alternant avec le lait suri. Commencer et terminer par les ingrédients secs.

Verser la pâte dans les moules et cuire environ 45 minutes ou jusqu'à ce que la pointe d'un couteau insérée au centre en ressorte propre. Laisser refroidir et démouler. Garnir de rondelles de bananes et de glace au chocolat.

** Glace au chocolat*
50 ml de beurre fondu
125 ml de cacao
50 ml de purée de bananes
30 ml de lait
2 ml d'essence de vanille
750 ml de sucre à glacer

Fouetter beurre fondu et cacao jusqu'à homogénéité; incorporer tous les autres ingrédients et mélanger jusqu'à l'obtention d'une glace lisse et consistante.

Bananes à la noix de coco

4 bananes fermes
30 ml de beurre
125 ml de jus d'ananas
50 ml de cassonade
pincée de macis
250 ml de noix de coco
sauce cossetarde *

Trancher les bananes en deux dans le sens de la longueur et déposer dans un plat rectangulaire bien graissé. Garnir de noisettes de beurre.

Combiner le jus d'ananas, la cassonade et le macis et verser sur les bananes; saupoudrer de noix de coco. Cuire au four à 200C (400F), environ 10 minutes ou jusqu'à ce que les bananes soient dorées. Servir bien chaudes avec la sauce cossetarde.

** Sauce cossetarde*
175 ml de lait
2 jaunes d'oeufs
30 ml de sucre
pincée de sel
2 ml d'essence de vanille

Chauffer le lait jusqu'au point d'ébullition dans la partie supérieure d'un bain-marie et retirer du feu. Fouetter les jaunes d'oeufs et ajouter le sucre et le sel. Verser le lait chaud et bien mélanger.

Verser à nouveau le tout dans la partie supérieure du bain-marie et continuer à cuire au-dessus de l'eau frémissante, sans cesser de tourner, jusqu'à ce que la préparation épaississe et colle au dos d'une cuillère, environ 10 minutes.

Retirer du feu et remuer pour refroidir; incorporer la vanille et servir.

Biscuits aux bananes

250 ml de céréales de son (all-bran)
90 ml de sucre
2 ml de cannelle
625 ml de farine
15 ml de poudre à pâte
5 ml de sel
125 ml de graisse
50 ml de beurre
250 ml de sucre
2 oeufs
7 ml d'essence de vanille
250 ml de bananes écrasées

Combiner céréales, sucre et cannelle et réserver. Combiner farine, poudre à pâte et sel et réserver.

Fouetter graisse, beurre et 250 ml de sucre ensemble jusqu'à ce que ce soit léger et mousseux; ajouter les oeufs, un à la fois, et bien battre après chaque addition. Incorporer la vanille et les bananes.

Ajouter le mélange de farine et bien mélanger; déposer par cuillerées à thé combles dans le mélange de céréales et rouler délicatement pour bien enrober.

Déposer sur une plaque à biscuits graissées, en les espaçant d'environ 5 cm et cuire au four à 200C (400F), environ 10 minutes ou jusqu'à ce que les biscuits soient dorés. Environ 4 1/2 douzaines.



Fraises
pr. Californie
no 1
2 /99¢

FRUITERIE
L'avenue du potager
145, boul. Saint-Joseph, Saint-Jean-sur-Richelieu, tél.: 349-3209



Laitues «Iceberg», «Romaine», «Boston», frisées
pr. É.-U. no 1



À l'achat d'une laitue, obtenez-en une 2e identique GRATUITE

Brocolis
pr. É.-U. no 1



2 /99¢

Spéciaux valables du mardi 7 au dimanche 12 mai 1996 ou jusqu'à épuisement des stocks.

014494-c49-gd



Jean-Yves Théberge

Le Numéro 1, François Chartier et le vin californien

Parlons d'abord du vin californien qui semble se faire de plus en plus d'amis au Québec. D'une année à l'autre, l'Institut des vins de Californie met tout en branle pour faire connaître les vins de cet État qui est, d'ailleurs, le plus important producteur de vin des États-Unis. Pas étonnant que les vins de cette région se vendent de plus en plus au Québec. Cette année, la fête des vins californiens se tiendra le 14 mai à l'hôtel château Champlain de Montréal.

Il faut dire que si on connaît déjà les vins californiens, on a beaucoup intérêt à suivre la production des vins de cette région qui, d'une année à l'autre, nous étonne non seulement par la diversité de ses produits, mais aussi par le progrès constant des divers vins. La Californie est la région où on fait le plus d'effort pour à la fois répondre aux besoins du consommateur et mettre sur le marché des vins de qualité.

La dégustation du 14 mai comprendra des vins déjà connus mais aussi de nouveaux produits. Elle aura lieu pour le grand public à partir de 18h30. À noter que cet événement coûte $40; notez aussi que tous les profits de cette soirée iront à la Fondation des maladies du coeur du Québec. Pour réserver ses billets, il suffit de communiquer avec la Fondation au 871-0133.

■ François Chartier

Il y a de multiples façons de se familiariser avec le vin; l'une des meilleures est de faire partie d'un bon groupe de dégustateurs qui, de mois en mois, permet à chacun de mieux connaître le vin, ses cépages, ses régions et ses producteurs. Une autre, tout aussi bonne sinon meilleure, est de participer à une série de cours sur le vin ou à des séminaires.

Le club de vins François Chartier offre deux de ces séminaires d'ici l'été. Le premier, le 29 mai, porte sur les vins du Médoc et des Graves. Plus tard, le 12 juin, il sera question des vins de Pomerol et de Saint-Émilion. Chacun de ces séminaires coûte $75. Par contre, si vous êtes membres du club de vins de François Chartier, cela ne coûte que $65. Pour participer à ces soirées, il faut téléphoner à Carole (514) 229-3856. Vous y obtiendrez tous les renseignements.

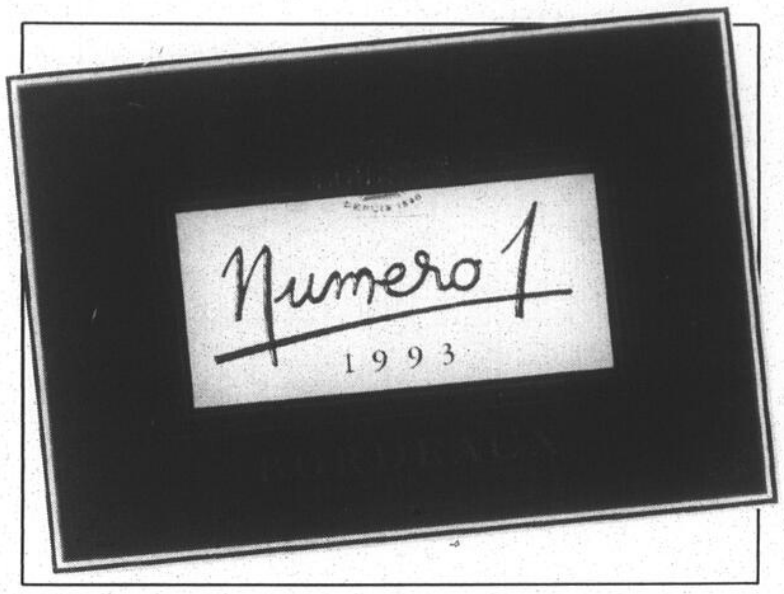
À ce propos, ce club de vins publie quatre fois l'an Le tastevin, un guide d'achat et d'harmonisation des mets et des vins. Pour recevoir la publication ($35), comme pour devenir membre du club, il faut communiquer avec le numéro indiqué plus haut.

■ Le Numéro 1

Depuis l'arrivée du premier vin Numéro 1 de Dourthe en 1988, ce vin blanc a obtenu beaucoup de succès. Le vin était bon, différent de la plupart des vins blancs de Bordeaux et d'un excellent rapport qualité-prix. D'une année à l'autre, ce vin blanc a tenu ses promesses. Voici que nous arrive le millésime 1994 ($15.60; il se vendait moins de $13 en 1989).

Ce nouveau millésime a tout de ce qui se fait de bon dans le bordelais; le vin est jaune avec des reflets d'un vert tendre. Au nez, le vin sent la pomme, les agrumes avec un peu de miel. En bouche, l'acidité est fraîche. On retrouve le goût des fruits mais avec un côté floral et un peu de gras. En finale, on retrouve surtout les agrumes. Un vin net, franc et d'une belle longueur.

Quant au Numéro 1 rouge, dont le dernier millésime était le 1990, il nous revient avec le 1993. Pour des raisons de qualité, la maison Dourthe n'a



pas produit de ce vin en 1991 et en 1992, deux années bien moyennes à Bordeaux. Le 1993 ($15.60) est d'un rouge rubis avec quelques reflets orangés au pourtour. Il a un nez de vanille, un peu biscuit, avec un brin de canneberges et de fumée. En bouche, le vin se présente bien avec un bel équilibre, des tanins fins et du fruit. Il laisse une belle finale de fruits (framboises et mûres) avec une touche de bois. Ce vin a un côté charmeur qui devrait plaire au consommateur.

■ La SAQ a 75 ans

Au moment où la prohibition règne dans tous les États américains et dans toutes les provinces canadiennes, le Québec, singulier et distinct, crée la Commission des liqueurs, un organisme qui veut rendre l'alcool disponible mais pour une consommation modérée; et cela dure depuis 75 ans. C'était le premier mars 1921.

Pour souligner cet anniversaire, la Société des alcools a fait le point sur son développement lors d'une conférence de presse tenue à la Maison du gouverneur au Pied-du-courant. Après avoir retracé en bref l'historique de cette société d'État (Jacques Lacoursière a relevé plusieurs faits amusants), les dirigeants ont surtout souligné le dynamisme de la SAQ, les efforts actuels pour répondre aux besoins de la clientèle et le besoin de contrer le marché noir.

À l'occasion de ce 75e anniversaire, et cela depuis le 1er mai et jusqu'au 31 août, les consommateurs qui achètent pour cent dollars et plus reçoivent une remise de 10%. Les amateurs de bière ont sept bières pour le prix de six. Dans certaines succursales on offre une réduction sur un certain nombre de vins achetés à la caisse.

De la Société des alcools et de ce 75e anniversaire, j'en reparlerai bientôt. Pour le moment: bon anniversaire à tous puisque cette société nous appartient.

Les 17 finissants du Collège de Saint-Jean en 1945

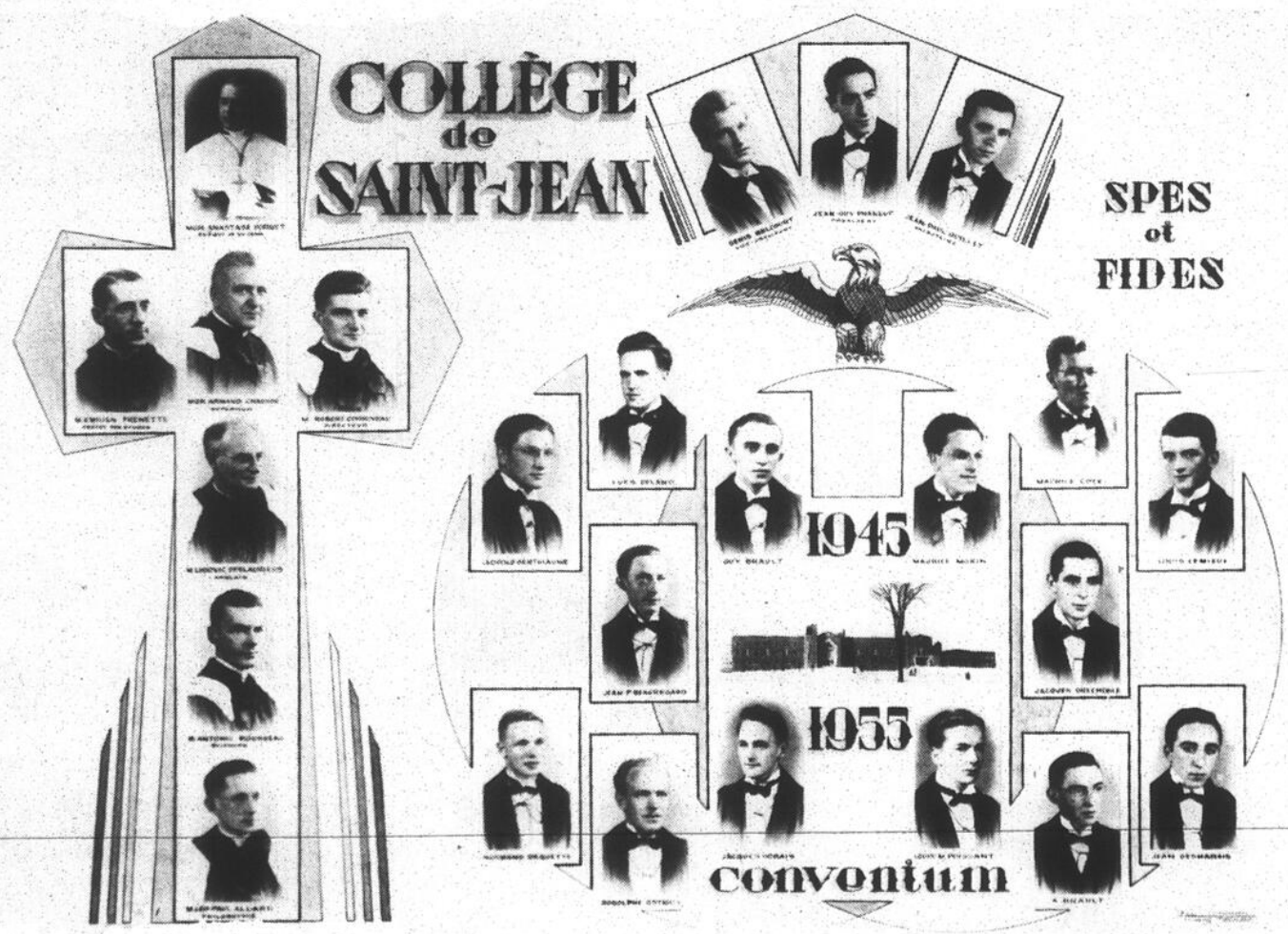


Image d'autrefois

En 1945, le Collège de Saint-Jean comptait 17 finissants regroupés avec leurs professeurs et la direction, pour la photo de conventum. À l'extrême gauche: Mgr Anasthase Forget, évêque du diocèse, l'abbé Émilien Frenette, préfet des études, Mgr Armand Chaussé, supérieur, l'abbé Robert Corriveau, directeur, l'abbé Ludovic Deslauriers, professeur d'anglais, l'abbé Antonio Rousseau, professeur de sciences et l'abbé Léo-Paul Allard, professeur de philosophie. Le conseil de classe était composé de Denis Belcourt, vice-président, Jean-Guy Phaneuf, président et Jean-Paul Guillet, serétaire. Leurs confrères: Léopold Berthiaume, Yves Deland, Guy Brault, Maurice Morin, Maurice Côté et Louis Lemieux. Au centre: Jean Beauregard et Jacques Greendale. Sur la dernière rangée: Normand Paquette, Rodolphe Ostiguy, Jacques Dorais, Louis-M. Poissant, Albini Brault et Jean Desmarais. Nos remerciements à Louis Phaneuf qui nous a prêté cette photo.



Le Regroupement fête ses 20 ans

Pas moins de 360 personnes se sont réunies le 27 avril au Pavillon Mille-Roches à Iberville pour célébrer le 20e anniversaire de fondation du Regroupement des personnes handicapées de la région du Haut-Richelieu. Durant la soirée, le président de l'organisme, Pierre Paré, a tracé un bilan fort positif des actions entreprises par le regroupement depuis sa fondation. Le responsable du tournoi de golf du 17 juin au Pinegrove, Léo Blanchet, a de plus profité de l'occasion pour annoncer que l'événement se déroulera désormais à chaque année, le troisième lundi du mois de juin. Sur la photo, dans l'ordre habituel; Ida Moniqui, Robert Fiset, Pauline Moniqui, Simone Moniqui, Hélène Moniqui et Jean-Paul Normandin, directeur général du Regroupement.(photo michel LAFLAMME)

Ouverture officielle
104 photos pour 1,95 $
Frais de session de 4,95 $ seulement



Tous vos formats préférés:
Dans votre collection «une pose» telle qu'annoncée
1-10x13 • 3-8x10 • 5-5x7
6-3½x5 • 25 formats Portefeuille
• 64 formats Souvenirs

VOICI
Une toute nouvelle façon d'obtenir des photos à votre goût.



Choisissez vos arrière-plans et accessoires
Voyez et approuvez chaque pose immédiatement
Personnalisez votre collection optionnelle

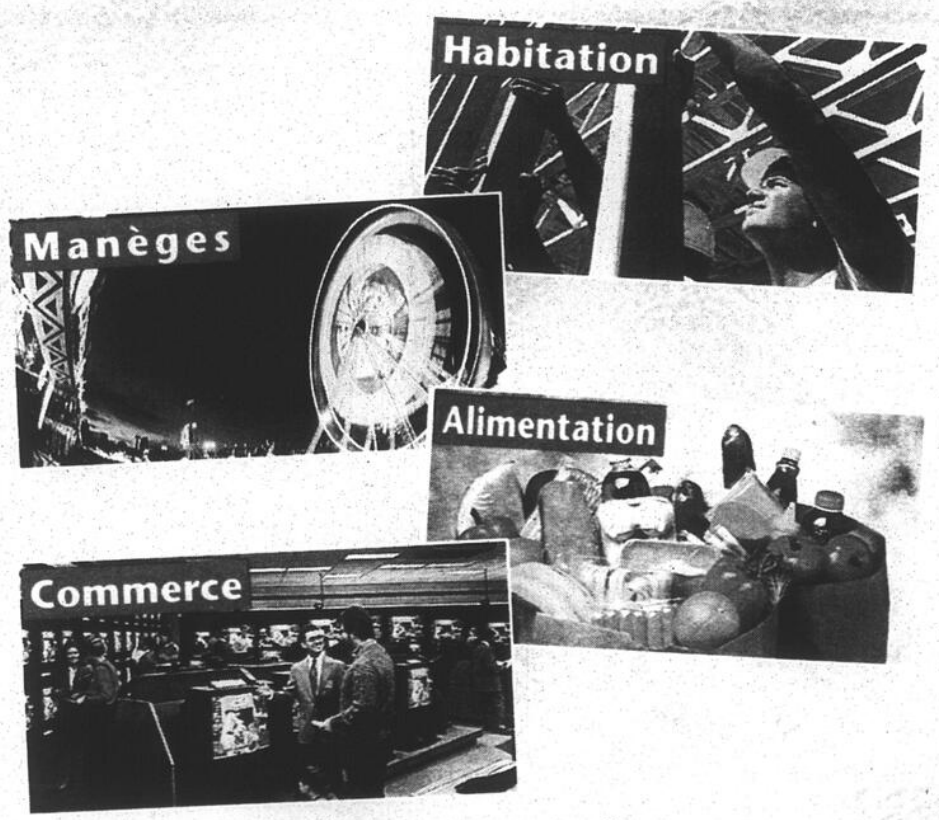
Aucuns frais de studio supplémentaires par personne. Déboursez seulement des frais de session de 4,95 $ pour chaque offre annoncée, payables au moment de la session. Aucune limite quant au nombre de collections annoncées par famille. Veuillez toutefois vous limiter à une seule collection annoncée par personne. Les poses destinées à la collection optionnelle sont prises sans aucune obligation de votre part. Les formats des photos sont approximatifs.

Ouvert tous les jours!
Tout nouveau
WAL-MART
Studio de photographie
PHOTO DE PASSEPORT 9,95 $
Composez sans frais le 1888 232-6434 pour découvrir le Studio le plus prés de chez-vous.
SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
(GALERIES RICHELIEU)
1000, boul. du Séminaire Nord
Lundi au vendredi: 10 h à 19 h Samedi et dimanche: 9 h à 17 h
QUALITÉ DES COULEURS GARANTIE Couleurs garanties à vie.
Les produits AGFA font les meilleures photos.
199123-c47-g

5e ÉDITION
L'EXPO COMMERCE-HABITAT du Haut-Richelieu
Les 17, 18 et 19 mai 1996
COLISÉE ISABELLE-BRASSEUR
965, rue Choquette
Saint-Jean-sur-Richelieu

HEURES D'OUVERTURE
Vendredi ..... 17h à 22h30
Samedi ..... 12h à 22h30
Dimanche ..... 12h à 18h30

ENTRÉE
Générale ..... 2$
Âge d'or ..... 1$
Étudiants ..... 1$
Moins de 12 ans ..... Gratuit



Plus de 100 kiosques

LE MATELASSIER
Fabricant de matelas
640, boul. Industriel, local 102
Saint-Jean-sur-Richelieu
Tél.: (514) 359-6019 Fax: (514) 359-2202
199793-c48-ng

L'harmonie dans votre assiette



Sylvie Laroche (diététiste)

La modification de recettes

La tradition, c'est important et encore plus lorsqu'il est question des recettes transmisent par nos grands-mères. Nous devons par contre nous rendre à l'évidence qu' elles sont parfois très riches. Voilà le dilemme; on mange ces succulents mets sans remords ou on les évite. La solution, modifier les recettes sans toutefois tout transformer?

Quand une recette nous plaît, on y tient alors, il n'est pas nécessaire de l'extraire du menu sous prétexte qu'elle est trop riche. On peut très bien y apporter des changements en touchant à peine le goût. Le premier élément qui est à vérifier parmi les ingrédients est la source de matières grasses. C'est le nutriment qui fournit le plus de calories dans les recettes. Ensuite, on regarde la quantité de sucre et le choix des ingrédients utilisés. Voici de petits conseils intéressants à essayer.

Vous pouvez utiliser du lait ou du yogourt à moins de 2% m.g., du fromage à moins de 20% de m.g. (ex: fromage ricotta léger dans les trempettes) dans toutes voe recettes. On applique cette règle pour toutes les soupes crèmes, les sauces blanches, les desserts au lait et toutes autres recettes contenant du fromage. Remplacez la crème 35% m.g. par 1/2 yogourt et 1/2 crème ou en totalité par du yogourt nature. C'est beaucoup mieux pour les foies capricieux.

Il est possible de diluer les vinaigrettes avec du jus de citron ou jus de tomates ou par du yogourt nature. Notre fameuse sauce à salade césar pourrait donc être diluer avec un peu de yogourt nature ou encore on achète la version légère.

Le plus riche dans une tarte, c'est la croûte. Vous pouvez la remplacer pas des biscuits Graham non émiettés ou des tranches de pains sans croûte. Pour les pâtés, on utilise seulement une abaisse. Si c'est une préparation semblable à une quiche, on peut utiliser des biscuits soda ou du riz que l'on étend uniformément dans le fond de l'assiette. Le vol au vent ou les autres pâtes feuilletées grasses sont substitués par des tranches de pains séchés au four dans un moule à muffins.

Diminuez de moitié la quantité de sucre dans les recettes traditionnelles ou calculer 5 ml (1 c. à thé) de sucre par portion (ex : une recette de 12 muffins doit contenir environ 60 ml (1/4 de tasse) de sucre). Elles seront aussi savoureuses mais avec des calories en moins. Cette diminution de sucre dans les recettes sera à peine perceptible et elle n'aura aucun effet sur le texture de l'aliment. Attention aux muffins commerciaux, ils sont très souvent gras et très sucrés.

N'hésitez pas à enlever 1/3 de gras (huile, beurre ou margarine) dans les recettes traditionnelles. Enlevez le gras qui a figé après avoir refroidi un mets. Ce truc est possible avec les sauces à spaghetti, les sauces, les mets en casseroles et autres. Pour la cuisson des viandes ou des légumes, ommettez complètement le gras et faites cuire les aliments avec un peu de bouillon ou d'eau. De plus, remplacez le beurre à l'ail par du jus de citron et ail, déposez ce mélange au goût sur vos aliments préférés. Consommez davantage les légumineuses et les poissons, car ils contiennent une bonne source de protéines et ils sont pauvres en matières grasses.

Laissez aller votre imagination en utilisant une panoplie d'épices ou de fines herbes pour rehausser la saveur des mets. Vous pouvez ainsi diminuer la quantité de sel ajouté. Comme grignotines, privilégiez les pretzels, le maïs soufflé léger ou sans beurre plutôt que les croustilles. Dans les desserts glacés, opter pour les sorbets, les yogourts ou les laits glacés. Si vous êtes friant de la gélatine, préparez-la avec du jus de fruits, de raisins ou de pommes (1 enveloppe de gélatine pour 500 ml (2 tasses) de jus ou même 1/2 jus et 1/2 yogourt) au lieu des gélatines commerciales.

En s'arrêtant quelques instants, on peut constater qu'il y a beaucoup de changements à apporter. Il n'est pas nécessaire de tout modifier d'un seul coup. Changer une chose à la fois et quand le moment est propice, c'est moins décourageant! N'oubliez surtout pas que manger est un plaisir de la vie. Bonne Appétit!

Pour des informations sur l'approche globale et personnalisée de l'alimentation, contacter :
Sylvie Laroche, Diététiste
118 St-Jacques
St-Jean
Tél: 358-2002

Son dessin sur le chandail de Canards Illimités Canada

Le premier prix du concours de dessin sur chandail,

simon HURTEAU

organisé par Canards Illimités Canada, a été décerné à Isabelle Caron, une étudiante de troisième secondaire à l'école polyvalente Marcel-Landry d'Iberville. Son dessin orne maintenant le chandail officiel de Canards Illimités.

Ce concours a été présenté à l'école polyvalente Marcel-Landry par Mme Louise L'Hérault, une bénévole de Canards Illimités et par Mme Nathalie Éthier, enseignante et responsable du concours. Ce dernier visait les jeunes du premier cycle inscrits en arts plastiques parascolaire.

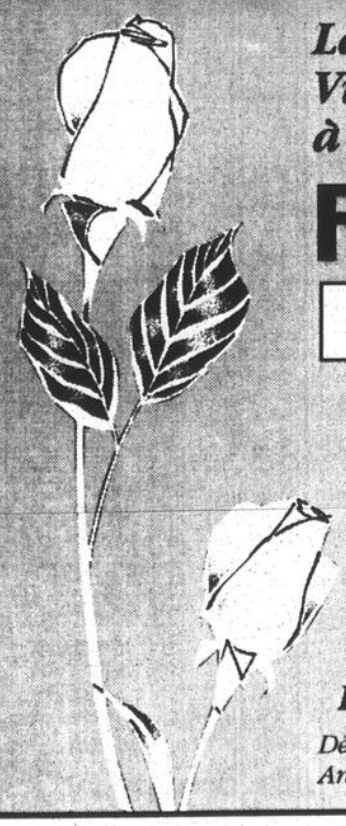
Les dessins présentés devaient respecter le thème «Le bagage du canard». La vente du chandail sur lequel est imprimé le dessin gagnant servira à amasser des fonds pour Canards Illimités, une corporation vouée à la protection, la mise en valeur et la gestion des habitats de la faune et de la sauvagine.



La gagnante du concours de dessin de Canards Illimités, Isabelle Caron, posent en compagnie de Mme Nathalie Éthier. (photo jacques PAUL)

Présentement, un projet «Aile Verte» est en préparation à Saint-Jean-sur-Richelieu. Des sites d'observations de la sauvagine, sur la piste cyclable le long du canal, seront aménagés. Le tout sera réalisé conjointement par la ville de Saint-Jean-sur-Richelieu, Parcs Canada, l'Office du Tourisme et des Congrès du Haut-Richelieu et les Clubs Lions.

Bijouterie Victor
Joaillier-diamantaire
348-2953
CARREFOUR RICHELIEU SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU



La direction de la Bijouterie Victor offre ses voeux à l'occasion de la
FÊTE DES MÈRES
Nombreux spéciaux en magasin
avec tout achat de 50$ et plus, recevez un
CADEAU GRATUITEMENT
(valeur de 30$)
Du 8 au 11 mai 1996 inclusivement.
Détenteurs des montres: Seiko, Citizen, Ann Klein, Lorus et Simon Chang
20742-c49-m

NOTRE CADEAU POUR LA FÊTE DES MÈRES
au Papillon
• Robes
• 2 pièces
• Imperméables courts et longs
RABAIS DE 20%



SPÉCIAL 10% SUR LA MARCHANDISE EN MAGASIN
SUPER SPÉCIAL 50% SUR LOT D'IMPERMÉABLES À LIQUIDER
Plan mise de côté
Grandeurs 3 à 26 1/2 (aussi "Miss Petites")
347-7387
161, rue Richelieu, Saint-Jean-sur-Richelieu
020706-c16-L

Les stages de secondaire III continuent

Le 28 avril dernier, un groupe d'étudiants et d'étudiantes de secondaire III, membre de la communauté chrétienne de Saint-Luc, venait participer à la célébration dominicale de 9 heures, et l'autre groupe à celle de 11 heures. À partir d'un projet de leur animatrice de pastorale et de leur professeur de sciences religieuses, ils se sont impliqués dans une activité paroissiale à l'occasion du dimanche des vocations.

Is se sont partagés les tâches pour animer la messe. Les gens étaient accueillis par des jeunes qui leur remettaient le feuillet paroissial. Certains ont servi d'acolytes et d'autres de lecteurs. Quelques jeunes avaient préparé un témoignage qu'ils ont présenté au moment de l'homélie. Ils ont interpellé les participants en les invitant à venir témoigner du sens de leur vocation.

Les paroissiens ont été très impressionnés de voir ces jeunes se présenter en avant et expliquer leur situation et leurs appréhensions face à la vie qui s'ouvre devant eux. Quelques participants se sont avancés pour les féliciter, les encourager et manifester leur solidarité avec beaucoup d'émotion.

Comme disait un des participants, M. Antoine Viau: Ça me faisait du bien en dedans de moi de voir toute cette jeunesse devant Dieu. Oui, il y aura une relève. Il y a dans le coeur de ces jeunes une semence que l'on voit déjà bourgeonner. Ils n'ont pas seulement été présents, mais ils ont pris la parole et nous ont interpellés. J'ai remarqué également le témoignage vivant de leur agente de pastorale, Jocelyne Lefebvre, ça paraissait qu'elle les aimait, qu'elle les respectait, qu'elle voulait les faire grandir.

À la fin des célébrations, plusieurs personnes sont allées les rencontrer, les toucher, pour leur faire sentir qu'ils étaient les bienvenus et que leur présence était très appréciée. Par la suite, ils se sont retrouvés ensemble avec quelques parents, le pasteur, leur professeur et l'animatrice pour faire un retour sur le cheminement qu'ils ont réalisé au cours de la session qui a débuté en octobre.

L'expérience quoique très angoissante a été valorisante. Ils ont été impressionnés par l'accueil chaleureux qu'ils ont reçu, par la participation importante à la célébration et surtout par le fait de recevoir une réponse à l'appel qu'ils avaient lancé. Devant l'attitude négative qu'ils perçoivent généralement et les commentaires habituels qui sont plutôt désengageants, leur attente était mince. La réalité s'est avérée différente de l'image projetée, et la situation plus encourageante qu'ils l'avaient supposée.

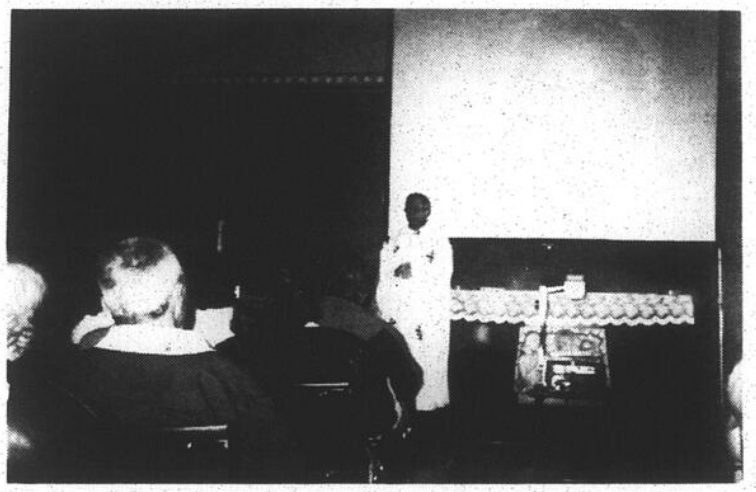


L'initiative a porté fruit. Félicitations à toutes les personnes impliquées dans ce projet. Nous souhaitons vivement que de nouvelles occasions se présentent pour renouveler ce partage que tous ont apprécié.

Michelle Labelle Morin

Dis-moi, Seigneur!

Tel qu'annoncé la semaine dernière, nous avons eu une retraite bien spéciale, à la paroisse Saint-Eugène, avec le P. Georges Madore qui, avec l'aide de l'audiovisuel, d'une animation très vivante et d'exemples concrets, nous a aidés à découvrir qu'il y a une Bonne Nouvelle pour nous, aujourd'hui». Plus de 200 personnes étaient présentes à chacune des soirées.



Première soirée: Dis-moi Seigneur, pourquoi aimer?

Parce que personne ne peut vivre sans amour, qu'on a tous besoin d'aimer et d'être aimés.

Parce que dans «un coeur qui aime», on y trouve la confiance, le partage, la communication, le pardon, la souplesse, les petites attentions et douceurs, Jésus...

Comme il nous disait: deux balles de laine laissées sur une table ne donneront jamais une tuque. Il nous faut également des broches et la tricoter maille par maille. Il nous a fait réaliser qu'il faut également tricoter notre vie, notre amour pour l'autre, maille par maille, jour après jour, avec ses joies, ses souffrances, ses risques de souffrir, d'être incompris ou exploité.

C'est pour cela que l'amour doit se nourrir en prenant le temps de se parler, de se dire, de s'écouter, de se respecter, de s'accepter, de se faire plaisir... Et surtout, d'être réaliste vis-à-vis de l'autre, en exigeant de lui ce qu'il ne peut pas nous donner, nous empêcherait de voir ce qu'il nous donne.

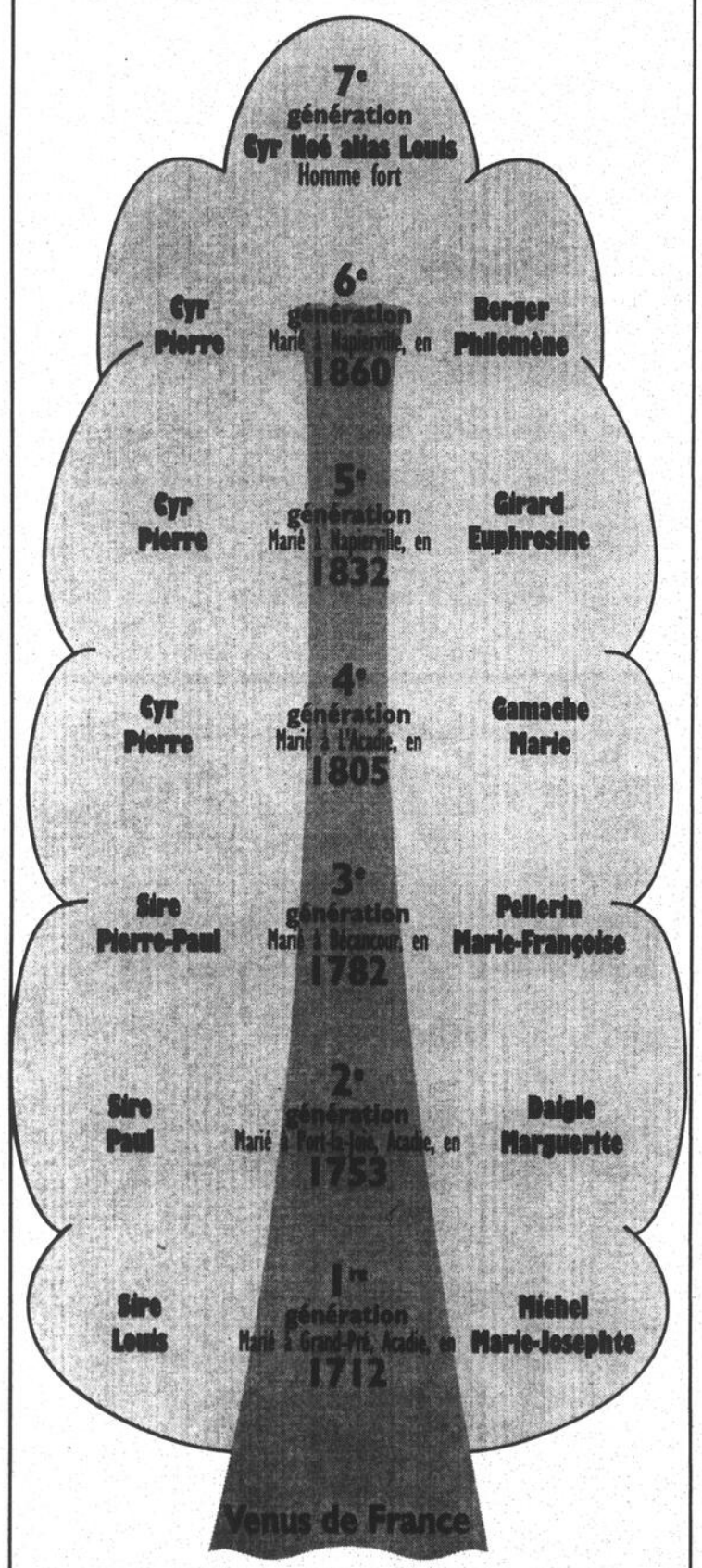
Deuxième soirée: Dis-moi Seigneur, pourquoi pardonner?

Parce que pardonner, c'est prendre la blessure de l'autre et me guérir moi-même; c'est parce que si je ne suis pas capable de pardonner, c'est que je me pense parfait et que je n'ai pas besoin de pardonner; c'est parce que les gens sont plus maladroits que méchants; c'est parce que je veux aider à arrêter la spirale de la violence.

Nous avons tous besoin de pardon pour recréer nos relations avec Dieu et entre nous, nous sommes si fragiles. Notre plus grande fragilité ou péché, c'est de ne rien faire pour les autres. C'est ce que Jésus nous a clairement dit dans Matthieu 25, 31-46, que nous serions jugés sur ce que nous aurons fait pour les autres: j'avais faim et vous m'avez donné à manger, j'étais nu et vous m'avez vêtu, j'étais malade et vous m'avez visité...

Nos racines — PERSONNALITÉ DU MOIS — Richard Côté

SIRE - CYR



Sire Louis, né en 1686 du mariage de Jean Sire et de Marguerite Raimbault, originaire de Saint-Éloi de Dunkerke, Flandres-Françaises. Louis épouse le 23 mai 1712 à Grand-Pré, Acadie, Marie-Josephte Michel.

Michel Marie-Josephte, née en 1695 du mariage de François Michel et de Marguerite Meunier, originaire de la Normandie en France.

Josée St-Pierre
Richard Côté

Renseignements: 347-3018

arbre-c49-L

GROS ET DÉTAIL
Les Serres Boudrias
Plants de fleurs et légumes $2.50 /boîte
Bégonias et Impatientes $2.75 /boîte de 12
Vaste choix de vivaces, corbeilles, pots pour patios et balcons
Spécial Géranium $2/ch. pot de 5"
Terre noire Sac de 35 L 1.50$ 3/4$ Aussi disponible en vrac
Peat moss, fumier de mouton marbre blanc
27 RANG ST-JEAN, SHERRINGTON
4419-c49-d

Clinique Médico-Esthétique Dr Céline Daigneault
Place Les Lilas
1101, boul. Brassard, bureau 202
Chambly
Tél. (514) 658-1116
• Traitement de varices
• Examen veineux au «Doppler»
• Traitement de couperose
• «Peeling» doux aux AHA
• Correction des rides au collagène
• Soin de cellulite
198451-c45-m

Une retraite à L'Acadie

Une retraite à L'Acadie, avec l'équipe de Myriam Beth'lehem, commentaires...

— «Un Dieu quêteux de notre amour».

— L'enseignement qui nous a été donné était facile à comprendre et très enrichissant.

— Ça m'a donné une paix plus grande en moi. Je suis heureuse.

— C'est toujours dans la prière que j'ai retrouvé la force de vivre, car j'ai eu bien des jours de maladie et d'épreuves dans la vie, et encore aujourd'hui, mais je ne perds pas espérance en Dieu, c'est ma force!

— Félicitations, ça fait du bien de se retremper dans la prière; de s'être déplacé pour entendre la Parole de Dieu m'a donné de grandes grâces.

— J'ai beaucoup aimé la retraite; c'est avec certitude, délicatesse et grande foi qu'on nous a présenté la Parole de Dieu.

— Je rends grâce au Seigneur d'avoir eu la chance de vivre cette retraite que j'ai aimée du début jusqu'à la fin. Ce fut pour moi un cheminement dans la foi.

— Ce qui m'a le plus rejoint, c'est le sacrement du pardon, premièrement la préparation et ensuite l'accueil du pasteur; j'en suis ressorti avec la paix que je recherchais depuis longtemps.

— La bonne nouvelle que j'ai reçue est celle-ci: «Dieu m'aime et que je suis unique.»

— Les témoignages sur la Parole de Dieu étaient très bien expliqués et nous allaient droit au coeur et nous essaierons de les mettre en pratique le plus possible.

— Un merci sincère à toute l'équipe qui m'a permis de vivre une retraite. Ça m'a permis de refaire le plein afin de continuer à m'impliquer auprès des autres.

— On avait de bons animateurs qui nous ont fait réfléchir sur la Parole de Dieu.

— Une retraite paroissiale, c'est une occasion particulière de se retrouver devant le Seigneur.

— Pour moi, ça été comme un ressourcement, ça m'a redonné la joie, la paix; c'est comme une autre conversion dont je souhaite continuer, et aussi ça m'a aidé à m'abandonner.

— Je tiens à vous exprimer toute la joie et la paix que j'ai vécues à cette retraite.

Église St-Noël-Chabanel

Célébration des anniversaires de mariage

La communauté chrétienne Saint-Noël-Chabanel d'Iberville organise la célébration des anniversaires de mariage, pour tous ses paroissiens qui fêtent cette année un 5e, 10, 25, 40, 50 et plus anniversaire de mariage. Cet événement aura lieu à la messe de 16h30 le 25 mai 1996, et un vin d'honneur suivra au sous-sol de l'église.

Si vous désirez participer à cette fête, vous êtes invités à donner vos noms au comité organisateur en contactant un des numéros suivants: 346-8382 Diane, 357-1944 Mariette, 347-7234 Monique avant le 10 mai 1996.

Bienvenue à tous les jubilaires.

Hymne à l'été

Chaussures Pierre Roy vous dévoile sa collection de souliers et sacs à main estivaux.

Des produits de qualité venus d'Europe et des meilleurs fabricants canadiens, choisis spécialement pour vous... parce que vous méritez ce qu'il y a de mieux !

TORRETTI MADE IN ITALY

CHAUSSURES Pierre Roy inc. UN CHOIX QUI DURE...

252, Rue Richelieu, Saint-Jean-sur-Richelieu Tél.: 346-9849

BOTANIX
Votre expert en jardinage

THUYA OCCIDENTALIS FASTIGIATA
Cèdre blanc étroit, conifère de 90 cm en pot. Très étroit (moins de 1,5 m), atteint 15 m hauteur. À isoler sur une pelouse. Zones 4 à 7.
18,98

CAMPANULA PUNCTATA
En pot de 4 po. A besoin de soleil ou mi-ombre. Fleurit de juin jusqu'à août.
2,19

AIR MILES Voyagez de par le monde

TOUT NOUVEAU, UNE EXCLUSIVITÉ BOTANIX!

LES LIVRETS DU COLLECTIONNEUR
40 pages d'idées originales, de conseils et de produits en horticulture. Collectionnez-les tous!

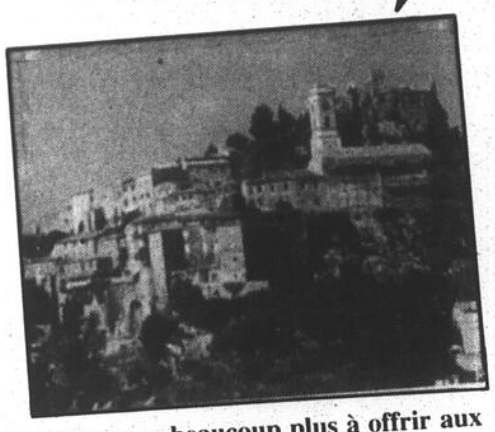
1,49 chacun avec bon-rabais
2,99 pour la série de 3 avec bon-rabais

Sur présentation de ce coupon, obtenez **l'un des 3 premiers livrets** de la série des livrets du collectionneur pour seulement 1,49 $ (valeur de 3,99 $ sans coupon) ou **les 3 premiers livrets pour 2,99 $**. Limite d'un coupon par client jusqu'à épuisement des stocks.

Consultez notre circulaire pour plus d'offres printanières.

Elza Van Winden

Cannes, c'est bien plus qu'un festival!



Cannes a beaucoup plus à offrir aux visiteurs que des festivals.

Quelle que soit l'heure ou la saison que vous aurez choisies pour arriver à Cannes, n'hésitez pas à gagner la haute ville par les ruelles qui grimpent sur les pentes du Mont Chevalier. À soixante mètres d'altitude, découvrez un panorama unique... la ville entière est là, palpitante et lumineuse. Les Allées, le sport, la Croisette, les collines environnantes avec en toile de fond, la baie de Cannes et les îles de Lérins, «berceaux de fleurs et de verdure posés sur la mer».

■ Un peu d'histoire

L'histoire du pays cannois remonte au X[e] siècle. C'est en réalité l'histoire des îles de Lérins et de la communauté religieuse qui s'y développe à partir du V[e] siècle. En fait, le nom de Cannes n'apparaît dans les archives qu'à partir du XI[e] siècle, pendant une longue période, les Cannois ont dû affronter beaucoup de danger, de calamités, les méfaits des pirates et ceux de la peste. Mais les Cannois ont pu malgré tout, organiser une administration locale, développer la pêche, la culture et étendre l'agglomération qui comptait 2,626 habitants en 1791.

Jusqu'au milieu des années 1800, Cannes est restée une communauté de marins et de pêcheurs paysans. Puis, grâce au tourisme, elle a fait sa révolution économique en devenant une station balnéaire connue dans le monde entier.

Capitale mondiale du cinéma, avec son célèbre Festival international du film, Cannes est aussi la ville des festivals, où se succèdent toute l'année des moments d'enchantement par son Festival international de musique classique, Festival international du jeu, Festival d'art japonais, Festival international de jazz, Festival d'art magique... C'est en toutes saisons un tourbillon de spectacles, de concerts, de ballets, d'opéras, d'expositions, au rythme de la ville toute entière qui vit et vibre.

Cannes est aussi riche en fêtes traditionnelles, comme le Carnaval du Suquet, qui fait revivre l'authenticité cannoise. Et lorsque la ville s'étincelle de mille et un feux, c'est à un nouveau spectacle que l'on vous convie d'assister: la nuit cannoise, vibrante avec ses restaurants, pianos bars, casinos mais aussi ses nuits de fête avec ses soirées pyromusicales.

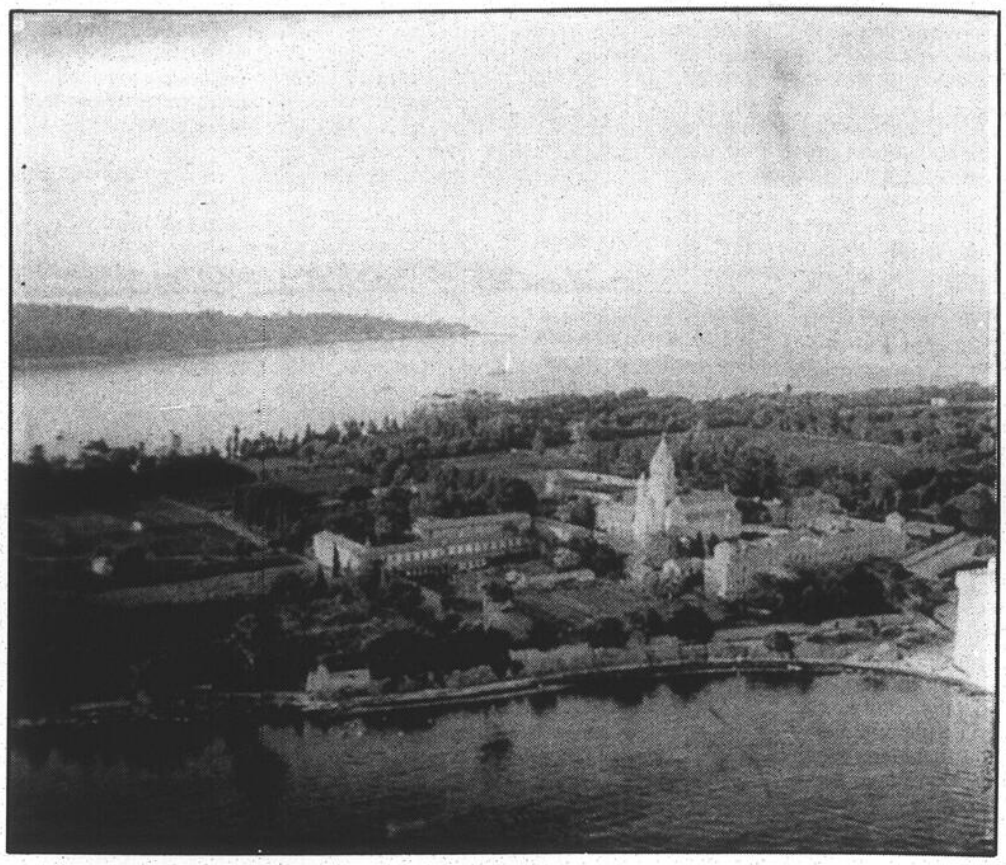
■ Bon chic, bon genre...

Haut lieu du plaisir et du raffinement, du luxe et du prestige, avec des palaces prodigieux, des boutiques exceptionnelles, la Croisette étincelante, boulevard principal avec d'un côté port et mer et de l'autre les hôtels, boutiques et casinos.

De la haute couture à la joaillerie, de la parfumerie à la décoration, de l'art à la gastronomie, chaque grand nom expose son enseigne parmi les 2,700 boutiques de la ville.

■ Quoi visiter...

À l'île Sainte-Marguerite et à l'île Saint-Honorat, mieux connues sous le nom des îles de Lérins, on accède par une plaisante promenade en mer d'une vingtaine de minutes Sainte-Marguerite, joliment boisée, sillonnée de grandes allées de pins maritimes et d'eucalyptus et légèrement vallonnée, on y visite Fort Royal qui servait jadis à protéger les côtes de Provence. Sur l'île Saint-Honorat, on peut y visiter un abbaye. Les moines y cultivent la lavande, la vigne, les orangers et produisent leur vin, récoltent le miel et font une liqueur à base de plantes: la Lérina.



L'Île Sainte-Marguerite.

Le palais des festivals, dans lequel se déroule le célèbre Festival international du film, qui attire chaque année, les producteurs, acteurs, réalisateurs, distributeurs et journalistes du monde entier. Ne manquez pas de gravir les vingt-quatre marches de l'escalier conduisant à l'auditorium Lumière où se déroulent les projections des films en compétition et de parcourir l'Allée des Étoiles. Les vedettes du monde entier y ont laissé l'empreinte de leurs mains.

La Croisette, la promenade la plus internationale du monde. Elle suit la courbe de la baie. Trois kilomètres de jardins en fleurs, de pelouses plantées de palmiers, de pins parasols et d'arbres d'essences diverses, jusqu'au Port Canto, magnifique plan d'eau pour yachts somptueux.

L'église orthodoxe Saint-Michel-Archange, au magnifique clocher à bulbe, dans l'ancien quartier de l'aristocratie russe. Essayez d'assister à une cérémonie religieuse pour entendre la chorale interpréter des chants liturgiques.

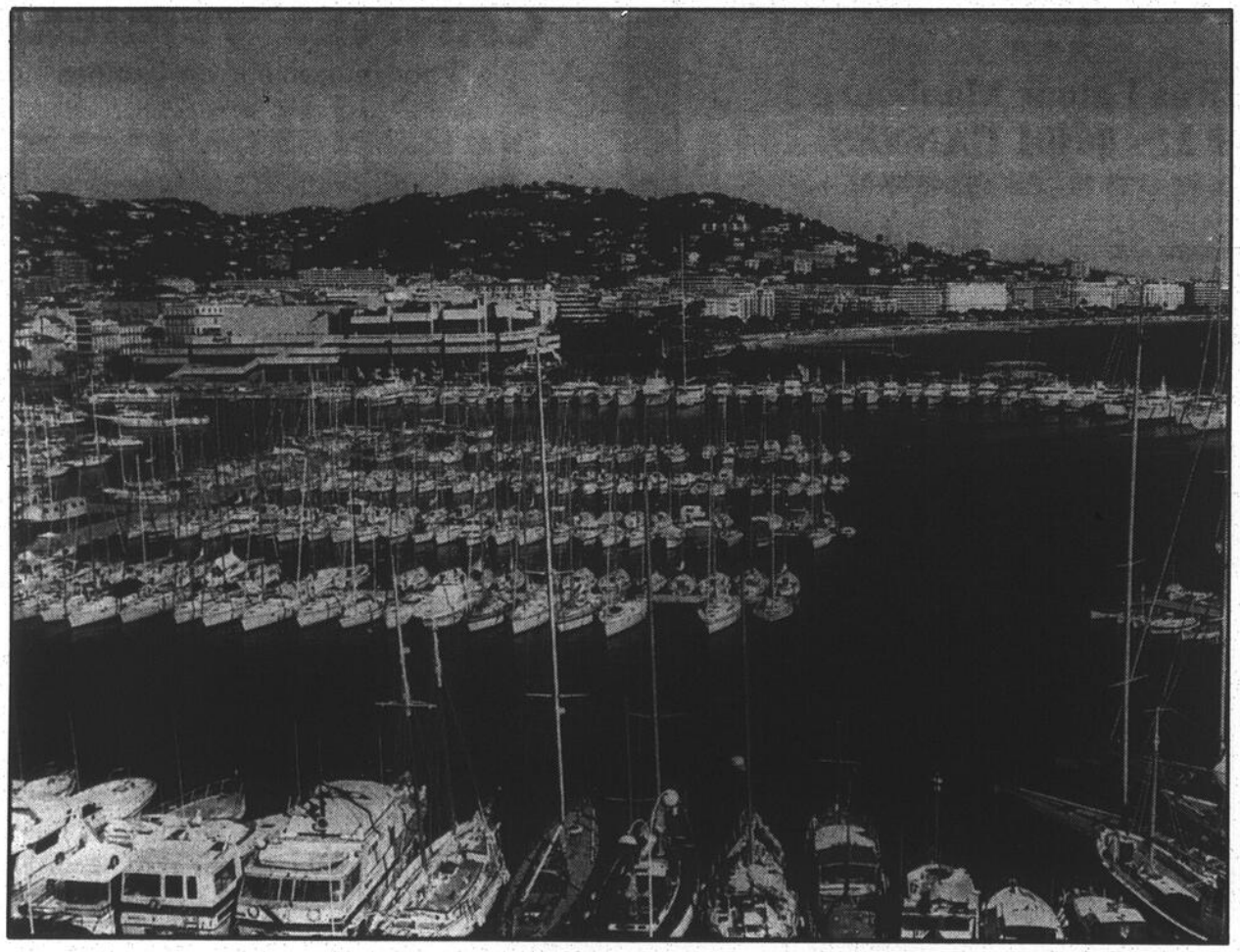
Il serait dommage de ne pas prolonger votre séjour à Cannes pour visiter les villes et villages célèbres de l'arrière pays ou de la côte. Chaque petit village vous racontera son histoire avec son accent qui chante: Le Cannet, là où la vieille ville a conservé tout son cachet. Biot et ses verreries, Vallauris et ses céramiques renommées. Aurribeau, village médiéva accroché à la montagne. Grasse, la ville aux parfums, ses terrasses fleuries et ses petites maisons pastel blotties les unes contre les autres. Mougins, ravissant village provençal.

Cannes est aussi tout près d'autres villes bien reconnues: 188 km de Marseille, 32 km de Nice, 50 km de Monaco, 79 km de St-tropez et tout près de la frontière italienne.

■ En bref...

Vous sentez l'appel de la France. Paris vous intéresse plus ou moins, vous avez envie de soleil de mer et de ciel bleu azur... la Côte d'Azur vous attend. C'est dans la ville de Cannes que l'on retrouve les plus belles villas, différentes les unes des autres, elles ont une chose en commun, la beauté de leurs jardins. Découvrir Cannes est un plaisir dont on ne se lasse pas. On peut y pratiquer différents sports, tennis, volley-ball, aviron, les amoureux du golf pourront y jouer sur l'un des nombreux terrains de la région.

Une ambiance de fête, de festivals, une atmosphère bouillonnante entre la mer et le soleil où le bleu domine. Un bleu particulier... un bleu Méditerranée.



Cannes jouit d'un micro climat exceptionnel.

■ Un peu plus...

Ville du soleil et de la douceur de vivre, Cannes jouit d'un micro climat exceptionnel. La durée annuelle d'ensoleillement atteint 300 heures, soit environ 300 jours. Elle est au sein d'une région elle-même particulièrement


VOTRE GUIDE:
PAUL LAFOREST
ÎLE DE MINGAN
5 AU 10 AOÛT
(6 JOURS)
Club Voyages Eden: Permis du Québec
Pour renseignements, demandez Paul Laforest au 346-8415
197419-c49-c

voyages EN DIRECT ST-LUC
Centre Nouveau Monde (rivière Rouge) Dimanche 9 juin
Choix d'expédition à partir de 39$ Réservations avant le 18 mai 1996
Pleins feux sur Montréal (Canada) Dimanche 14 juillet
Croisière de Trois-Rivières à Montréal à bord du luxueux «Cavalice Maxim»
Feux d'artifices 105$ Réservations avant le 15 juin 1996
Les tarifs inclus transport, repas, taxes et plaisir
Places limitées
Spéciaux pour les destinations-soleil et l'Europe
310, boul. Saint-Luc, Saint-Luc 359-8877 / 990-8212
014309-c49-Lm

La santé à vue d'oeil!



Céline Éthier (optométriste)

Voir double: petit ennui ou signal d'alarme?

Comme la fièvre est un signe que quelque chose ne va pas, la diplopie, ou vision double, sert également d'indicateur de l'état de la santé visuelle, et même de la santé générale.

Il va sans dire que voir double, ce n'est pas normal. Encore faut-il bien faire la distinction entre le fait de voir double et la vision embrouillée ou floue. Parfois, les gens se plaignent de voir double alors qu'en fait, ils voient plutôt les contours de façon floue, ce qui peut donner l'impression que les choses se dédoublent. La vision double signifie qu'on voit vraiment deux objets identiques côte à côte, ou l'un au-dessus de l'autre, qu'ils se touchent ou non. Plus les objets seront séparés, plus les yeux seront déviés.

Est-ce grave que de voir double? Vous vous doutez sûrement qu'il y a plus d'une réponse à cette question, n'est-ce pas? Tout d'abord, répétons que ce n'est absolument pas normal que de voir double: cette expérience devrait vous conduire tout droit chez l'optométriste afin de vous faire examiner sans délai.

Il y a plusieurs facteurs à prendre en considération lors d'une telle évaluation. L'optométriste vous demandera sûrement depuis combien de temps vous voyez double, si ce phénomène est constant, si vous souffrez de maladies quelconques... Il tiendra compte de votre âge, de vos antécédents oculaires, de votre état de santé général (selon ce que vous lui en direz, évidemment), etc. Bref, vous devriez sentir que vos plaintes ne sont nullement prises à la légère...

Pourquoi se préoccupe-t-on à ce point d'une diplopie? Parce qu'elle peut être le signe de plusieurs désordres, allant du plus anodin au plus grave. Heureusement, la cause la plus fréquente de diplopie est la moins grave. Il s'agit du relâchement des muscles qui maintiennent les yeux droits, particulièrement lors d'un excès de fatigue. Cette vision double est alors occasionnelle, et même parfois volontaire. Les gens peuvent nous dire: «Oui, il m'arrive de voir double lorsque je suis dans la lune.» On sait à ce moment que le problème n'est pas grave, car on peut ramener l'image simple, avec un peu ou beaucoup d'effort.

Le cas serait différent si, par exemple, une personne âgée se plaignait de diplopie soudaine et constante. La vision double serait à ce moment le signe probable d'un problème de santé qui n'a pas nécessairement rapport avec la vue, et l'optométriste la référerait sans délai au médecin approprié.

Le fait qu'une personne strabique (qui louche) se plaigne de diplopie serait paradoxalement assez étonnant. On serait normalement porté à penser que les gens dont les yeux dévient voient double, mais ce n'est pas le cas, ou plutôt ce n'est plus le cas...

Car, voyez-vous, le cerveau a horreur de voir double; de fait, il ne l'endure pas très longtemps, car ce serait infernal comme situation. Vous imaginez-vous voir tout ce que vous regardez en double, en ne sachant jamais quelle image correspond au vrai objet? Le cerveau s'arrange donc pour éliminer ou «ignorer» l'une des deux images, de façon à n'en garder qu'une. Si la grandeur de la déviation changeait tout à coup, il se pourrait que le strabique voit double, mais ce sont là des cas rares.

Un traumatisme comme un accident d'auto peut également être à l'origine d'une diplopie. On soupçonnerait alors une fracture des os qui forment l'orbite, cavité dans laquelle se trouve l'oeil.

Je ne prétends pas dresser la liste complète de toutes les causes possibles d'une diplopie. Ce n'est d'ailleurs pas le but de cette chronique. J'ai simplement voulu attirer votre attention sur un phénomène aux implications variées qui mérite qu'on s'y attarde et qu'on consulte si on l'expérimente.

Si vous désirez plus d'information, je vous invite à communiquer avec moi au 705, boul. d'Iberville à Iberville 346-7318, ou encore au 296, rue Mayrand à Saint-Jean, 346-3816.

Santé-Info

Le saviez-vous?

La greffe du coeur: une nouvelle vie pour 50 Québécois chaque année.

Chaque année, 50 personnes reçoivent un coeur «neuf», mais plus de 50 autres devront attendre plus d'un an avant de bénéficier d'une greffe à cause d'un manque aigu d'organes disponibles et plusieurs mourront durant la période d'attente. Une greffe cardiaque demande environ 4 heures d'intervention chirurgicale et les chances de survie sont de 85% au bout d'un an et de 75% au bout de cinq ans. Le taux de réussite progresse régulièrement, année après année.

En dépit des progrès de la médecine, il n'existe pratiquement pas de médicaments capables de pallier à une dégénérescence avancée du muscle cardiaque. Dans ces cas difficiles, la générosité d'un donneur permet de «faire le don de la vie».

Pour faire «don de la vie» vous pouvez signer une carte distribuée par l'Association canadienne des dons d'organes ou signer les documents, tels la nouvelle carte-soleil, permettant à tout individu d'autoriser le prélèvement d'organes en cas de décès.

Santé + Info vous est présentée par le Groupe La Mutuelle et l'Association des chirurgiens cardio-vasculaires et thoraciques du Québec.



Thomas Cook
Agence de voyages
chez EATON

Marlin
Agence de voyages
Membre du Groupe Thomas Cook

SOLDE!
RECEVEZ
10%
D'ESCOMPTE
sur le plus bas prix disponible

de deux des plus importants grossistes du Québec.

Choisissez parmi n'importe quel forfait, tout inclus ou croisière – n'importe quel voyage!!

Ouvert ce dimanche!

Faites vite!

Cette offre prendra fin le 18 mai.

Marlin
Agence de voyages
Membre du Groupe Thomas Cook

Carrefour Richelieu
348-0918

Cette offre spéciale est valable sur les nouvelles réservations effectuées entre le 4 et le 18 mai seulement. La réduction de 10% ne peut être combinée à tout autre offre spéciale. 10% sera réduit du prix cité par le grossiste au moment de la réservation, excluant le montant des taxes et frais de service, le cas échéant. Tous les détails de cette offre sont disponibles auprès de votre conseiller Thomas Cook chez Eaton ou Voyages Marlin. Pour les conditions générales, veuillez consulter les brochures pertinentes des grossistes. Permis du Québec.

astrologie



Semaine du 8 au 14 mai 1996

PAR MICHÈLE PERRAS

LE CENTRE ASTROLOGIQUE INC.
CP 442 ST-JEAN-SUR-RICHELIEU J3B 6Z5

Bélier

AMOUR : Soyez en mesure d'accepter et de respecter les idées et les goûts de l'être aimé afin de sauvegarder l'entente et l'harmonie autour de vous. Durant le week-end, une invitation surprise viendra chavirer votre petit coeur !

SANTÉ : Faiblesse des fonctions rénales. Pour y remédier, buvez beaucoup d'eau.

TRAVAIL : Pour les homme d'affaires de ce signe, il est de toute évidence que certaines transformations ou améliorations au niveau de vos entreprises s'avéreront des plus bénéfiques, surtout si vous vous faites aider par des Taureau ou des Gémeaux. Pour ceux qui le peuvent, le temps est propice pour faire l'acquisition d'une nouvelle voiture.

JOURS FAVORABLES : 9, 10, 13 MAI
PRUDENCE : 11, 12 MAI
CHIFFRES DE DAME CHANCE : 8-11-27-29-37-41

Taureau

AMOUR: Le Soleil occupe toujours votre signe, ses influences augmentent encore pour quelque temps votre charme et votre magnétisme, ce qui vous permet un certain rajeunissement moral et physique. Toutefois, vous devrez être plus communicatif avec l'être aimé.

SANTÉ : Vous devrez contrôler votre émotivité.

TRAVAIL : Cette semaine, vous serez animé par une force instinctive qui vous poussera à prendre de nouvelles initiatives d'une manière fort audacieuse qui, d'ailleurs, vous seront très avantageuses. De plus, les artistes connaîtront un accroissement de leur popularité. Certains parieurs auront des coups de chance exceptionnels avec des partenaires : Vierge ou Poissons.

JOURS FAVORABLES : 11, 12, 13 MAI
PRUDENCE : 9, 14 MAI
CHIFFRES DE DAME CHANCE : 5-15-27-39-41-44.

Gémeaux

AMOUR : Cette semaine sera des plus agréables si vous savez plier sur votre orgueil et si vous acceptez de reconnaître vos torts s'il y a lieu d'en avoir. Pour le week-end, détendez-vous, profitez amplement de la vie ; votre magnétisme vous attirera les faveurs désirées !

SANTÉ: Excellente forme physique. Vous êtes capable de soulever des montagnes !

TRAVAIL: Plusieurs d'entre vous auront la possibilité de démontrer leurs talents, surtout les artistes et les commerçants. Mais pour les employés de bureau, ceux-ci devront se tenir à la disponibilité de leurs supérieurs et satisfaire adéquatement leurs exigences, même si cela demande certains sacrifices.

JOURS FAVORABLES : 9, 10, 13 MAI
PRUDENCE : 11, 12 MAI
CHIFFRES DE DAME CHANCE : 1-9-27-37-40-42

CANCER

AMOUR : Cette semaine, vos relations sentimentales seront au mieux en autant que vous restiez fidèle à votre amoureux. Si vous avez une relation clandestine, celle-ci risque d'être découverte et de vous apporter de fâcheuses conséquences.

SANTÉ : Émotivité à fleur de peau qu'il vous faudra contrôler.

TRAVAIL: Certaines situations ou certaines personnes risquent de vous taper sur les nerfs. Il sera tout en votre faveur que vous agissiez avec diplomatie pour vous débarrasser de ces indésirables. Sur le plan monétaire, la chance vous sourit à la loterie.

JOURS FAVORABLES : 11, 12, 13 MAI
PRUDENCE : 9, 10 MAI
CHIFFRES DE DAME CHANCE : 7-13-17-26-37-43

LION

AMOUR: Réalisations positives de plusieurs projets, en affaires et aussi en amour. Il faudra vous fixer et ne pas trop en entreprendre à la fois. Certaines sorties à déconseiller pour le moment. Le courrier ou le téléphone vous promet une agréable surprise.

SANTÉ: Un bon conditionnement physique s'impose.

TRAVAIL: Des dépenses sont en vue afin d'améliorer vos conditions de travail. Vous avez un désir intense de prouver votre savoir-faire afin d'augmenter votre standing social. Les astres encouragent tout perfectionnement de votre part.

JOURS FAVORABLES : 9, 12, 13 MAI
PRUDENCE : 10, 11 MAI
CHIFFRES DE DAME CHANCE : 3-9-10-27-33-40

Vierge

AMOUR : Votre coeur est en fête durant cette semaine, car votre moral est excellent. Cette condition sera donc susceptible de vous attirer les faveurs que vous désirez de l'être courtisé.

SANTÉ : Calmez-vous et prenez plus de repos. N'abusez surtout pas de vos forces physiques.

TRAVAIL : Semaine de sagesse et de prudence pour les artistes. Vous risquez de commettre des erreurs surtout ceux qui oeuvrent dans le domaine de l'esthétique et de la coiffure. Contrôlez votre émotivité. Financièrement, veuillez acquitter certaines de vos dettes avant toute augmentation de frais.

JOURS FAVORABLES : 8, 11, 12 MAI
PRUDENCE : 9, 10 MAI
CHIFFRES DE DAME CHANCE : 4-8-11-28-33-36

Balance

AMOUR : Comme vous devenez très sérieux et réaliste, c'est une période favorable pour faire le point sur vos sentiments. Chance de rencontre trépidante pour ceux qui se dirigent vers des lieux vacanciers.

SANTÉ : Les astres laissent présager une certaine paresse du côté de votre foie.

TRAVAIL : Professionnellement, vous avez en main tous les atouts pour réussir. Vous serez aussi secondé par l'appui de compagnons énergiques afin de défendre vos intérêts. Conservez votre positivité. Financièrement, des dépenses sont en vue pour vous offrir du bon temps.

JOURS FAVORABLES : 9, 10, 13 MAI
PRUDENCE : 11, 12 MAI
CHIFFRES DE DAME CHANCE : 4-11-19-28-33-45

Scorpion

AMOUR : Cette semaine, vous êtes les heureux chéris des influences astrales. Vous êtes aimé et vous en êtes pleinement conscient. Profitez-en pour faire des projets d'avenir avec votre douce moitié.

SANTÉ: Surveillez votre alimentation. Vous êtes porté à l'embonpoint.

TRAVAIL : Le Soleil en Taureau vous accorde la protection des dieux. Vous serez donc en mesure d'obtenir de grandes satisfactions venant des autorités et des gens qui vous estiment. Tout va pour le mieux. Vous pénétrez dans une phase de progrès. Côté monétaire, à la hausse dû à vos initiatives.

JOURS FAVORABLES : 11, 12, 13 MAI
PRUDENCE : 9, 10 MAI
CHIFFRES DE DAME CHANCE : 4-9-10-26-37-40

Sagittaire

AMOUR : Semaine remplie d'émotions. Évitez de soupçonner les agissements de l'être aimé. Soyez plus démonstratif tout en jouant franc jeu. Sachez que la ruse ne résout pas toujours les problèmes.

SANTÉ : Fragilité du système en général.

TRAVAIL : Phase de créativité et d'investissement pour améliorer vos conditions présentes. Analysez toutefois la teneur de certaines propositions avant de vous lancer corps et âme dans de nouvelles entreprises. Financièrement, sécurisez vos capitaux.

JOURS FAVORABLES : 9, 10, 13 MAI
PRUDENCE : 11, 12 MAI
CHIFFRES DE DAME CHANCE : 2-8-21-28-33-42

Capricorne

AMOUR: Tout au cours de cette semaine, le transit de la Lune, vient rehausser celui de la planète Mercure, dieu de la parole et celui des communications et des amitiés. Il va s'en dire que vous serez très favorisé dans ce domaine, en autant que vous restez fidèle à l'être aimé!

SANTÉ : Troubles visuels à surveiller.

TRAVAIL : Excellente semaine en ce qui a trait à vos activités sociales. Des propositions intéressantes viennent à vous. Cependant, lors de vos déplacements sur la route, veuillez respecter les lois gouvernementales. Sur le plan de l'argent, période de stabilité et de contentement personnel.

JOURS FAVORABLES : 11, 12, 13 MAI
PRUDENCE : 9, 14 MAI
CHIFFRES DE DAME CHANCE : 3-7-11-19-28-44

Verseau

AMOUR : Semaine idéale pour sortir de votre routine habituelle en vous offrant soit un bon repas ou un spectacle de choix en compagnie de l'être aimé. Vous serez alors heureux et cet état d'esprit se reflétera sur vos relations.

SANTÉ : Semaine délicate pour ceux qui souffrent d'allergie alimentaire.

TRAVAIL : Les astres favorisent ceux qui oeuvrent dans la décoration, les vendeurs d'assurances et les commerçants. Vous saurez convaincre par votre verbe subtil et vous obtiendrez de grandes satisfactions. Financièrement, semaine idéale pour vos spéculations et transactions d'affaires.

JOURS FAVORABLES : 8, 10, 13 MAI
PRUDENCE : 11, 12 MAI
CHIFFRES DE DAME CHANCE : 5-11-18-26-34-40

Poissons

AMOUR : Étant un signe capable de vous adapter à toutes les circonstances, vous aurez à faire preuve, pour cette semaine, de plus de flexibilité face aux exigences de l'être aimé. Sachez qu'un mot tendre, une bonne intention vous vaudront mille récompenses!

SANTÉ : Faiblesse au bas du dos et des reins.

TRAVAIL : Pour cette semaine, vous avez la chance de faire progresser vos entreprises. Soyez positif et vous réussirez. Sur le plan financier, servez-vous de votre grande intuition pour conclure de meilleures transactions.

JOURS FAVORABLES : 12, 13, 14 MAI
PRUDENCE : 9, 10 MAI
CHIFFRES DE DAME CHANCE : 7-9-11-24-30-43



$3,000 pour La Popote de Bedford

La popote de Bedford s'est vu remettre $3,000 par les caisses populaires Desjardins de Richelieu-Yamaska via le programme Action. Cette somme vient appuyer les réalisations de l'organisme, soit la distribution à domicile de repas équilibrés, les repas communautaires et le rapprochement des générations par l'écriture. Sur la photo, on retrouve, entourés de jeunes correspondants, Stella Bellefroid, présidente de la caisse de Bedford, Hélène Petit, membre du jury, Bernard Allaire, administrateur à la Fédération des caisses et président de la caisse de Farnham et Gisèle Lauzon, présidente de La Popote de Bedford.

POUR QUE LE MONDE TOURNE
PLUS JUSTE

DÉVELOPPEMENT ET PAIX
(514) 679-1100
740, boul. Ste-Foy
Longueuil (Québec) J4J 1Z3

S'il y a une chose dont on peut abuser, c'est la modération.



La modération, c'est notre raison d'être! Éduc'alcool est un organisme né du regroupement de l'industrie québécoise des boissons alcoolisées et de sa volonté de remplir ses responsabilités sociales.



À travers ses divers programmes de formation, d'éducation et de communication, Éduc'alcool veut sensibiliser jeunes et moins jeunes aux plaisirs d'une consommation raisonnable.



Nous vous disons donc «Santé!». En toute modération.



Éduc'alcool
La modération a bien meilleur goût.

La Saucisse Rit

Saucisses Artisanales
Terrines & Pâtés
Plats Cuisinés

carrefour laplante
358-5279
idée B.B.Q

020520-659-L

Commission scolaire Saint-Jean-sur-Richelieu

210, rue Notre-Dame, Saint-Jean-sur-Richelieu,
(Québec) J3B 6N3

Téléphone: (514) 359-6411
Télécopieur: (514) 359-4623

Service des activités éducatives aux jeunes

Les arts à l'école

Il ne reste plus que quelques semaines avant la fin de l'année scolaire 1995-1996.

Dans le domaine des arts, cette dernière partie de l'année est particulièrement fébrile en activités de toutes sortes. C'est normal, tous les élèves ont appris, pratiqué, vécu même pour cet achèvement ultime : le spectacle, le concert, l'exposition ou le lancement de fin d'année. C'est ainsi que les arts prennent vraiment leur place dans le monde de la communication; ce que nous devons enseigner à tous nos élèves.

Cette année, les écoles de la Commission scolaire Saint-Jean-sur-Richelieu présentent un feu d'artifice d'activités de toutes sortes. Dire. Exprimer. Communiquer. Participer. Inventer. Créer. Innover. Affirmer. Être. Voilà les arts ! Et les école vont à votre rencontre.

Je veux remercier le journal *LE CANADA FRANÇAIS* pour son exceptionnelle collaboration. Cette année, nous avons non seulement annoncé un grand nombre d'activités mais, nous avons permis à plusieurs élèves d'exprimer leur vision du réel en reproduisant environ 75 œuvres. Une première !

Si j'avais un souhait à formuler, ce serait que les jeunes puisent continuer à s'exprimer par le langage artistique qu'ils préfèrent; ce serait qu'on leur assure le loisir de véhiculer leur vision du monde; ce serait d'aménager une place privilégiée aux arts dans les écoles. Ne faut-il pas être convaincu que les différents arts sont les éléments essentiels d'une culture cohérente et agissante pour une société ?

Je tiens donc à remercier tous ceux qui ont été des collaborateurs précieux.

GILLES GEMME,
conseiller pédagogique d'arts

TOYOTA

VOITURES GÉNIALES. OFFRES EXCEPTIONNELLES.

Corolla SE "Plus" 1996



400$ d'équipements sans frais

Corolla DX "Plus" 1996



565$ d'équipements sans frais

Corolla LE "Plus" 1996



1200$ d'équipements sans frais

ÉTIQUETTES ROUGES

* Plus prime additionnelle
Taux d'intérêt super avantageux

4,6% 24 mois
5,6% 36 mois
6,6% 48 mois

SUR TOUTE LA GAMME COROLLA ET AUTRES TOYOTA

Les Jours Étiquettes rouges... faut pas manquer ça!

Au-delà du prix... il y a Déry

DERY TOYOTA

359-9000

TOYOTA

1055, boul. du Séminaire NORD, Saint-Jean-sur-Richelieu

* Excluant 4 Runner et Avalon.

18984-c49-f

Liste des activités

LES PRÉS-VERTS

ON SÈME POUR L'AVENIR

Catégorie: Arts plastiques

- ***Exposition pour souligner la semaine de l'arbre et des forêts***
- ***Lancement du projet éducatif de l'école le 26 mai.***
- ***Collectif réalisé par les élèves de 1re à 6e année durant les cours d'arts plastiques***

Quand? *Du 19 au 26 mai dans les corridors de l'école durant les heures habituelles*

Responsable de l'activité: *Lucie Loyer*

VIVRE SA MAGIE

Catégorie: Art dramatique et théâtre

Pièce de théâtre préparée par les élèves de 4e, 5e et 6e année de l'école en collaboration avec le Club Optimiste de Saint-Jean-sur-Richelieu

Quand? *Pour les élèves: le 9 mai avant-midi et après-midi. Pour le public: le 10 mai à 20 h à la polyvalente Chanoine Armand-Racicot*

Prix du billet: *5$ pour le public*

Où se procurer ces billets? *À l'école des Prés-Verts*

Responsable de l'activité: *Thérèse Labrie*

NAPOLÉON-BOURASSA

SEMAINE DES ARTS

Catégorie: Musique, arts plastiques, art dramatique et théâtre

- ***Atelier d'arts plastiques donné par les élèves du 2e cycle***
- ***Spectacle midi par les élèves de l'école***
- ***Théâtre de la Source sur la tolérance (le 24 mai)***

Quand? *À l'école*

Responsable de l'activité: *Johanne Fréchette*

SAINT-JOSEPH

GALA

Catégorie: Musique, arts plastiques et danse

Gala Méritas

Quand? *À l'école Saint-Joseph en juin*

Responsables de l'activité: *Micheline Loyer, Denis Soucy*

SAINT-BLAISE

EXPO-CONCERT

Catégorie: Musique, arts plastiques, art dramatique et théâtre

- ***Concert par tous les élèves de l'école***
- ***Exposition dans les corridors de l'école***

Quand? *Le 7 juin à l'école*

Responsable de l'activité: *Carmen Lauzon*

SAINT-GÉRARD

VIVRE LA MAGIE

Catégorie: Art dramatique et théâtre

Cette pièce sera jouée par les élèves de 4e, 5e et 6e année

Quand? *Le 10 mai à 19 h au gymnase de l'école*

Prix du billet: *5$*

Responsables de l'activité: *Louise Ferdais, Thérèse Labrie*

MINI-D'ART

Catégorie: Arts plastiques

Exposition des travaux de tous les élèves de 1re à 6e année

Responsable de l'activité: *Nicole Benoit*

SAINT-LUCIEN

CORRID'ARTS

Catégorie: Arts plastiques

Un corridor pour les arts. Une belle salle d'exposition. Des expositions continuels.

Quand? *Ouvert au public durant les heures habituelles*

Responsables de l'activité: *Paul Lépinay, Normand Béliveau*

CONCERT

Catégorie: Musique

Morceaux à la flûte et aux xylophones

Quand? *Vendredi 24 mai à 13 h 15 au gymnase de l'école*

Responsable de l'activité: *Paul Lépinay*

J.-A. BÉLANGER

EXPO-CONCERT

Catégorie: Musique et arts plastiques

Trois concerts et exposition

Quand? *En mai de 9 h à 12 h à l'école*

Responsable de l'activité: *Richard Gosselin*

NOTRE-DAME-AUXILIATRICE

MINI-CONCERT

Catégorie: Musique

Flûtes et percussions

Quand? *9 h 30 à 10 h 30 et 13 h 30 à 14 h 30 à l'école*

Responsable de l'activité: *Mario Beauregard*

F.-G. MARCHAND

FESTIVAL

Catégorie: Musique

Participation au Festival des harmonies de Sherbrooke par l'harmonie de Marchand

Quand? *Le 18 mai à l'Université de Sherbrooke*

Prix du billet: *8$*

Où se procurer ces billets: *À l'université*

Responsable de l'activité: *Joanne Tétreault*

CONCERT-MIDI

Catégorie: Musique

Par l'harmonie de l'école

Quand? *Le 16 mai à 12 h 15 au gymnase*

Responsable de l'activité: *Joanne Tétreault*

CONCERT

Catégorie: Musique

Par tous les élèves en musique de l'école

Quand? *Le 12 juin à 19 h 30 dans le gymnase de l'école*

Prix du billet: *4$*

Où se procurer ces billets? *À l'école*

Responsable de l'activité: *Joanne Tétreault*

OUVERT LE DIMANCHE 12 MAI DE 10 H À 16 H

POUR LA FÊTE DES MÈRES,

OFFREZ

une pensée fleurie
un montage emballant



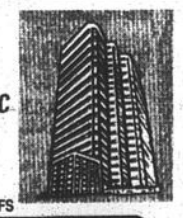


Fleurs et BallOns Messagers

349-6922 (si occupé: 349-6911)
450, boul. du Séminaire, Saint-Jean-sur-Richelieu

18986-c49-m

VITRERIE Saran INC.
Plus de 30 années d'expérience
PRIX TRÈS COMPÉTITIFS



Service d'urgence 24 heures
Résidentiel et commercial
SPÉCIALITÉ: MURS EN MIROIR
VITRES • MIROIRS DÉCORATIFS • GRAVURES SUR VERRE • DEVANTURES DE MAGASINS • SERRES • MOUSTIQUAIRES-PLASTIQUE

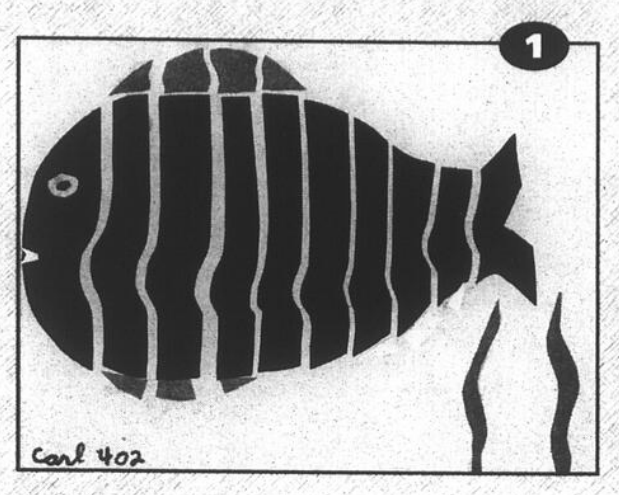


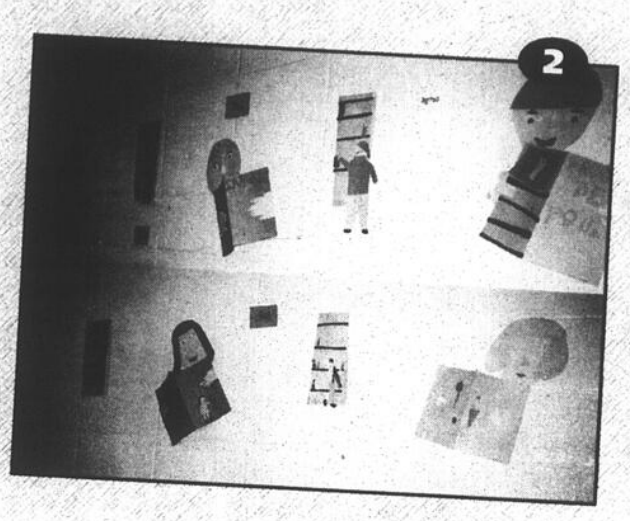
348-6191

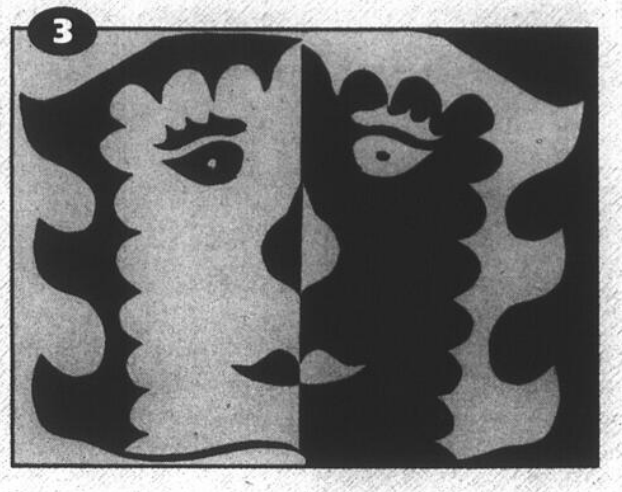
Visitez notre salle de montre
965, boul. du Séminaire Nord, Saint-Jean-sur-Richelieu
VITRERIE ANGELO SARAN INC. Télécopieur: 348-1079

20620-c49-m

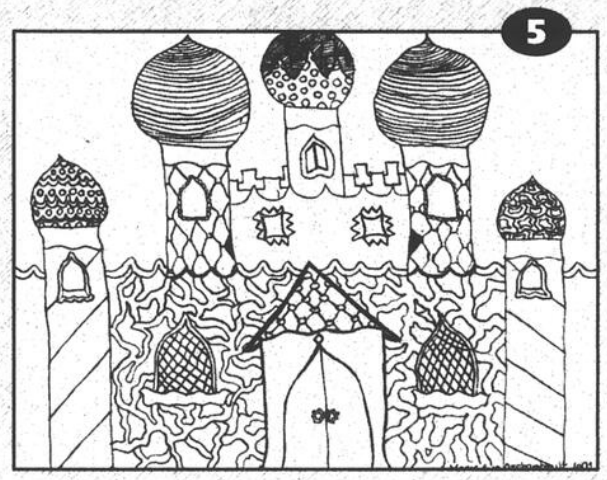
Nos artistes à l'oeuvre

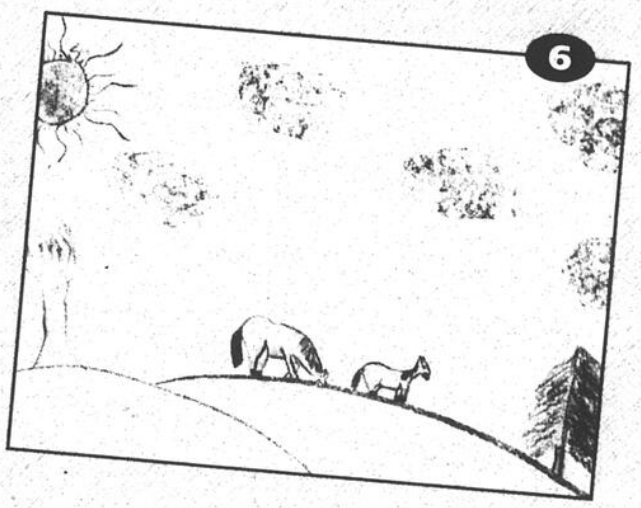












1. **Carl Desrochers, 4e année**
   Saint-Gérard
2. **Élèves de 3e et 4e, Prés-Verts**
   Semaine du français
3. **Caroline Labelle-Dion, 6e année**
   Alberte-Melançon
4. **Julie Nguyen Mink, 5e année**
   Saint-Blaise
5. **Marie-Ève Archambault, 6e année**
   Napoléon-Bourassa
6. **Samanta Fortin-Guérin, 5e année**
   Saint-Lucien
7. **Elaine Picotin, 1er sec.**
   F.-G. Marchand
8. **Marymélie Bélisle, 1er sec.**
   F.-G. Marchand





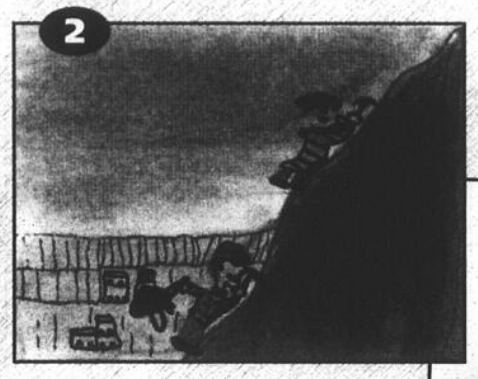
cegep
Saint-Jean-sur-Richelieu

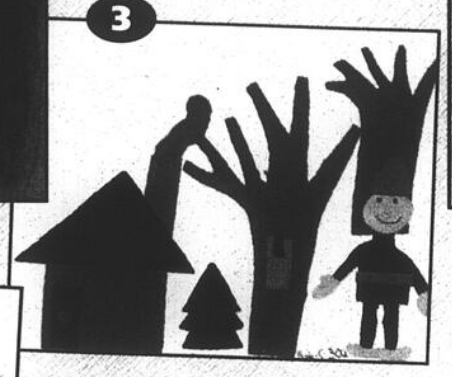
Un partenaire fiable!

1881-6-49-m

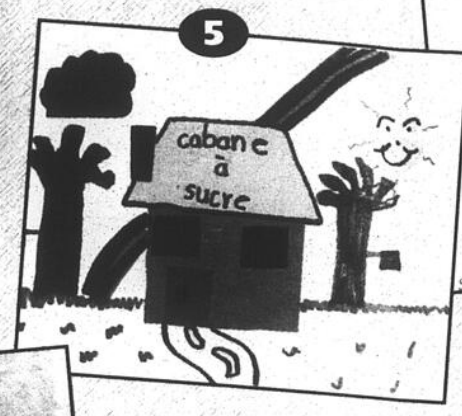
Nos artistes

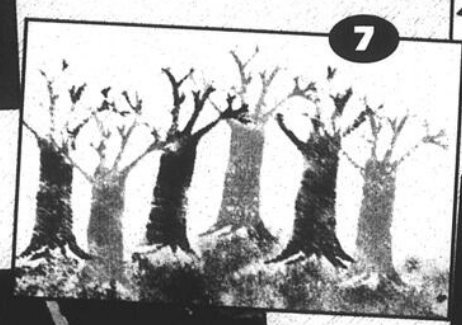


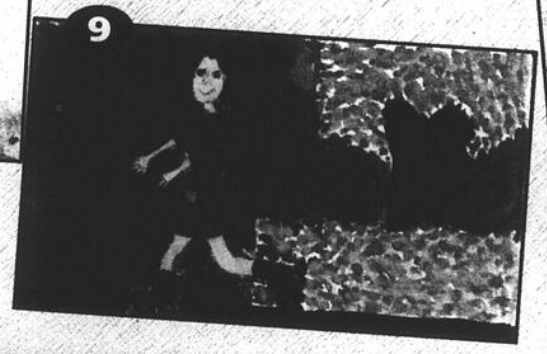




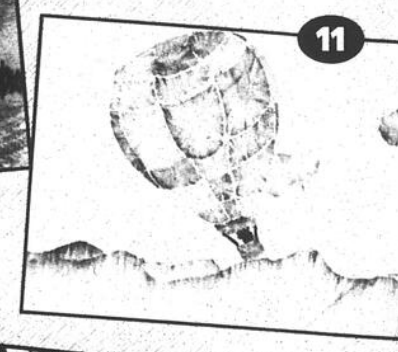








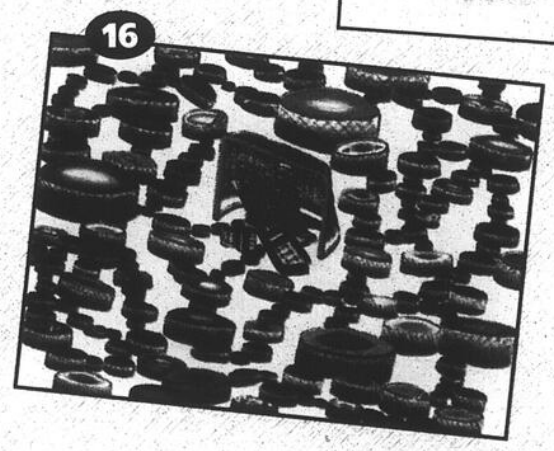


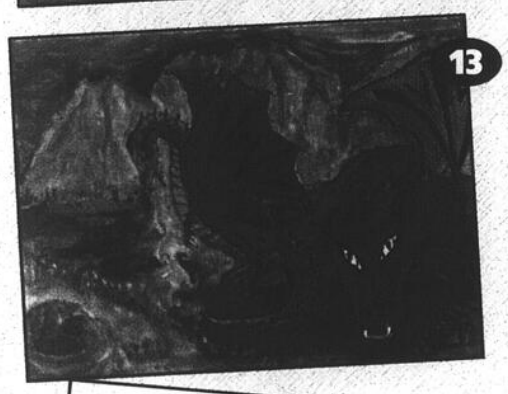






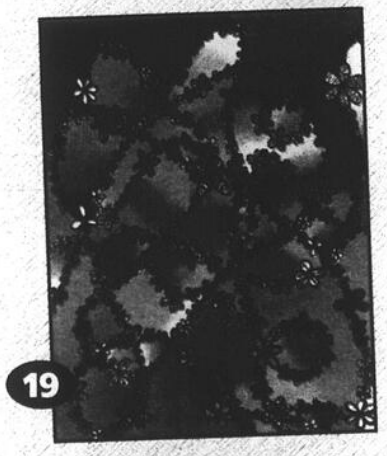


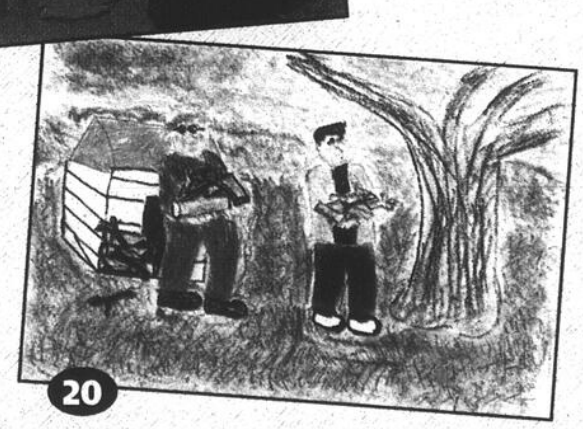








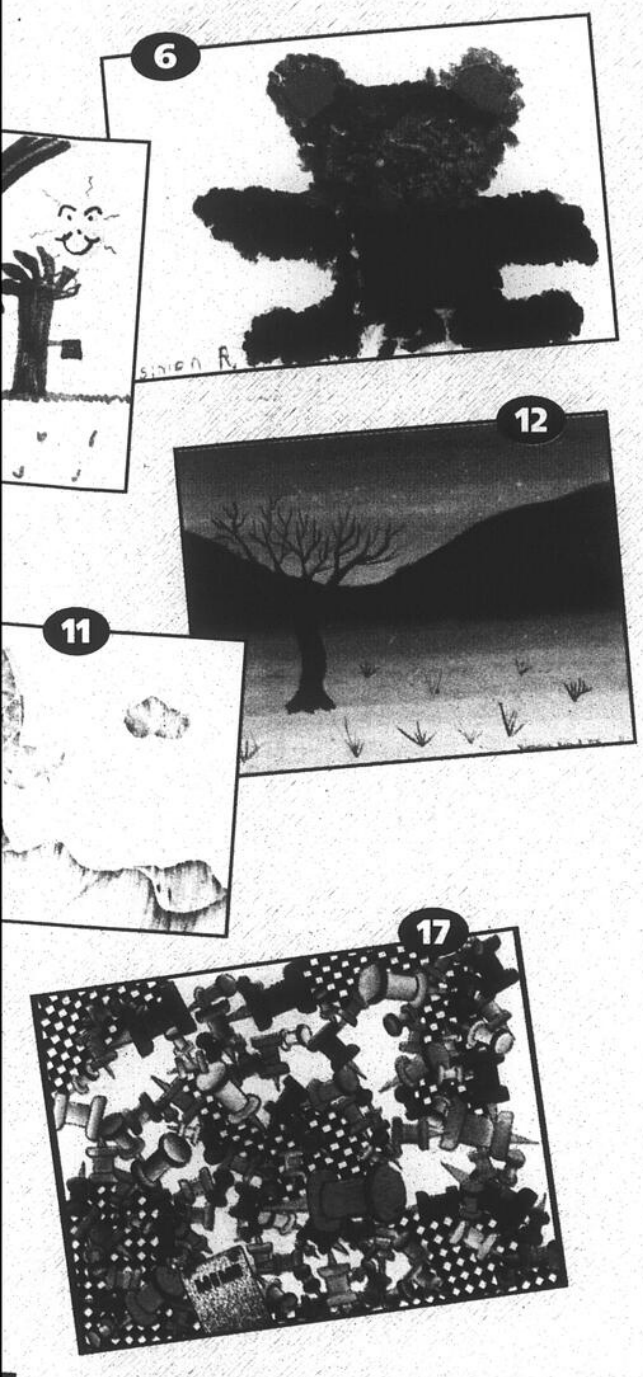






99 JOURS POUR 99$*
jusqu'au 15 mai
Vous voulez passer un été «en for
L'offre du printemps de l'authentique Nautilus MC est enfin de
99 jours pour 99
St-Jean-sur-Riche u
Bougainvillier
315, rue MacDonald
348-[illegible]66
Nautilus
Rivière Richelieu
Autoroute 35
MacDonald
Boulevard du Séminaire
16 autres succursales dans la région du Grand Montréal!
Pour plus d'information, composez le 1 800 EN-FORME
* Prix pour un service
de commerce propriété de Nautilus Plus inc. Nautilus Plus : marque de commerce enregistrée.

s à l'oeuvre



1. Éveline Lebrun, 5e année, *Saint-Gérard*
2. David Darveau, 5e année, *Prés-Verts*
3. Sara Lévesque, 5e année, *Prés-Verts*
4. Fanie-Claude Dumont, 3e année, *Saint-Blaise*
5. Julie Dumesnil, 1re année, *Saint-Blaise*
6. Simon Robichaud, 2e année, *Napoléon-Bourassa*
7. Mathieu Labonville, 4e année, *Napoléon-Bourassa*
8. Gaby Bisaillon, 1er sec., *F.-G. Marchand*
9. Jessica Patenaude, 1er sec., *F.-G. Marchand*
10. Kevin Skelling, 6e année, *Aux Quatre-Vents*
11. Sébastien Colette, 1er sec., *Marguerite-Bourgeoys*
12. Véronique Hébert, 2e sec., *Dr Alexis-Bouthillier*
13. Isabelle Gauthier, 2e sec., *Dr Alexis-Bouthillier*
14. Joseph Huynh, 3e sec., *Beaulieu*
15. Lisa Huynh, 3e sec., *Beaulieu*
16. Guillaume Morissette, 4e sec., *P. C.-A.-R.*
17. Catherine Meloche, 4e sec., *P. C.-A.-R.*
18. Amélie Montplaisir, 3e sec., *P. C.-A.-R.*
19. Nancy Goyette, 4e sec., *P. C.-A.-R.*
20. Julien Corriveau, 6e année, *Aux Quatre-Vents*
21. Hugo Harbec/Richard Morrier, 6e année, *Saint-Lucien*

CREATIVE LABS MULTIMEDIA
Découvrez le son et l'image intégrés avec un standard universel
Sound Blaster 32 PnP
11 titres inclus
CD-ROM 4x
disponible en format 8x
349$
Sound Blaster AWE32™ PnP
Idéal pour compositeur-musicien
Carte de son en trois dimensions
Stéréo Windows 95
339$
Sound Blaster Value CD™ 4x
Carte de son en trois dimensions
Stéréo, Windows 95
229$
À VOTRE SERVICE DEPUIS 13 ANS
MicroAge®
640, boul. Industriel, bureau 103, Saint-Jean-sur-Richelieu 359-0113

Pour découvrir le monde l'Internet
GVC
À votre portée modem/télécopieur
229$
199$

Nos artistes à l'oeuvre

9 **Évelyne Dupuis, 1er sec.**
F.-G. Marchand

10 **Annick Viens, 1er sec.**
Dr Alexis-Bouthillier

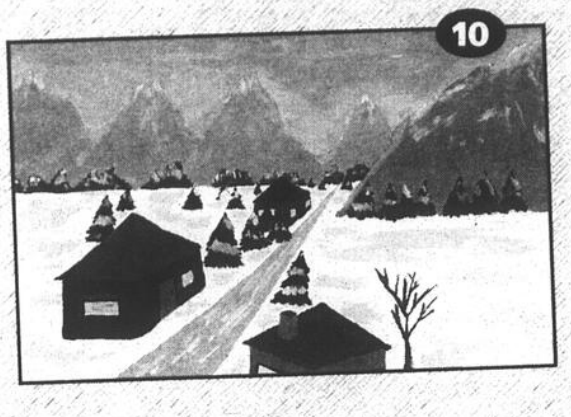
11 **Sébastien Robert, 4e sec.**
Beaulieu

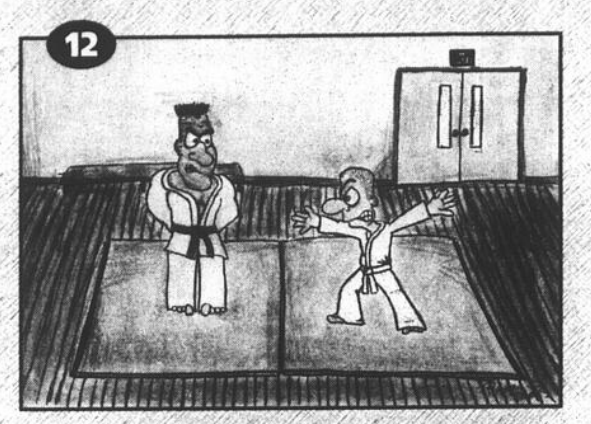
12 **Réjean Dupuis, 3e sec.**
P. C.-A.-R.

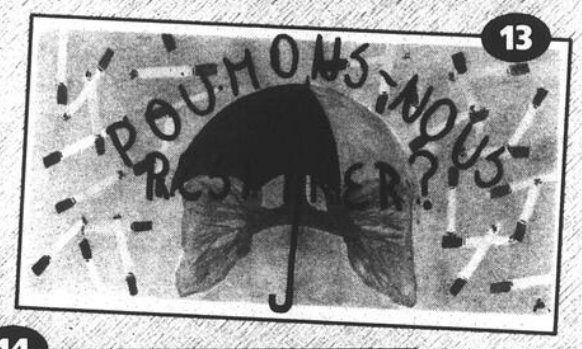
13 **Josianne Désautels, 3e sec.**
P. C.-A.-R.

14 **Patrick Leroux, 4e sec.**
P. C.-A.-R.

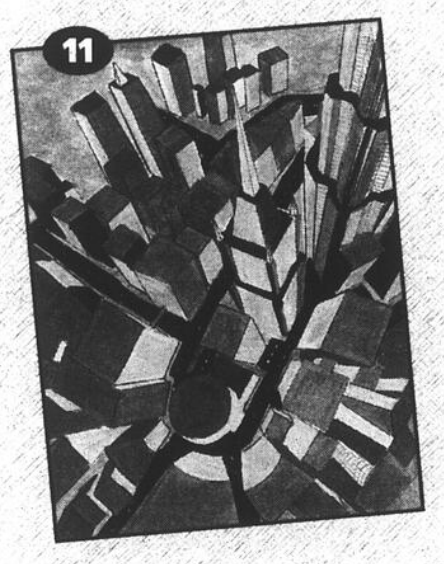
15 **Christian Rhéaume-Plouffe, 3e année, *Saint-Lucien***

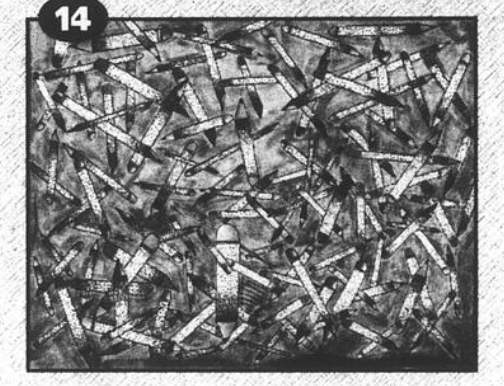


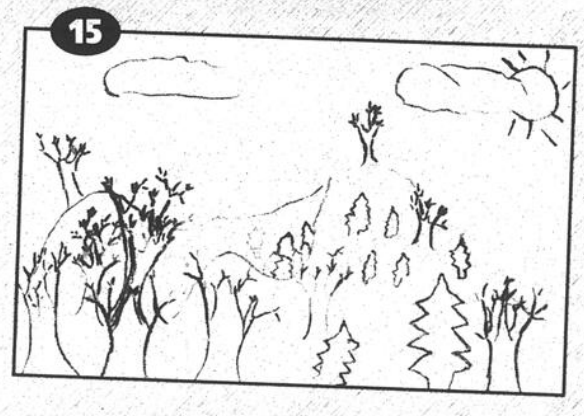




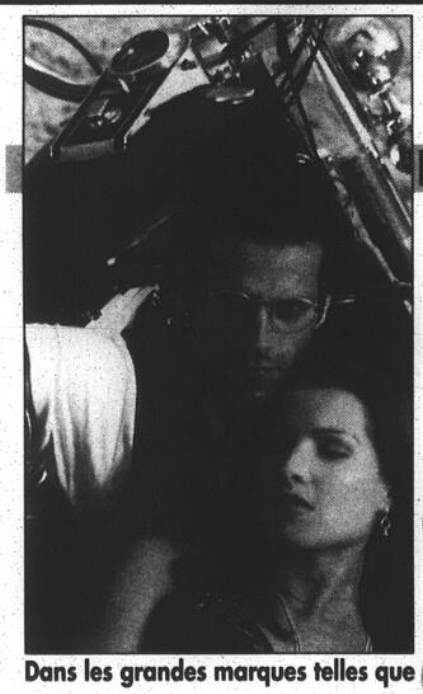








LUNETTERIE
F. FARHAT



Profitez de notre spécial
20e anniversaire
POUR TOUS LES STYLES

À l'achat de votre prochaine paire de lunettes complète (monture et verre), obtenez
40% de rabais sur toutes nos montures en magasin et
PAYEZ SEULEMENT...

29$* pour les verres simple vision (plastique ou minéral)

49$* pour les verres double foyers apparents (plastique ou minéral)

79$* pour les verres à foyers progressifs (V2, Visa, en plastique ou minéral)

Dans les grandes marques telles que
Guess
Harley-Davidson
Napoléon
Groove

et n'oubliez pas notre incroyable 3 pour 1
* Le prix des verres s'applique à l'achat d'une lunette complète seulement. Cette offre ne peut être jumelée à aucun autre promotion.

GALERIE RICHELIEU
1000, boul. du Séminaire Nord,
Saint-Jean-sur-Richelieu
348-8651

2172-29-c

ST-JEAN INTERNET INC.

Service connexion Internet
À partir de 8,95$ par mois
(Frais d'activation en sus)
Aussi > page WEB (publicitaire)
et location d'ordinateurs disponibles

Serveur Internet dans la région de Saint-Jean

Tél.: (514) 358-5074
Téléc.: (514) 346-7770
E-Mail: leo @ stjeannet.ca
Page d'accueil: http://www.stjeannet.ca

014311-c49-c

Liste des activités

BEAULIEU

CONCERTS

Catégorie: Musique

Concerts de fin d'année harmonie et «stage band».

Quand? *Les 7 et 8 mai à 19 h 30 au Centre Culturel Fernand-Charest*

Prix du billet : *5$*

Où se procurer ces billets ? *À l'école*

Responsable de l'activité : *Charles Dalpé*

FESTIVAL DE THÉÂTRE

Catégorie: Art dramatique et théâtre

Participation au Festival de théâtre à la polyvalente Chanoine Armand-Racicot

Quand ? *Le 8 mai à 19 heures à la polyvalente Chanoine Armand-Racicot*

Prix du billet : *à déterminer*

Où se procurer ces billets ? *À la polyvalente Chanoine Armand-Racicot et à l'école Beaulieu*

Responsable de l'activité : *Francine Guénette*

THÉÂTRE

Catégorie: Art dramatique et théâtre

Spectacle présenté par les élèves en art dramatique 4e et 5e secondaire.

Quand ? *Le 15 mai à 19 heures au Centre Culturel Fernand-Charest*

Prix du billet: *5$*

Où se procurer ces billets? *À l'école Beaulieu*

Responsable de l'activité: *Francine Guénette*

THÉÂTRE

Catégorie: Art dramatique et théâtre

Spectacle présenté par les élèves en art dramatique 3e et 4e secondaire.

Quand? *Le 14 mai à 19 heures au Centre culturel Fernand-Charest*

Prix du billet: *5$*

Où se procurer ces billets? *École Beaulieu*

Responsable de l'activité: *Francine Guénette*

POLYVALENTE CHANOINE ARMAND-RACICOT

CONCERT

Catégorie: Musique

Concert des harmonies de la polyvalente

Quand? *Le 14 mai à 19 h 30 à l'auditorium de la polyvalente*

Prix du billet: *5$*

Où se procurer ces billets? *À l'école et à la porte de l'auditorium de la polyvalente*

Responsable de l'activité: *Mario Charbonneau*

FESTIVAL DE THÉÂTRE

Catégorie: Art dramatique et théâtre

Festival de théâtre. Soirée de clôture et remise des prix par les juges Chantal Collin et Denis Larocque

Quand? *Le 10 mai à 18 h 30 à l'auditorium de la polyvalente*

Prix du billet: *5$*

Où se procurer ces billets? *À l'école*

Responsables de l'activité: *Josée Contant, Caroline Juneau et Eric Lapointe*

DANSE

Catégorie: Danse

Un spectacle à voir!

Quand? *Les 21 et 22 mai à 19 h 30 à l'auditorium de la polyvalente et les 23 et 24 mai à 12 h à l'auditorium*

Prix du billet: *6$ pour le public et 25¢ pour les élèves le midi*

Où se procurer ces billets ? *À l'école*

Responsable de l'activité: *Anne Lacasse*

EXPO

Catégorie: Arts plastiques

Exposition des travaux méritants en arts plastiques

Quand? *Les 3 et 4 juin 1996*

Responsables de l'activité: *Lise Charbonneau, Eric Lapointe, Éric Beaudry*

BEAULIEU ET CHANOINE ARMAND-RACICOT

DES ENTRETEMPS

Catégorie: art dramatique et théâtre

Lancement du recueil DES ENTRETEMPS. Un recueil de textes écrits par les élèves de l'OPTION-RÉCIT.

Quand ? *Le 5 juin à 19 heures à la bibliothèque Adélard-Berger de Saint-Jean-sur-Richelieu*

Responsables de l'activité : *Thérèse Ladouceur, Diane Boudreau*

EXPO

Catégorie: Arts plastiques

Une grande exposition conjointe des travaux des élèves du deuxième cycle du secondaire

Quand? *Du 6 au 18 juin dans le hall d'entrée de l'Hôtel de ville de Saint-Luc*

Responsables de l'activité: *Christina Ryan, Sonia Lestage, Lise Charbonneau, Eric Beaudry et Eric Lapointe*

DR A.-BOUTHILLIER

FESTIVAL

Catégorie: Musique

Participation au Festival des harmonies

Quand? *8$*

Où se procurer ces billets? *À l'université*

Responsable de l'activité: *Denis Marcoux*

CONCERT

Catégorie: Musique

Concerts des harmonies du 1er et 2e secondaire

Quand? *Début juin à l'école*

Prix du billet: *À déterminer*

Responsable de l'activité: *Denis Marcoux*

MARGUERITE-BOURGEOYS

CONCERTS

Catégorie: Musique

Par les élèves de l'harmonie du 1er et 2e secondaire.

Quand? *Le 15 mai à 19 h - Harmonie 1er et 2e secondaire à la salle Marie-Jeanne Davignon. Le 18 mai : participation au Festival des harmonies à Sherbrooke*

Prix du billet: *15 mai 4$ et 18 mai 6$*

Où se procurer ces billets? *15 mai à l'école et 18 mai à l'université*

Responsables de l'activité: *Louise Neault, Monique Gosselin*

Le retour aux études, **un choix éclairé!** **L'UQAM,** *une force novatrice.*

L'UQAM-Montérégie vous offre à Saint-Jean tout un choix de certificats: administration, administration de services financiers, arts plastiques, assurance et intervention financière (A.V.A., Fellow I.A.C., Planif. finan.), commerce international, comptabilité générale, français écrit, gestion des ressources humaines, gestion informatisée, intervention psychosociale, littérature de jeunesse.

Université du Québec à Montréal

Admission: SESSION AUTOMNE 1996 Date limite: **15 mai 1996**

UQAM-Montérégie, 320, boul. du Séminaire, Saint-Jean J3B 5K9 **349-6755**

Fest'Art

SAMEDI
25 mai

DR A.-BOUTHILLIER

SCULPTURES

Catégorie: Arts plastiques

2 gigantesques sculptures installées à la droite du pont Gouin sur la rue Du Quai

Quand? *À partir du mois de mai, installation permanente*

Responsables de l'activité: *Yves Parenteau et ses élèves*

AUX QUATRE-VENTS

LE CUBE

Catégorie: Arts plastiques

24 tableaux des élèves installés sur le CUBE

Quand? *À partir du mois de mai 1996. Installation permanente à l'écluse*

Responsable de l'activité: *Micheline Doré*

MARIE-DEROME

LE CUBE

Catégorie: Arts plastiques

24 tableaux sur le CUBE

Quand? *À partir du mois de mai 1996. Installation permanente à l'écluse*

SPECTACLES en plein air présentés sur la rue Du Quai par les élèves de la Commission scolaire de Saint-Jean

NB En cas de pluie remis au 1er juin

Organisé par Rues Principales Vieux Saint-Jean en collaboration avec la Commission scolaire de Saint-Jean

HORAIRE DE LA JOURNÉE

Inauguration
9 h 30
- *Présentation des oeuvres des étudiants en arts plastiques*
- *Inauguration des sculptures*
- *Pause café*

Concert de flûte
10 h 15
- *Marie-Derome*

Danse & art dramatique
10 h 45
- *Bruno-Choquette*

Harmonie
11 h 45
- *Marguerite-Bourgeoys*

12 h 15
- *Dr A.-Bouthillier*

12 h 45
- *J.-J. Bertrand*

13 h 15
- *Dr A.-Bouthillier*

13 h 45
- *F.-G. Marchand*

14 h 15
- *J.-J. Bertrand*

15 h
- *Marcel-Landry*

15 h 45
- *Armand-Racicot*

16 h 30
- *Euclide-Théberge*

17 h 15
- *Armand-Racicot*

Théâtre
18 h 45
- *Beaulieu*

« Stage band »
19 h 45
- *Beaulieu*

On parle à vos clients



SERVICES DE TÉLÉPHONIE PROFESSIONNELS
7 jours/sem.

L'IMPACT

La téléphonie combinée à d'autres moyens publicitaires renforce l'impact de ces derniers.

Le taux de réponse d'une campagne de publipostage traditionnelle se situe habituellement entre 2 et 4%. Avec l'ajout de la téléphonie, certaines entreprises ont connu des taux de réponse aussi élevés que 25%.

LES SERVICES
- Prise de commande
- Prise d'inscription
- Prise de rendez-vous
- Appel d'information
- Appel de sollicitation de premier niveau
- Rappel de client
- Mise à jour de liste-clients
- Sondage-clients
- Campagne de collecte de fonds

Centre MULTISERVICES
84, rue Richelieu
St-Jean-sur-Richelieu J3B 6X3
Tél.: (514) 347-8555

14379-e1-r

Le Quincaillier ACHA
Tél.: 348-4916
Fax: 348-3391

G.H. BERGER LTÉE
QUINCAILLERIE
Roger St-Martin
Président
455, boul. du Séminaire
Saint-Jean-sur-Richelieu

20619-c49-m

Vos vieilles lunettes peuvent encore servir

Nicole Lévesque, de Saint-Jean, étudiante à l'École d'optométrie de l'Université de Montréal, s'envolera le 15 mai à destination de la République Dominicaine afin de participer à un projet humanitaire. Pour mener à bien cette expédition, Mme Lévesque invite les gens de la région à lui faire don de leurs vieilles lunettes.

sylvie PROVOST

Depuis quelques années déjà les étudiants de l'École d'optométrie de l'Université de Montréal participent à des projets de la sorte dans des pays en voie de développement.

Cette année, dix étudiants et deux cliniciens donneront de leur temps et voyageront à leurs frais en République Dominicaine où ils dispenseront des soins de première ligne et distribueront des verres correcteurs fournis par des organismes de charité d'ici.

Pour sa part, Nicole Lévesque, qui fera partie de la délégation, invite les citoyens de la région à collaborer à ce projet en apportant leurs vieilles lunettes chez l'optométriste Jean-François Cloutier au 134 rue Saint-Jacques à Saint-Jean.

Ce projet apporte non seulement une aide rare et précieuse aux gens démunis, il représente également une expérience d'assitance humanitaire unique dans un contexte de formation clinique particulière.

Mode, chaussures, accessoires, cosmétiques, articles de bébé, bagages, meubles, appareils

SEARS AUJOURD'HUI

électroniques, literie, salle de bains, quincaillerie, rénovation, gros électroménagers

Les spectacles SEARS présentent: Marjo AU SPECTRUM 24-25 MAI

Rabais 35%

TOUS LES SOUTIENS-GORGE ET CULOTTES DE MAINTIEN WONDERBRA^MD

Le choix peut varier selon les magasins



Nos conseillères peuvent vous aider à choisir le modèle qui vous convient à la perfection

SAMEDI ET DIMANCHE SEULEMENT

RÉCLAME EN VIGUEUR SAMEDI 11 MAI ET DIMANCHE 12 MAI 1996

dans la limite des stocks disponibles

SEARS

Attendez-vous à plus

Les mentions 'Ord.' ou 'Était' de Sears Canada Inc. se rapportent à des prix Sears. **Région de Montréal: Anjou:** 353-7770, **Brossard:** 465-1000, **LaSalle:** 364-7310, **Laval:** 682-1200, **Pointe-Claire:** 694-8815, **Repentigny:** 582-5532, **St-Bruno:** 441-6603, **Deux-Montagnes:** 491-5000, **Ville St-Laurent:** 335-7770. **Région de Québec: Québec:** 529-9861, **Lévis:** 833-4711, **Ste-Foy:** 658-2121. **En province: Alma:** 662-2222, **Victoriaville-Arthabaska:** 357-4000, **Chicoutimi:** 549-8240, **Drummondville:** 478-1381, **Granby:** 375-5770, **Rouyn-Noranda:** 797-2321, **St-Jean:** 349-2651, **St-Jérôme:** 432-2110, **Sherbrooke:** 563-9440, **Sorel:** 746-2508, **Trois-Rivières:** 379-5444, **St-Georges de Beauce:** 228-2222, . Copyright Canada, 1996, Sears Canada Inc.
Tous les articles, couleurs ou tailles de cette page n'ont pas été offerts dans tous les magasins Sears.

«Rainman» aurait pu s'appeler Serge Larivière

Serge Larivière n'a pas besoin d'agenda pour souhaiter bonne fête à ses amis et à ses connaissances. Ou encore se rappeler la date de naissance et de décès d'un personnage public, d'un héros populaire et d'un athlète. La même chose pour tous les grands événements de l'histoire, peu importe le siècle où ils se sont déroulés. Pas la peine de prendre de notes. Il se fie uniquement à sa mémoire qui lui fait rarement défaut. Pour résumer, il est en quelque sorte le «Rainman» de Saint-Jean.



Daniel Simard

Ceux qui ont vu le film ou qui ont eu l'occasion de rencontrer Serge Larivière pourront en témoigner. Aucune date importante, encore moins les auteurs d'un exploit qui a marqué le cours de l'histoire, ne lui échappent.

Il n'a à peu près pas de documentation. À part quelques pages de journaux dont les articles qui l'ont particulièrement intéressé. Comme les personnages étranges de l'histoire, série publiée dans Le Petit Journal en 1972.

Ses principales sources demeurent la radio et la télévision. S'ajoutent certains films consacrés à des personnages qui ont fait la manchette dans différents domaines.

Comme celui consacré à Houdini. Avec Tony Curtis dans le rôle principal. De son vrai nom Bernard Swartz, note-t-il, comme si de rien n'était. En spécifiant qu'il est un juif, né le 3 juin 1925.

«Le même acteur qui a joué dans «L'étrangleur de Boston», enchaîne-t-il. Il a vu également plusieurs films de Charles «Spencer» Chaplin, dont «Limelight et «La ruée vers l'or». Bien sûr, vous le devinez, il n'a pas oublié l'année de naissance de Charlot, 1899. Encore moins la date de sa mort, le 22 décembre 1977.

Il en est ainsi sur toute la ligne. Dès qu'il entend une date, elle est gravée dans sa mémoire pour longtemps. Il ne prend même pas la précaution de la noter sur un bout de papier. La même chose s'il lit une revue. Il n'écrit rien.

Serge Larivière, qui habite Saint-Jean, a 42 ans. Il a terminé ses études en deuxième secondaire à la Polyvalente Chanoine-Armand-Racicot.

Il n'a à peu près pas de documentation

«J'avais dix ou douze ans quand je me suis aperçu que j'avais une bonne mémoire. Depuis, je n'ai jamais cessé de la développer.

«En classe, ajoute-t-il, je n'ai jamais eu de misère de ce côté-là. Dès qu'un professeur abordait un sujet d'histoire ou d'actualité, il ne me fallait pas grand temps pour que j'ajoute mon grain et que je complète ses explications.»

Revenant à ses années à la polyvalente, un nom lui revient à la mémoire: Jean-Jacques Thibault. Il avait le don de rendre ses cours intéressants. De quoi stimuler Serge Larivière.

C'est toujours aussi vrai. Il suffit de citer un nom pour que «l'ordinateur» se mette en marche. Dès lors, il n'y a rien pour l'arrêter. Une anecdote, la seule mention d'un nom ou d'un événement suffit. La litanie commence.

Pas la peine de prendre des notes

Par exemple, parlez-lui des éliminatoires au hockey. Le match le plus long de l'histoire de la Ligue Nationale lui revient à la mémoire. Comme s'il avait été au Forum dans la nuit du 24 au 25 mars 1936. En série de fin de saison, des deux de trois à l'époque, le match opposait les Red Wings de Détroit aux Maroons de Montréal.

Quand la recrue «Mud» Bruneteau avait compté l'unique but de la partie pour donner la victoire aux Wings. Vers deux heures du matin, après 116:30 de prolongation.

L'occasion était belle de rappeller le 500e but de Jean Béliveau, le 12 février 1971, contre le gardien de but Gilles Gilbert des North Stars de Minnesota.

Ce qui lui permet de parler de l'émeute du Forum, le 17 mars 1955, à la suite de la suspension de Maurice Richard, par le président de la Ligue nationale.

L'incident avait commencé à la suite d'une altercation avec Hal Laycoe des Bruins de Boston. L'intervention avec trop d'insistance d'un juge de lignes avait mis la vedette du Canadien dans tous ses états.

Le Rocket ne l'avait pas oublié quand il a vu un peu plus tard le juge de lignes en question, Cliff Thompson, dans le hall d'hôtel. Il a voulu lui sauter dessus.

Ces faits sont racontés par Serge Larivière. Jusque dans les moindres détails. Il va jusqu'à souligner «que Thompson avait $75 de la partie».

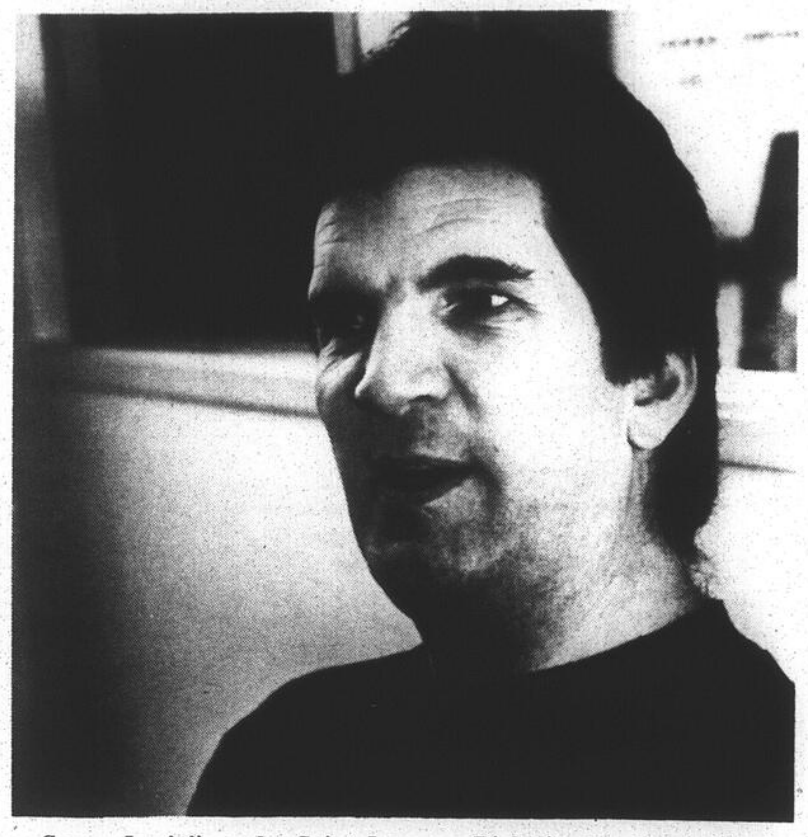
Imaginez-vous la scène quand il commence à énumérer les dates de naissance. Il n'en finit plus. Il suffit qu'il en prenne connaissance une fois, pour qu'il s'en souvienne pour longtemps.

Quelques membres du personel du CANADA FRANÇAIS en savent quelque chose. En faisant le tour de la maison, il s'est amusé à demander à Christine Brillon, Jacques Paul et Richard Hamel quand ils étaient nés. Il a fait la même chose pour Charles-Étienne, le garçon de Louise-Any Dubois.

Inutile de vérifier. Il n'avait pas oublié une seule date à la fin de la visite.

D'ailleurs, notre collègue du Richelieu Dimanche, Richard Hamel, qui n'a pas une mauvaise mémoire non plus, a vérifié celle de Serge Larivière.

Ce fut un match de titan. Il lui a posé quelques colles. Chacun leur tour ils se sont retrouvés dans les câbles. Par exemple Serge Larivière a hésité à donner le nom du fondateur du Tricolore.

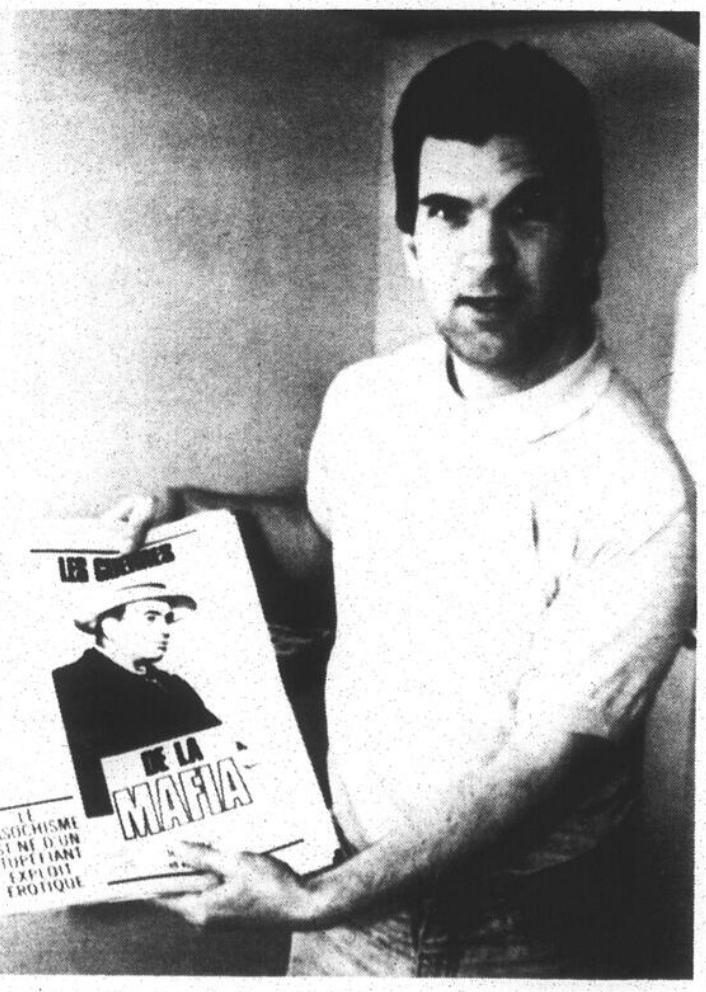


Serge Larivière de Saint-Jean-sur-Richelieu a une mémoire phénoménale. Par exemple, il retient les dates de naissance de ses amis et de ses connaissances, ainsi que celles des hommes publics. Sans même prendre la peine de les noter. Amateur de sport et de musique populaire, il peut vous citer sans hésiter, la date d'un événement et le nom de ceux qui y ont participé. (Photos jacques PAUL)

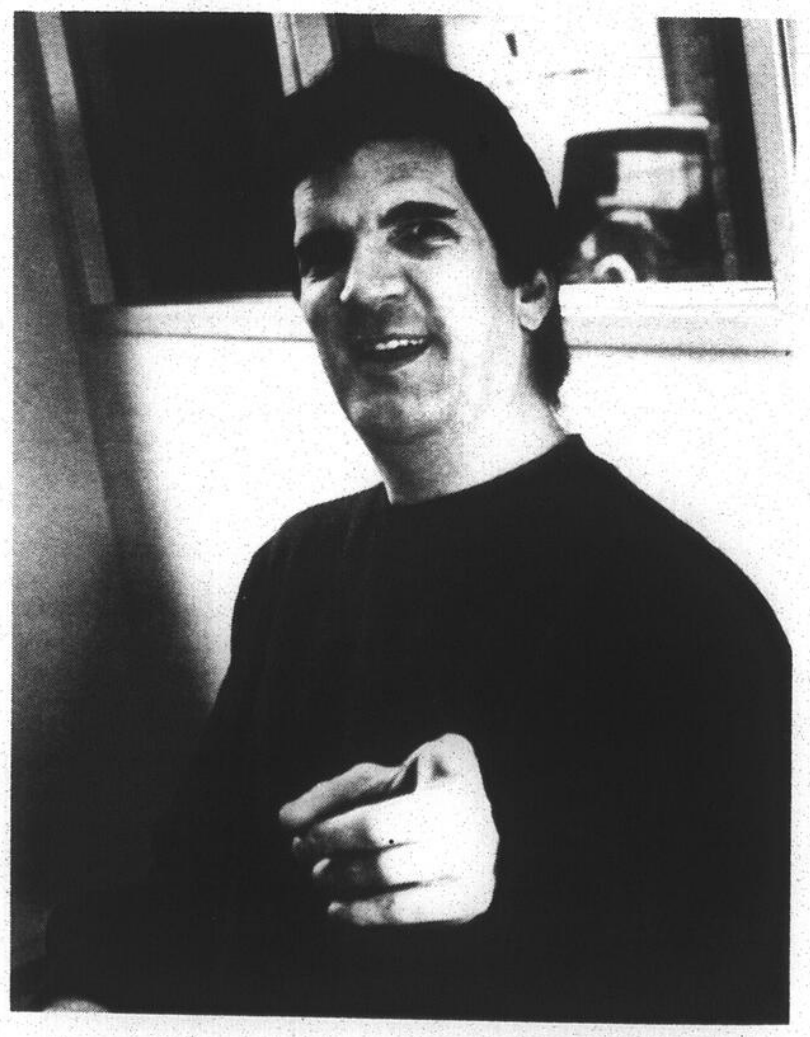
Il a commencé par Léo Dandurand, Louis Létourneau et finalement Jos Cattarinich. À partir de là, l'ordinateur de Serge Larivière s'est mis en marche avant de tomber sur la bonne cassette.

Il a trouvé la date, le 4 décembre 1909. Pour le reste ce fut un jeu d'enfant. Si on vous pose la question, c'est Ambrose O'Brien qui a fondé le Canadien.

Si jamais vous avez une discussion sur une date ou un nom, ne cherchez pas inutilement dans une encyclopédie. Donnez un coup de téléphone à Serge Larivière. Si jamais il n'est pas là, Richard Hamel pourra probablement vous dépanner.



À part la collection d'articles consacrés aux personnages étranges de l'histoire publiés dans le Petit Journal en 1972, Serge Larivière a peu de documentation. Comme il ne prend pas de notes. Il se fie uniquement à sa mémoire.



«Je vous ai bien eu, lance-t-il en riant. Jean Béliveau a marqué le 500e but de sa carrière, le 12 février 1971, contre Gilles Gilbert des North Stars du Minnesota.

Son point fort: le baseball

Serge Larivière raffole de tous les sports. À part le hockey, il aime particulièrement le baseball. Il retient à peu près tous les grands événements qui ont marqué son histoire. Sans oublier bien entendu leurs auteurs.

Il va jusque dans les détails. Par exemple, il va glisser dans la conversation, mine de rien, que Ty Cobb est né le 18 décembre 1886 et qu'il est décédé le 17 juillet 1961. Évidemment, n'allez pas lui demander la date d'ouverture du Stade Olympique. La réponse arrive comme un coup de foudre: le 17 juillet 1976.

D'ailleurs, il l'a rappelé en parlant de la fête à Claude Raymond, en passant, né le 7 mai 1937, fait-il remarquer. Elle a eu lieu le 22 août 1971, au Parc Jarry.

Vous auriez dû lui voir les yeux quand un «ignorant» a osé lui demander s'il ne s'agissait pas plutôt du Parc Olympique. Il n'a pas été long à rectifier les faits. Dates à l'appui vous l'avez deviné.

De cette journée-là, il s'en souvient. Pour plusieurs raisons. Tout d'abord, il était là. Dans le «pitt», pour reprendre ses propres mots.

Il se souvient aussi de «Jonesville». Une section du terrain baptisée en l'honneur du numéro «9», Mark Jones qui jouait au champ gauche. S'ajoutaient à l'alignement des Expos cette année-là, le numéro «2», le receveur John Bateman, le joueur d'intérieur, José «Coco» Laboy, le numéro «39».

Sans oublier les autres: Ron Brand, le «11», Ron Fairly, le 1er but, Ron Hunt, le «33», au 2e but et Bobby Wine, l'arrêt-court. Bien sûr personne n'a oublié, surtout Serge Larivière, le «Grand Orange» et son numéro «10», Rusty Stubb.

Il défile tous ces noms sans une seule hésitation. Sans même prendre le temps de réfléchir une fraction de seconde. Sans avoir recours non plus à l'ombre d'une seule note.

Comme il le fait en abordant le dossier des matches sans point ni coup sûr. Une vraie merveille de le voir aller. La liste est longue. En commençant par Nolan Ryan.

Il en a cinq à son crédit: le 15 mai 1973, le 15 juillet 1973, le 28 septembre 1974, 1er juin 1975 et la dernière, le 26 septembre 1981. Il l'avait emporté cette fois-là au compte de 3-0 contre les Dodgers de Los Angeles.

Inutile de le préciser, la partie parfaite de Dennis Martinez, le 28 juillet 1991, ne lui a pas échappé. Les Dodgers avaient été ses victimes, 2 à 0.

Bob Feller, le 30 avril 1946 et Bill Stoneman avec deux à son crédit, complètent le palmarès.

L'élan était donné. L'ordinateur était en marche. Il n'a pas pu s'empêcher de parler hockey. De Scotty Bowman et des équipes qu'il a dirigées: les Blues, les Sabres, le Canadien, les Penguins et les Red Wings.

Ce qui lui permet d'enchaîner sur un incident qui aurait pu tourner à la tragédie. Le boulet de Andy Bathgate des Rangers qui avait failli décapiter Jacques Plante. Il était alors le gardien du Canadien. Fracassé, son masque avait éclaté en mille miettes.

Vous brûlez de savoir quand c'est arrivé? Posez la question à Serge Larivière: le 1er novembre 1959.

J'oubliais. Babe Ruth est né le 6 février 1895 et il est décédé le 16 août 1948.

Toutefois, j'ai pris la précaution d'inscrire ces dates sur un bout de papier. J'espère ne pas avoir fait d'erreur.

Serge Larivière n'en commet à peu près pas. Le chanceux. Même s'il concède que sa mémoire, dans le feu de l'action, peut lui jouer des tours à l'occasion.



Serge Larivière qui aime le cinéma et la télévision, écoute beaucoup la radio. Il classe minutieusement les documents qu'il conserve.



Il a rarement besoin de recourir à sa documentation pour se rappeler d'un nom ou d'une date.

Il défile tous les noms à la vitesse de l'éclair

En plus, l'as releveur a toujours été son idole. Il n'a rien oublié de la cérémonie d'avant-match. L'athlète de Saint-Jean s'alignait avec les Braves d'Atlanta, anciennement de Milwaukee, spécifie-t-il.

Le maire Bruno Choquette, raconte-t-il, lui avait remis entre autres, une gerbe de fleurs en forme de fer à cheval.



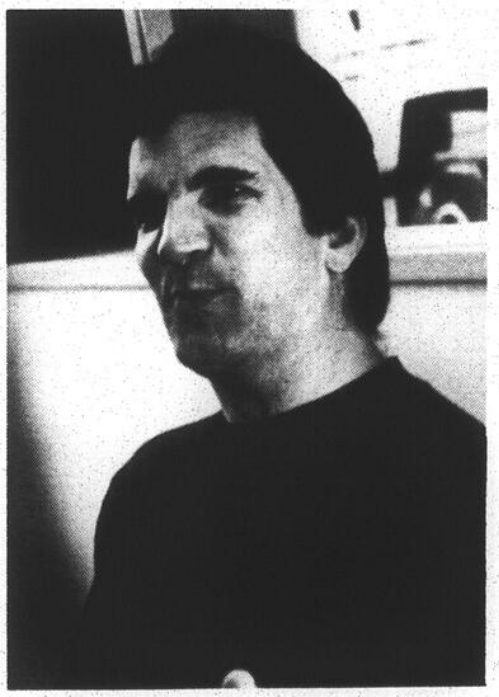
Claude Raymond a toujours été son idole Surtout quand il est passé des Braves d'Atlanta aux Expos le 19 août 1969.

Il n'oublie pas une seule date de naissance!

Si vous voulez garder votre date de naissance confidentielle, mieux vaut ne pas la donner à Serge Larivière. Il n'est pas indiscret, loin de là, mais il a la chance d'avoir une mémoire phénoménale. Pour résumer, il ne sera pas près de l'oublier si jamais vous avez l'imprudence de lui en parler.

Pour ceux qui en doute, ils n'ont qu'à faire un test. Il suffit de l'entendre défiler les dates de naissance de vedettes sportives: Maurice Richard, le 24 août 1921; Guy Lafleur, le 20 septembre 1951; Bob Gainey, le 13 décembre 1953; Larry Robinson, le 2 juin 1951; Mike Bossy, le 22 juin 1957, Wayne Gretsky, le 26 janvier 1961. Faut l'arrêter.

Pour Gretsky, il apporte une précision. Il note qu'il est passé des Oilers d'Edmonton aux Kings de Los Angeles, le 9 août 1988. Le lendemain du décès de Félix Leclerc, né le 2 août 1914, ajoute-t-il.



Il connaît sur le bout de ses doigts les noms de famille des derniers papes. Même celui de Jean-Paul II.

La liste s'allonge avec les dates de naissance de Brian Mulroney, le 20 mars 1939; Michel Louvain, le 12 juillet 1937. En passant par le frère André, né Alfred Bessette, au Mont Saint-Grégoire, le 6 août 1845 et décédé le 10 janvier 1937.

Si vous avez la patience de le faire, prenez la peine de vérifier toutes ces données. Vous voulez savoir l'âge de Mitsou, la petite-fille de Gratien Gélinas, demandez-le à Serge Larivière.

Elle est née le 1er septembre 1970 et Ginette Reno, le 28 avril 1946.

Les gens de la place n'y échappent pas. Ce qui est le cas par exemple de Gerry Boulais qu'il a connu quand il habitait sur la rue Cousins. Il est venu au monde le 1er mars 1946 et est décédé le 18 juillet 1990.

Vous voulez savoir l'âge du maire Smereka. Ne cherchez pas longtemps. Posez tout simplement la question à Serge Larivière. Il est né le 3 octobre 1948. Son collègue au conseil de ville, Robert Lafontaine, le 26 décembre 1946. L'ex-maire d'Iberville, Luc Gauthier est né le même jour que moi, le 6 novembre, mais en 1946.

Il n'oublie jamais l'anniversaire de son barbier, Gérard Tremblay, né le 13 août 1933.

De fil en aiguille, il en arrive à parler des événements qui ont frappé son imagination. Comme la crise d'octobre 1970. La seule mention du nom de Reine Charrier, Mme X, qui a demeuré à Saint-Luc, a suffi pour mettre l'ordinateur en marche.

«Tout a commencé le 5 octobre 1970, à 8:20, par l'enlèvement de James Richard Cross, un diplomate britannique qui demeurait sur Redpath Crescent, raconte-t-il. La découverte du corps de Pierre Laporte, le 17 octobre, marqua le point culminant de cette affaire.»

Il n'a rien oublié. Jusqu'aux noms des principaux acteurs: Jacques Cossette-Trudel et sa soeur Louise, Francis Simard, Bernard Lortie, les frères Paul et Jacques Rose.

Serge Larivière n'en finit plus d'étonner. Ainsi, il n'a pas oublié la visite à Saint-Jean de Jean Rougeau, né le 9 juin 1929 et décédé le 25 mai 1983, à 22H50 à l'hôpital Saint-Luc.

L'ancien lutteur professionnel était venu à la Librairie Payette, rue Richelieu, autographier le livre qu'il avait écrit. Il se souvient même du nom du gérant, Normand Sasseville.

Les Papes, il défile leur nom de famille avec l'accent italien en plus, comme s'ils étaient allés à l'école ensemble: Pie XII, Eugenio Pacelli, Jean XXIII, Angelo Roncalli, Paul VI, Giovanni Batista Montini et Jean-Paul II, Karol Woityla, né le 18 mai 1920.

Il est venu au Stade Olympique, le 11 septembre 1984. Trois ans plus tôt, le 13 mai 1981, il avait été victime d'un attentat par un dissident turc, pour reprendre l'expression de Serge Larivière.

Il a donné son nom. Je ne m'en souviens pas. J'aurais dû l'écrire. D'autant plus facilement qu'il avait pris la peine de l'épeler.

TIRAGE

Un drapeau du Québec 3'x5', une brochure Vive le Québec, vive son drapeau! ainsi qu'une épinglette illustrant le drapeau du Québec

LE MARDI 21 MAI 1996 À 9H00

Gagnez une des deux ensembles de drapeaux du Québec. À l'occasion de la fête du drapeau le 24 mai 1996. (Gracieuseté: La Société Nationale des Québécois Richelieu Saint-Laurent

Nom: .....

Adresse: .....

Code postal: .....

Téléphone: .....

Les gagnants devront se déplacer pour recevoir leur prix. Une photo des gagnants sera publiée dans le Canada Français. Pour être éligibles les coupons-réponses devront nous parvenir au plus tard le mardi 21 mai 1996 à 9h00.

LE CANADA FRANÇAIS

Vous pouvez nous faire parvenir vos coupons-réponses à l'adresse suivante: 84, rue Richelieu, Saint-Jean-sur-Richelieu, J3B 6X3 ou venir les porter au journal.

Tout litige quant à l'attribution de ces prix peut être soumis à la Régie des loteries et courses du Québec. Par ailleurs, comme le stipule les règlements de la loterie, "la personne au bénéfice de laquelle un concours publicitaire est tenu, son employé, son représentant, son agent ou membre du jury et les personnes avec qui ils sont domiciliés, ne peuvent pas participer à ce concours."

Avant d'être déclaré gagnante(s), la ou les personnes dont le ou les nom(s) aura(ont) été tiré(s) au hasard sera(ont) rejointe(s) par téléphone et pourront venir réclamer leur prix au secrétariat de la rédaction durant les heures ouvrables et devra(ont) répondre correctement dans un délai donné à une question d'ordre mathématique.

les petites annonces

347-8555
les petites annonces

TARIFS

ANNONCES CLASSÉES	ANNONCES ENCADRÉES
Première insertion: **6$*/20 mots** Répétition: **5,50$* ch.** 20¢* le mot additionnel Filet: **2,25$*** Titre 1 ligne: **2,25$*** Titre 2 lignes: **4,50$***	25 lignes x 1 colonne: (environ 3 x 4 1/2 cm) 18,50$*/payable comptant 20,50$*/avec facture 25 lignes x 2 colonnes: (environ 6 1/4 x 4 1/2 cm) 37$*/payable d'avance 41$*/avec facture

(*Taxes TPS et TVQ en sus)

UN NOUVEAU NUMÉRO
347-8555
VISA MasterCard

Heures de tombée

Les heures de tombée pour les annonces sont les suivantes.

ENCADRÉES: 15 heures, le vendredi précédent la parution

CLASSÉES: 12 heures, le lundi précédent la parution

Après ces heures, elles sont automatiquement reportées à la publication suivante. De plus, les annonceurs sont priés de vérifier la première insertion de leurs annonces. Le **CANADA FRANCAIS** ne se rend responsable que d'une seule insertion erronée. Toute erreur doit donc être signalée immédiatement et toute réclamation ne peut en aucun cas dépasser le montant réclamé pour cette annonce. En cas d'annulation, la première semaine n'est pas remboursable.

sommaire

IMMEUBLES
Bungalows 101
Chalets 102
Commerces 103
Condos 104
Maisons mobiles 105
Propriétés de campagne 106
Propriétés à revenus 107
Terrains 108
Terres 109
Divers 110

LOCATION
Appartements 151
Appartements meublés 152
Chalets 153
Chambres 154
Propriétés 155
Divers 156

VÉHICULES
Automobiles 201
Bateaux et moteurs 202
Bicyclettes 203
Camions 204
Motocyclettes 205
Motoneiges 206
Accessoires-services 207
Location 208
Machinerie agricole 209

ÉCHANGE
Divers 251

DIVERS
Accessoires de bébé 301
Ameublement 302
Animaux 303
Articles de sport 304
Bois et matériaux de construction 305
Camping 306
Machinerie-outillage 307
Musique ou instruments 308
Vêtements 309
Divers 310

OCCASION D'AFFAIRES
Divers 351

EMPLOI
Demandes 401
Offres 402

SERVICES
Offres 451
Demandes 452

AVIS
Avis publics 501
Avis divers 502

RENCONTRE-AMITIÉ
Divers 551

ENCANS
Divers 601

197258-c41-n

SECTION IMMEUBLES



101 BUNGALOWS

40,000$ maison 2 chambres, garage attaché, grandes pièces bien éclairées, à 10 minutes de Saint-Jean, tél: 291-3688.

À IBERVILLE 530 rue Saint-Gabriel, semi-détaché 1993, moderne avec foyer et sous-sol fini, libre 1er juillet, 625$/mois, avec référence, (514) 363-4640.

À IBERVILLE bungalow tout brique, situé quartier Sacré-Coeur, 2 salles de bains, 4 chambres, presque entièrement rénové, tél: 358-9083.

À L'ACADIE bungalow, pierres, briques, près école, services, terrain: 14,804 pi.ca., beaux arbres, grande haie, superbe aménagement moderne au rez-de-chaussée, (jenn-air, mélamine, bois franc, fenêtres manivelles), sous-sol rustique, (boiseries, bar, foyer), toit 93, garage, prix: 119,700$, tél: 348-6706, agents s'abstenir.

À L'ACADIE, bungalow 24 X56', secteur tranquille, 4+1 chambres, 2 salles de bains, garage, terrain 14,000 pi. ca., piscine, tases basses. Evaluation 87,300$, on demande 89,000$. Pas d'agents. Après 18h, 348-0462.

À L'ACADIE, domaine Ruisseau des Noyers, cottage style lost, mezzanine, très moderne, à 20 minutes du pont Champlain, secteur tranquille, construction 1990, 4 chambres, 3 salles de bains, sous-sol fini, garage, terrain 90x200, 115,900$ discutable, 349-0279

À LA CAMPAGNE semi-détaché 4.1/2, libre 1er juillet, 350$/mois, tél: 347-1481 après 18h.

À LA CAMPAGNE, petite maison, 1 chambre, garage séparée, 98, Benoit, Ile-Ste-Thérèse, 450$/mois, aucun comptant requis. 291-3398

À MOINS d'être bricoleur ne lisez pas ce qui suit: petit bungalow, 2 chambres, 1440, 2e rue à St-Paul, 285$/mois, aucun comptant requis. 291-3398.

À NAPIERVILLE maison 33 x37, 3 chambres, grande cuisine, Jenn-air, four encastré, lave-vaisselle, sous-sol fini, poêle à bois, salle de jeux, remise à jardin, terrain 75 x140, quartier idéal pour les enfants, faut voir! Tél: 245-0055.

À SAINT-ALEXANDRE Village, maison à vendre ou à louer avec promesse d'achat, 6 1/2, près école, loisirs, déneigeur. Libre immédiatement, 347-1743

À SAINT-ATHANASE, bungalow brique 50x33, rénovation récente, grand terrain et patio, piscine, garage, 98,000$, offre raisonnable acceptée, tél: 447-4548, 347-7006.

À ST-ALEXANDRE, bungalow 1993, 3 chambres, 2 salles de bains, piscine, échangeur d'air, bel environnement, arbres matures, prix à discuter. 357-1626.

À ST-LUC, maison de ville 1991, unité du coin, infrastructures payées, 2 portes-patio, 2 stationnements, terrain sur 3 côtés, à proximité des autobus, 69,900$. Tél.: 359-8310.

À VENDRE CAMPAGNE d'Iberville, maison brique avec garage attenant, grand terrain 22,000 pi. ca., aspirateur central, bois franc, 2 salles de bains, 4 chambres à coucher, sous-sol fini et extras. Faut voir! Prix de l'évaluation municipale. Agents s'abstenir. Tél.: 346-5887, 346-1546 après 19h.

À VENDRE maison à Venise-en-Québec, 4.1/2. Prix: 29,900$ (ou à louer). Tél.: 244-5712.

ACHAT D'UNE première maison? Grand semi-détaché à vendre, 3 chambres, 2 salles de bain, cuisine en céramique, grand terrain, pergol et piscine, libre en juin, tél: 358-4388, 348-0460.

ACHÈTERAIS bungalow pour l'hypothèque. Tél.: 291-3398.

AUBAINE à St-Césaire, maison, 2 garages, piscine intérieure 16' x 32', 50,000 pieds carrés de terrain. 160,000$, évaluation municipale: 204,000$. 469-0952 ou 658-0470.

AUBAINE! joli bungalow neuf, 2 chambres, aspirateur central, échangeur d'air, terrassement fini, cour asphaltée, cabanon, prix: 86,900$, tél: 346-4519, 291-5073.

BELLE MAISON à vendre, Iberville, Sacré-Coeur, grand terrain paysager, garage, secteur tranquille, chauffage bi-énergie et beaucoup d'extras. Agents s'abstenir. Tél.: 347-9026

BONNE MAISON 7.1/2, foyer, garage, construction 1988 surveillée, parfaite condition, excellent pour professionnels, succession, 16e avenue, Iberville. Tél.: 348-6923 ou 347-0686.

BORD DE L'EAU 971, rue Garand, Saint-Jean, petite maison neuve, 2 chambres, foyer, planchers bois franc, grand terrain privé, grande galerie, remise, endroit privé, prix pour vendre: 136,000$, 358-2626 (laissez message).

BORD DE L'EAU à vendre ou à échanger, maison (2 logements), pour camion et "fifth wheel", avec extension, 291-4050.

BORD DE L'EAU navigable cottage, 2 Deschênes, Saint-Jean, 9 pièces, 3 chambres, foyer, toiture neuve, évaluation 167,000$, négociable, 346-8353.

BORD DE L'EAU, bungalow pierres et briques, garage, 2 foyers, terrain 12,375 p.c. pas d'inondation, prix réduit à discuter, tél: 349-0764

BUNGALOW 1974, 26 x42, 10 pièces, 4 chambres, porte-patio au sous-sol, piscine hors-terre 24', aspirateur central, remise 16x20, auvent rétractable, terrain 180x200, taxes basses, 99,100$ pour évaluation municipale, agent s'abstenir, 346-1301

BUNGALOW À VENDRE, occupation immédiate, 3 chambres, thermo-pompe, balayeuse centrale, 2 cabanons, asphalte, terrain: 18,300 pi.ca., entre Saint-Jean et Chambly, taxes: 724$, 75,000$, 870-4340, après 17h: 359-1199.

BUNGALOW BRIQUE 28 x42, quartier Saint-Eugène, coin tranquille, 3 chambres, 69,900$, 16 Alcide Côté, sur rendez-vous seulement, tél: 346-0561.

BUNGALOW sur site commercial. Pour à peine 560$/mois incluant capital, intérêts et taxes, soyez chez vous et démarrez votre propre entreprise. 64,900$. Les Immeubles Claude Beaulac, courtier immobilier agréé. 375-4676.

CAMPAGNE D'IBERVILLE bungalow 1978, sous-sol fini, 6 chambres, 2 salles de bain, foyer, 2 cabanons, prix: 80,000$, 15,000 pi.ca., 347-4820.

CAMPAGNE, CONSTRUCTION 1985 4.5 arpents, 59,500$, 2-3 minutes de Venise en Québec, (lac Champlain), 15 à 20 minutes de Saint-Jean, 347-9991 après 20h.

CANTONS DE BEDFORD, "domaine boisé", 2 étages, 4 chambres, 2 salles de bains, bois franc, combustion lente, piscine, garage-remise, construction 1986, endroit paisible, 248-4179

CONTRACTEUR! Triplex à vendre, 69,900$, garage avec carpoat, 110-200 volts, servant à faire de la carrosserie, tél: 347-2193, Michel après 18h.

COTTAGE 3 étages, situé rue Collin, complètement rénové, garage, piscine, grande galerie, terrain clôturé de 156 pieds de profondeur. Vente rapide! 75,000$, tél: 358-2429, 346-9569

COTTAGE à Iberville, cabanon, 3 chambres, 2 salles de bains, construction 91, domaine Desjardins. 99,000$. Tél.: 346-5745.

DIRECTEMENT sur le bord du Richelieu, 2 maisons, 1 chalet, prix: 118,000$, tél: 346-8598.

HENRYVILLE, cottage avec grandes fenêtres plus garage, 3 chambres à coucher, sous-sol fini, 4 1/2 pièces au premier plancher, peut être vendue meublée, tél.: 299-2651.

HENRYVILLE: directement au bord de l'eau, terrain superbe, maison 3 chambres, salon cathédrale et plus! 99,900$, R.Noël, Ctr. 246-2644.

HENRYVILLE: terrain 40,000 pi.ca. avec maison de brique centenaire spacieuse, 4 chambres, occasion recherchée! 64,900$, R.Noël, Ctr. 246-2644.

IBERVILLE, grand bungalow, rivière Richelieu, terrain boisé, 22,000 pieds carrés, jardin, piscine creusée, gazebo. Prix: sous évaluation municipale, (514) 346-6640

IBERVILLE, maison à vendre au 249, 4e avenue, 2e étage, 2 chambres, patio, complètement rénovée, 62,500$, évaluation: 74,000$, infos après 18h, 348-9876

IBERVILLE, maison à vendre, 3 chambres, sous-sol fini, bon emplacement, prix: 84,000$, tél: 346-3166.

LUXEUX SEMI-DETACHE 4 chambres, foyer, 3 salles de bain, rangement, plancher bois franc, escalier bois franc, cuisine céramique, salle à dîner, cour asphaltée, évaluation: 112,000$, vendrait: 99,000$, à louer: 875$, secteur Carrefour Richelieu au 602 De Bearn, 347-2647.

MAISON, située au 417 De Vimy, Iberville, près de l'aréna, 1980, 30x44 plus garage adjacent 16x26, tout brique, bien paysager, piscine creusée plus extra, prix abordable, faites une offre! Après 17h: 347-9531.

LUXUEUX COTTAGE construction 1995, avec garage fini, planchers bois franc, grande salle de bain avec 2 lavabos et bain-podium, possibilité de 3 chambres, prix 125,000$, tél: 358-2735.

MAISON 34x42 à vendre à Sabrevois, 4 chambres, sous-sol semi-fini, air climatisé, garage, terrain de tennis, tél: 346-4087.

MAISON À VENDRE 162 Peter, Saint-Jean, près du golf, 44 x27 pi., terrain: 100x105 pi., abri d'auto 20x27 pi., garage 20x27 pi. stationnement 40 pi. large, cabanon, piscine hors-terre, sous-sol fini avec bureau commercial, prix demandé: 115,000$, tél: (514) 347-9550.

MAISON À VENDRE 21 rue Alain, Saint-Grégoire, avec revenus, tél: 346-5664.

MAISON A VENDRE à Saint-Blaise, bungalow 6.1/2, fenêtres manivelles, terrain 150x65, 3 remises, pour moins de 49,000$. Venez voir au 1408, 2ème rue, 50ème Avenue, Saint-Blaise.

MAISON à vendre à l'Île-St-Thérèse, rue Jean, 3 chambres, sous-sol fini, foyer, terrain 14,000 pieds carrés, 348-1051

MAISON À VENDRE à l'Ile-Sainte-Thérèse, 4 chambres, sous-sol fini, avec foyer, tél: 349-1997.

MAISON A VENDRE à Iberville, avec "carport", garage et grand terrain, prix: 90,000$, tél: 347-8563.

MAISON À VENDRE ou à échanger pour logement. 111 Duquette à L'Acadie, tél.: 358-9152 après 17h.

MAISON À VENDRE unifamiliale, 67 rue Deland, sous-sol fini, plancher de marqueterie, construction 1994. Tél.: 359-7651.

MAISON À VENDRE, 5.1/2, rénovée à neuf avec garage, 24x30, terrain commercial, cause déménagement, Cantons de l'Est, 70,000$. Plus d'informations: 358-3891 après 18 h

MAISON À VENDRE, bungalow, 4 chambres à coucher, à Saint-Luc, près de l'école Providence, et de tous les services, toute aménagée, très très propre, pour rendez-vous: 349-6190.

MAISON À VENDRE, Saint-Luc, 5 chambres, aires ouvertes, planchers bois franc, piscine extérieure, solarium, prix: 79,000$, tél: 348-2580.

MAISON DE VILLE à vendre ou à louer, 550$/mois, stationnement 2 autos, quartier tranquille à Iberville, tél: 357-9148.

MAISON de ville, 1992, 3 chambres, 3 étages, garage, bonne affaire, 349-3499, visite sur appel

MAISON MODERNE, 3 chambres, foyer, grand terrain. A L'Acadie, rue Châteauneuf, tél: 357-7604

Le Permanent
Le Permanent Saint-Jean enr. Courtier Immobilier agréé



Richard Boire
"grand maître vendeur" ÉTOILE
347-7766

1. À 2 PAS DU CARREFOUR: bungalow 6 pièces, 3 chambres, foyer, grand terrain, 94 500$.
2. 88 500$ À SAINT-JEAN: près de la base, 6 pièces, 3 chambres, foyer, piscine, terrain paysager d'arbres matures.
3. BORD DE L'EAU: Saint-Luc, bungalow 9 pièces dont 4 chambres, 2 foyers, garage double, terrain avec arbres matures de 38 632 pi carrés, 199 000$.
4. SECTEUR SAINT-GÉRARD: bungalow brique, 7 pièces dont 4 chambres, abri d'auto, piscine hors-terre, etc., 99 500$.
5. SECTEUR «AUX QUATRE VENTS»: cottage moderne 1993, 7 pièces dont 3 chambres, garage, terrain 9 217 pi carrés, 139 500$.
6. AU BORD DU GOLF: cottage, 8 pièces dont 4 chambres, 3 salles de bains, thermopompe, 109 500$.

INVESTISSEMENT COMMERCIAL-INDUSTRIEL
1A. 319 000$: 12 logis à Saint-Jean dans le quartier Nord, revenus: 56 340$.
2A. ÉPICERIE: 1,8 million de volume, terrain, bâtisse et équipement complet inclus, 579 000$.
3A. RUE SAINT-JACQUES À SAINT-JEAN: 2 bâtisses, revenus annuels: 22 500$, 105 000$.
4A. BÂTISSE INDUSTRIELLE DE 28 950 PI CARRÉS: à Saint-Jean, hauteur nette 20 à 24 pi, construite en 1988, 645 000$.

199419-c48-m

Grand maître vendeur étoile, signifie au Permanent des honoraires bruts annuels de 125 000$ et plus, et ce, pour un minimum de cinq années consécutives.

199420-c48-m

MAISON, SAINT-BLAISE 3 chambres, 2 salles de bains, grand terrain, tél: 348-5801 après 18h.

PETITE MAISON à vendre, rénovation faite à neuf, intérieur/extérieur, au bord du Richelieu, rue Bouthillier, Sabrevois, 358-3458

PETITE MAISON à vendre ou à louer, très près du bord de l'eau, sur terrain loué, libre 1er juin, 346-1508, 358-2590

PRIX REVISÉ monoparentale débordée, bungalow 36x36, grand terrain, quartier sélect, piscine creusée, près église, écoles, centre d'achat. Agents s'abstenir, tél: 348-6636.

MAISON À VENDRE



Saint-Blaise, près de la rivière Richelieu, 5 1/2 pièces, garage, piscine creusée
Prix: 68 000$
RENSEIGNEMENTS: 291-3361

199225-c47-g

SAINT-JEAN, QUARTIER NORD



Cottage 1990, 3 chambres, 2 salles de bains, foyer, thermopompe, piscine creusée, auvent, garage, près des écoles, Autoroute 35, infrastructures payées
518, rue Chartrand
Prix: 154 900$
349-6550

198769-c48-m



Propriété entièrement rénovée en 1985, bord de l'eau, cachet très particulier, bel aménagement des espaces, bonne qualité de rénovation, bain thérapeutique dans chambre à coucher, aspirateur central, remise et atelier (456 pi carrés), terrain non-inondé.
346-9348

200035-c49-l



*Grand maître vendeur étoile signifie au Permanent des honoraires bruts annuels de 125 000$ et plus, et ce, pour un minimum de cinq (5) années consécutives

Le Permanent
Le Permanent Saint-Jean enr. Courtier Immobilier agréé
Mario Raymond
347-7766
Agent immobilier affilié
Meilleur vendeur pour le mois d'avril 1996
***Grand maître vendeur**
★★★ **étoile** ★★★



1. JOLIE MAISON: 6 pièces, sous-sol fini et un beau terrain aménagé, idéal pour votre petite famille! 79 900$



4. DUPLEX: tout brique bien situé dans le quartier St-Gérard, 2 X 5 1/2, idéal pour propriétaire occupant. Visez juste!



2. COTTAGE: comprenant 5 chambres, solarium vitré, fenêtres neuves... un chez-soi au bas prix de 54 900$!



5. BUNGALOW: comprenant 9 grandes pièces, 2 garages et un beau terrain en campagne, à deux pas de St-Luc!



3. BUNGALOW: 5 pièces construit en 1988, planchers de bois franc, fenêtres à manivelles, une visite vous convaincra!



6. BUNGALOW 9 PIÈCES: foyer 3 faces, plafond cathédrale, situé à la campagne, à deux pas de la ville. À quand la visite?

SPÉCIAL
BORD DE L'EAU
2 Jacqueline, Iberville 32 500$
1150, Rang Bord de l'Eau, Henryville 54 900$
233, Bord de l'Eau, Iberville 69 900$
1275, rue Dumas, St-Jean 119 900$
939, Garand, St-Jean 129 500$
1360, Messier, Iberville 165 000$
7, des Cascades, Iberville 169 900$

018621-c49-lm

SAINT-EUGÈNE, bungalow en brique, 4 chambres, 2 salles de bains, foyer, sous-sol fini, fenêtres à manivelle, 86,000$, tél: 347-1467

SAINT-LUC, secteur Quatres-Vents, québécoise, 2 +2 chambres, salle à dîner, foyer, 2 salles de bains, piscine, terrain, 8,120 pieds carrés, 98,000$, 348-0280

SEMI-DÉTACHÉ à vendre, prix coûtant 75,000$ en construction, 3 ou 5 chambres, 2,000 pieds de planchers, secteur Carrefour Richelieu, 702 de Béarn. 357-0857, 347-2647.

ST-LUC, beau cottage semi-détaché, situé près parc et école, ensoleillé. Faut voir! 99,900$, réduit à 90,000$. tél: 359-7509

VOUS AVEZ une propriété à vendre entre 40,000$ et 70,000$, 4 1/2 ou 5 1/2, j'ai un acheteur pour vous, demandez Stéphane: 246-2025.

SAINT-GÉRARD, maison entièrement rénovée, 4 chambres, 2 salles de bains, garde-robe en cèdre, sous-sol fini, très propre, vue sur l'école, tél: 348-7626

SECTEUR TRANQUILLE (Domaine Deland), près autoroute 35, en briques, 3 chambres, 2 salles de bains (un thérapeutique), 137,000$ (agents s'abstenir).346-1792

ST-GÉRARD, aires ouvertes, 3 chambres, salle de bains moderne, garde-robe en cèdre, sous-sol aménagé, construction brique, abri auto, pavé uni, foyers, four, plaque chauffante. Tél.:348-6962, 291-3524.

SAINT-JEAN À SAINT-EUGÈNE

Grand bungalow
1 250 pi carrés
sur terrain de 70 pi
X 200 pi, paysager,
3 chambres, salle de
bain de luxe, foyer
0% comptant
en bas de 90 000$

357-4366
346-1982

0233363-c47-g

Le Permanent
St-Jean Enr. / Courtier
Courtier immobilier agréé



Jean-René Berthiaume
Agent immobilier affilié
347-7766
Évaluation gratuite



1. **NOYAN:** 1991, reprise 64 000$.
2. **IBERVILLE:** Bord de l'eau 97 500$.
3. **SAINT-PAUL:** maison, garage, canal, 74 500$.
4. **SAINT-LUC:** terrain boisé, Saint-Jean, terrain adossé au boisé
5. **SAINT-JEAN:** 119 500$, traiteur, organisme, vous recherchez une bâtisse avec salle de réception et cuisine



6. **IBERVILLE:** 86 500$, propreté, paysagement, services, écoles, tout pour que votre famille y soit bien

190740-c49-fm

À VENDRE OU À LOUER
LIBRE IMMÉDIATEMENT

SAINT-LUC
Secteur des *«Prés-Verts»*,
cottage jumelé
avec garage,
2 chambres,
construction
1995

FRANÇOIS
349-2933

018878-c48-g

À vendre ou à louer
Libre immédiatement

Saint-Luc,
secteur "Aux
Quatre-Vents",
cottage jumelé,
3 chambres,
construction
1995

François
349-2933

018879-c48-c

MAISON NEUVE

à vendre ou à louer
Renseignements:
359-7068
(jour)
348-6715
(soir)

018639-c49-d

IMMOBILIS
COURTIER EN IMMEUBLES LTÉE.
Courtier agréé





1. BÂTISSE COMMERCIALE: triplex, quincaillerie au rez-de-chaussée, à Henryville

2. CANTON DE BEDFORD: cottage, 73 000 pieds carrés, site enchanteur

3. 40,7 ACRES BOISÉS environ 1 000 pieds longeant la rivière aux Brochets et se terminant au lac Champlain, zonage écologique, beaucoup de chevreuils et gibier, idéal pour chasseurs.

LÉON COUPAL
Agent affilié
248-3201 248-4242

199133-c49-f

Maison neuve
À VENDRE
Votre choix!

498$/mois
3 ans
548$/mois
5 ans
598$/mois
10 ans

359-3649
949-3512

018909-c49-f

347-8555
les petites annonces

Caisse populaire Saint-Sébastien
585, Route 133
Saint-Sébastien
Tél.: (514) 244-5832

VENTE PAR SOUMISSION

Propriété à vendre:
1081, Route 133, Saint-Sébastien

Bâtisse:
Résidence 41.5 pi x 26 pi
Aire habitable: 1 080 pieds
Hangar, entrepôt 28,5 pi X 75,5 pi

Terrain 165 pi X 240 pi (39 600 pieds carrés)
Situé en mileu agricole

Droit acquis: commercial à vérifier avec inspecteur municipal

Ouverture des soumissions: le 22 mai 1996 au local de la caisse devant les dirigeant(e)s.

Condition: toutes les soumissions devront être reçues pour le mardi 21 mai à 15 heures

Chaque enveloppe devra porter le mention **APPEL D'OFFRES** avec l'adresse de la propriété. La caisse ne s'engage à accepter ni la plus haute ni la plus basse des soumissions.

Pour renseignements demandez M. Michel Rainville
244-5832 (jour) 244-5918 (soir)

199978-c49-c

Le Permanent



CAROLE CHARRON
347-7766
AGENT IMMOBILIER AFFILIE



1. **QUARTIER PAISIBLE:** charmante propriété, belle cour privée, toit, fenêtres, portes neuves, thermopompe, 89 000$



2. **CONSTRUCTION 1990:** bois franc, armoires en chêne, fenêtres à manivelle, excellent achat, 74 500$



3. **GRANDE PROPRIÉTÉ:** très éclairée, pièces dégagées, terrain 9 890 pieds carrés, grand patio, garage, foyer, etc.



4. **SAINT-JEAN:** terrain 80 x 100, paysager, haie de cèdres, patio en ciment, plusieurs inclus, occupation rapide!

170741-c49-m

Le Permanent **423, rue Saint-Jacques, Saint-Jean-sur-Richelieu**
347-7766/990-8911



Colette Bonenfant
Agent agréé
Directrice



Richard Boire
Agent immobilier affilié



Jean-Pierre Boivin
Agent immobilier affilié

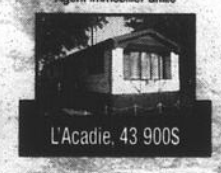


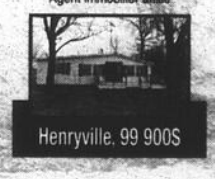
Manon Bourgeois
Agent immobilier affilié



Alain Brown
Agent immobilier affilié









Le Permanent
c'est la
force
de l'immobilier



André Brunet
Agent immobilier affilié



Carole Charron
Agent immobilier affilié



Monique Dolbec
Agent immobilier affilié



Alain Ducharme
Agent immobilier affilié



Julie Fontaine
Agent immobilier affilié



Manon Lépine
Agent immobilier affilié













HEURES D'OUVERTURE
Lundi au vendredi
9h à 21h
Samedi
9h à 16h
Dimanche
10h à 16h
Service téléphonique
24 heures par jour



Marie Ouellet
Agent immobilier affilié



Sandra Provencher
Agent immobilier affilié



Mario Raymond
Agent immobilier affilié



François Salois
Agent immobilier agréé



André Sévigny
Agent immobilier affilié



Richard Sylvestre
Agent immobilier affilié



Jean Tessedaie
Agent immobilier affilié



Jean Tremblay
Agent immobilier affilié



Léo Verdon
Agent immobilier affilié



















MAISON DE VILLE À VENDRE OU À LOUER

À partir de
79 000$
(vente)
À louer
700$/mois
387-8642
20703-c49-h

102 CHALETS

À SAINT-BLAISE, chalet avec garage, beau terrain, suite à une succession, prix discutable, 348-2216

SUR BORD DU RICHELIEU près du lac Champlain à Noyan, idéal pour bateaux, maison mobile, tél: 656-1753, 448-7398, 294-3062.

103 COMMERCES

BAR LAITIER à vendre, à Saint-Jean, excellente clientèle, emplacement idéal pour ajouter casse-croûte ou patisserie, 348-6185, 348-0053

BODY-SHOP, atelier de débosselage et mécanique, peut servir d'entrepôt, à vendre ou à louer, pour gros camions et autres, 7,200 pi.ca. ou 3,600 pi.ca. avec terrain pour vente d'auto, libre immédiatement, 2149 rte 133, Iberville, tél: 347-2647.

CAMPING À VENDRE, chance inouie, avec chalet, faites une offre! Tél; 254-0369, 291-5756.

CENTRE DE SANTÉ de villégiature et d'hégergement, à développer dans une marina existante à Ile-aux-Noix. Superbe maison, style chalet suisse, 5 chambres, 2 salles de bains, 2 grands salons, foyer, terrasse extérieur sur le bord de l'eau. Activités à structurer, financement disponible, 291-3010, 357-4210, René.

COMMERCE de lettrage, avec équipements et inventaire plus clientèle, tél.: 358-3698

DEVENEZ PROPRIÉTAIRE dépanneur à vendre, aucune bonne offre refusée, peu de comptant requis, faut voir, tél: 346-7010 jour avant-15h.

ENTREPÔT À VENDRE, 5,040 pi.ca. dans le parc industriel de Chambly avec 50% loué, cell.: 984-7046 ou 951-5224.

FAUT VENDRE, dépanneur très bien situé, à Iberville. Faites une offre, laissez vos coordonnés au 346-2955

LACOLLE: local de 4,000 pi.ca., hauteur intérieure 13 pi. avec 2 portes de 10x12, aussi espace de bureau, R.Noel, Ctr.246-2644.

RESTAURANT casse-croûte à vendre, Bar-B-Q, sous-marins, frites, hot-dogs, poutines, etc. Opérant du 15 mars au 15 décembre. 346-7496.

SALON DE COIFFURE à vendre, en opération depuis 10 ans, tél: 357-1874

104 CONDOS

CONDOMINIUM à St-Jean, appartement luxueux, 3 chambres, salle à manger, foyer, secteur tranquille, cul-de-sac. Pour informations 348-5003, Irma.

AUBAINE CONDO de ville à vendre pour moins de 68,000$, situé près du Colisé, école, centre d'achat à Saint-Jean, seulement 3 unités, genre maison de ville. Vous voulez en savoir plus, appelez au: 359-7298, agents s'abstenir.

CONDO à vendre, style duplex, au 514 St-Gabriel, Iberville, fini sur 3 étages, 77,900$, 357-1123

Condos à vendre ou à louer
GRANDS 5 1/2
Plafond cathédrale, foyers, intercom, aspirateur central, bain avec douche séparée, cabanons extérieurs
159, rue Saint-Gérard
Saint-Luc
347-5534
197939-c49-d

Condos à louer
4 1/2
très grands, sécuritaires
Modernes et luxueux,
2 portes-patio
Libres immédiatement
ou juillet
1 MOIS GRATUIT
944-5125
89553-c39-g

105 MAISONS MOBILES

À VENDRE, maison mobile luxueuse, 16x72, Venise, bord de l'eau, terrain loué, 3 chambres, beaucoup d'extras. A voir! Prix: 57,500$ négociable, 244-5140

A VENDRE, maison mobile, 12x58, semi-meublée, cabanon, terrain loué, raison: séparation, prix: 18,000$ négociable, 347-3281

L'ACADIE 2 KM du boul. St-Luc, maison mobile, 14x60, 3 chambres, propre, bien entretenue, chauffage air chaud, terrain 115x135. Taxes 590$. Prix: 55,500$ négociable. 359-8744

MAISON MOBILE 14X44, bord du lac Champlain, sur terrain loué, impeccable. Tél.: 244-5384.

MAISON MOBILE 4.1/2, bord de l'eau, terrain loué, armoires mélamine, fenêtres neuves, combustion lente, isolation refaite, très propre, prix: 26,900$ discutable, tél: 347-1128.

MAISON MOBILE 64x14, à Iberville, bord de l'eau, complètement rénovée intérieur /extérieur, faut voir! Tél: 348-9000.

NAPIERVILLE, maison mobile, style bungalow, 25X43, 3 chambres à coucher, grande cuisine avec toit cathédrale, remise attachée de 16X25, possibilité de financement. Aubaine à 25,000$. Tél.: 347-9060.

NAPIERVILLE: maison mobile, 4 chambres, fenêtres, recouvrement refait 92. Près des services, prix ridiculement bas: 19,900$, R.Noel, Ctr.246-2644.

SAINT-JACQUES-LE-MINEUR maison mobile 12x40, sur terrain loué avec allonge 8 x24, garage: 14x22, 16,000$, tél: 357-9829.

106 PROPRIÉTÉS DE CAMPAGNE

MAISON DE CAMPAGNE à louer à Saint-Alexandre, 1933 Grande Ligne, libre juin, tél: 296-4627.

107 PROPRIÉTÉS À REVENUS

4 LOGIS 3.1/2 à Iberville, bien situé, vue sur rivière, rénové en 1987, évaluation 118,200$ demande 122,000$. 840 Bellerive. 347-2334.

5 LOGIS, 4.1/2 Construction tout brique, possibilité d'un 6 ème logis, très bien entretenu, Saint-Eugène, 134 Chantilly, Saint-Jean, revenu:20,500$/annuel, (514) 293-5600.

8 LOGIS à St-Jean, construction 1988, revenus 36,000$, tout loué, évaluation municipale 255,000$, prix 225,000$. Tél.: 358-2167.

A SAINT-JEAN, 6 logis, évaluation municipale 196,000$, revenus: 28,000$, prix: 185,000$, comptant requis 6%, 346-8598

À VENDRE DUPLEX 2 X4.1/2 au 3, rue Roy, Lacolle. Tél.: 348-5103, infos.

À VENDRE Saint-Blaise, duplex, 2x5.1/2, propres, centre du village, se paye par lui-même, idéal propriétaire-locataire, tél: 246-2439, 246-2969.

À VENDRE TRIPLEX dans St-Eugène 1-5.1/2, bail 3 ans signé, 1-2.1/2 bail 1an signé, 1-7.1/2 pour propriétaire occupant, grande cour, remise 110,000$. Tél.: 358-3779.

À VENDRE, 3 logis, 1X6.1/2, 2X4.1/2, situé rue Saint-Jacques, Saint-Jean, planchers bois franc, site commercial, si vous désirez vous loger tout en ayant des revenus. Avec très bonnes conditions, 347-3367

LACOLLE: 2 logis, semi-détaché, à vendre, très bon prix, Michel, tél: 246-2851

TRIPLEX À VENDRE
155, rue Frontenac
Saint-Edmond
2 x 5 1/2
(semi-détaché)
GRAND 4 1/2
(sous-sol)
Stationnement,
revenus mensuels de
965$
Prix: 83 000$
Faites-moi une offre!
358-5388
200038-c49-d

À VENDRE
SAINT-LUC
6 X 5 1/2
Très grands appartements, infrastructures payées, près des écoles, IGA, caisse populaire, banque Nationale
Bons revenus!
359-0347
(après 18 h)
199956-c49-m

CAUSE DÉCÈS à St-Jean, 4 logis 4.1/2 et un garage vendus par la famille. St-Louis et Salaberry, près école NDA. Evaluation municipale 84,700$, revenus 13,500$. Faites une offre! Agents s'abstenir. Demandez Robert, 323-0999.

CAUSE RETRAITE, vendus par propriétaire, immeubles de 6 et 8 logis dans Saint-Jean, près des Halles, prix incroyablement bas, aucune offre raisonnable refusée. S'adresser au: 82 Latour, app.1, tél: 349-3949 (après 18h) et dimanche 348-3722

DUPLEX À VENDRE 2x4.1/2: un de rénové, parfait pour le bricoleur, centre-ville, face à l'école, évaluation: 71,100$, faites une offre! Agent s'abstenir, tél: 346-4177.

DUPLEX rénové, 3.1/2 - 4.1/2, plancher bois franc, revenu annuel de 9,000$, prix: 63,000$. Tél.: (514)777-6652.

PROPRIÉTÉ à revenus avec 1-3.1/2 et 1-2.1/2: meublés, plus 8 chambres pour location comprenant: 2 salles de bain et une cuisine communautaire, 348-5830

SAINT-JEAN, centre, duplex, 2X4.1/2, revenus: 8,040$, prix: 59,500$. Faites une offre! Agent s'abstenir, 853-2834 (pagette)

SAINT-JEAN: 4 logis tout brique avec dépanneur inclus, super bien situé, ayez le sens du succès! Prix superbe: 235,000$,R.Noël,Ctr. 246-2644.

SIXPLEX, avec grands 5.1/2, 199,000$, revenu: 29,000$, tous loués, toits refaits, près des centres commerciaux, assumation d'hypothèque possible, balance de vente disponible, tél:348-2580.

TRIPLEX 1973 RÉNOVÉ 32 x41, terrain: 76x105, garage: 18x28, près des services, 205 Vernois, Saint-Jean, agents s'abstenir, après 16h30, 346-2781.

TRIPLEX, SAINT-EDMOND 2x3.1/2, 1x5.1/2, plus 2 pièces au sous-sol, près des écoles; primaire, secondaire, cégep et parc, thermopompe plus électricité à neuf, grand terrain clôturé, garage double, tél: 464-2638.

TRIPLEX, tout brique, construction 1991, 3x5.1/2, de 28 x44, revenus de: 20,580$ annuel, idéal pour propriétaire occupant. 6 logis, tout rénové à 98%, revenus de: 23,340$ annuel, très rentable, pour information, Pierre Bédard du groupe G.M.I. 357-1177 ou 480-3704

108 TERRAINS

2 TERRAINS à vendre, paroisse NDL, 52' X 100'. Aubainel Tél.: 347-1795 ou 349-6517.

2 TERRAINS COMMERCIALS 60x100, avec lot et égoût, à vendre pour le prix d'évaluation des terrains, 855 Chemin du Clocher, l'Acadie, tél: 346-5167.

À IBERVILLE, terrain commercial, près 35, .50$/pi. ca. Aubaine, rue Guertin! Tél.: 358-5950.

À SAINT-JEAN terrains à vendre ou à louer, pour maisons modulaires ou mobiles, avec tous les services municipaux, à partir de 3$/pi.ca. Bourg Johannais Enr., information: Claude Roy, tél: 359-0647 ou 359-6501.

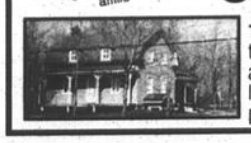
À ST-JEAN, terrain 75X100, situé à côté du 1006, rue St-Jacques, prix: 10,500$, Tél.: 347-2283.

TERRAINS
Saint-Jean-sur-Richelieu
Subvention
DE TAXES
2 ans
17 500$
0% COMPTANT 0% INTÉRÊT
• Près des services
• Infrastructures payées à 100%
359-7677
014312-c49-d

TERRAINS
Saint-Luc • Iberville*
**Subvention de taxes 3 ans*
21 000$
Infrastructures comprises à 100%
0$ comptant 0% d'intérêt
4 À 6 LOGEMENTS DISPONIBLES
359-7677
18844-c49-m

LES IMMEUBLES POLYGONES
348-4444


Réjeanne Ruest
Agent immobilier affilié


1. L'ACADIE: magnifique cottage ancestral, 5 chambres, ayant subi plusieurs améliorations, terrain de 75 000 pieds carrés, faut voir!
014312-c49-cf

LES IMMEUBLES POLYGONES
348-4444


Réjean Gibeau
Agent immobilier agrée


RG-1050. SAINT-LUC: beau bungalow, 3 chambres, terrain clôturé, inclus lave-vaisselle, échangeur d'air, système d'alarme, aspirateur central, table de billard. Réjean Gibeau 348-4444



RG-1054. SAINT-JEAN: superbe cottage, brique et aluminium, disponible pour le 1er juillet. Réjean Gibeau 348-4444



RG-1053. SAINT-JEAN: bungalow 1996, terrain de 5 775 pi carrés, disponible pour le 1er juillet. Réjean Gibeau 348-4444
14262-c49-m

TRANS-ACTION
IMMEUBLES VENDEX INC.
courtier immobilier agrée
631, boul. d'Iberville
346-1822


CHARLEMAGNE VAILLANCOURT
Agent immobilier affilié


573. COTTAGE: 6 pièces, 3 chambres, près école, dépanneur, service de la ville, salle à manger et salon en lattes de bois franc, plaque chauffante, four encastré, armoires en chêne, garage, entrée pavée, pour 68 500$. C. Vaillancourt


567. FERMETTE 5 ARPENTS: avec bungalow 26 x 68, cuisine, salle à manger, salon en lattes de bois franc, 3 chambres, salle familiale au sous-sol ainsi qu'un garage, 188 503 pieds carrés de terrain, plusieurs inclus dont tracteur à gazon, faites vite! C. Vaillancourt


582. PERMIS CHENIL: cottage 7 pièces, 5 chambres, rénové en 1994, fenêtres à manivelle, garage double, grange-étable 36 x 156 peut garder animaux, hangar 40 x 112 dont une partie isolée, terrain 53 800 pieds carrés. C. Vaillancourt


570. MAGNIFIQUE PROPRIÉTÉ: 8 pièces, 3 chambres, sous-sol entièrement fini, salle de bain, installation laveuse/sécheuse au rez-de-chaussée, grand terrain avec verger à l'arrière, patio 12 x 24 en bois traité, décoré avec goût, faut voir! C. Vaillancourt.
20510-c49-m



JC-1059. BUNGALOW: 3 chambres, situé dans un quartier récent, garage attenant, parquet de bois franc, thermopompe, échangeur d'air, bien paysager, construction 1990. Jean Chalifoux 348-4444



JC-1063. BUNGALOW: split level situé dans secteur résidentiel de bonne qualité, grandes pièces, plafond cathédrale, incluant abri et piscine, construction récente. Jean Chalifoux 348-4444



JC-1057. DUPLEX: commercial dans secteur très achalandé d'Iberville, idéal pour commerce de détail léger, loyer actuel 6 720$. Jean Chalifoux 348-4444



JC-1072. GRAND BUNGALOW: à la campagne, à quelques minutes de la ville, garage attenant, terrain de quelques 15 000 pieds carrés, construction 1978. Jean Chalifoux 348-4444


Jean Chalifoux
Agent affilié
014313-c49-c
LES IMMEUBLES POLYGONES
348-4444

AGENCES D'ÉLITE
courtier immobilier agréé
991, boul. du Séminaire Nord
Saint-Jean-sur-Richelieu


Michel Olivier
Agent immobilier agréé
348-7484
Fax: 348-1282


MO-91. MAISON MODULAIRE: dans un site de qualité, taxes basses, 3 chambres, grand terrain gazonné


MO-11. BORD DU CANAL: 28 000 pieds carrés, propriété pleine de chaleur et de confort, thermopompe, amarrer votre bateau!


MO-83. UNIQUE PAR SON STYLE: et authenticité, sur le bord du Richelieu, construction 1740, une visite s'impose!


MO-00. SPLENDIDE PROPRIÉTÉ: moderne pleine de chaleur et de confort, terrain paysager, clôturé, 4 chambres, etc.


MO-17. SUPERBES ARBRES MATURES: grande propriété, sous-sol fini, grand terrain, secteur de choix!

Locaux commercial pour magasins, bureaux, Saint-Jean, Iberville, Saint-Athanase, prix concurrentiels et services
18989-c49-md

AGENCES D'ÉLITE
courtier immobilier agréé
991, boul. du Séminaire nord
Saint-Jean-sur-Richelieu
Courtier immobilier agréé


WANDA JURKIEWICZ
Agent immobiler affilié
348-1186
Évaluation gratuite


1. SAINT-JEAN: près de tout, 4 chambres, toiture et fenêtres refaites, foyer, piscine creusée, terrain clôturé, seulement 83 000$.


2. SAINT-LUC: magnifique cottage, aires ouvertes, construction 1994, armoires stratifiées, foyer, 3 chambres plus bureau, salle de bain, bain tourbillon, secteur recherché.
18987-c49-md

TRANS-ACTION
KARL GOLA
Agent immobilier agrée
346-1822
990-3446 (sans frais)
24 heures




593. SAINT-JEAN: secteur Saint-Eugène, bungalow avec sous-sol fini, rénové récemment.


591. MONT SAINT-GRÉGOIRE: tout brique avec garage et beau terrain au village.


564. PRIX RÉDUIT À 99 900$: pour celui qui a besoin d'un grand garage isolé pour travailler! Bungalow 6 pièces spacieuses, brique avec sous-sol.


568. CAMPAGNE: tout près d'Iberville, grand bungalow brique avec garage, terrain bien aménagé avec piscine creusée, prix intéressant!

592. POUR UN PROJET: de résidence d'accueil, 10 chambres, 98 000$ seulement.

TRANS-ACTION IMMEUBLES VENDEX INC.
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
020512-c49-L


1. SAINT-BLAISE: bungalow, 5 chambres, sous-sol fini avec foyer, grand terrain avec haie, garage double, piscine, 89 000$


2. SAINT-BLAISE: fermette 2,5 arpents, centenaire avec garage, 99 000$


3. SAINT-PAUL-ÎLE-AUX-NOIX: cottage, 4 chambres, dans le village, terrain 10 000 pieds carrés, seulement 49 000$, 291-5442 ou 346-1231


4. SAINT-PAUL: cottage 3 chambres, directement sur le Richelieu, rénové 1990.

5. SAINT-BLAISE: plusieurs maisons de 60 000$ et moins, 1, 2, 3 chambres, appelez-moi pour plus de renseignements

6. IBERVILLE: triplex à rénover, terrain 6 200 pieds carrés, très bien situé, encore réduit 44 000$

Robert Pipon
Agent immobilier affilié
La Capitale
291-5442 346-1231
199984-c49-c

À VENDRE beau terrain de 70' x 180', situé au 175 Jacques-Cartier sud, Offre raisonnable acceptée. 2 portes pliantes couleur blanche, 36" x 78", comme neuves, 40$ chacune. 291-4106.

AUBAINE terrains 7,000$, grandeur à votre choix rue Bellerive, et .65 pi.ca. rue Kelly, aussi terrains boisés près d'une rivière prêts à construire tél: 347-2647.

AUBAINE! terrain de 23 arpents, dont 136 pi. de façade sur la rivière Richelieu à Sabrevois. Inondable, prix: 25,000$, tél: 233-7075 (soir).

BORD DE RIVIERE à Iberville, 44,000 pc, navigable et boisé, près à construire, 347-2647

IBERVILLE, TERRAIN, rue Fournier, 55x113 pieds, infrastructures payées à 100%, 23,500$ échange acceptée, tél: 346-2433

L'ACADIE, beau, grand terrain, légèrement boisé, 150 x180 pieds, prêt à construire, 16,500$, tél: (514) 776-2229

SAINT-ATHANASE, terrains grandeurs variées, dézonés, prêts à construire, vue sur la rivière, tél: (514) 468-7558.

LIQUIDATION 2 terrains juxtaposés pour construction (7,000 pi.ca. chacun). Plus un 3e accès boisé à l'eau avec quai. Si vendus séparément 2$/pi.ca.; si vendus les 3 ensemble (totalisant 20,000 pi.ca.), 30,000$. 245-7944.

RUE MISTRAL St-Luc, 42'6" x 133'3", total 9,960 pieds carrés. Tél.: 347-2384 ou 346-2093.

SAINT-JEAN terrain 121 X 142 pi. pour 12 logis infrapayé, entre cégep et collège militaire, prix réduit sans frais: 984-6064.

SAINT-LUC terrain pour duplex, triplex ou quadruplex, près de l'école primaire, services payés, tél: 291-5999.

SAINT-LUC, secteur Quatre-Vents, rues: Chênevert, Dextradeur, Des Hirondelles, infrastructures payées à 100 %, possibilité de financement. Tél.: 348-0923 ou 349-1279

ST-ATHANASE, terrain à vendre, 70X100, infrastructures à venir cet été seront payées, bon prix! Tél.: 346-4348.

ST-LUC, vue sur la rivière, boisé, secteur tranquille, 75 X159 pi., 25,000$, tél.: 346-9673, 348-2105.

TERRAIN 50'x60', 15,000$ discutable, vue sur Richelieu à Noyan, (possible avec roulotte), foyer pierres des champs, endroit tranquille. Renseignements: 346-6558

TERRAIN A VENDRE, St-Eugène, rue Racicot, prêt à bâtir, 55' x 100', 6,000$, tél: 347-6549

TERRAIN à vendre, 50'x100', infrastructures payées, prêt à construire, partiellement paysagé avec arbres matures, 16,900$, Saint-Luc, 348-7695

TERRAIN à vendre, 50'x100', infrastructures payées, prêt à construire, partiellement paysagé avec arbres matures, 16,900$, Saint-Luc, 348-7695

TERRAIN CAMPAGNE près de tout, 19,320 pi.ca. entrée faite, prêt à bâtir, 20,000$ ferme, tél: 346-8676.

TERRAINS à vendre, 19,804 pieds carrés, Ile-Ste-Thérèse. Faut voir! Prix discutable, tél: 347-5765

TERRAINS À VENDRE,(2) rue Bousquet, Saint-Jean, grandeur: 39x31 mètres, prix spécial, tél: 348-6191 ou 349-2267.

WOW! près d'Iberville, 2 beaux terrains gazonnés, 100 x95, peut construire, beau secteur pour contracteur et particulier, environ: 9,000$/chacun, tél: 514-672-2638, pagette: 761-9370

SECTION
LOCATION



151
APPARTEMENTS

GRATUIT 1 MOIS St-Jean centre, 4.1/2, bas de duplex, Jacques-Cartier Nord, bois franc, seulement 340$/mois, libre 1er juillet, après 18h, 358-1576.

1 BEAU GRAND 4.1/2, 860 Hébert, Saint-Jean, porte-patio avec balcon, près des services, stationnement, 347-1388

1 GRAND 5.1/2, au 600 Boisvert, Saint-Jean, porte-patio, intercom, 3e plancher dans sixplex, près des services, 410$/mois, libre 1er juillet, 348-8995, 346-1654

1.1/2 - 2.1/2 - 3.1/2 à St-Jean, meublés ou non, libre immédiatement ou en juillet, salle de lavage, très propre. Loca-Toit, 347-2779

1040 BOUL. NORMANDIE St-Jean, beaux grands 5.1/2, salle d'eau, intercom, près des services, libre, 495-510/mois, possibilité de conciergerie. 359-0796, propriétaire: 347-9327.

169 RUE NOTRE-DAME face à l'église au 2ème étage, 4.1/2, stationnement et espace de rangement au sous-sol inclus, prix: 385$/mois, tél: 348-2630, 358-4012.

1X 4.1/2, propre, éclairé, près hôpital et centres d'achats, 330$/mois, semi-meublé ou non, tél: 348-1754

2 LOGIS à louer, 5.1/2 au 278 rue Saint-Charles, tél: 347-5690.

2 1/2, 3 1/2, 4 1/2 meublésO ou non, secteur tranquille, près de tous les services, rangement intérieur ou extérieur, porte-patio et balcon, stationnement, bon rapport qualité/prix. FAUT VOIR! 347-8403.

2 LOGEMENTS 2e étage, libres 1er juin, 5 1/2 à 390$/mois, 4.1/2 à 290$/mois, situés au 261 et 265 boul. Séminaire. Tél.: 346-2913.

2 X 4.1/2 sur la 9ème Avenue, Iberville, libre 1er juillet, tél: 347-4115, 347-4474.

2 X 5.1/2 à louer, rue Laurier à St-Jean au 2ème étage. Un 5.1/2 au 2ème étage, boulevard St-Luc à St-Luc. Tél.: 348-8980.

2.1/2 près des Halles Saint-Jean, demi sous-sol, salle de bain semi-privée, 215$/mois, chauffé, éclairé, tél: 346-9569

2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, beaux logements, frais peints, bien éclairés, 1 mois gratuit, rue Victor-Hugo, près du centre commercial, redécorés à neuf. tél: concierge 349-1868, 355-9707.

2.1/2, 3.1/2, à Iberville, 776, 4e rue, tél: 358-3458

2x4.1/2 à louer, 420 Laberge, conciergerie sur place, lieu très paisible, 425$/mois, 349-5037

3.1/2 (meublé si désiré), 4.1/2 prix abordable, situé près de l'hôpital, interphone, aspirateur central, juillet ou avant, références demandées. Tél.: 359-4991 ou 349-1706.

3.1/2 à louer Iberville, moderne, endroit tranquille, aspirateur central, cable, chauffé, éclairé, 360$/mois. Tél.: 347-1890.

3.1/2 à louer, 207-A Carillon, Saint-Eugène, 275$/mois, tél: 359-8214.

3.1/2 à louer, peinture refait à neuf, 250$/mois, 162 St-Paul, Saint-Jean, près de tous les services, tél: 346-8060

3.1/2 à louer, près des Halles, 167 Grégoire, stationnement disponible l'hiver, 320$/mois. 348-2237 après 17h.

3.1/2 À LOUER, quartier NDA, près des Halles, 310$/mois au 348-3357.

3.1/2 à louer, rénové à neuf, remise extérieure, 305$/mois, secteur tranquille, 560 Bisaillon, en arrière Hydro-Québec, infos: 348-1777

3.1/2 à louer, tranquille, entrée laveuse/sécheuse, 365 Mercier, Saint-Jean, tél: 348-5073, 348-5392.

3.1/2 À SAINT-JEAN (semi-meublé), grand et très propre, espace de rangement, situé près de l'hôpital, libre 1er juillet, 315$/mois, pour information: 349-5327, 348-6480.

3.1/2 au 269 rue Laurier à St-Jean, dans un bas, entre Foch et st-Charles, planchers de bois franc, 240$/mois. Tél.: 347-3352.

3.1/2 Boul. Gouin, planchers bois franc, calme, propre, avec espace de rangement, 300$/mois, tél: 346-5213 après 17h.

3.1/2 Boulevard Des Érables, Iberville, semi-meublé si désiré, pour personne tranquille, 285$/mois, tél: 357-1387, 865-3377 fin semaine.

3.1/2 Boulevard Gouin, bois franc, près base militaire et cégep, avec stationnement et installation laveuse/sécheuse, ménage fait à neuf, libre immédiatement ou juillet, 347-5791 ou 348-2981.

3.1/2 chauffé, au 225 rue Richelieu, app.2, planchers bois franc, armoires mélamine, service de conciergerie, service de laveuse/sécheuse, libre 1er juillet, 335$/mois, tél: 348-4442, 346-6925, 358-5076

3.1/2 CHAUFFÉ, éclairé, près du IGA, peinture fraîche, stores inclus, 300$/mois. Demandez Michel: 347-4479.

3.1/2 frais peint, planchers neufs, rez-de-chaussée, rue Payette, libre immédiatement, 370$/mois négociable, tél: 349-4476.

3.1/2 non-meublé au 474 St-Jacques, prix: 260$/mois, 1 mois gratuit, libre en juillet. Tél.: 359-4979 et 346-5131.

3.1/2 rue Mercier, bois franc, installation laveuse/sécheuse, stationnement, 330$/mois, 1 mois gratuit, tél: 347-2407.

3.1/2 Saint-Edmond, en bois franc, rénové, au 2e étage, 300$/mois, tél: 346-6514 (après 17h)

3.1/2 très grand à louer 360$/mois, 121 St-Louis à St-Jean près des Halles. Tél.: 1-514-248-7098 après 18h.

3.1/2, 142, Laurier rénové, près du centre-ville, tous les services, installation laveuse-sécheuse, stationnement, tél.: 348-7558, après 19h.

3.1/2, 2ème étage, pour personne seule et tranquille, libre immédiatement, 200$/mois, s'adresser au 376 Mercier, Saint-Jean.

3.1/2, 2ème plancher, 222 Saint-Jacques, installation laveuse-sécheuse, stationnement, rangement au sous-sol. 1X3.1/2, chauffé, planchers bois franc, 225 Richelieu, tél: 348-0302, 348-4442

3.1/2, 300$, libre immédiatement, stationnement, tranquille, 194, St-Georges, appelez Jacques, 358-4256 ou cell. 944-3823

3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, propres, tranquilles, sécuritaires, près du Carrefour Richelieu, frais peints, conciergerie, interphone, aspirateur central. Promotion 347-8977, 348-9415

3.1/2, à Iberville, grand salon avec foyer, vue sur rivière, installation laveuse/sécheuse, 2 stationnements, libre 1er juillet, 347-2334

3.1/2, entrée laveuse-sécheuse, idéal pour retraités ou personne seule, près du centre-ville, 242, St-Jacques app. 2, 265$/mois, libre 1er juillet, tél.: 347-4566 ou 348-5837

3.1/2, Iberville, rénové à neuf, libre immédiatement ou juillet 1996, offre spéciale, pour information, Pierre au: 357-1177, 480-3704

3.1/2, récemment rénové au 127 Saint-Paul, 350$/mois, tél: 347-6633, 348-6078 (après 18h)

3.1/2, tout près du Cégep et commodités, propre, tel.: 271-1859, 357-9744.

3.1/2-5.1/2, 50 Saint-Hubert, aussi 3.1/2-4.1/2, 338 Mercier, (le 3.1/2 est semi-meublé), tél: 347-5018.

4.1/2 demi-sous-sol, 295$/mois, libre 1er juillet, 348-1949.

4 1/2 À LOUER quartier St-Eugène, libre immédiatement ou 1er juillet, 367$/mois, 245-3485.

4 1/2 À LOUER, libre immédiatement ou 1er juillet, 1058 et 1062 Boul. Normandie, 245-3485.

4.1/2 À IBERVILLE très propre, casier de rangement, installation laveuse/sécheuse, 335$/mois, tél: 348-6480.

4.1/2 À LOUER 712 Fredette, service de conciergerie, propre, interphone, stationnement, près de toutes commodités. Libre 1er juillet. Tél: 358-9102, laissez message.

4.1/2 À LOUER au 422-A Laurier, prix: 290$/mois, libre immédiatement Tél.: 347-1822, 347-6188.

4.1/2 À LOUER près du Cégep, secteur tranquille, immeuble récent, sécuritaire avec intercom, aspirateur central, porte-patio, libre juillet. 346-3270.

4.1/2 à louer, 380$/mois, 1 er étage, 439 Thibodeau, tél: 348-7231.

4.1/2 à louer, 380$/mois, 1 er étage, 3.1/2 semi-meublé, 3ème étage, 325$/mois, au 439 Thibodeau, tél: 348-7231

4.1/2 À LOUER, à Iberville, espace de rangement, installation laveuse/sécheuse, demi sous-sol, 300$/mois, tél: 348-6480.

4.1/2 À LOUER, à Saint-Jean près de l'hôpital, très propre, pour personne tranquille, installation laveuse/sécheuse, système d'intercom, libre 1er juillet, 390$/mois, tél: 348-6480.

4.1/2 à louer, au 271-A Jacques-Cartier nord, 350$/mois, stationnement, libre immédiatement, tél: 349-3957.

4.1/2 À LOUER, centre-ville, tout rénové, libre juillet, style semi-détaché. Rue Collin. 300 et 400$/mois. Tél.: 358-4139.

4.1/2 À LOUER, N.D.L., grand terrain, stationnement déneigé, installation laveuse/sécheuse, chauffage électrique. 2ème étage: 335$/mois ou demi sous-sol: 300$/mois, libre en juin. 915 Lanoue dans N.D.L. Tel.: 358-4139.

4.1/2 à louer, propre, près des Halles, chauffé, éclairé, 400$/mois. Tél.: 348-7189

4.1/2 À LOUER, rue Lalement, St-Jean, libre 1er juin, stationnement, chauffage électrique, meublé ou non, 348-6650.

4.1/2 À LOUER, situé au 621 rue Boisvert, St-Jean, s'adresser à Rolland Clément: 346-7489

4.1/2 à louer, vue sur la rivière, rénové au complet, à 5 minutes de l'hôpital et centre d'achat, libre 1er juillet 1996, tél: 359-1296.

4.1/2 à Saint-Jean, 365$/mois, libre 1er avril ou avant, 611 Boul. Industriel, tél: 348-4034, 359-0935.

4.1/2 à Saint-Jean, semi-meublé, avec foyer, très propre, 1 er plancher, porte-patio, intercom, près des services, pour couple sérieux, information: 348-2090

4.1/2 BRISTOL ou Camaraire, grandes pièces, air climatisé, 2 portes-patio, interphone, près de tous les services. Tél.: 359-4991 ou 349-1706.

4.1/2 dans duplex, 2ème étage, près des Halles, St-Jean, chauffage compris, 350$/mois, libre 1er juillet. Tél: 944-1005 ou 346-6638.

4.1/2 dans NDA refait à neuf, 2ème étage, pour personne tranquille, près du canal, 375$/mois. 29 rue St-Paul. Tél.: 348-5232 ou 347-2380.

4.1/2 entièrement rénové, au centre-ville, planchers bois franc, stationnement, 365$/mois, libre 1er juin ou juillet, tél: 346-9569.

4.1/2 ET 3.1/2 dans duplex, entrée laveuse-sécheuse, planchers bois franc, de 250$/mois à 350$/mois. Centre-ville St-Jean, 244-5484.

4.1/2 ET 3.1/2, très propres, près de tous les services, gratuité. Rue Plante, 359-8698, rue Tanguay, 349-2187, rue Meunier, 349-6308, 348-8436

4.1/2 grand comme un 5.1/2, Iberville, fenêtres énormes, beaucoup de rangement, coin tranquille, tél.: 348-1732.

4.1/2 GRAND et moderne, sécuritaire avec intercom, stationnement, avec ou sans poêle et réfrigérateur, 350$/mois. 359-8708 ou 358-3301 pagette.

4.1/2 grand, situé près de la base militaire, 694 Bois vert, 1er plancher, rangement extérieur, intercom. Juillet. Références demandées. Tél.: 359-4991 ou 349-1706.

4.1/2 libre 1er juillet, près du Cégep, boulevard Montcalm, planchers bois franc, remise. Tél.: 348-8519.

4.1/2 non meublé, (5.1/2 petit), 468, 470, St-Jacques à St-Jean avec stationnement. Prix: négociable, 1 mois gratuit, idéal pour étudiants tél.: 359-4979, 346-5131.

4.1/2 plus sous-sol fini, Saint-Edmond, quadruplex paisible, stationnement, très propre, eau chaude fournie, libre 1er juin, 360$/mois. 359-7562

4.1/2 PRÈS DE L'HÔPITAL secteur tranquille, système d'intercom, balayeuse centrale, grand locker plus cabanon à bicyclette, libre 1er juillet, tél: 348-0549

4.1/2 rue Saint-Paul, coin Jacques-Cartier, libre immédiatement ou juin, peinture refaite, infos: 358-4420

4.1/2 rue Vanier, près du cegep, libre 1er juin, possibilité de cuisinière et réfrigérateur, tél: 372-0573, 293-2384.

4.1/2 SAINT-LUC spacieux, salle à dîner, grand balcon, 2 stationnements, endroit tranquille, 1er juillet, avec références, 425$/mois, tél: 359-0634.

4.1/2 SECTEUR PAISIBLE Saint-Luc, près de l'autoroute, libre 1er juillet, tél: 348-7859.

4.1/2 situé au 924 Beaudry, 1 mois gratuit, tél: 348-6597 ou 348-1797. Libre 1er juillet

4.1/2 sur 2 étages, rénové, stationnement, près de tout, 328 St-Jacques, 325$/mois 347-9641.

4.1/2 très propre, 380$/mois, 828 Champlain à Iberville. Tel: 346-0209.

4.1/2, 1er plancher, système d'intercom, à louer à St-Jean, semi-meublé ou pas, près du parc Davignon et hôpital, 348-4442

4.1/2, 2e étage, planchers bois franc, stationnement, balconm, 334, St-Jacques, 295$/mois, 347-9641.

4.1/2, 5.1/2 très spacieux dans 6 logis, cabanon, ensoleillé, tranquille balcons avant- arrière dans 5-1/2, 359-9868, 346-1046.

4.1/2, à louer, 695 St-Georges, près de la base militaire, tel: 346-3936

4.1/2, à louer, frais peint, rénové, libre, près des Halles, tél.: 348-3685

4.1/2, près du Cégep et base militaire, avec interphone et porte-patio, 350$/mois tél: 1-514-293-2378.

4.1/2, rue Normandie, semi-meublé ou non, libre immédiatement, 405$/mois, tél.: 348-7184.

4.1/2, Saint-Jean, 2e plancher, rue Laurier, libre 1er juillet, dans quadruplex, propre, planchers bois franc, balcon, stationnement, rangement, entrée laveuse/sécheuse, chauffage électrique, 335$/mois, référence demandée 347-3367

4.1/2, système intercom, stationnement pavé, porte-patio, tapis dans les chambres, fenêtres dans chaque pièce, grand "locker", centre-ville, concierge sur place, tél: 358-3728.

4.1/2-5.1/2 À LOUER, chauffés, toutes commodités, près du Cégep. Appelez Danyel au 358-0977

4.1/2-5.1/2 très spacieux, dans 6 logis, cabanon, ensoleillé, tranquille, balcons avant-arrière dans 5 1/2, tél: 346-1046.

5.1/2 près du cegep, 410$/mois, tél: 460-7363.

Recherche terrain à la campagne de 3 à 5 arpents
Possibilité de construire
À 15 minutes de Saint-Jean-sur-Richelieu
Demandez René
348-3928
020525-c49-d

PROMOTION SPÉCIALE
Terrains prêts à construire
Infrastructures payées à 100%
Prix à partir de 3$/pi carré
Près du Village Suisse
348-6859
359-1660
196827-c42-L

REPRISE À VENDRE
- **BÂTISSE COMMERCIALE**
- Très bien située
- Bien éclairée
- Grand stationnement
- Évaluation municipale 199 600$
- Toute offre raisonnable sera considérée
- 360, 2e Avenue, Iberville

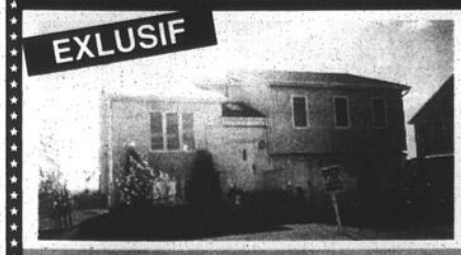
347-8403
195736-c44-r

AUBAINE À SAINT-LUC



Secteur «Aux Quatre Vents», 3 chambres, foyer, thermopompe, bain thérapeutique, entrée pavé uni, évaluation municipale 152 000$, faites vite!
349-5868
SYLVAIN COUSINEAU, agent agréé
RE/MAX H.-R. S.C. Inc., courtier agréé
18987-c49-g

REPRISE DE FINANCE 2 X 12 LOGEMENTS
EXLUSIF



410-416, rue Victor-Hugo, Saint-Jean
Mise à prix: 259 000$
Évaluation: 330 000$
349-5868
SYLVAIN COUSINEAU, agent agréé
RE/MAX H.-R. S.C. INC., COURTIER AGRÉÉ
18988-c49-g

ELITE courtier immobilier agréé
AGENCES D'ÉLITE
ROYAL LEPAGE
MEMBRE Réseau de courtiers associés Courtiers indépendants et autonomes
991, boul. Séminaire Nord, Saint-Jean-sur-Richelieu



Monique G. Lefebvre Agents immobiliers affiliés **Gilles Frégeau**



349-5550
Doublement efficace
ÉVALUATION GRATUITE 348-1186



1. L'ACADIE: maison de campagne 1990, 25 x 43, sur terrain de 180 x 125, puits, fossé, champ d'épuration, taxes 614$, prix discutable



2. QUARTIER SAINT-EDMOND: maison avec beaucoup à offrir, salle familiale ensoleillée 18 x 20, thermopompe, fenêtres, portes changées, salle de bain refaite, bois franc



3. ÊTRE PROPRIÉTAIRE: pour environ 414,20$/mois, capital, intérêts, taxes, investissement minime, ce cottage de 4 chambres vous attend.



4. SAINT-LUC: grande maison 28 x 47 sur terrain de 70081 pieds carrés, très confortable, bois franc, toiture, fenêtres «Alcan», demandez une visite



5. SAINT-LUC: maison 36 x40, campagne, garage double, grand patio, thermopompe, prix: 81 000$

6-A. 3 LOGEMENTS: pour propriétaire, intérieur très bien aménagé, mélamine, système d'alarme, garage, etc. Prix revisé 79900$

6-B. 12 LOGEMENTS: 6 x 5 1/2, 6 x 4 1/2, tout rénovés, très propre, prix pour vente rapide. G. Frégeau

18990-c49-g

La Capitale MAITRE COURTIER INC Exigez-la APEC
LISE MAILLOUX,
courtier immobilier affilié
(12 années d'expérience)
346-1231



Garantie APEC
Garantie des versements hypothécaires
Télé-immeubles



51. DIRECTEMENT SUR LE BORD DE L'EAU: moderne, spacieuse et très éclairée, impeccable, belles grandes pièces, beaucoup d'espaces de rangement, un bijou!



52. DIRECTEMENT SUR LE BORD DU RICHELIEU: superbe propriété avec mezzanine, moderne et fonctionnelle,aires ouvertes, une visite vous convaincra!



47. CAMPAGNE: construction récente sur grand terrain, secteur tranquille, 3 chambres sur le même étage, libre rapidement, aubaine!



11. IBERVILLE: 3 chambres, 2 salles de bains, sous-sol fini, foyer, terrain 26 331 pieds carrés, possibilité petit logement au sous-sol, 107 000$. À qui la chance?



19. SAINT-JEAN: à proximité de tous les services et de l'autoroute, construction 1992, libre rapidement, chez-vous pour le prix d'un loyer. À qui la chance?



33. SAINT-JEAN: 76 500$, près cégep, école et services, très joli cottage, 2 places de stationnement. À qui la chance?

BORD DE L'EAU: 84 500$, tout brique, idéal pour amants de la nature et amateurs de bateau, style aires ouvertes

VOUS VOULEZ VENDRE OU ACHETER?
C'EST LE TEMPS, J'ATTEND VOTRE APPELS!
01317-c44-md

MAX-IMMO
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ



IBERVILLE: Opportunité! Bungalow, zone commerciale, très bon prix. 347-0944



SAINT-CYPRIEN: jolie fermette, entièrement rénovée, bâtiments à vocation commerciale. 347-0944



SAINT-PAUL: occasion à saisir, beau chalet, très bon prix, faites une offre! 347-0944



VENISE-EN-QUÉBEC: restaurant, occasion d'affaires, très bons revenus, potentiel à développer. 347-0944

URGENT – URGENT BESOIN DE MAISONS

M. Roger Henssen
Agent immobilier affilié
347-0944
18744-c48-md

4.1/2: 340$/mois, coin Saint-Charles et Collin, Saint-Jean, laveuse/sécheuse, stationnement, bois franc, impeccable, après 17h.: 348-9992.

5 GRANDES PIÈCES 2ème étage, 2 entrées et balcons privés, boiseries et planchers de chêne, cour ombragée, cave avec accès extérieur, près du cégep, libre juillet, 510$, tél: 346-5428.

5.1/2 à louer au 210 rue Bouthillier, 375$/mois, tél: 347-3405.

5.1/2 à louer dans un bas, près du cégep, avec terrain, grand stationnement, tél: 347-7305.

5.1/2 À LOUER, 1 mois gratuit, dans un 6 logements, au 1er et 2ème plancher, 425$/mois, libres 1er juillet, armoires mélamine blanche, prélarts neufs, tél: 346-8927.

5.1/2 À LOUER, 203 St-Hubert, près des Halles et du parc Beaulieu, libre 1er juillet. Appelez 347-6800 ou 347-1514 jusqu'à 17h et 348-2515 après 19h.

5.1/2 à louer, à Saint-Luc au 182 Bourassa, 400$/mois. Bachelor à louer au 323 rue Laurier, tél: 348-3990

5.1/2 à louer, Saint-Jean, 91 Marchand, près de tous les services, libre 1er juillet, après 18h.: 348-6185.

5.1/2 à St-Jean, bien éclairé, endroit tranquille, 410$/mois. Tél.: 347-1890.

5.1/2 À ST-JEAN, rue Gaudette, libre 1er juillet, 347-2202 ou 346-4143.

5.1/2 au 249 St-Germain (près du Cégep, planchers bois franc, installation laveuse/sécheuse, cabanon, galerie, libre 1er juillet, 400$ ou 425$ avec garage, 291-3055 ou 347-9833

5.1/2 au 249 St-Germain (près du Cégep, planchers bois franc, installation laveuse/sécheuse, cabanon, galerie, libre 1er juillet, 400$ ou 425$ avec garage, 291-3055 ou 347-9833

5.1/2 chauffé, 1er plancher, face à un parc, stationnement, libre 15 avril, tél: 348-8005.

5.1/2 dans un bas 375$, 4 1/2 bas ou haut 360$ ou 300$, près du cégep, tél: 347-5230 (après 20h).

5.1/2 planchers neufs, entièrement repeint, remise électrifiée, prise pour auto, balcons, libre immédiatement et juillet. Paroisse Saint-Gérard, tél: 348-1854.

5.1/2 rénové, grandes pièces, demi-sous-sol, chauffé, eau chaude fournie, 405$/mois, libre 1er juin, 348-1949.

5.1/2 SAINT-JEAN haut de triplex, 1,000 pi.ca., tout rénové, céramique, mélamine, balcon 10x10 pi., 2 stationnements, cabanon, 460$/mois, tél: 358-1333.

5.1/2 situé près du Carrefour Richelieu, libre immédiatement et 1er juillet, 405$/mois, tél: 348-4194.

5.1/2, 2e étage, pièces éclairées, 377$/mois, 348-1949.

5.1/2, au 30 Notre-Dame à St-Jean, bas de duplex, entre Foch et St-Charles, face au parc et Palais de justice, non-chauffé. 425$/mois. Tél.: 347-3352.

5.1/2, face au Richelieu, 2e étage, près de Jean Coutu, 2 balcons, installation laveuse/sécheuse, 435$/mois, 882 Champlain, app. 3, tél: 348-4592

5.1/2, rue Boisvert, et boul. Gouin, immeuble moderne, intercom, espaces de rangement extérieur, près des services, 347-0191

5.1/2, salon double, 2 chambres, centre-ville, face à un parc et palais de justice, planchers bois franc, chauffage électrique, stationnement, 347-2666, demander Michel

5.1/2, ST-JEAN, grand espace de rangement au sous-sol, 301, rue Collin, après 18h ou laissez message, 346-3633.

51 RUE GRÉGOIRE, 5.1/2, 400$/mois. 900 Normandie, 4.1/2, 370$/mois, tél: 359-9970, 659-1450.

6.1/2 À LOUER, style condo, au 55 Bouthillier Sud. Tél.: 347-7656.

6.1/2, avec cour et sous-bassement, libre 1er juillet, prix: 380$/mois, tél: 347-7443

6.1/2-4.1/2-3.1/2-2.1/2 à louer, près des écoles, tél: 346-2559.

À CÔTÉ DU WAL-MART grand 5.1/2, porte-patio, intercom, aspirateur central, rénové, remise, stationnement, aussi 4.1/2, 372$/mois, libre, tél: 245-7045, 348-0552.

À FARNHAM: 5.1/2 au 2ème étage, avec véranda, libre 1er juillet ou avant, 300$/mois, soir après 18h.: 293-4041.

À IBERVILLE 3.1/2-4.1/2 au rez-de-chaussée à louer. Tél.: 346-6183

À IBERVILLE 3ème rue, 4.1/2 haut de duplex, entrée laveuse/sécheuse, stationnement, libre 1er juillet, 305$/mois, tél: 349-3184.

À IBERVILLE 4 1/2, très propre, stationnement deux véhicules, remise, à 5 minutes du centre-ville, 348-4855, 348-8934.

À IBERVILLE grand 3.1/2 à louer, sous-sol, près des services, stationnement privé, 300$/mois, chauffé, éclairé, 425, 7e Avenue, tél: 346-8502.

À IBERVILLE grand 3.1/2, stationnement déneigé, entrée laveuse/sécheuse, rénové, isolé, fenêtres neuves, 275$/mois, 1 mois gratuit,tél: 649-8959, pagette: 986-3942.

À IBERVILLE grand 4.1/2 près de polyvalente, frais peint, installation laveuse/sécheuse, prise extérieure, déneigement inclus, armoires mélamine, libre 1er mai: 359-7743, 347-4177.

À IBERVILLE grand 5.1/2 à louer, très propre, planchers bois franc, secteur tranquille, face au boulevard des Érables, libre 1er juillet. Tél.: 346-7855 (soir), 346-3810 (jour).

À IBERVILLE grand 5.1/2 dans triplex moderne, secteur recherché, tranquille, près Carrefour Laplante, C.L.S.C., cabanon extérieur, tél: 358-2204 soir.

À IBERVILLE grands 4.1/2-5.1/2, 890 Vincelette, libre 1er juillet, installation laveuse/sécheuse, stationnement privé, rangement, intérieur/extérieur. Tél.: 347-3642 et 347-5372

À IBERVILLE libre 1er juillet, beau 4.1/2 dans un demi sous-sol, bien éclairé, situé au 136, 9ème Avenue, 295$/mois. Aussi 3.1/2 situé au 465, 2ème Rue, 300$/mois. Aussi 3.1/2 meublé, chauffé, éclairé, situé au 461, 2ème Rue, 350$/mois, tél: 347-3540, 347-8127.

À IBERVILLE, 3.1/2 à louer, 306 et 312, 8e avenue, 330$/mois, 347-8855, 346-2993

À IBERVILLE, 3ème rue, 4.1/2 bas de duplex, entrée laveuse-sécheuse, stationnement avec cour, libre 1er juillet, 350$/mois. Tél.: 349-3184.

À IBERVILLE, 4.1/2 à louer pour juillet, 2e étage, propre, tranquille, déneigé avec prise extérieure, grand cabanon extérieur, près de tous les services, au 396, 7e avenue, possibilité d'un mois gratuit, tél: 348-3533, pagette: 857-1645.

À IBERVILLE, 4.1/2 grandes pièces, aires ouvertes, intercom, rangement intérieur/extérieur, stationnement asphalté, coin paisible, libre juin ou juillet, tél: 348-8343, 358-5678

À IBERVILLE, 5.1/2 tranquille, grand terrain, remise extérieure, planchers bois franc, semi sous-sol, 410$/mois, libre 1er juillet, tél: 346-5778.

À IBERVILLE, 848, Pelletier, 5.1/2, installation laveuse-sécheuse, chauffage eau chaude inclus, un stationnement, rangement au sous-sol, concierge sur place, 485$/mois, tél.: 347-9798 ou 348-5252

À IBERVILLE, à louer 3.1/2, libre immédiatement. Tél.: 346-3979.

À IBERVILLE, beau 4.1/2 très propre, intercom, lieu paisible à 5 minutes de tous les équipements sportifs d'Iberville, planchers et armoires en chêne, stationnement pour voiture additionnelle, libre 1er juillet, tél: 346-3937.

À IBERVILLE, beau grand 4.1/2, très grandes fenêtres, beaucoup de rangement, tranquille, moderne, vue sur la nouvelle piste cyclable 348-1732.

À IBERVILLE, grand 4.1/2 moderne, rue Larivière, stationnement 2 autos, remise extérieure, déneigement, libre 1er juillet, tél: 347-1031.

À IBERVILLE, grand 4.1/2, insonorisé, bien isolé, interphone, aspirateur central, sortie laveuse/sécheuse, antenne télévision communautaire, stationnement asphalté avec prise, remise extérieure, secteur résidentiel, conciergerie, libre immédiatement, Tél.: 347-7005.

À IBERVILLE, grand 5.1/2 au 405 Lareau, app. 1, 455$/mois, 347-8855, 346-2993

À IBERVILLE, spacieux 5.1/2, aspirateur central,, système d'intercom, près de tous les services, tél.: 347-4258

À L'ACADIE, rue Deland, 4.1/2, très éclairé, rénové en 1994. Libre 1er juillet. Jour: 346-5070, soir: 1-514-795-3443.

À LOUER 2 X 3.1/2 au coin Frontenac et Bouthillier, 305$/mois. Tél.: 359-0957 ou 346-6243.

À LOUER 2.1/2, meublé, chauffé, éclairé, demi-sous-sol, 118, MacKenzie King, 280$/mois, libre immédiatement, 348-4026.

À LOUER 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, boulevard St-Luc. Tél.: 348-7192.

À LOUER 3.1/2, rue Laurier, chauffage électrique, libre immédiatement, semi-meublé, pour personne tranquille, 348-2927

À LOUER 4 1/2 très propre, ménage refait, planchers bois-franc, endroit tranquille, au 396 Saint-Eugène, remise intérieur/extérieur, 346-4908.

À LOUER 4.1/2, 135, MacKenzie King, 345$/mois. Tél.: 346-0752.

À LOUER 4.1/2, 3.1/2 et 1.1/2, situés au 900, Beaudry, près de l'hôpital, meublés ou non. Pour informations: 347-2573.

À LOUER 4.1/2, 8, rue Bouthillier nord, planchers bois franc, entrée laveuse/sécheuse, près du Cégep, un à 370$, un à 330$, tél.: 348-4026

À LOUER 5.1/2 moderne, dans un bas, s'adresser à 797 St-Jacques, St-Jean. Tél.: 347-1419.

À LOUER 592-596 Gouin, près base militaire, grand 5.1/2, toutes commodités, 1er juillet, 399$ et 405$/mois, tél: 346-8134, 348-5804, 346-4455.

À LOUER 608, Lasalle app. 5, 3.1/2, demi-sous-sol semi-meublé, laveuse-sécheuse, stationnement, libre 1er juillet, 290$/mois, tél.: 291-3284.

À LOUER À IBERVILLE, grand 3.1/2 dans un bas, secteur résidentiel, chauffage électrique, stationnement, refait à neuf, avec armoires en mélamine, s'adresser au 155, 12ème Avenue, tél; 346-2926.

À LOUER à St-Jean près des centres commerciaux, grand 4.1/2 moderne, insonorisé, repeint, très propre, stationnement pour 2 autos, s'adresser au 440 Victor Hugo app.1. Tél. 349-6003 ou 346-2926.

À LOUER beau grand 5.1/2 dans duplex, paroisse Saint-Lucien, tél: 346-8070.

À LOUER dans Saint-Edmond, 1 grand 4.1/2, demi sous-sol, entrée laveuse/sécheuse, libre 1 mois d'avis, 310$/mois, au 159 Frontenac, Saint-Jean, 358-5388

À LOUER grand 4.1/2, 3.1/2 meublés ou semi-meublés sur le boulevard De Normandie. 348-4256.

À LOUER grand 4 1/2, 181 Vanier, 3e étage, près du cégep, libre immédiatement, près de tous les services, tél: 358-4702.

SAINT-LUC
Grand 4 1/2
+ très grand sous-sol, grand terrain cloturé, garage, stationnement extérieur, four encastré, "Jenn-Air", lave-vaisselle, four micro-ondes, armoires en chêne, entièrement rénové, près centre commercial et hôpital
Libre immédiatement
Possibilité de commerce
450$/mois
349-5828
(jour seulement)
020546-c49-f

Iberville
Beaux 4 1/2
très propres
Intercom, lieu paisible, à 5 minutes de tous les équipements sportifs d'Iberville, planchers et armoires en chêne, stationnement pour voiture additionnelle
Libre 1er juillet
346-3937
199332-c49-m

Saint-Jean-sur-Richelieu
1 MOIS GRATUIT
3 1/2 - 4 1/2
5 1/2
Très bien situés, près de tous les services, libres immédiatement.
348-8558
348-0159
192763-c24-f

IBERVILLE
À LOUER
1 X 4 1/2
très propre, cuisinière et réfrigérateur inclus
350$/mois
Libre 1er juin
2 x 2 1/2
meublés
325$/mois
Libres immédiatement
359-7882
347-8074
199986-c49-m

3 1/2
1er juillet
Semi-meublé
320$/mois
Non-meublé
295$/mois
1er août
Semi-meublé
310$
Non-meublé
285$
Près polyvalente et hôpital
359-4513
199798-c49-d

4 1/2
incluant laveuse et sécheuse
183, boul. Gouin
295$/mois
358-5701
(après 16 h)
199797-c49-d

LIBRE 1ER MAI
IBERVILLE
5 1/2 (1er mai)
1 MOIS GRATUIT
Intercom, propres, tranquilles, antenne communautaire, conciergerie
347-8468
198794-c46-f

GRAND SPÉCIAL
2 1/2 - 3 1/2 - 4 1/2
- Grands et modernes
- Sécuritaires avec intercom
- Près hôpital et Wal-Mart
- Stationnement avec prise
- Rangement intérieur
- Buanderie
- Concierge sur place
- Meublés ou non, chauffés ou non

349-1063
990-6296
869-8965
(pagette)
083790-c44-m

4 1/2
SAINT-JEAN
1-3, rue Bouthillier Sud
189, rue Masseau
Climatiseur, intercom, aspirateur central et cabanon
346-4308
179257-c41-m

4 1/2
207 et 213, rue Masseau
13, rue Bouthillier
Service d'autobus
- Intercom
- Aspirateur central
- Stationnement avec prise
- Près du Cégep, Oerlikon et collège militaire

347-3139
202072-c16-m

BEAUX 2 1/2 - 3 1/2 - 4 1/2
Frais peints, service de buanderie, stationnement privé avec prises
830, rue content app. 31
359-8085
078264-c47-r

LOGEMENTS À LOUER
1 MOIS GRATUIT
SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
3 1/2
- rue Fredette
- rue Collin

4 1/2
- rue Cayer
- rue Vanier
- rue Fredette
- rue Collin

IBERVILLE
- 5e Avenue

347-6968 **347-4330**
358-4791
087442-c45-mf

Le Groupe Samuel, Harrison, Goudreault vous offre une panoplie de logements selon vos goûts:
4 1/2 Rue Bristol Saint-Jean-sur-Richelieu
5 1/2 rue Saint-Gérard rue Dufresne Saint-Luc
Condos Grands 4 1/2 et 5 1/2 avec option d'achat rue Bristol Saint-Jean-sur-Richelieu Tout ce dont vous rêvez!
Tous nos logements sont loués "clé en main" (sauf les lofts)
Michel Goudreault
358-4486
Lucie Bélanger
348-3268
018518-c46-r

HABITATIONS DE LUXE À LOUER
Face au Carrefour
- Foyer
- Bain tourbillon
- Salle de bains de luxe
- Douche séparée
- Intercom
- Aspirateur central
- Lave-vaisselle
- 2 balcons - 2 entrées
- Grandes pièces vastes
- Insonorisation maximale

POUR RENSEIGNEMENTS:
359-8644 **357-4031**
084779-c6-b

SAINT-JEAN
440, rue Berthier
4 1/2 - 5 1/2
Stationnement
1 mois gratuit
Libre immédiatement
Renseignements: **359-8760**
198343-c44-f

Habitation **SÉLECT ltée**
BUREAU DES VENTES
52, rue Des Merisiers
Saint-Luc (via France)
349-2933
- Frais de notaire
- Demande de prêt
- Possibilité de 1/2% de moins que le taux en vigueur

*** Approbation de crédit en 48 heures**

Aussi jumelés secteur «Pré-Verts» et «Aux Quatre Vents» disponibles immédiatement



018838-c49-d

Domaine Delormier



SUPERBE COTTAGE 3 CHAMBRES
76 900$
DÉJÀ 80% DE VENDUS HÂTEZ-VOUS!
- FRAIS DE NOTAIRE
- FRAIS POUR ARPENTEUR
- GARANTIE DE MAISON NEUVE

INCLUS À CE PRIX:
- TERRAIN 4 000 PI CARRÉS
- INFRASTRUCTURES À 100%
- TPS, TVQ

Maisons disponibles en quantité limitée sur notre projet de la rue Favreau à Saint-Jean-sur-Richelieu

AUSSI DISPONIBLE
- Bungalow à 69 900$
- Maison de ville

952, rue de Guyenne, Saint-Jean-sur-Richelieu 349-4229
126, rue Saint-Jean-Baptiste, Saint-Luc 349-0037
023310-c49-d

À LOUER grand 5.1/2 ensoleillé, très propre, grand terrain clôturé, foyer extérieur, près école, 886 Hébert, Saint-Jean, M. Frégeau, tél; 349-5550.

À LOUER GRAND 5.1/2 avec aspirateur central, 1er plancher, 410$/mois, tél: 358-2340.

À LOUER GRANDS 4.1/2-5.1/2, libres en juillet, planchers de béton, endroit paisible, antenne communautaire, aspirateur central, intercom, stationnements avec prise + possibilité d'un 2e stationnement, concierge sur place, plusieurs appartements refaits à neufs, à deux pas de toutes commodités. Renseignements: Richard 349-2569, laissez message sur répondeur. Pagette: 330-3679.

À LOUER grands 8.1/2 et 6.1/2 à St-Sébastien et St-Jean. Informations 244-5776 ou 348-7775.

À LOUER près de l'hôpital, 371 Berthier, toutes commodités, intercom, 4.1/2, 1er juillet, 370$/mois et 390$/mois, tél: 348-1423, 346-4455, 348-5804.

À LOUER près du cégep, 4.1/2 au 226 Chaussé, prix: 315$/mois. Tél: 347-9758.

À LOUER rue Carillon, grand 5.1/2, prix: 405$/mois, 2 places stationnement, tél: 346-8598

À LOUER!!!
AVIS AUX LOCATAIRES
1.1/2-2.1/2-3.1/2-4.1/2-5.1/2 Condos, maisons présélectionnées, accès à un vaste réseau de location. Résiliation et cession de baux, 348-9000. Logitel.

À LOUER, 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, 6.1/2. Maison et maison de ville, St-Jean, Iberville, St-Luc, St-Alexandre, Napierville. Tél.: 359-7123.

LOGIS À LOUER 4.1/2, pour 1er juillet, tél.: 347-5961.

A LOUER, 3.1/2 chauffé, plaque chauffante et four encastré, réfrigérateur, Iberville, armoires mélamine, porte-patio, 350$/mois, tél: 346-8045

À LOUER, 3.1/2, rue Mercier, installation laveuse/sécheuse, 290$/mois, tél: 358-2897

À LOUER, 4.1/2 libre immédiatement, 400$, 3.1/2, 300$, 742 rue Fredette, Saint-Jean-sur-Richelieu, tél: 346-5063.

À LOUER, 4.1/2, demi sous-sol, 350$/mois, dans triplex, propre, moderne, tranquille, ensoleillé, tapis et stores, pas d'animaux, sur Frontenac et Séminaire, libre le 1er juillet ou avant si désiré, tél: 346-3647

À LOUER, 4.1/2, propre et récent, à Iberville, pour couple travailleur et ambitieux, ou homme ou femme qui accepterait de faire légers travaux. Aussi près des Halles, 3.1/2 rénové, libre immédiatement ou juillet, tél: 348-7813.

À LOUER, 5.1/2 près de tous les services, école, banque, épicerie, route 35, secteur De La Mairie, idéal pour jeunes familles, s'informer au 357-1177, 480-3704, Pierre Bédard.

À LOUER, 5.1/2 rue Des Trinitaires, dans un 6 logements, au 2ème étage, près des écoles, libre 1er juillet, tél; 347-0191.

A LOUER, 5.1/2, 13-15 Cousin Nord, coin Cousin et Vanier, tél: 1-671-5039

À LOUER, beaux grands 3.1/2 et 4.1/2, situés rue St-Georges, St-Jean. Plus petit 2.1/2, près des Halles aussi 4.1/2 sur Gouin: 285$/mois, grand 4.1/2 sur St-Paul: 300$/mois, prix très compétitif, 358-2955

FACE À LA RIVIÈRE, au 976 A, Champlain, grand 3.1/2, tranquille, tél: 348-5634

À LOUER, grand 3.1/2 situé dans un triplex, au 217-A De Carillon, Saint-Jean, stationnement, construction 89, possibilité de système d'alarme, 320$/mois, jour: 358-1341 avant 18h30, soir: 346-6695.

À LOUER, IBERVILLE, 4.1/2 haut de duplex, secteur paisible, coin 12ème Avenue et Thuot (335 Thuot); idéal pour couple ou personne seule, 365$/mois, 1 er juillet, tél: 347-9547.

A LOUER, luxueux 6.1/2, près du Cégep, 1,800 pieds carrés, planchers bois franc-tapis, avec garage, cour arrière, libre 1er juillet, 357-1926, 348-5003, Irma

À LOUER, nous avons de nombreux logements pour vous. Notre service est gratuit pour les locataires. Loca-Toit, 347-2779.

À LOUER, petit bungalow, au 308 Champlain, face aux écluses, aussi au 310 Champlain: 5.1/2, tél: 348-3810.

À QUELQUES MINUTES du centre-ville, 4.1/2 et demi sous-sol, planchers de bois, chambre de bains refaite à neuf. Contactez Jean Chalifoux, 347-2779.

À SABREVOIS, route 133, 6.1/2, sous-sol de 8 pi. avec garage, grand terrain, tél: 347-4396.

À SAINT-ATHANASE grand 5.1/2 dans un quadruplex, porte-patio, planchers bois franc, remise, grande cour, grand stationnement, 405$/mois, 1er juillet, 108 Guy, tél: 346-4062. A ne pas manquer! Il faut voir!

À SAINT-JEAN grand 5.1/2 rue Thibodeau près hôpital et tous les services, beaucoup de rangement, très éclairé, libre 1 er juillet tél: 348-2898; 337-0606.

À SAINT-EUGÈNE, grands 5.1/2 (2) au 165 Cardinal près de l'école, très propres, stationnements privés, cour clôturée, libres 1er juillet, tél: 346-3054.

À SAINT-JEAN 5 1/2, 880 Beaudry, près hôpital, installation laveuse/sécheuse, libre 1 er juillet, 405$/mois, tél: 347-2632, 346-6054.

À SAINT-JEAN 5.1/2 à louer, 291 rue Collin, chauffage électrique, installation laveuse/sécheuse, grand rangement au sous-sol, tél: 346-4056, 357-4131.

À SAINT-JEAN 6.1/2 moderne dans cottage 450$/mois, libre immédiatement Tél.: 766-4950.

À SAINT-JEAN à louer, grand 4.1/2 moderne, intercom, antenne t.v., cabanon, 171 Vanier, Saint-Jean, tél: 386-8944.

À SAINT-JEAN semi sous-sol, 4.1/2, chauffé, éclairé, fraîchement repeint, endroit tranquille, grand terrain près des services, libre 1er juillet, 400$/mois, 464 Boyer, tél: 348-0505.

À SAINT-JEAN, 3.1/2, libre ou pour juillet, planchers bois franc, béton, avec cuisinière/réfrigérateur, eau chaude inclus, 340$/mois, stationnement, tél: 358-4457.

A SAINT-JEAN, 4.1/2, grandes pièces, avec stationnement, situé au 98 Coursol, tél: 347-0640, 347-5404

À SAINT-JEAN, grand 4.1/2, près du centre-ville, 325$/mois, tél: 346-8598

A SAINT-JEAN, grand 5.1/2 rénové, 425$/mois. 3.1/2, 270$/mois, libres immédiatement, rue Cousins, 349-0470

A SAINT-JEAN, logement 4.1/2 à louer, idéal pour couple ou personne seule, près de tous les services, libre 1er mai, 358-8581

A SAINT-JEAN, rue Gaudette, grand 5.1/2 rénové, planchers bois franc, remise extérieure, déneigement compris, 346-6003

À SAINT-LUC 5.1/2 à louer, rue De Courbevoie, libres 1er juillet ou avant, 456$/mois, négociable, remise extérieure, 349-2171 ou 348-7597.

IBERVILLE rue Paré, 3.1/2 à louer, semi-meublé ou non, 350$/mois, tél: 346-3899

A SAINT-LUC, grands 7.1/2 et 4.1/2, modernes, prêts de tous les services, tél: 656-5182 (après 18h)

À SOUS-LOUER 4.1/2 Iberville, très grand, propre, près route 35, mois mai: laisser 200$, 371$/mois, tél: 346-4837 après 17h.

À ST-ATHANASE, 3.1/2, libre 1er mai, chauffé, climatisé, 400$/mois. Tél.: 347-8442, après 16h.

À ST-JEAN 4.1/2, près du Cégep et base, très propre, 1 mois gratuit, 425 Gouin, app. 32. 358-5950.

À ST-EDMOND, grand 3.1/2 dans duplex, 2ème étage, installation laveuse-sécheuse, chauffage électrique, stationnement, 77A Collin. Tél.: 346-7071.

À ST-JEAN 2.1/2, meublé, chauffé, éclairé, très propre au 456, boul. du Séminaire le jour 349-3238, soir+fin de semaine 348-1712.

À ST-JEAN, 4.1/2 refait à neuf, quartier NDL. Aussi 3.1/2, près de l'hôpital. Loca-Toit, 347-2779.

Saint-Luc
4 1/2
5 1/2
(430$/mois)
Centre-ville
comme neuf, libre 1er juin 1996
199980-c49-c
348-1724
348-4215

LIBRE EN JUILLET 1996
GRANDS 5 1/2
1 MOIS GRATUIT
717, rue Lasalle
Saint-Jean
300, rue Montmartre
Saint-Luc
Service de conciergerie
Deux places de stationnement
Remise à l'extérieur
Porte-patio avant et arrière
Antenne communautaire
Système d'intercom
Renseignements:
346-1550 (jour)
358-3732 (soir)
200052-c49-df

---

2 mois gratuits
GRANDS
3 1/2 - 4 1/2
- Face à l'hôpital
- Redécorés
- Paisible

349-5898
199334-c47-c

SAINT-JEAN
4 1/2
MODERNE
Rez-de-chaussée disponible
Saint-Lucien, près cégep, base, Oerlikon, écoles primaire et secondaire, autobus à la porte
357-1396
990-8417
(514) 658-0737
196974-c46-f

SAINT-EDMOND
1 MOIS GRATUIT
4 1/2
330$ - 385$/mois
347-6333
200054-c49-g

À SAINT-JEAN
meublé ou semi-meublé
3 1/2 - 4 1/2
Libres 1er juillet, stationnement, intercom
245-7933
346-9728
245-3561
199973-c49-L

IBERVILLE
3 1/2 - 4 1/2
5 1/2
Visite libre dimanche
12 mai de 14 h à 16 h
410, 6e Avenue
Libres immédiatement, neufs, tranquilles, stationnements avec prise, près de tout, meublés ou non, prix compétitifs
347-9260
199958-c49-m

SERVICE DE LOCATION DE
LOGIS
Saint-Jean-sur-Richelieu
LOGIS
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2
Très propre
357-4031
26233-c13-g

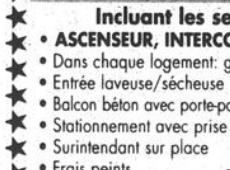
Le Médicis
GRAND 4 1/2
Immeuble tranquille occupé par personnes seules ou couple seulement
424, rue Davignon
(Pierre-Caisse)
348-5241
200046-c49-f

Saint-Jean
5 1/2
. Près hôpital
. Libre immédiatement ou juillet
395$/mois
348-3606
200044-c49-d

Quartier Nord
dans quadruplex
GRAND 6 1/2
avec garage, salle familiale, foyer, 2 salles de bains, aspirateur central, insonorisation supérieure, 2 stationnements.
Libre 1er juillet
949-3512
018552-c46-r

Maison de ville à louer
Saint-Grégoire
sans garage, 3 salles de bains, 3 chambres
605$ /mois
Saint-Jean
463, rue Carré-Bisset
3 salles de bains, 3 chambres
720$/mois
346-4308
190733-c48-g

À SAINT-LUC



5 1/2 neuf
Très bien situé, près des écoles
Renseignements:
359-6858
359-8188
194679-c49-c

APPARTEMENTS
5 1/2
1er et 2e étage situés dans le quartier «Aux Quatre Vents», près de l'école
435$/mois
André
592-6315
020523-c49-d

VOUS CHERCHEZ UN APPARTEMENT?
Nous pouvons vous aider à le trouver facilement et en plus, ce service est gratuit
2 1/2 - 3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2
Maison de ville
Visitez uniquement ceux qui répondent à vos attentes
POUR UN APPUI EFFICACE
347-8403
188577-c40-r

---

2 1/2 **À LOUER** **5 1/2**
3 1/2 **4 1/2**
- Maison et maison de ville à louer
- Saint-Jean-sur-Richelieu, Saint-Luc, L'Acadie, Iberville et Saint-Alexandre

SERVICE GRATUIT AUX LOCATAIRES
INFO LOCATION **359-7123**
014279-c46-r

---

4 1/2
1069, rue Bernières
346-7399
359-1705
196587-c42-fd

---

3 1/2 - 4 1/2
5 1/2
591, rue Gaudette
Saint-Jean
• 3 1/2 semi-meublé
(rez-de-chaussée)
• 4 1/2 (3e étage)
Sixplex
125, rue Saint-Gérard
Saint-Luc
• 5 1/2 (3e étage)
347-3613
198621-c49-md

GRAND 4 1/2 LUXUEUX
- Saint-Jean, rue Vanier
- Climatiseur, style condo
- Système d'alarme, aspirateur central
- Stationnement privé avec prise
- Service de conciergerie

Idéal pour pré-retraités ou retraités
357-0072
199802-c49-m

SUR LE BORD DU RICHELIEU
3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2
UN MOIS GRATUIT
SÉCURITÉ - TRANQUILLITÉ - PROPRETÉ
Seulement 398$/mois à 548$/mois
Incluant les services suivants:
- **ASCENSEUR, INTERCOM, CAMÉRA D'ENTRÉE**
- Dans chaque logement: grand rangement
- Entrée laveuse/sécheuse
- Balcon béton avec porte-patio, insonorisation supérieure
- Stationnement avec prise électrique
- Surintendant sur place
- Frais peints

348-5618
1002, rue Champlain, app. 303
Saint-Jean-sur-Richelieu
194613-c49-c



NEUFS
4 1/2
NOUVEAU SECTEUR
Très grandes pièces
Beaucoup d'espace de rangement
Cabanons individuels
Près école et services
359-7677
iberville
018841-c49-d

GRAND
7 1/2
SAINT-JEAN
QUARTIER NORD
2 étages garage double, 2 salles de bains, four encastré, plaque "Jenn-Air"
3 1/2
endroit tranquille, super propre, installation laveuse/sécheuse
359-7677
359-9633
018839-c49-f

SANS INTERMÉDIAIRES



1. COTTAGE JUMELÉ À SAINT-LUC: 3 chambres, planchers bois franc, près école, prix sous l'évaluation



2. BUNGALOW NEUF: à Saint-Luc, 2 chambres, bien éclairé, à vendre ou à louer. (Photo à titre indicatif seulement)



3. SAINT-LUC: maison jumelée, 4 chambres, salon, salle familiale, 2 salles de bains, prix: 89 000$.



4. NEUF À SAINT-LUC: 2 chambres, bien divisé, agréable à vivre, à vendre ou à louer.

020623-c49-Lf

Les Constructions **INGESCO** Inc.
Bureau et maison modèle:
1104, rue Alexis-Lehert, Saint-Luc

Saint-Jean-sur-Richelieu
(près de la base militaire)
À LOUER AVEC OPTION D'ACHAT*



30% du loyer payé sera crédité lors de l'achat
Sujet à l'approbation du crédit
Libre immédiatement
Visite sur rendez-vous
Rens.: Claude Roy
(514) 359-0647 (jour)
(514) 359-6501 (soir)
18625-c48-mL

TERRAINS DISPONIBLES
- 1/2% de moins que le taux en vigueur
- Infrastructures incluses à 100% (Saint-Jean, Saint-Luc, Iberville)
- Subvention de taxes
- Près des écoles, parc et services
- Choix de modèles



GSC Gaétan Sirois Construction inc

DOMAINE DU HAUT-SAINT-JACQUES
860, rue Coloniale
(coin Plaza et Grand-Bernier)
Saint-Jean-sur-Richelieu
347-8824
018827-c48-d

3 1/2

180, rue Lafontaine Saint-Jean-sur-Richelieu

Piscine chauffée, stationnement privé, idéal pour personnes paisibles.

À partir de 340$

346-3947
348-1895

182251-c28-m

---

2 1/2 - 3 1/2
4 1/2 - 5 1/2
Quartier Nord

Très propres, rénovés à neufs, très sécuritaires

186567-c36-d

349-5301
357-0857

---

4 1\2

À LOUER

situé au 625, rue Boisvert (près de la base militaire)

Pour renseignements, composez:

358-1177
981-3482

Grand 3 1/2

Quartier Saint-Gérard
- Tout près de l'arrêt d'autobus
- Meublé (incluant laveuse/sécheuse, aspirateur central)
- Électricité (chauffage) inclus
- Rénové, moderne
- Stationnement et entrée privée

Michel ou Lucie

348-2092
348-7484

---

2 1/2 - 3 1/2 - 4 1/2
MODERNES

- Insonorisés, construction 1990
- Électricité locataires
- Climatiseur
- Lave-vaisselle encastré
- Tranquillité garantie

197462-c47-r

349-7062 • 359-8085

694, rue Fredette
4 1/2
ménage refait
400$/mois
PAYONS DÉMÉNAGEMENT
3 1/2
meublé ou semi-meublé
290$/mois
comme neuf

348-9069 ou 672-6974

199508-c48-m

655, RUE MARIE-DEROME
Saint-Jean-sur-Richelieu
Très beaux 4 1/2
à partir de **440$**
Frais peint, porte-patio, balcon, près des services

348-0638

1 MOIS GRATUIT

199791-c49-d

À ST-JEAN, 4.1/2, 172 rue St-Georges, peinture et tapis neufs. Libre 1er juillet, 350$/mois. 357-4331 ou 346-4838.

À ST-JEAN, 4.1/2, très propre, aires ouvertes, grande cuisine, espace de rangement au sous-sol, grand stationnement, tél.: 348-8343

À ST-JEAN, beau 4.1/2, situé au 897 Hébert, demi-sol-sol, bien éclairé, portes et fenêtres neuves, stationnement avec prise, bien isolé, prix: 305$, tél: 347-3540, 347-8127

À ST-JEAN, grand 4.1/2, situé près de l'hôpital et des centres d'achats, bien entretenu, tranquille, tél.: 358-5832.

À ST-JEAN, grand 5.1/2 dans duplex, demi sous-sol, endroit tranquille, gazon arrière, cabanon extérieur et stationnement, 118, rue Lord, 350$/mois, libre 1er juillet. Tél.: 346-2988.

AU 389 BERTHIER près de l'hôpital, 3.1/2-4.1/2: 1 er plancher, 3.1/2 au 2e plancher, libre juillet, très propres et tranquilles, tél: 349-1101.

LIBRE 1er JUILLET

Grand 4 1/2

409, rue Laberge

Près hôpital, bonne insonorisation, 2 stationnements, service de conciergerie

198360-c44-r

348-1273
349-3254

Saint-Jean et Saint-Luc
Grands luxueux
5 1/2

Neufs, avec bow-window, aspirateur central, incluant tous les services, situés près des écoles

Libres mai et juillet

347-5791
348-2981

199344-c47-f

SAINT-EDMOND
4 1/2
rénové à neuf

Planchers bois franc, cabanon, garage pour automobile inclus.

330$/mois

359-3388
348-2692

199591-c48-g

À ST-JEAN, très grands 5.1/2 et 4.1/2. Au 39 rue St-Paul, 5.1/2 à 460$/mois. Au 37 rue St-Paul, 4.1/2 à 400$/mois. Bain tourbillon, aspirateur central, libres 1er juillet. 357-4331 ou 346-4838.

À ST-LUC 5.1/2 au 129 Saint-Gérard, cabanon extérieur, intercom, près des services, 515$/mois, tél: 347-3030 jour, 346-8410 soir.

À ST-LUC 5.1/2 moderne sécuritaire, excellente qualité de vie, près des services, facile d'accès pour Montréal. 245-0193, 245-7768.

À ST-LUC, 5.1/2, quartier résidentiel neuf mais près du boulevard St-Luc. Loca-Toit, 347-2779.

À ST-LUC, grand 5.1/2, rez-de-chaussée, 1er étage dans sixplex, intercom, rangement intérieur/extérieur, stationnement, aspirateur central, près des écoles et services, libre 1er juillet, 348-8133

ATTENTION 5.1/2 dans sixplex moderne, 591 Gouin, 1er étage, foyer, porte-patio: gazon, arbustes, près de tout, 450$/mois. Références. 347-7904 après 18h30.

BEAU 3.1/2 tranquille, propre, face au canal, près rue Saint-Paul, intercom, stationnement, 330$/mois, 345$/mois, tél: 347-6557, 349-1316.

BEAU 3.1/2, très éclairé, face à l'eau, rue Champlain, St-Jean. Tél.: 447-4060 ou 348-5634.

SAINT-JEAN
rue Content
2 1/2 - 3 1/2
4 1/2

Libres immédiatement, fraîchement peints, tapis et prélarts neufs, près de tous les services.

Tél.: 349-7092

198973-c46-f

MOIS GRATUIT
ET + + +
UN GRAND 4 1/2

Rez-de-chaussée, impeccable, près hôpital, très tranquille

348-8878
349-2619

195739-c47-r

Saint-Jean
4 1/2

552, boul. Gouin
Libre 1er juillet

370$/mois

357-0888
347-1476

197656-c42-f

À LOUER - 1er juillet 1996
Grands 3 1/2-4 1/2-5 1/2
360, rue Lachance, Saint-Jean

- Entrée pour installation laveuse/sécheuse dans app.
- Lave-vaisselle inclus
- 1 stationnement avec prise extérieure
- Service de buanderie

Pour renseignements:
357-0131 - Jocelyne

LIBRES IMMÉDIATEMENT
MÊMES IMMEUBLES

(1) 3 1/2 ET (1) 4 1/2

Pour renseignements:
357-0131 - Jocelyne

195732-c36-Lr

FAUT VOIR!

LE BERTHIER

Quartier Nord
Superbe 4 1/2
aussi bachelor (studio)

La tranquillité, très spacieux, très modernes, près de la polyvalente, hôpital, centres commerciaux. • Entrées sécuritaires avec intercom • Bien isolés et insonorisés • Tapis, céramique • Très grands balcons 6 1/2x12 • Espace de rangement • Lave-vaisselle fourni • Entrées laveuse/sécheuse • Aspirateurs centraux • Buanderie centrale • Stationnement pavé, prise • Immeuble tranquille, propre • Meublé si désiré • Propriétaire occupant

435, RUE BERTHIER
348-8568, 348-9277

189974-c49-m

BEAU 4.1/2 à louer, au rez-de-chaussée, 316 rue St-Georges, 365$/mois, libre 1er juillet 1996, près du Cégep, derrière le restaurant "La Renaissance". tél: 359-7123

BEAU 4.1/2 à St-Jean, 370 Lachance, près du Wal-Mart, endroit paisible, intercom, système d'alarme, libre 1er juin, 420$/mois, 359-5891

BEAU 4.1/2 moderne, propre, bien éclairé, stationnement, coin tranquille, tél: 346-4045 après 18h.

BEAU 5.1/2 pour 1er juillet, 410$/mois, aspirateur central, installation laveuse-sécheuse, rangement au sous-sol, stationnement privé, porte-patio, 585 Boul. Gouin, app.8, tél: 358-5216, propriétaire: 348-8895.

BEAU GRAND 5.1/2 neuf, moderne, bien éclairé, près des écoles, coin tranquille, tél: 346-4045 après 18h.

BEAUX 3.1/2,

moderne et chauffé, près des Halles, libre immédiatement ou si désiré le 1er juillet, 325$/mois, 300$/mois, 186 Notre-Dame, 348-4124

BEAUX GRANDS 3.1/2-4.1/2 près de tous les services, libres immédiatement ou pour juillet, tél: 348-9000.

CENTRE-VILLE 3.1/2 sur 2 étages avec sous-sol, solarium, installation laveuse-sécheuse. Tél.: 358-2686.

SAINT-LUC
Grand 5 1/2

Immeuble neuf, près école et transport en commun

359-7535
894-8814

199101-c47-L

IBERVILLE
4 1/2

libre immédiatement

Téléphonez Denis

349-5868

014445-c36-m

Très réduit

UN GRAND 2 1/2
UN GRAND 4 1/2

Modernes, près hôpital, très tranquille, buanderie, verdure, stationnement

195741-c45-m

349-2619

À LOUER

LOCA-TOIT
347-2779
(Jean Chalifoux)
4 1/2

- Quartier Notre-Dame
- Bois franc
- Vue sur la rivière

UN MOIS GRATUIT

18829-c48-m

CENTRE-VILLE, à louer: au 215 Jacques-Cartier nord, logis chauffé, de 6 pièces, installation pour laveuse/sécheuse et lave-vaisselle, stationnement. Prix: 580$/mois, tél: 346-6817. Libre 1er juillet 1996

CENTRE-VILLE, duplex 3.1/2, installation laveuse-sécheuse, grande galerie, juillet ou avant, références demandées, tél.: 359-4991 ou 349-1706.

CENTRE-VILLE, grand 3.1/2, grands espaces de rangement intérieur et extérieur, près des services, chauffage électrique, 266 Mercier, Saint-Jean, 1er juillet, 310$/mois, tél: 659-7291.

CENTRE-VILLE, grand 4.1/2 sur 2 étages, 2 salles de bains, chambres bois franc, espace de rangement intérieur/extérieur, près des services et chauffage électrique, 268 Mercier, Saint-Jean, libre 1er mai, 340$/mois, tél: 659-7291.

CENTRE-VILLE, grand 5.1/2 très propre, près de la bibliothèque, planchers bois franc, beaucoup de rangement sous-sol, 400$/mois jour: 346-0296, soir: 358-5021.

CENTRE-VILLE, Place du Marché, grand 3.1/2, 275$/mois, et 4.1/2 à 295$/mois, chauffage électrique locataire, information: 347-6885, 347-0158, 359-7677.

CHAMBRES À LOUER pour non-fumeur, maison neuve, cablée, tranquillité, entrée privée, stationnement, tél: 349-0045.

GOUIN ET PINSONNEAULT 3.1/2 bas, entrée laveuse/sécheuse, 290$/mois, juillet, tél: 514-461-2520.

GRAND 3 1/2 semi-meublé propre, tranquille, eau chaude fournie, buanderie, remise, près arrêt d'autobus, 1 mois gratuit, tél: 348-3268, 348-1581, 348-8442,

GRAND 3.1/2 à louer, 913 Beaudry, Saint-Jean, à proximité hôpital et centre commercial, tél: 348-9655, 348-2964 ou frais virés: 635-0959.

À LOUER
Grands 4 1/2
situés au 404,
rue Saint-Eugène
Saint-Jean-sur-Richelieu
Très propres, libres immédiatement

425$ et 360$/mois

346-8479
358-3577

197502-c42-f

880-900,
rue Desaulniers
4 1/2

Entrée laveuse/sécheuse dans salle de bains, armoires de rangement au sous-sol, stationnement avec prise

Aussi
5 1/2
rue Vanier

347-2836
ou 348-9543

199140-c47-f

AUBAINE
ET ++++

Grand 3 1/2
repeint, moderne, très très tranquille, tapis neuf, verdure, stationnement

349-2619

196975-c45-m

---

1 MOIS GRATUIT
31/2 - 41/2
LIBRES IMMÉDIATEMENT

Logements impeccables à prix très raisonnable

Nous vous offrons:
. Qualité de vie
. Tranquillité
. Près hôpital et centre commercial
. Sécuritaire avec intercom

190993-c43-d

359-8083

GRAND 3.1/2 avec sous-sol, très tranquille, grand gazon avant, face à la rivière dans un duplex, 290$/mois, libre 1er juin, tél; 348-2872, 348-3438.

GRAND 3.1/2, refait à neuf, au centre-ville, grandes fenêtres, planchers bois franc, stationnement, libre 1 er juin, 335$/mois, tél: 346-9569

GRAND 3.1/2, rénové avec garage, laveuse/sécheuse, cuisinière et réfrigérateur, 330$/mois, tél: 348-0980

GRAND 4.1/2 à louer, Saint-Edmond, 450$/mois, bois franc à la grandeur, chauffé à l'eau, rénové à neuf, tél: 347-6070.

GRAND 4.1/2 à louer, libre immédiatement, plus 3.1/2 à Iberville, possibilité meublé, libre immédiatement. Tél.: 359-7089.

GRAND 4.1/2 À LOUER, rue St-Georges, 1er plancher, aspirateur central, stationnement, arrêt d'autobus, 335$/mois, Claudine, tél.: 347-0203.

GRAND 4.1/2 à partir de 325$/mois, 1 mois gratuit, tapis mur à mur, très propre, balcon, stationnement, rangement, près de l'hôpital à Saint-Jean, tél: (514) 659-8529.

GRAND 4.1/2 demi sous-sol d'un triplex, meublé sur demande sans tapis, accès au grand terrain aménagé et clôturé, entrée laveuse-sécheuse, stationnement pour 2 voitures. Secteur paisible et résidentiel, N.D.L. à Saint-Jean. Gens sérieux, téléphonez au 358-5022 avant 12h. ou après 18h., libre 1er juillet ou avant. Sur rendez-vous seulement; 330$/mois.

GRAND 4.1/2 Jacques-Cartier sud, haut de duplex, rénové, tél: 346-9371.

GRAND 4.1/2 rénové complet, libre 1er juillet 1996, tél: 346-1678.

GRAND 4.1/2, 5 minutes autoroute 10, 643, chemin des Patriotes, 2 stationnements, entrée laveuse-sécheuse, planchers bois franc, facile à chauffer, 385$/mois, tél.: 358-2075

GRAND 4.1/2, dans 6 logements, près du Boul. St-Luc, centre d'achat, toute 35, libre 1er juillet, 1 mois gratuit, tél: 359-8370

IBERVILLE
3 1/2 - 4 1/2
5 1/2

Armoires mélamine, planchers de béton

Renseignez-vous au sujet de notre promotion

348-5748

023253-c49-d

À SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
rue Davignon
3 1/2
4 1/2 - 5 1/2

- Stationnement
- Libres ou juillet

349-0757

197864-c43-m

À louer
3 1/2
rez-de-chaussée, 355$/mois
4 1/2
2e étage, 385$/mois
Libres 1er juin
362, rue De Maisonneuve
Saint-Jean-sur-Richelieu

348-6448

200041-c49-d

Très rare
GRAND
3 1/2

- Cuisinière
- Réfrigérateur
- Laveuse/sécheuse

Quartier Saint-Edmond
295$/mois
Libre 1er juin 1996

348-9000

18724-c49-dt

GRAND 4.1/2, Saint-Jean, près de la base, propre, tranquillité assurée, stationnement déneigé avec prise, système d'intercom, cabanon intérieur, 1 mois gratuit, libre 1er juillet, tél: 349-3317, 347-3614.

GRAND 4.1/2, sur le bord de l'eau à Iberville, plus grand 5.1/2, 6.1/2, dans un duplex, libre immédiatement, 600$/mois, chacun, 346-5274

GRAND 5.1/2 3 chambres, salle d'eau, 2 stationnements, remise, près d'une école et parc, 2 mois gratuits, tél: 359-8501.

GRAND 5.1/2 à Saint-Jean, rénové, remise neuve, endroit tranquille, stationnement, près des commodités, planchers bois franc, 620 Boul. Gouin, 420$/mois, tél: 346-3112, 346-4045.

GRAND 5.1/2 chauffé, place tranquille, très propre, remise extérieure, idéal pour couple, références requises, 480$/mois, tél: 348-6196.

GRAND 5.1/2 dans St-Eugène, 2e d'un triplex, terrain clôturé, gazonné, porte-patio, grand cabanon, 435$/mois, 245 Cardinal, 359-8160, entre 11h et 14h.

GRAND 5.1/2 dans un duplex, très propre, porte-patio en avant et en arrière, stationnement, chauffé électrique, libre 1er juillet. 207B Carillon. 450$/mois. 359-8214.

GRAND 5.1/2 NEUF, 1084 Provencal, près école N.D.L., parc, aires ouvertes, parqueterie, céramique, installation pour climatisation, 526$/mois, tél: 349-6266.

GRAND 5.1/2 Saint-Jean, Saint-Luc, près de tous les services. Service de conciergerie, prix abordable, libre immédiatement ou pour juillet, tél: 348-9000.

GRAND 5.1/2, 1er plancher, rue Saint-Georges, près de Boisvert, vue sur base militaire, intercom, aspirateur central, lockers intérieur/extérieur, bien insonorisé, très propre, 2 stationnements, concierge sur les lieux, libre 1er juillet, tél: 349-2243.

GRAND 5.1/2, 2e étage, tranquille, entrée privée, près de la route 35 et hôpital, balcon arrière, corde à linge, espace vert, 2 stationnements, références, demandés, libre juin ou juillet, 348-1200, 349-0092

GRAND 5.1/2, 683 rue Saint-Georges, à 3 minutes de la base militaire. Intercom, aspirateur central, espaces de rangement; intérieur/extérieur, stationnement avec prise, 475$/mois, tél: 346-8356, soir et fin semaine, 393-2177 de 8.30h à midi et de 13.30h à 16.30h du lundi au vendredi.

GRAND 5.1/2, bain thérapeutique, 2 stationnements, dépanneur en face, 400$/mois, tél: 347-8378.

GRAND 5.1/2, Gouin, vue sur la base, bois franc, stationnement, seulement 390$/mois, tél: 231-7416

Saint-Jean-sur-Richelieu
GRANDS LOGIS
5 1/2 380$/mois
5 1/2 325$/mois
(semi sous-sol)

Chauffage électrique, thermostat dans chaque pièce, prise pour automobile, porte-patio à l'arrière, entrée laveuse/sécheuse, espace de rangement, dans sixplex.

347-1733
(entre 17 h à 21 h)

198935-c49-d

À LOUER
2 1/2 - 3 1/2
4 1/2

800, rue Champlain
Saint-Jean-sur-Richelieu

. Bord de l'eau
. Très très tranquille
. Stationnement

348-6670
(9 h à 21 h)

194868-c42-f

QUARTIER NORD

3 1/2
4 1/2 - 5 1/2

Près de tous les services (écoles, colisée, piscine et centres commerciaux)

349-4351
348-5472

151217-c33-m

GRAND 5.1/2, près du boisé et école Quatre-Vents, rue Courbevoie, 1er étage, porte-patio, installation laveuse-sécheuse, rangement intérieur-extérieur, stationnement, 450$/mois. Tél.: 348-4689, 347-2312.

GRAND 6.1/2 à louer, 3 étages, 2 salles de bains, secteur tranquille, 600$/mois, sur rendez-vous, tél: 346-9410.

GRAND 6.1/2 semi-détaché, tapis mur à mur, solarium, sous-sol, grande cour arrière, stationnement, références exigées, tél: 358-2989.

GRAND, TRÈS GRAND 5.1/2, second palier, sixplex récent, paisible rue Cormier, Iberville, toutes commodités, occupation juin possible, 475$/mois. Tél.: 346-1271

GRANDS 3.1/2 à louer, près de l'hôpital, semi-meublé, très propres, pour information: appelez Daniel au 358-0977.

GRANDS 4.1/2-5.1/2 près de tous les services, parc, écoles, cégep, tranquille, rangement intérieur, aspirateur central, intercom, stationnement avec prise, déneigement, 300 Frontenac, tél: 347-0328, 346-2594, pagette: 599-0276.

GRANDS 5.1/2 à Saint-Alexandre, 1 libre immédiatement 300$/mois, 1 libre 1 er juillet 325$/mois, tél: 347-6128.

GRANDS 5.1/2 dans triplex, situés au 340-342 Des Fortifications, Saint-Luc, balayeuse centrale, rangement intérieur et extérieur, près de tous les services, libres en juillet, tél: 348-9440, 348-1078.

HAUT DE DUPLEX, 5.1/2 dans Saint-Lucien, endroit tranquille près de l'école, rénové, chauffage économique, fenêtres neuves, déneigement inclus, libre 1er juillet 1996, tél: 358-9854.

HAUT DE DUPLEX, grand 3.1/2, salon double, bain sur pattes, endroit paisible, libre 1 er juillet, Michel Terrien, 347-6690

HENRYVILLE 1.1/2, chauffé, éclairé, meublé, piscine, endroit tranquille, stationnement privé, 260$/mois. Tél.: 299-2117.

IBERVILLE 3.1/2 semi-meublé, laveuse-sécheuse, endroit tranquille, 315$/mois, libre 1 er juillet. Tél.: 347-1333.

IBERVILLE 4.1/2 à louer, rénové à neuf, 400$/mois, au 1150 rue Nadeau, tél: 347-8855, 346-2993.

IBERVILLE 4.1/2 à louer, 350$/mois, près de la polyvalente, 347-8855, 346-2993.

IBERVILLE 4.1/2 face au Carrefour Laplante, excellente situation pour personne sans auto, planchers de bois franc et rangement intérieur, entrée laveuse/sécheuse, etc. 375$/mois spécial 2 ans, 740 Boulevard Iberville, tél: 347-2647, 347-2860.

IBERVILLE 4.1/2, 805 Savoie, immeuble récent, antenne communautaire, système d'alarme, aspirateur central, stationnement privé, service de conciergerie, prix interessant, concierge demandé, tél.: 358-2184

IBERVILLE 4.1/2, bas de duplex, grande cour, cabanon, prix: 400$/mois, libre en juillet, 1e avenue, tél: 358-1933

IBERVILLE 4.1/2, moderne avec locataires très paisibles, face au CLSC, armoires mélamine, porte-patio, rangement intérieur/extérieur, grand stationnement, 420 Provost, 347-2647

---

4 1/2 + 5 1/2
SAINT-LUC

65, rue Paul-Laplante

libre pour juillet près école "Prés-Verts"

346-4308

196734-c44-r

Saint-Luc
4 1/2

16, rue Donais
Libre 1er juillet

420$/mois

347-1476
348-7208

197654-c42-f

IBERVILLE 5.1/2 dans immeuble 6 logis, situé au 406 6 ème Avenue, 465$/mois, libre 1er juillet, tél: 346-4242.

IBERVILLE bord du Richelieu, condo de luxe, foyer, terrasse, 2 chambres, Nadine Réon, tél; 349-5883.

IBERVILLE près du pont Marchand, grand 5.1/2 et 3.1/2 neufs, modernes, dans triplex, installation laveuse/sécheuse, cabanon extérieur, grand terrain, près de l'autoroute, tél: 347-9114, 346-2148.

IBERVILLE rue Harold Savoy, grand 4.1/2 dans 6 logis, balayeuse centrale, remise, Nadine Réon, tél: 349-5883.

IBERVILLE très grand 5.1/2, demi sous-sol, 2 stationnements, jardin, grande cour, libre 1er juillet, tél: 346-4152

IBERVILLE, 230, 2e avenue, 1.1/2, 2.1/2, cuisinière, réfrigérateur inclus, chauffé, tél: 357-1481 ou 949-5050

IBERVILLE, 3.1/2, 2e étage, peinture refaite à neuf, entrée laveuse-sécheuse, idéal pour personne seule ou retraitée, références demandées, 315, 7e avenue, 346-9358.

IBERVILLE, 3.1/2, planchers bois franc, 265$/mois, tél: 347-4446, 358-9477

IBERVILLE, 4.1/2 demi sous-sol, idéal pour personne seule, secteur paisible, 12ème Avenue, 270$/mois, tél: 358-3715 ou 346-2677.

IBERVILLE, 4.1/2, construction 86, porte-patio, insonorisé, intercom, stationnement avec prise, espace lave-vaisselle, libre immédiatement, très propre, aspirateur central, télévision communautaire, bien isolé, tél: 232-3402.

IBERVILLE, 6.1/2 plus sous-sol et espace de rangement, planchers de bois franc, 465$/mois. Tél.: 347-4446, 358-9477.

IBERVILLE, 9ème avenue, face au parc, 5.1/2 sur 2 étages, très propre. 420$/mois. 1er juin ou 1er juillet. Tél.: 346-2712.

IBERVILLE, grand 4.1/2, construction 1986, 6 logis, tranquillité assurée, 385$/mois. Renseignements: 296-4634.

IBERVILLE, grand 4.1/2, dans un bas, chauffé, eau chaude fournie, au 214, 2e avenue, 400$/mois, pour visiter: 347-7481

Prime de déménagement pour
GRAND 5 1/2 ou 4 1/2
à Saint-Jean-sur-Richelieu
Près de toutes commodités, beaucoup de confort
346-8374
359-5953
196463-c49-d

Disponibles maintenant
Appartements ensoleillés
2 1/2 3 1/2 4 1/2
non-meublés, semi-meublés ou meublés
275$ à 425$/mois
• rue Content près de l'hôpital • buanderie • stationnement privé avec prise • service de conciergerie sur place
+ Promotion sur place
Venez voir!
349-2422
198750-c48-f

IBERVILLE, grand 5.1/2 dans 4 logis, style victorien, neuf, coin de rangement, cabanon, porte française, grande cour arrière, secteur résidentiel, 550$/mois, 346-1380

IBERVILLE, grand 6.1/2 sur 3 étages, 2 salles de bains, sous-sol fini, près de tous les services, 346-3101

IBERVILLE, GRANDS 5.1/2 à louer, à proximité de tous les services, 2 portes-patio, aspirateur cental, tél: 357-1534, 1-445-9896.

IBERVILLE, jolis 3.1/2-4.1/2, entrée laveuse-sécheuse, stationnement, rangement, libres juillet, électricité comprise, 275$/mois, ménage à neuf, Tél.: 358-9785.

IBERVILLE, rez-de-chaussée, 2 espaces stationnements, balayeuse centrale, libre immédiatement, 420$/mois, tél: 358-1603

JOLI 4.1/2 avec garage, situé près du Cégep, propre, libre 1er juillet, 345$/mois, tél.: 347-4111.

LIBRE 1ER JUILLET, grand 4.1/2, 235 Chaussée, St-Edmond, 344$/mois, tél: 348-5016.

LIBRES IMMÉDIATEMENT, grands 5.1/2, bons prix, faites vite! Près autoroute 35, Carrefour Richelieu. Remise extérieure rénovée, propre, 1er juillet. 346-9514, 348-5274.

LOFT A LOUER, 152 rue Richelieu, 1er plancher, armoires mélamine, planchers marqueterie, stationnement, libre 1er juillet, 500$/mois, tél: 346-6925.

LOGEMENT 3.1/2 au 2e étage, 76, Collin, meublé (sans mobilier chambre), libre immédiatement 310$/mois. 3.1/2 à louer 2e étage au 78, Collin, 295$/mois, libre 1er juillet. Tél.: 358-2769, infos.

LOGEMENT À LOUER, 4.1/2, 919 rue Lanoue, secteur tranquille, près école NDL, installation laveuse-sécheuse, stationnement 2 voitures, 360$/mois. 346-2094 après 21h ou 357-9849.

LOGIS 4.1/2, rénové, 340$/mois, rue Grégoire, Saint-Jean, 347-5084 (après 17h)

LOGIS 5.1/2 2ème plancher, rue Dollier dans St-Edmond, très propre, planchers bois franc, espace de rangement, libre 1er juillet. 375$/mois. 347-2009.

LOGIS 5.1/2 au rez-de-chaussée avec sous-sol, grande cour, situé au 12, Jacques-Cartier Sud. Tél.: 347-6790, 347-5348.

LOUER 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, meublés ou non, secteur tranquille, près de tous les services, rangement intérieur ou extérieur, porte-patio et balcon, stationnement, bon rapport qualité/prix, tél.: 347-8403.

MOINS CHER qu'à St-Jean ou St-Luc, 4.1/2 récent à Iberville, moderne, très grand, propre, tél.: 348-1732.

À LOUER
À Saint-Jean
4 1/2
~~386$~~/mois **335$**/mois
Libre immédiatement, entrée laveuse/sécheuse, tapis mur à mur, aspirateur central, près école, cégep et arrêt d'autobus, conciergerie sur place
346-3229
346-5602
196581-c46-fd

NDA 3.1/2, libre en juin dans un triplex bien situé, entrée laveuse-sécheuse, semi-meublé si désiré, 320$/mois, tél.: 348-7937.

NOTRE-DAME (192-A) 4.1/2, 2e étage, rangement au sous-sol, stationnement, libre, 290$/mois, 879-2403, 461-1454.

NOTRE-DAME (194) grand 4.1/2 sur 2e étage, plus sous-sol, rénové, boiseries, puit de lumière, 495$/mois, très beau, juillet, tél: 879-2403, 461-1454.

NOTRE-DAME(192) 3.1/2 rez-de-chaussée, rénové, boiseries, stationnement, mai ou juillet, 335$/mois, 879-2403, 461-1454.

PAISIBLES 3.1/2 dans triplex, avec stationnement, peinture fournie, 250$/mois, libre 1er mai, l'autre 1er juillet, cause: décès. 347-2193, Gislaine

PERSONNE seule, semi-autonome, offre 3.1/2 meublé, chauffé, électricité fourni, à un couple sans enfant en échange d'entretien général, tél: 348-0138

POUR TRAVAILLEURS de nuit, grand 8.1/2, situé au centre-ville, Place du Marché, planchers bois franc, boiserie d'origine, 2 balcons, 525$/mois, rens.: 347-6885, 347-0158, 359-7677.

PRES DES HALLES, 464 Mercier, 6.1/2, 1er plancher, refait à neuf, libre immédiatement ou 1er juillet, 535$/mois, tél: 346-6925.

PRÈS des Halles, 84 Grégoire, 4.1/2, 1er plancher, armoires de mélamine, libre 1er juillet, 360$/mois, stationnement, 349-5669

PRÈS DES HALLES, beau 3.1/2, locataire paisible 2e plancher, stationnement, espace de rangement, peut être semi-meublé, installation laveuse-sécheuse, chauffé, éclairé, libre 1er juillet, 347-8028.

PRÈS DU CÉGEP beau 4.1/2 à aires ouvertes, rénové au complet, très bien fenestré, libre immédiatement, tél: 346-7704 ou 291-5221.

PRÈS DU CÉGEP, 3.1/2, 1 er étage, cuisinière et réfrigérateur fournis, 346-2091, 346-0275 (soir).

PROPRIÉTAIRE de maison cherche colocataire. Personne tranquille (femme ou homme), 300$/mois, tout inclus, À Saint-Luc, Dany au: 348-5819

RECHERCHE co-locataire sérieux(se), non-fumeur(se) et tranquille avec références pour partager grand 5.1/2 sur la rue Saint-Gérard à Saint-Luc, tél: 349-4497.

RUE NOTRE-DAME face à l'église près des Halles, 4.1/2, stationnement privé, libre 1er juin. Informations: 349-6201 entre 18h et 20h.

SAINT-ALEXANDRE, 6.1/2 dans duplex, balayeuse centrale, 2 stationnements, espace de rangement au sous-sol, libre 1er juillet, 485$/mois, tél: 358-1603

LOGEMENT À LOUER
4 1/2
Situé au 919, rue Lanoue
Secteur tranquille, près école N.-D.-L., installation laveuse/sécheuse, stationnement 2 voitures
360$/mois
346-2094 (après 21 h)
ou
357-9849
021550-c44-r

SAINT-EDMOND 4.1/2, près du Cégep dans un triplex de construction récente 1986, chambre 12x17, grand espace de rangement, remise extérieure, prise de stationnement, déneigement, libre 1er juillet, 1 mois gratuit, 430$/mois. Tél.: 346-0840, pagette: 854-8508

SAINT-EDMOND libre immédiatement ou juillet, site résidentiel et paisible, 5.1/2 plancher bois franc, 415-425/mois, situé au 335 Saint-Germain, tél: 347-1573 ou 291-3212

SAINT-EDMOND rue Cousins, 2x4.1/2 (duplex), chauffage électrique, 345$/mois, libre 1er juillet, tél: 349-2553 après 17h.

SAINT-EDMOND, grand 4.1/2, au 146 MacKenzie King, planchers bois franc, immeuble sécuritaire, toutes les commodités, 2e niveau, 385$/mois, demander Paulette, 347-2391 bureau, et après 18h message: 347-2564

SAINT-EDMOND, semi-détaché, sur 2 étages, 130 Frontenac, 3.1/2, ensoleillé, 335$/mois, installation laveuse/sécheuse, chauffage électrique, 1 stationnement, libre immédiatement, 347-8503

SAINT-EDMOND,5.1/2 (en face du Cégep), un haut, 400$/mois, 266 Fortin, planchers bois franc, s'adresser au 7-B Saint-Pierre, 346-4470 ou 659-8704.

SAINT-EUGÈNE 4.1/2, 1er étage, armoires mélamine, planchers bois franc, très propre, tél; 347-9114.

SAINT-EUGÈNE, 4 1/2, propre, tranquille, stationnement, près de toutes commodités, bien situé, cuisine; plancher bois franc, 1 mois gratuit. 346-8207.

SAINT-EUGÈNE, 4.1/2 au 125, rue Lord app.1 et 4.1/2 au 121 rue Lord app. 2. Libres 1er juillet. Tél.: 358-1752.

SAINT-GÉRARD 2.1/2-4.1/2-5.1/2 pièces, très propres, bloc de 4 logis, 799 Boul. Industriel, 250-360-465$/mois, prix spécial, 347-8200 après 17h.

SAINT-JEAN 3.1/2 libres immédiatement, pas de tapis, plancher bois franc, avec cuisinière/réfrigérateur, eau chaude incluse, 340$/mois, meublé ou non, 358-4457.

SAINT-JEAN Grand 4.1/2, rue Lasalle, porte-patio, balayeuse centrale, espace de rangement, stationnement double, près des services et écoles, tél: 346-7636.

SAINT-JEAN libre ou pour juillet, beau 4.1/2, planchers bois franc resablés, béton, repeints, tout est neuf, tél: 358-4457.

SAINT-JEAN secteur des Halles, 1.1/2 meublé, chauffé, éclairé: 290$, 4.1/2(semi sous-sol) non-meublé: 335$/mois, 156 De Salaberry, libres 1 er juillet 1996, tél: 245-7713 jour, 245-7483, 348-6455 soir.

SAINT-JEAN, 3.1/2, semi-meublé, près Cégep, idéal personne seule, laveuse/sécheuse disponibles, 280$/mois, 348-8934, 348-4855

SAINT-JEAN, boul. Industriel, 5.1/2, installation laveuse/sécheuse, remise intérieure, libre juillet 1996, 346-3101

SAINT-JEAN, CENTRE, 4.1/2 haut de duplex, entrée laveuse-sécheuse, bois franc, Jacques-Cartier nord, seulement 330$/mois, libre immédiatement, tél: 359-5889.

SAINT-JEAN, grands 5.1/2 ensoleillés, bois franc. Premier plancher, pour le 1er juillet. Deuxième plancher pour le 1er avril. Terrain clôturé et gazonné, 579, boul. Gouin, M. Frégeau, 349-5550

SAINT-LOUIS-MERCIER, 4.1/2 rez-de-chaussée, frais peint, avec stationnement, tél: 359-4543.

SAINT-LUC 4.1/2, intercom, aspirateur central, armoires de frêne, planchers béton, propriétaire occupant, 168 Saint-Gérard, libre 1er juillet, tél: 348-7665.

SAINT-LUC grand 4.1/2 face à l'école Aux Quatre-Vents, tél: 349-6309.

3 1/2 - 5 1/2
Libres immédiatement
3 1/2 (bout. Gouin)
meublé, chauffé, éclairé
320$/mois
3 1/2 centre-ville
Semi-meublé avec usage laveuse/sécheuse sans frais,
320$/mois
5 1/2 (près hôpital)
à partir de 410$/mois
348-1295
347-7259
191718-c48-f

À LOUER
4 1/2
611, boul. Industriel
LIBRE 1ER AVRIL
365$/mois
670, RUE BOISVERT
430$/mois
346-8479
348-4034
198261-c44-g

SAINT-LUC
309, rue Plessis
GRANDS 5 1/2 NEUFS
Intercom, aspirateur central, libres 1er juillet, près de tous les services
348-7542
199284-c47-L

PRIX COMPÉTITIFS!
Grands
2 1/2 - 3 1/2 - 4 1/2
Propres, frais peints, stationnement extérieur, près de tous les services
359-8973
177755-c13-b

3 1/2 - 4 1/2
À LOUER
Situés face au Cégep
Renseignements:
346-7367
357-4031
125139-c42-r

SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
rue Desaulniers
3 1/2
4 1/2 - 5 1/2
• Stationnement
• Libres ou juillet
349-0912
349-0757
197195-c43-m

3 1/2
À LOUER
Iberville
300$/mois
347-7763
013263-c46-r

SAINT-LUC grand 5.1/2, rez-de-chaussée, face école rue Saint-Gérard, aspirateur central, cabanon, 460$/mois, tél: 349-4722.

SAINT-LUC luxueux 5.1/2, dans nouveau sixplex, 2e étage, insonorisé, cabanon, stationnement, près des services, 300 Deslandes, 349-2013, 348-0833, propriétaire

SAINT-LUC maison canadienne, 21 Bélair, 4.1/2, très belle propriété, 475$/mois, s'adresser au 19 Bélair, tél: 348-6952, pagette: 762-8772.

SAINT-LUC, 4.1/2 à louer, rénové, stationnement pour 2 voitures, près de garderie, armoires neuves, possibilité de lave-vaisselle, couvre-planchers neufs, prix: 360$/mois, tél: 348-8554.

SAINT-LUC, 4.1/2 construction 92, aires ouvertes, style condo, insonorisé, 2 stationnements, boisé, tranquille, 117 de la Tourmaline, tél: 346-2118.

SAINT-LUC, 4.1/2, appartement condo, douche, néo-angle, plancher céramique, espace de rangement intérieur/extérieur, infos après 18h, 348-9876

SAINT-LUC, 5.1/2 rez-de-chaussée, face à l'école Aux Quatre-Vents, près de tous les services, libre 1er juillet, tél: 349-2994.

SAINT-LUC, 5.1/2 luxueux, co-locataire recherchée, non-fumeuse, pour partager logement, après 18h.: 359-9654.

SAINT-LUC, boul. de la Mairie, 5.1/2, 3 chambres, salle de bain avec bain podium, douche séparée, balayeuse centrale, libre juillet 1996, 346-3101

SAINT-LUC, GRAND 4.1/2 moderne, insonorisation supérieure, aspirateur central, système d'alarme individuel, grand stationnement, près des services, juillet gratuit, secteur paisible. (514) 464-8677

ST-EDMOND 4.1/2 très propre, 2e étage, libre 1er juillet, 3.1/2 libre avec garage si désiré, personne tranquille, après 18h, 347-5054.

ST-EDMOND 4.1/2, demi sous-sol, chauffage électrique, plancher bois franc, installation laveuse/sécheuse, stationnement, cabanon, grand terrain, libre 1er juillet, 346-1544.

ST-EDMOND, 4.1/2 site résidentiel, planchers de bois franc, cabanon extérieur et garage pour auto inclus. 335$/mois, 1 mois gratuit. 348-2692 ou 359-3388.

ST-EDMOND, grand 4.1/2, tranquille, propre, corde à linge, 365$/mois, disponible 1er juillet, tél.: 346-1289.

ST-EDMOND, rue Mercier 4.1/2, propre, planchers bois franc, chauffage électrique, installation laveuse-sécheuse, stationnement, place de rangement, balcon avant, endroit paisible, 325$/mois, 347-9060.

ST-EDMOND, rue Mercier, 3.1/2 plus solarium et stationnement, eau chaude fournie, 300$/mois. Tél.: 346-4124.

ST-EUGÈNE, grand 5.1/2 avec salle à manger, plancher bois franc, cabanon, stationnement, 365$/mois, libre 1er juillet. Tél.: 346-9673, 348-2105.

ST-JACQUES-LE-MINEUR grand 4.1/2, libre immédiatement, entrée laveuse-sécheuse, stationnement et déneigement, 345$/mois. Informations, 347-0755 ou 659-3309.

ST-JEAN, 4.1/2, 5.1/2, chauffage électrique, installation laveuse-sécheuse, porte-patio, stationnement, rue Bisaillon. Libres 1er juillet. Tél.: 348-4113 après 17h.

ST-JEAN, centre-ville, 4.1/2, planchers bois franc, 375$/mois, tél: 347-4446, 347-8554

ST-JEAN, grand 4.1/2, très propre, libre 1er juillet. Tél.: 358-2207.

ST-JEAN, luxueux 4.1/2, foyer, bain tourbillon, lave-vaisselle, frais peint,stationnement,libre tél.: 945-6468

ST-JEAN, quartier Nord. 2.1/2, 210$/mois. 3.1/2, 300$/mois. 4.1/2, 350$/mois. Peinture et tapis neufs, stationnement, conciergerie sur place. 359-4403 ou 346-4838.

ST-JEAN, rue St-Jacques 5.1/2 haut, 350$/mois, libre 1er juillet. Tél.: 347-1219.

ST-JEAN, St-Edmond, 2e étage, 5.1/2, duplex, chauffé, système d'alarme, situé en face du parc St-Edmond, près de l'église et de la caisse pop, très propre, idéal pour 2 personnes, 575$/mois, 347-7431

ST-JEAN, très grand 5.1/2, libre 1er août 1996, près de l'hôpital, intercom, antenne communautaire, toutes commodités, immeuble sécuritaire. 358-0352.

ST-LUC grand 5.1/2, immeuble récent,, bien éclairé, près de tous les services, banque, épiceries, autobus, cour clôturée. Tél.: 349-8093, Jean-Pierre.

ST-LUC, 4.1/2, entrée laveuse/sécheuse, 2 stationnements, très propre, tranquillité. 359-0854

TRÈS GRAND 3.1/2 dans triplex, planchers bois franc, libre immédiatement, tél: 348-9000.

TRÈS GRAND 3.1/2, rénové récemment, installation laveuse-sécheuse, planchers de bois franc, près du Cégep. Tél.: 358-9152 après 17h.

TRÈS GRAND 4.1/2, près de la base militaire, immeuble récent, très propre et tranquille, aussi 3.1/2 rénové dans Saint-Edmond, propre et tranquille, 346-3149 ou 346-4908

TRÈS GRAND 5 1/2 moderne construction neuve, 3 chambres, salon sur marqueterie, cuisine, hall, toilette sur céramique, remise extérieure 6'x 8', stationnement déneigé avec prise, situé rue Lebeau, Saint-Jean, s'adresser au 359-7632.

TRÈS GRAND 5.1/2, près de l'hôpital, chambre de bain rénovée, porte-patio. Chambres et salon: bois franc reverni dernièrement, tuile dans très grande cuisine, remise et stationnement, service conciergerie et déneigement, pas cher. 347-5748.

152 APPARTEMENTS MEUBLÉS

1.1/2 à louer, 225 rue Richelieu, chauffé, éclairé, meublé, service de buanderie et conciergerie, 265$/mois, libre immédiatement, tél: 348-4442, 346-6925, 358-5076.

2 X 4.1/2 meublés, 4.1/2 non-meublé, 3.1/2 meublé, situés au centre de toutes commodités, libres 1er juillet. Tél.: 348-8976.

2.1/2 À LOUER semi-meublé, chauffé, éclairé, 295$/mois, rue Vernois, St-Eugène, près des services d'autobus. 347-6059

2.1/2 MEUBLÉ chauffé, éclairé, 325$/mois, complètement rénové, près de l'hôpital à Saint-Jean, tél; (514) 659-8529.

2.1/2 MEUBLÉ eau chaude, ménage refait, aspirateur central, buanderie, Bienvenue au 3ème âge, tél: 348-2762.

2.1/2 MEUBLÉ, chauffé, éclairé, s'adresser à 21 Molleur, app.2 , 348-5728

2.1/2 meublé, chauffé, éclairé, chambre fermée. Après 18h, 349-0816

2.1/2, MEUBLÉ, CHAUFFÉ, éclairé, avec câble fourni, situé à Iberville. Infos:: 8h et 20h. Tél.: 347-0264

2.1/2, SEMI-MEUBLÉ, chauffé, éclairé, situé au 326, boul. Gouin, Saint-Jean. Tél.: 347-0640 ou 347-5404

2.1/2-3.1/2 Centre-ville, chauffés, meublés, éclairés, tél: 898-5446.

3 1/2 MEUBLÉ à louer, semi-meublé, non meublé, propre, beaux meubles, ménage refait, insonorisé, balayeuse centrale, au 35 Jacques- Cartier Sud, 346-4908.

3.1/2 À LOUER meublé, laveuse, sécheuse comprises, près du Cégep, Tél.: 346-5140 après 16h.

3.1/2 À LOUER, meublé, chauffé, éclairé, sur 2 étages, plus cave de rangement, plus stationnement, 355$/mois, tél: 349-1705, 346-0124.

3.1/2 haut de duplex, semi-meublé, chauffé, prix: 325$/mois. Tél.: 514-777-6652.

3.1/2 MEUBLÉ installation laveuse/sécheuse, libre immédiatement, pour visiter s'adresser au 715 Des Carrières, Saint-Jean, tél: 246-2508.

3.1/2 MEUBLÉ avec laveuse/sécheuse, près de la base militaire, 325$/mois, tél: 347-7230.

3.1/2 MEUBLÉ Saint-Gérard, secteur paisible, libre immédiatement, 576 Bisaillon, 308$/mois, tél: 358-5720.

3.1/2 meublé, 325$, libre immédiatement, stationnement, tranquille, 194, St-Georges, appelez Jacques, 358-4256 ou cell. 944-3823

3.1/2 MEUBLÉ, chauffé et éclairé si désiré. 712 Frédette. 358-9102, laissr message.

3.1/2 MEUBLÉ, chauffé, éclairé, très propre, personne tranquille, quartier St-Edmond, 350$/mois, 223, St-Germain, tél.: 358-9343, après 18h.

3.1/2 MEUBLÉ, chauffé, éclairé, videoway inclus, à sous-louer pour 2 mois. Tél.: 346-4354.

3.1/2 MEUBLÉ, eau chaude fournie, 275$/mois, service de buanderie, conciergerie, grand stationnement, situé au 285, St-Charles, St-Jean, libre immédiatement, 347-5095, 347-5810.

3.1/2 semi-meublé, possibilité de plus de meubles, logement propre, bien situé à Saint-Jean, stationnement avec prise, intercom, buanderie dans l'immeuble, prix: 295$/mois, tél: 358-2167, après 15.30h: 872-8112.

3.1/2, semi-meublé, 320$/mois, au: 346-8760, laissez message

3.1/2-4.1/2 meublés ou non, modernes, occupation immédiate ou juillet, 689 Fredette, tél: 358-4420.

4.1/2 à louer, près de l'hôpital, meublé: 4 appareils, 330$/mois, disponible juillet, tél:359-8753.

4.1/2 MEUBLÉ récemment, près du Cégep et base militaire, avec interphone et porte-patio, 350$/mois tél.: 1-514-293-2378

À IBERVILLE 3.1/2, cuisinière et réfrigérateur, verticaux, mobilier cuisine, 300$/mois, 477, rue Riendeau, libre immédiatement, 348-7665

À IBERVILLE près pont et 35, meublés, chauffés, 1.1/2 180$, studio 260$, 2.1/2 290$, 3.1/2 310$, révovés, stationnement, tél: 358-5950.

À IBERVILLE, 2.1/2 et 3.1/2 à louer, chauffés, éclairés, cuisinière, réfrigérateur, laveuse, sécheuse: inclus dans l'appartement, au 592 et 594, 4e avenue, Iberville, 299-2149 (après 17h)

À LOUER 3.1/2 chauffé, éclairé, semi-meublé au 55, rue Bouthillier Sud, 350$/mois. Tél.: 347-7656.

À LOUER logis 1.1/2, 2.1/2 meublés, chauffés, tranquille, salle de bain, stationnement. Près des Halles, s'adresser au 103 Latour, 348-3650.

A LOUER, 2.1/2, 3.1/2, meublés, chauffés, stationnement et aspirateur fournis, prêt du Cégep et base militaire, 429 des Trinitaires, tél: 347-9052

A LOUER, 3.1/2 meublé, rue Bouthillier sud, aspirateur central, porte-patio, buanderie, frais peint, libre immédiatement, 346-3270

À LOUER, à Saint-Luc, sous-sol, grand 3.1/2 chauffé, éclairé, meublé, pour couple âgé, femme seule, pas de chien et chat, 3 rue Papineau, Saint-Luc, tél: 348-6583.

A LOUER: 2.1/2, meublé, eau chaude, balcon privé, stationnement, laveuse/sécheuse sur place, situé dans le centre-ville, très tranquille, idéal pour personne seule ou retraitée, libre immédiatement, 295$/mois, 347-1871 jour (demandez Huguette), 347-4658 soir après 17 h ou 346-8263.

À SAINT-JEAN près cégep et base, 1.1/2 95$, 2.1/2 190$, 3.1/2 260$, 4.1/2 340$, propres, rénovés, stationnement, tél: 358-5950.

À SAINT-JEAN, 55 Frontenac, 1 app./95$, 1.1/2/160$, 2.1/2/250$, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, près école des Métiers, 346-8856

À ST-JEAN, studio près aréna et école des Métiers, 270$/mois, 55 Frontenac, app. 5. Tél.: 358-5950.

BACHELOR Iberville 2.1/2 meublé, éclairé, chauffé, air climatisé, entrée privée, endroit tranquille, pour personne seule, libre immédiatement, 275$/mois, tél: 347-1958.

BEAU 2.1/2, meublé, propre pour 1 personne responsable, chauffage locataire, stationnement, propriétaire occupant, 275$/mois, tél.: 347-9915.

CHERCHE COLOCATAIRE pour partager grande maison à Sabrevois. 75$/semaine. Tél.: 346-8511.

GRAND 2.1/2 très propre, beaux meubles, stationnement, près de la Base militaire, dans un duplex, sous-sol, 350$/mois, libre à une semaine d'avis. Tél.: 348-9243, soir: 348-5647, 346-5361.

NOUVEAU
LOCATAIRES
Devenez propriétaires d'un condo 4 1/2 luxueux, foyer, douche en coin pour aussi peu que
129$/mois
1 an
Nous avons fait profiter de cette offre à 168 locataires en 1995.
Pourquoi pas vous!
MODÈLE À VISITER AU
1210, boul. de la Mairie, app. 202
À partir de
59 900$


0$ COMPTANT*
SAINT-LUC
952-5813
359-6917
** Si éligible au Programme R.A.P.*
020888-c49-g
À SAINT-LUC

GRAND 3.1/2, très propre, meublé, chauffé, éclairé, 568 A, Boul. Gouin, dos à base, possibilité avant 1er juillet, endroit paisible, 347-8873

IBERVILLE 1.1/2, meublé, très propre, tranquillité garantie, près de tout. 48$/semaine. Tél.: 347-1656.

JOLI 2.1/2 MEUBLÉ, avec chambre, très propre, libre immédiatement, 325$/mois, tél: 347-4111.

MAGNIFIQUE 2.1/2 meublé, piscine privée, balayeuse centrale, tranquille, sécuritaire, bien situé, idéal pour personnes retraitées ou seules. 1 mois gratuit, 300 Vaudreuil, 309 Gouin, Saint-Jean-sur-Richelieu. Tél: (514) 357-1898

MEUBLÉS OU NON 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, libre immédiatement, près de tous les services, propres et tranquilles, service de buanderie, stationnement, bon rapport qualité/prix. 347-8403,

PRÈS DES HALLES, logements complètement rénovés, 1.1/2, 2.1/2, 3.1/2 meublés, chauffés, éclairés, service laveuse/sécheuse. Endroit tranquille. Tél.: 349-5456, 291-5713 ou 348-5281.

PRES DU CARREFOUR 3.1/2, neuf, insonorisé, chauffé, éclairé, meublé avec goût, stationnement idéal pour personne tranquille et fiable, références demandées, tél: 348-7286 après 16h.

SAINT-CHARLES COIN COLLIN, 2.1/2 non-chauffé, meublé, propre, libre, tél: 1-514-659-3016.

SAINT-EDMOND, GRAND 2.1/2, 1er plancher, semi-meublé, dans petite maison, chauffage électrique avec stationnement et déneigement, 260$/mois, libre 1er juillet, 296-4644.

SAINT-JEAN 2.1/2 moderne, meublé, chauffé, éclairé, 300$/mois. Tél.: 766-4950.

SAINT-LUC, 21-A rue Bélair, 3.1/2 meublé près de l'autobus, très belle propriété, s'adresser au 19 rue Bélair, 295$/mois, tél: 348-6952, pagette: 762-8772.

ST-EDMOND, 2.1/2-3.1/2, meublé, chauffé, éclairé, 1er plancher, ensoleillé, tranquille, disponible immédiatement, 346-1289

À LOUER
2 1/2
Meublé, chauffé et éclairé
Chambre séparée, stores verticaux
Situé au 380, rue Saint-Eugène
(à côté du golf)
Libre 1er avril

5 1/2
407, rue Saint-Michel
Planchers bois franc, inst. laveuse/sécheuse, chauffé, eau chaude fournie, possibilité de garage
Libre 1er juillet 1996
348-2545
021548-c44-d

VENISE, maison mobile, toute équipée, vue et accès au lac Champlain, 3 chambres, 450$/mois, libre (514) 984-9642.

153 CHALETS

A LOUER, luxueux condo 6.1/2, près du Cégep, 1,800 pieds carrés, planchers bois franc-tapis, avec garage, cour arrière, libre 1er juillet, 357-1926, 348-5003, Irma

À SAINT-PAUL, chalet bord de l'eau, 2 chambres, avec quai pour bateau, tél: 291-5756, 254-0369.

À SUTTON! Profitez de nos prix hors-saison. Week-end 150$, 5 nuits 250$, 7 nuits 350$. Condo en pleine nature, à flanc de montagne; 2 étages, 2 salles de bains, capacité 8 personnes. Foyer, bain tourbillon, bain sauna, salle de jeux et d'exercises. (Inclus: bois de foyer, ménage, literie). 358-2119 (Saint-Jean), 444-7745 (La Prairie).

BORD DU RICHELIEU, 279 chemin des Patriotes, Saint-Athanase d'Iberville, 2,000$/saison, 1-514-493-1994

CHALET A LOUER ORFORD Domaine Cheribourg, 3 chambres à coucher, foyer tout équipé, tél: 346-9270.

CHALET À LOUER, Venise-en-Québec, sur le bord du lac Champlain, sur la pointe Jameson, appelez au 358-9913 après 17h.

ESTRIE, chalets à louer, lac à truite, tél: 359-5983 ou 1-819-849-3331

LUXUEUX CONDO sur deux étages, 6.1/2, face à la rivière, pour 1er juillet, 1 ere rue Iberville, 358-2282.

PENSEZ-VOUS louer pour 2 à 5 semaines de vacances, chalet près du lac, golf Venise-en-Québec, toutes commodités de la ville, tranquille, libre 1er juin au 12 juillet 1996, 5 août au 15 octobre 96. Infos: 347-4146

154 CHAMBRES

À LOUER CHAMBRES. Avis base militaire, Oerlikon, Cégep ou autres. Avez-vous un moyen de transport, le goût de la campagne. Êtes-vous voyageur(euse), 3 chambres, très propres, bien éclairées vous attedent. Avec références, 65$/semaine ou chambre et pension, 125$/semaine. Demandez Claire, 347-6124.

À SAINT-JEAN chambres avec lavabo et douche. Possibilité de pension pour personne autonome, tél: 346-0732.

AUBERGE LES TROIS RIVES, 297 Richelieu, Saint-Jean, journée, semaine ou mois, vue de la rivière, pas cher, 358-8077

CHAMBRE à louer avec cuisinière/réfrigérateur, libre immédiatement, 205$/mois, 50 rue St-Hubert, app. 3, 347-8363

CHAMBRE À LOUER près école des Métiers, entrée privée, droit de cuisiner, place tranquille, personne sérieuse, 30$/semaine, 346-6314 .

CHAMBRE AVEC SUITE télévision, câble, téléphone, dame travailleuse non-fumeuse, 50$/semaine, tél: 346-5284.

CHAMBRE ET PENSION pour une personne âgée. 8 ans d'expérience, très belle place, auto fournie pour visite chez médecin, 124 Mercier, Saint-Jean, 357-9186.

CHAMBRES DISPONIBLES atmosphère familiale, accès à la cuisine, salon, télévision, salle de lavage, stationnement, tél: 349-1544.

IBERVILLE chambre meublée pour personne seule, non-fumeuse, avec emploi, à partir de 40$/semaine. 225 8ème avenue, tél.: 346-5074 après 19h.

QUARTIER SAINT-GÉRARD environnement agréable et paisible, personne seule ou couple, autonome ou semi-autonome, tél: 348-9755.

RÉSIDENCE PRIVÉE pour personnes âgées autonomes, prête pour le 1er juillet, atmosphère familiale, près de Gertrude-Lafrance. Tél.: 349-6379.

RÉSIDENCE Saint-Athanase Inc. pour personnes âgées, 175, 9e avenue, Iberville, face au parc Mercier, grandes chambres libres, tous les services inclus, pour information Madeleine: 358-3946

SAINT-EDMOND, maison de chambre et pension pour femmes de 18 à 65 ans, 5 chambres très propres et très éclairées, 2 salons, accès à la maison. Tu n'aimes pas demeurer seule; viens voir! Service d'autobus, prix raisonnable, tél: 358-3785.

1 MOIS GRATUIT
Appartements idéals pour personnes âgées autonomes
2 1/2 3 1/2 4 1/2
non-meublés, semi-meublés ou meublés
275$ à 425$/mois
• rue Content près de l'hôpital
• Ensoleillés, tranquilles, sécurtaires • Buanderie • Stationnement privé avec prise • Service de conciergerie
C'est à voir!
349-2422
198749-c48-f

155 PROPRIÉTÉS

5.1/2 dans maison privée (demi sous-sol), grandes fenêtres, chauffé, éclairé, foyer, 2 chambres, idéal pour couple seul, 2 stationnements, libre 1 er juin, 500$/mois, tél: 349-1863 après 16h.

À HENRYVILLE campagne, 4.1/2, maison neuve jumelée, patio, grand stationnement, 375$/mois, tél: 346-8045.

À HENRYVILLE campagne, maison jumelée, porte-patio, 400$/mois, 5.1/2, garage disponible avec supplément, tél: 346-8045.

À LOUER à St-Athanase, semi-détaché, 3 chambres, bois franc, remise extérieure, grand terrain, rue Guy, 1er juillet, 565$/mois. Tél.: 358-8051.

A LOUER Iberville, maison de ville sur 3 étages, moderne, près bord de l'eau et des services, prix: 500$/mois, tél: demander Danyel, 358-0977

À LOUER ou option d'achat, Sabrevois, bord de l'eau, maison 2 étages, divers paliers, bois franc, très grand, réçente, 2 salles de bain, 7 pièces, 347-2917, 346-2093, 347-6383

À LOUER, maison modulaire sur grand terrain, un grand 3.1/2. Appelez Mme. Chagnon au 347-1629, 625-7493.

À LOUER, Saint-Edmond, maison de ville réçente, 7 pièces/4 chambres, nouvellement décorée, secteur tranquille, prix 700$/mois, tél: 357-7646, jour: 347-3075.

À SAINT-LUC maison semi-détachée, 4 chambres, sous-sol fini, bois franc, 95 Boul. Les Jardins, 700$/mois, ou à vendre, pour juillet, tél: 359-4017.

À ST-ALEXANDRE, maison à louer, 3 chambres, grand terrain, sous-sol fini, 425$/mois, tél.: 346-8684.

À VENISE-EN-QUEBEC, face au lac maison à louer, garage, jardin, avec option d'achat, libre 1er juin, 500$/mois, visite avec rendez-vous, s'adresser au 347-3164.

BUNGALOW ST-ATHANASE, 3 chambres, planchers bois franc, moitié sous-sol fini remise extérieure, patio, grand terrain, rue Guy, 1er juillet, 670$/mois. 358-8051.

CAMPAGNE: 4.1/2 sur 2 étages, idéal pour personne seule ou couple, grand terrain avec garage, 543 Montée Bertrand, Iberville, tél: 346-8367.

ILE-STE-THÉRESE, vue sur l'eau, 2 chambres, sous-sol fini, garage, grand terrain, autobus scolaire, 5 minutes Saint-Jean, 650$/mois, 349-0722, 348-9894

JOLIE MAISON à Saint-Paul-Ile-aux-Noix, plancher bois franc, thermopompe, tél: 291-3312(jour), 291-3556 (soir)

MAISON À LOUER, possibilité d'option d'achat, accès au bord du Richelieu, 2 chambres, moderne, terrain 150X150, cabanon, 525$/mois, tél; 635-1011, 246-4673.

MAISON à Iberville, 1990, à louer, 2 étages, foyer, 2 salles de bain, 5 pièces, libre 1er juillet, 750$/mois, 347-2641, 357-0040

MAISON À LOUER 4.1/2, Pinsonneault et Gouin, libre juin, 395$/mois, tél: 514-461-2520.

MAISON À LOUER à St-Luc, 2 chambres, salon, cuisine, 2 remises extérieures, 525$/mois. Téléphonez entre 9h et 21h au 348-7284.

MAISON à louer au 185 chemin Grand-Pré, L'Acadie, 4.1/2 350$/mois plus électricité, tél: 346-3487 (jour) sur rendez-vous seulement.

MAISON À LOUER au 325 Kennedy, à Henryville, 5.1/2 dans un duplex, propriétaire occuppant, près des services, libre 1er juin, 400$/mois, tél: 299-2265.

MAISON À LOUER, commercial avec garage 22X24, située à St-Eugène, St-Jean, 575, Jacques-Cartier Sud. Tél.: 346-2735.

MAISON à louer, grand 4.1/2 avec grand terrain à Saint-Alexandre, 525$/mois, 346-8868 ou 346-4021

MAISON À VENDRE ou à louer, située face à la mer, très belle vue, à Caplan en Gaspésie, tél: 349-6190.

MAISON de campagne à louer, avec grand garage, tél: 346-1182

MAISON de campagne à louer, très grand terrain, lac privé, beaucoup d'extras, 825$/mois. Tél.: 291-5000.

MAISON DE CAMPAGNE à louer, 2 étages, 8.1/2 plus sous-sol, garage double, 2115, route 133 Sud à St-Athanase. 600$/mois, libre 1 er juillet, tél.: 347-6639.

MAISON DE VILLE
3 étages finis, neuve, près d'école et centre d'achats. Logitel: 348-9000.

MAISON DE VILLE à louer, 600$/mois, grand 6.1/2, 4 chambres, avec stationnement extérieur, Iberville, 10 éme Avenue, tél: 358-2481.

MAISON DE VILLE à louer, 3 étages, 6.1/2, 1 salle de bain à l'étage, 1 salle d'eau au rez-de-chaussée, rangement intérieur 12x15, 2 stationnements avec prise, tonte de pelouse et déneigement par le propriétaire, secteur tranquille, 600$/mois, sur rendez-vous seulement, tél: 346-9410.

MAISON DE VILLE luxueuse, 965 De Guyenne et 602 de Béarn, semi-détaché, secteur Carrefour Richelieu, 2,400 p.c. de plancher, foyer, patio, 3 chambres, 3 salles de bains, salle d'eau, salle à dîner, céramique et bois franc, à louer 825$ et 900$, à vendre 99,000$, 349-1601, 347-2647

MAISON MODULAIRE NEUVE à louer, libre immédiatement, près de tous les services, tél: 348-9000, Logitel.

MAISON NEUVE à louer, construction 1995, sur 2 étages, avec foyer, possibilité piscine, tél: 349-2029.

MAISON NEUVE, Lacolle 4.1/2, 525$/mois, bord de l'eau, marina, très grand terrain, libre immédiatement, contactez Guy, 358-2146, soir: 357-4748

MAISON, SAINT-BLAISE 3 chambres, 2 salles de bains, grand terrain, tél: 348-5801 après 18h.

NOYAN 2 maisons à louer, droit au bord de l'eau, 2x4.1/2, propres, chauffage électrique ou bois, foyer, tél: 246-3031, 294-2985.

PETITE MAISON à louer, à 5 minutes d'Iberville, libre 1er juillet, 410$/mois. Tél.: 346-2870.

PETITE MAISON à vendre ou à louer, très près du bord de l'eau, sur terrain loué, libre 1er juin, 346-1508, 358-2590

SABREVOIS, maison de campagne à louer, avec garage, libre 1er juillet, tél: 346-1560

SAINT-PAUL-ÎLE-AUX-NOIX pont Noyan, maison 5.1/2, garage, terrain, juillet, 425$/mois, Saint-Jean, maison 3.1/2 près rivière 365$/mois, tél: 347-9929 de 18h à 21h.

156 DIVERS

1,500 PIEDS CARRÉS, plancher bois franc, décors chaleureux, avec boiserie d'origine. Situé centre-ville St-Jean. Idéal pour bureau ou autre. 525$/mois. 347-6885, 347-0158, 359-7677.

À IBERVILLE, local commercial, 400$/mois. Près 35, 28, Pépinière, tél.: 358-5950.

BUREAU
Face à l'hôpital
Boul. du Séminaire Nord
8x10 pi
348-4444
018848-c49-d

GRAND LOCAL COMMERCIAL
POUR MAGASIN, ATELIER
Porte de garage, stationnement, surface 2 550 pieds carrés
18, rue Saint-Paul
Saint-Jean
Libre 1er mai
900$/mois
348-6191 (jour)
349-2267 (soir)
197172-c41-m

Local commercial à louer avec vitrine
Boul. du Séminaire Nord
Saint-Jean-sur-Richelieu
environ 525 pi carrés
Pour renseignements,
s'adresser au 965, boul. du Séminaire Nord ou
348-6191
197636-c43-c

À LOUER
CONDO INDUSTRIEL
Coin Pierre-Caisse et Grand-Bernier
Neuf
359-7677
014329-c46-r

À IBERVILLE, local commercial, 1,200 pi. ca. avec petit bureau, situé au 463, 2e rue, coin 9e avenue. Prix: 300$. Tél.: 347-3540 ou 347-8127

À LOUER à Saint-Jean, 2 locaux commerciaux, 15x25 chacun, peuvent être loués séparément ou ensemble, très bon emplacement, tél: 348-0053.


Local commercial à louer
2 x 2 000 pieds carrés ou 4 000 pieds carrés
2 grandes portes à l'arrière
Stationnement, possibilité de quai de déchargement
349-5893 (Lise)
197643-c42-c

BUREAUX À LOUER
525, boul. du Séminaire Nord
Saint-Jean-sur-Richelieu
Bureaux fonctionnels, déjà aménagés, tapis mur à mur, climatisation, de 300 à 2 500 pieds carrés.
Renseignements:
SERGE RAYMOND
Bur.: 348-6859, rés.: 346-4872
198899-c46-f

Ancienne «CANNERIE DAVID LORD»
LOCAUX À LOUER
de 5 000 à 100 000 pi carrés

• Prix entre 2$ à 3,75$ pi carré
• Clôturé
• Gardien 24 h
• Quai de déchargement
• Industriel ou entreposage
• Idéal pour domaine de l'automobile
PARK LANE CAFÉ
1092, rue Jacques-Cartier Sud
Saint-Jean-sur-Richelieu
M. Mercier
348-1011 • 357-1943
021645-c45-r

BUREAUX À LOUER
929, boul. du Séminaire Nord
Saint-Jean-sur-Richelieu
. Très bien situés
. Face à l'hôpital
592-1420
347-5596
346-9894

LOCAL INDUSTRIEL À LOUER
Prix très compétitif
200, rue Saint-Louis
Saint-Jean-sur-Richelieu
• Superficie de 11 000 pieds carrés
• Hauteur de 25 pieds
• Pont roulant
• Quai de déchargement
• Porte de 16x18 pieds
• Cour clôturée
LOCAL IDÉAL POUR LA FABRICATION ET/OU L'ENTREPOSAGE
348-4991 • 347-5596 • 856-7796
199286-c47-r

LOCAUX À LOUER
PRIX TRES COMPÉTITIFS
De 800 à 1500 pi carrés
Centre commercial
PLACE SAINT-JEAN
400, boul. du Séminaire, Saint-Jean-sur-Richelieu
348-6935
57591-c21-L

À LOUER local commercial de 25 x 40 situé au 2343 route 133 à St-Athanase disponible immédiatement. Pour plus d'informations, appelez au 347-0715 ou 346-8804.

BÂTISSE COMMERCIALE atelier de débosselage à louer ou à vendre, grandeur: 40' x 100' avec grand terrain. 347-1575.

BUREAU À LOUER, local de 150' à 7,500' carrés, aussi espaces commerciales, dans centre d'achats, endroit idéal pour tous genres de commerces ou bureaux. Bureaux à partir de 150$/mois tout compris, infos: 358-2955

DIFFÉRENTS LOCAUX à louer pour entreposage, grandeurs: 320 pi.ca- 600 pi.ca- 650 pi.ca., rue Jacques-Cartier sud, tél: 347-8467.

ENTREPÔT À LOUER, 30 x55 pi. environ, avec porte de garage, situé 285 Saint-Charles, grand stationnement, 360$/mois, libre immédiatement, 347-5095, 349-0072.

LOCAL 40x30, pouvant servir à l'entreposage, 250$/mois, chauffage et éclairage inclus, dans un sous-sol. 400 Grand-Bernier Nord. 346-6523.

LOCAL À LOUER pour entreposage, environ 1,000 pi.ca., système de chauffage, isolé, toilette, idéal pour entrepeneur, 250$/mois, tél: 348-6480.

LOCAL COMMERCIAL à louer, 5,825 pi.ca., peut se diviser en 3 sections, 31 Victoria. Aussi 2x3.1/2 à louer, 132 Jacques-Cartier, tél: 347-3246.

LOCAL POUR TRAVAILLER ou entreposer, 50x60x15, 2 portes 14 pi., route 133, Iberville, à vendre, à louer ou échanger, tél: 347-2647.

LOCAUX commerciaux industriels, 1,500 et 5,620 pieds carrés, au 640 Boul. Industriel, Saint-Jean, tél: 990-3087.

MARIEVILLE, espace commercial ou industriel, 12,000 pieds carrés, hauteur libre 19 pieds, portes de 20' x 15'. Tél.: 460-7529, 460-7794.

MÉCANIQUE
Local commercial pour mécanique à louer au Sunoco à St-Luc. Tél.: 359-6085.

NOUVEAU CONCEPT dans la région. Bureaux comerciaux à louer avec tous les services inclus tel qu'électricité, chauffage, téléphone, fax, copieur, etc. pour un prix mensuel minime. Pour renseignements, 781-6167 ou 349-0728.

À LOUER
LOCAL COMMERCIAL
Pour renseignements:
347-2204
347-2694
015802-c37-r

BUREAU À LOUER OU À PARTAGER
Rez-de-chaussée
Boul. du Séminaire Nord
Aménagé et meublé
1 750 pi carrés
Immeuble neuf
359-7677
023249-c48-d

AU MOIS
Local commercial et bureau à louer
Bienvenue médecine douce!
ANDRÉ LEBEAU
210, rue Saint-Jacques
Saint-Jean-sur-Richelieu
347-9793, jour
348-3613, soir
85566-c17-d

SECTION VÉHICULES



201 AUTOMOBILES

1991 TRACKER GMC SLE, 66,000 km, toit rigide, comme neuf. Téléphonez au 359-0204 ou 347-3384.

1992 FORD TAURUS, V-6, cruise, "tilt", air, cassette, couleur: vert, 108,000 km., 7,800$ discutable, tél: 294-2098.

A VENDRE Micra Nissan 1988, parfaite condition, prix: 1,800$, 347-9758

À VENDRE, ASUNA Sunfire, coupé sport, 5 vitesses, 8 roues (4 mags), 1993, 6 cylindres, bien entretenu, 1 seul chauffeur, 7,300$, 349-7043

A VENDRE, disques de freins pour Mazda 1986, mags 24" pour Mazda, 347-9758

ACADIAN BEAUMONT 1964, bon état, seulement 42,000 milles. Original, parfait pour collectionneurs, 3,000$ négociable. 347-5726.

ACHAT autos, camions, pour la route ou pour la ferraille, tél: 862-3035, remorquage 24 heures, 7 jours.

ACHETES VÉHICULES problèmes mécanique ou non, aussi accidentés, payons comptant, après évaluation, tél: 347-9524, pagette: 358-8826.

ACHETONS AUTOS Européennes, payons comptant, tél: 347-6071.

ACHETONS AUTOS pour recyclage, ramassons métaux, appelez Réginald: 346-6112.

ACHETONS autos, camions 1988 à 1996. Transfert autos 7 jours sur 7. Si vous cherchez une auto, composez: (514) 898-7239. Firebird 1987, 5 vitesses, t-top, impeccable, 4,000$

ALTIMA 1993 gris, 50,000 km, très propre, vitres teintées, volant ajustable, cruise controle, aileron sur valise arrière, prix: 12,400$ discutable. Pierre, 357-1393.

AUDI 5000S 1981, 162,000 km, très propre, bon état, prix à discuter, tél.: 346-1544.

AUTO DODGE CHARGER 2.2 1984, automatique, intérieur et extérieur rouge, 2 portes, 600$, demandez Sylvie, 358-4381.

AVONS URGENT besoin d'autos et camions entre 85 et 90 en bonne condition ou à légers problèmes, acheteur sérieux, payons très bons prix, comptant sur place, ouvert 7 jours, échange considérée, Automobile R. Paquet, tél : 346-8715.

BUICK LE SABRE limité 1994, 13,000 km., bleu gris, très propre, cause décès, tél: 296-4538.

ACHETONS
Automobiles accidentées et vieilles voitures pour ferraille
GARAGE RABOUIN
291-3188
040861-c25-r

ACHETONS ET VENDONS
pièces d'autos et autos d'occasions pour la ferraille
DAUDELIN AUTOMOBILE
347-3975
10241-c13-g

GRAND CHEROKEE 1993
tout équipé, démarreur électrique, alarme antivol, 4 pneus d'hiver, etc.
18 900$
348-7472
(après 17 h)
346-4407 (jour)
199634-c48-f

BUICK LE SABRE Limited, 1990, blanc, 80,000 km., très propre, prix: 9,200$. Pick-up Chevrolet Silverado, 1985 noir, 57,800 km., avec boîte fibre de verre et protecteur de caisse, comme neuf, 7,000$, tél: 246-2018.

CADILLAC 1990, Fleetwood 60 Spécial, auto de salon funéraire, "gris charcoal", tél: 246-3074.

CADILLAC 1991, sedan de ville, 92,000 km, couleur bleu, très propre, 347-0191

CAMARO BERLINETTA 1982, V-6, automatique, 2.8 litres, moteur neuf, vitres et valise électriques, mécanique A-1, très propre, 1,500$, tél: 244-6125.

CAVALIER 1988, 4 portes, automatique, automatique, air climatisé, tél: 359-8806.

CHEVETTE 1987, automatique, 2 portes, très propre 1,450$, négociable ou prendrais échange. Après 18h, 349-5642.

CHEVROLET Cavalier 1994, 2 portes, 4 cylindres, 5 vitesses, 54,000 km, pneus neufs, "mags", très propre, 7,900$. 357-1874.

CHEVROLET King Cab S10 1986, 4x4, 3,800$ et roulotte Islet 18 pieds 1978, 3,000$ discutable. 347-7089.

COMET 1971, automatique 2 portes, bas millage, propre et entreposé, prix 2,200$ ou meilleure offre, tél: 348-5132.

CORSICA 1990 LT, V-6 automatique, 35,000 km. original, 4 portes, toute équipée, comme neuve, cause: décès, prix; 8,500$ ferme, tél: 348-5132.

CRÉDIT refusé, location dans le but d'en devenir propriétaire, région de Montréal (514) 446-2800. Région de Québec (418) 834-2276

DATSUN MICRA 1984, 106,000 km., automatique, 400$, tél: 349-1221.

DODGE ARIES 1984, 4 portes, automatique, très propre, mécanique A-1, prix: 975$ discutable, tél: 359-4769.

DODGE ARIES 1986, 2 portes, automatique, 1,100$ négociable. Tél.: 347-2966.

DODGE ARIES, 1989, 151,000 km., (transmission défectueuse), prix ferme: 1,000$, tél: 348-2981.

DODGE OMNI 1984, automatique, mécanique A-1, batterie, suspension, freins, alternateur neufs, 1,600$. Isuzu Impulse 1990, "full", anti-démarreur, tél: 349-6403, 262-1109.

DODGE OMNI 1986, 4 portes, manuelle, échappement neuf et bons pneus. Prix, 675$ discutable, Tél.: 348-1494.

FORD MUSTANG LX, 1987, "hatch-back", 126,000 km., 4 cylindres, injection, manuelle, 5 vitesses, toute équipée, 2,800$, tél: (514) 291-3119.

GARAGE 301, mécanique auto, peinture, débosselage, sablé et peinturé à partir de 395$. Estimation gratuite, meilleurs prix garantis. Camion S10, bonne condition, à vendre, tél.:346-8778.

HONDA ACCORD LX, 1995, 2 portes, verte, manuelle, air climatisé, 32,000 km., prix: 17,600$, après 17h.: 347-8989.

HONDA CIVIC 1985, 140,000 km, bon état, 11,000 km, négociable. Mazda 323, 1989, très propre, 82,000 km, tél: 358-4507

HONDA CIVIC DX 1991, manuelle, 2 portes, 144,000 km., radio-cassette, intérieur/extérieur, très propre, prix: 6,750$, tél: 348-5132

HONDA CIVIC, 1500-S, 1985, 135,000 km, 5 vitesses, 1,200$ négociable, Louise au: 930-3012 (pagette)

HONDA PRELUDE 1984, montée sur 1987, spécial edition, 2L, manuel 5 vitesses, 4 mags et 4 pneus neufs, toit ouvrant, vitres et miroirs électriques, propre, mécanique A-1, radio Clarion à face détachable, haut-parleur Alpine, 3,000$. Tél.: 299-9796

HONDA PRELUDE SR 1990, complètement équipée, transmission automatique, couleur noir, 98,000 km, impeccable, femme propriétaire, prix: 10,500$, tél: 348-2626

HYUNDAI EXCEL, 1989, GL., très propre, automatique, prix: 2,500$, tél: 347-1520.

JEEP CHEROKEE LAREDO 1987 à vendre 5,000$ négociable, tél: 349-2029.

JETTA 1991, diesel, toit ouvrant, parfaite condition, jour: 348-6811

LINCOLN 1979, Collector-séries, 2 portes, marine, 1,200$, tél: 349-2010.

LINCOLN CONTINENTAL Mark-5, 1979, 45,000 milles, impeccable, très propre, jamais sorti l'hiver, 346-8460

LINCOLN CONTINENTAL, 1967, 4 portes suicide, vitres et sièges électriques, complet, en état de marche, prix: 1,650$, tél: 348-5132.

LUMINA EURO 1992 120,000 km, noir, "mags", ailerons, toute équipée,, démarreur à distance et anti-démarreur, freins ABS. 7,500$, négociable. Stéphane 347-8603.

MERCEDES 280, 1974, automatique, 4 portes, collection, très propre, 2,900$, tél: 346-4771

OLDMOBILE Cutlas Supreme, SL, 1991, tout équipé, excellente condition, tél: 347-1973

OLDSMOBILE OMÉGA Brougham 1984, 135,000 km, mécanique A-1, très propre, prix: 1,500$. Tél.: 349-5575 après 17h.

OLDSMOBILE REGENCY, 1988, condition A-1, 51,000 km., acheteur sérieux seulement, 8,000$ ferme, tél: 346-5174.

PICK-UP CHEVROLET 1981, 305, automatique, bonne mécanique, très propre. Possibilité d'échange, 2,475$. Après 18h, 349-5642 ou 233-3595.

PLUSIEURS PIÈCES de Subaru GL 1983 ou 1984. 4 mags pour Capri ou Mustang 1980, 1981. Brassière pour Ford Escort 1986, 1987. A vendre à prix discutables. Demandez Denis au 359-4289.

PLYMOUTH SUNDANCE 1994, 4 portes, 2.5 litres, automatique, air, radio AM-FM stéréo-cassette, 78,000 km., balance de garantie 115,000 km., très bon prix, tél; 357-1506.

PLYMOUTH SUNDANCE bleu, 1987, 2 portes, automatique, très propre, 2,800$, 75,600 km., tél: 347-1021.

PLYMOUTH VOYAGEUR 1995, 26,000 km., tout équipé, anti-démarreur, climatisateur, V-6 3 litres, 7 passagers, garantie 60,000 km., prix: 18,995$ pas de T.P.S., tél: 349-6319.

PONTIAC FIERO 1984, manuelle, 123,000 km, beaucoup de pièces neuves, demande 1,200$, 358-5932

PONTIAC FIREBIRD 1987, bonne condition, tél: 358-5430

PONTIAC FIREFLY 1988, 120,000 km, radiateur, freins, disques avant et système d'échappement: neufs, bonne condition, 2,900$ négociable, 346-0840, 854-8508 (pagette)

PONTIAC SUNBIRD SE 1984, 2 portes, hatchback, 4 cylindres. Turbo. Pneus, freins, alternateur et autres pièces neuves. Très propre, 1,950$, tél.: 357-1874.

POUR COLLECTIONNEURS Buick Skylark 1969 et Transam 1977, originales, tél: 246-2746.

SUBARU JUSTY 1990, 4 WD, blanc, mécanique A-1, très propre, économique, pneus neufs, 4 portes, femme propriétaire, 4,000$ négociable, tél: 357-1323.

SUBARU JUSTY, 1989, 102,000 km., 3 cylindres, très économique, gris, très propre, 1,600$, tél: 291-4135.

SUNBIRD 1991, 107,000 km, toit ouvrant, régulateur de vitesses, 2,500$. Tél.: 349-6605.

SUZUKI SAMOURAI 1986, noire, toit rigide rétractable, 153,000 km, bonne condition, 2,500$$ négociable, 888-8155 pagette, 358-5249

TEMPO 1984, à vendre pour pièces, plus mags, batterie neuve, pneus neufs, 347-8735 (après 18h), demandez Martin

TOPAZ 1985, bonne condition, pneus neufs avant, batterie neuve, 650$. Tél.: 244-5383.

TOPAZ 1988, 4 portes, automatique, climatiseur, 4 pneus d'hiver, 4 pneus d'été, tous montés sur roues, 2,500$ ou meilleure offre, 349-0113.

TOYOTA SUPRA 1980: 750$. Ford Ranger automatique: 1,500$. Civic 1984: 850$. 200-SX: 450$. Escort 1985: 350$. Escort 1986: 450$. Mustang 1981, 6 cylindres, t-top: 2,000$. Celebrity 1985: 1,500$. Mazda Pick-Up 1986: 1,250$. Thunderbird 1986, 5 litres: 2,500$. Taurus 1987: 2,500$. Hyundai Excel 1989: 1,500$, Sentra automatique 1983: 450$. Cavalier 1983: 450$ et autres Léo: 348-0376

TOYOTA SUPRA blanche, 1990, "hatch back", très bonne condition, 158,000 km., 9,000$, un seul propriétaire, tél: 348-6611.

TOYOTA TERCEL 1990, Hatchback, automatique, volant assisté, rouge-marron, excellente condition, inspectée, freins neufs, très propre, pour renseignement: 1-514-659-4464, St-Philippe-de-Laprairie

VOLKS GOLF 1994, noire, 45,000 km, 2 portes, très propre, balance de garantie, toit ouvrant électrique, 11,800$, 358-2413

202 BATEAUX ET MOTEURS

À VENDRE chaloupe en fibre de verre de 14 pi., prix: 500$, tél: 358-2510.

À VENDRE, moteur Mercury à gaz 6 forces 2 temps 300$, très bonne condition avec mise au point faite. Tél.: 359-4497

BATEAU 14 pi. comme neuf, sièges dos à dos, moteur 50 HP., remorque, 767 Chemin Fermet, Saint-Jean, 2,500$, tél: 347-6218.

BATEAU 14 PI. Sportcraft, moteur Suzuki 50 HP. 1979, remorque, 2 réservoirs à gaz et équipement, bonne condition, 2,200$, tél: 349-3446.

BATEAU 14 pieds, moteur Johnson 40 forces à vendre ou à échanger contre ponton. Aussi chaloupe 12 pieds, fibres de verre, 348-5474.

BATEAU CADORETTE 1985 moteur Johnson 140 HP. 1983, groupe cadrans, planchers refaits, avec remorque, très propre, réduit 7,500$ négociable, tél: 347-6696 Gilles.

BATEAU DE PÊCHE Cadormat, 17'6", moteur 90 forces, moteur électrique, avec remorque, excellente condition, tél: 626-5806, 291-5848.

CHALOUPE 14 PI. (Marvac) en fibre de verre, inclus: 2 sièges pivotant, 2 rames, 3 gilets de sauvetage, le tout 850$, tél: 359-0642 après 11h.

BATEAU DE PÊCHE, fibre de verre 16 pieds, conduite centrale, vivier, moteur Johnson 40, remorque galvanisée de compagnie, 1,500$. Tél.: 349-1927.

BATEAU NORTHCRAFT, 16.5 pieds, moteur Mercury, 110 forces, remorque, prix 3,000$, excellente condition, 4 planches à voile, 1-514-659-4464 St-Philippe-de-Laprairie

BATEAU PETERBOROUGH 16 pi., moteur hors-bord Johnson 85 forces, avec remorque, 3,250$, tél: 346-0497.

BATEAU STARCRAFT 21 pi., moteur hors-bord Mercury 100 forces, tél: 358-1694 après 18h.

CHALOUPE 12 PI. en aluminium, Princecraft, avec moteur Mercury 9.9, le tout/500$, tel 348-4623.

CHALOUPE 14 PI. fibre de verre, moteur 9.8 Mercury, remorque plus différents accessoires, très propre, prix: 1,975$, tél: 358-9392 Sylvie.

CHALOUPE 16 PIEDS Princecraft, console, volant, 2 sièges pivotants, moteur 30 forces, sonar, pompe à eau plus remoque. Tél.: 347-2559 après 17h30.

CHALOUPE 16', aluminium, remorque, ancre et rames, sonar Lcr-400, tél: 347-3451

CHALOUPE CADORET 14 pi., fibre de verre, moteur 20 forces Mariner neuf, moteur électrique, remorque, tél: 347-8846.

CHALOUPE MAKITA 14 pi. avec rames et ancre, bonne condition, 450$, tél: 347-9877.

CHALOUPE Nordic, 1993, 16 pieds, moteur Mercury 40 hp, manuel, 4 sièges, sonar, remorque, toile d'été et hiver, excellente condition, 5,000$ négociable, 245-7244, Luc

CHALOUPE PRINCECRAFT 17 pi., remorque E-Z-Loader basculant, moteur Suzuki, super 40 HP., 30 heures d'usure, le tout 4,500$, tél: 291-5696.

MOTEUR EVINRUDE, 18 forces, très bonne condition, prix: 500$, tél: 244-5740

MOTEUR HORS-BORD Evenrude, 8 HP. 1989, avec réservoir, 800$, tél: 348-1113.

PÉDALO gros modèle en fibre de verre, ayant besoin de réparations, 200$, tél: 346-4733.

PONTON 19 PIEDS luxueux, demi-toit, sonar, moteur Mercury 60 forces. Tél.:244-5384.

REMORQUE à bateau "home made" modèle Easy Loder Roue 13, tout ajustable, réservoir chaloupe: jusqu'à 16.5 livres, prix: 1,000$, tél: 359-0642 après 11h.

SEARAY 1979, 20 1/2 pieds, Mercruiser 260 HP, 550 heures, cuddy cabine, toilette, lavabo, (pas de remorque), prix: 6,900$ ou échangerais pour 16-17' Inboard. Tél.: 358-1394.

PROMOTION

- Cirage ou shampooing *À partir de* **49,95$**
- Alarme et coupe-moteur **229,95$** *(Taxes en sus)*



J.P. KEROACK ENR
1993
Le Docteur du Pare-Brise Enr.
347-4422
18663-c48-m
261, rue Jacques-Cartier Sud. Saint-Jean-sur-Richelieu

CENTRE DE RECYCLAGE DE ST-JEAN INC.
RECHERCHE VOITURES
- d'occasion
- accidentées
- vieilles voitures pour ferraille

018720-c49-f
346-1112

NADEAU AUTOMOBILES
117, rue Beauvais, Iberville 347-3558

1991 Volkswagen Jetta 4 portes, automatique, garantie	**1990 Ford Tempo** 4 portes, automatique
1990 Chrysler Laser RS 16 valves, 2 portes, automatique, garantie	**1989 Pontiac Firefly** 4 portes, automatique
1993 Mercury Topaz 4 portes, automatique, climatiseur, garantie	**1989 Chevrolet Cavalier** 4 portes, automatique
1990 Plymouth Voyager V-6, automatique, 7 passagers, garantie	**1989 Plymouth Acclaim** 4 portes, automatique
1993 Mazda 323 25e anniversaire, vitres électriques, garantie, comme neuf	**1988 Plymouth Reliant** 4 portes, automatique
1992 Suzuki Swift 4 portes, automatique, garantie	**1988 Oldsmobile Ciera** 4 portes, automatique
1991 Eagle Vista 4 portes, 5 vitesses, 7 passagers	**1988 Nissan Pick-up King Cab** 5 vitesses, boîte en fibre
1992 Geo Metro 2 portes, 5 vitesses, garantie	**1987 Volkswagen Fox** 2 portes, manuel
1990 Dodge Shadow 4 portes, automatique, garantie	**1987 Lincoln Towncar Signature** V-8, automatique
1990 Toyota Tercel 2 portes, 5 vitesses	**1986 Pontiac 6000** familial, V-6, automatique
1991 Dodge Colt 2 portes, 5 vitesses	**1985 Nissan Micra** 2 portes, 5 vitesses
	1984 Dodge Caravan automatique, 5 passagers

AUTRES VOITURES EN INVENTAIRE
FINANCEMENT DISPONIBLE
20607-c49-m

Pick-up Sonoma SLE 1993
4 x 4
92 000 km
tout équipé, garantie
6 ans/150 000 km
18 500$
020605-c49-f
348-8861

LES OCCASIONS DE Racine
Chevrolet Geo Oldsmobile
200 RUE MOREAU
SAINT-LUC
359-5900
Tous les véhicules sont admissibles au PLAN LOCATION PLUS



1994 Pontiac Transport SE
moteur 3800, roues "mags", 7 passagers, portes latérales électriques



1995 Chevrolet Monte-Carlo Z-34
bas kilométrage, tout équipé, sièges électriques, balance de garantie



1992 Ford F-150
1/2 tonne, V-8, 5 vitesses, 54 000 km, garantie Ford jusqu'en juillet 1996



1993 Sonata GL
automatique, groupe électrique incluant vitres et portes, régulateur de vitesse, garantie totale 5 ans/100 000 km



1993 Dodge Dakota LE Club Cab
4x4, automatique, V-8, marche-pieds, seulement 39 000 km



1994 Pontiac Transport
7 passagers, climatiseur, 33 000 km



1993 Mazda MPV
4 cylindres, automatique, balance de garantie Mazda



1995 Chevrolet Lumina LS
sièges avant électriques, roues "mags", balance de garantie



1995 Silverado 1550 King Cab
4x4, V-8, tout équipé, intérieur de cuir, 17 000 km, balance de garantie totale 4 ans/80 000 km



1994 Mazda B3000
V-6, manuel, roues "mags", seulement 31 600 km



1995 GMC Vendura
3/4 tonne, V-8, 305, automatique, 36 000 km



1995 Nissan Sentra XE
5 vitesses, 000 975 km



1995 Cavalier Z-22
automatique, aileron, roues 15 po, 20 000 km



1995 Blazer LS
4 portes, bas kilométrage, tout équipé, 4x4, différentiel autobloquant, spécial



1995 Oldsmobile Achieva Sedan
V-6, climatiseur, groupe électrique, vert forêt



1995 Oldsmobile Ciera S
V-6, climatiseur, roues "mags", blanc



1995 Chevrolet Beretta SS
V-6, 3,1 litres, automatique, climatiseur, garantie 12 janvier 2000



1995 Sunfire
4 portes, climatiseur, automatique, turquoise



1995 Chevrolet S-10 King Cab
automatique, toit ouvrant, roues "mags", 2 tons, 18 600 km



1995 Chevrolet Lumina Sedan
climatiseur, vitres et portes électriques, bleu

CONTACTEZ MANUEL DUSSAULT
359-5900
018903-c49-c

SUNRAY 1984 16.1/2', inboard 120 forces, avec remorque Roméo. Équipement de ski nautique complet, demande 3,600$. Serge: 348-0415.

WELLCRAFT 1986, Monte-Carlo, 28'x10', 420 heures. Prix à discuter. (514) 447-3450, 658-5999 ou 1-800-361-7907

203 BICYCLETTES

BICYCLETTE pour homme , 12 vitesses, propre, excellent état: 90$, tél: 359-4754

BICYCLETTES fille-homme-enfant, bonne condition, propres, à partir de 15$ à 50$, aussi autres articles non énumérés, aucune offre raisonnable refusée, tél: 349-3949 de 10h à 17h

REMORQUE À VÉLOS, fibre de verre, toit convertible, comme neuve, 175$. Tél.: 347-6767.

VELO DE MONTAGNE, 15 vitesses, 26 pouces, marque Venture, pour dame, 75$, 359-8171

VÉLO DE MONTAGNE, B.R.C. homme, aluminium, presque neuf, 21 vitesses, payé 800$, demande 500$, Patrick: 348-0770.

204 CAMIONS

CAMION (ex-boulanger), Chevrolet 1980, bonne condition, 950$, Gilles: 347-7287.

CHEVROLET ASTRO-CARGO, 1986, 4.3 litres, 2,800$, tél: 346-5176

CRASH BARRE double chromée avec 5 hallogènes, pour gros pick-up, 375$. Tél.: 347-8834 ou 299-2236.

DODGE RAM 1985, très propre, 318 automatique, freins et direction refait à neuf, demande 1,500$, tél: 460-0001.

DODGE RAM 50, 1988, 4 x4, king cab, moteur V-6, refait à neuf en janvier 96, très propre, avec boîte en fibre, tél: après 19h. ou laissez message au 347-9030, prix demande: 4,500$.

FORD RANGER 1994, 6 cylindres, 3 litres, 58,500 km., garantie complète jusqu'à 60,000 km., mags, 11,300$ négociable, impeccable, tél: 348-1647.

MAZDA B-2000, 1983, campeur et moteur: bonne condition, vendus pour pièces, Normand: 291-3339.

PICK-UP RANGER XLT, 4X4, King Cab 1988, moteur 6 cylindres, mécanique A-1, en bonne condition, 4,200$, tél.: 347-7399.

NISSAN PICK-UP King-cab 1991, 82,000 km., 2 pneus d'hiver neufs, 4 d'été, balance de garantie, 7,750$ échangerais contre bateau, tél: 358-4422.

PICK-UP CHEVROLET 3500 1994, 1 tonne, 4X4, 25,000 km, garantie complète transférable jusqu'au 18 mars 1997 (ou 60,000 km), rouge, ultra propre, 22,500$. Tél.: (514) 296-8821.

PICK-UP NISSAN, King-Cab 1993, 3 litres, 6 cylindres, excellente condition, 357-9890

PLYMOUTH VOYAGEUR, 1985, 5 vitesses, 1,800$, tél: 347-7936, pagette: 853-7950.

SAFARI VANNE 1995, 4x4, toute équipée, 8 passagers, pneus Michelin, 42,000 km., balance de garantie 72,000 km., prix: 23,000$, jour: 349-4520, soir: 348-3018.

SCOUT II International 1978, 4x4, 60,000 km, moteur 345, mécanique impeccable, avec pelle à neige, système hydraulique, prix à discuter. Stéphane, 348-0018.

VAN ALLONGÉE 1986, moteur neuf, très bonne condition. 2,600$. 357-0011.

VAN DODGE RAM, V-8, grise, très très propre, 1986, 93,000 km., tél: 246-3074.

205 MOTOCYCLETTES

GOLDWING 1100, 1983, Interstate, tout équipé, comme neuf, 28,000 km, 347-2917, 346,2093, 347-6393

HONDA 1985 V-45, 750 cc, 15,197 milles, pare-brise, sacoches en cuir, casques, 2,000$ ferme, 347-0592.

HONDA 750 F SPORT, 1980 très très propre, appelez après 17h.: 346-6812.

HONDA INTERSTATE, 1984, 1200 GL, très bonne condition, 48,000 km, couleur bleu, toute équipée, tél: 346-7350

HONDA SHADOW 750, 1984, rouge, 33,000 km., avec équipement, très propre, 3,300$, tél: 346-0454.

HONDA TRAIL, 70cc, 1977, originale, très propre, 3 vitesses, semi-automatique, Frankie au: 347-1012

MOTO HONDA CT70-1983, très propre, parfaite condition, 750$, laissez message au 347-2661.

MOTO HONDA Knight Hawk 650, 1982. Réparations majeures faites au moteur. Très bonne condition, 1,200$ négociable, tél: 347-6217.

SCOOTER ÉLITE LX, 90, excellente condition, comme neuf, 1,250$, tél: 347-5884.

MOTO SUZUKI modèle DR350, 12,000 km, excellente codition, 3,500$ discutable. Tél.: 359-4351

SCOOTER HONDA AÉRO 50, 1986, rouge, bonne condition, 400$. Table de ping-pong, 90$, tél: 346-4270.

SCOOTER HONDA ELITE LX, à vendre, très propre, couleur bleu foncé, avec beaucoup de pièces , prix: 800$, demandez François au: 349-4855 ou laissez message

SCOOTER Yamaha Jog, 1991, 49cc, 3,000 km, 950$, tél: 349-4524

SKI-DOO BLIZZARD MX 550 1981, mécanique A-1, propre, remorque double, prix: 1,500$. Tél.: 299-9796.

SUZUKI LT 230, 1993, acheté neuf en 1994, environ 600 km., comme neuf, "wintch" 2,000 lb, débrayable, souffleuse disponible, 2,900$, tél: 358-4422.

VIRAGO XV500 1984, 24,000 km, mécanique A-1, bien entretenue, très propre, bâche de protection . Tél.: 349-3824.

XR250, 1984, mécanique A-1, moteur refait à neuf, plusieurs pièces neuves, très propre, 1,150$. Aussi remorque avec côté avant seulement, idéal pour VTT, 350$, Claude: 347-2349 (jour), 358-8009 (soir).

YAMAHA FZR-600, 1990, très propre, pneus neufs, échappement Hindle, 18,000 km, Frankie au: 347-1012

206 MOTONEIGES

SKIDOO Formula MX 1990, mécanique A1, pont 1 hiver, avec toile neuve, très propre, avec remorque double, dompeur avec pneus neufs. Prix: 3,500$ négociable. Jour: 347-9853, soir: 349-7047.

207 ACCESSOIRES SERVICES

4 PNEUS Michelin, 215-70-15, presque neufs, sur roues GM, idéal pour camion ou 4 x4, tél: 346-3149

4 PNEUS TOYO 185/70 R-14, montés sur leurs "rims" pour Mazda 626, 200$. Après 18h, 346-1904.

4 ROUES MAGS 14", pour Cavalier Z24 (GM), demande 300$. Denis, 359-0189.

6 PNEUS NOKIA, 155-R-13, usagés, 4-été, 2-hiver, 20$/chacun, 346-0479

À VENDRE 4 pneus 215-70 R15 Uniroyal Seal, Tiger-Paw. Tél.: 346-4767.

COMPACT DISQUES Sony presque neufs (jusqu'à 10), s'installe dans toutes sortes de véhicules, 250$, tél: 359-8168.

SUPPORT à échelle pour van, 150$, tél: 346-5176

MAGS ALUMINIUM de Sunbird GT, presque neufs, montés avec pneus Pirelli, 215-60-14, prix 300$, tél: 359-8168.

MARCHE-PIEDS pour Dodge Ram (Mopar), cabine simple, 350$. Contactez 346-8314.

REMORQUE 5X8 en acier, roues doubles, 1,200$, tél.: 346-8410.

REMORQUE EN ACIER 6 x10, 2 essieux, tél: 358-4867 après 17h, 347-2394 jour, demandez Yves.

REMORQUES 4x7 à partir de 400$, aussi disponibles: 5 x8 dompeurs, 5x9: 4 roues, ou sur demande, tél: 346-0865.

ROUES (4), à vendre, très bonne condition, 175-70-R-13, acier, tél: 348-6637

SYSTÈME RADIO-COMMUNICATION Marcony FM, vhf incluant 6 mobiles plus une base, plus antenne, prix: 1,300$, tél: 881-9191 jour, 346-0092 après 19h.

TOIT OUVRANT, 75$. Trans-Am ou Fiorebird 1975 ou 1976. Capot 150$. Aileron arrière, 50$. Pare-chocs arrière (1976), 75$, Gérard au 349-4986.

209 MACHINERIE AGRICOLE

ACHETERAIS tracteurs autour de 50 HP, tél: 293-1806

ACHETONS TRACTEURS de ferme, de toutes grosseurs et petit 4x4 diesel, transporteur à bois, et skider, payons comptant, tél: (819)364-2236.

SECTION DIVERS



301 ACCESSOIRES DE BÉBÉ

À VENDRE bassinette: 60$, table à langer: 40$, Jolly Jumper: 30$, siège d'auto moins de 20 lb: 50$, siège de table: 20$, ensemble de douillette: 40$. Tél.: 359-8848.

ACHAT ET VENTE d'articles neufs et d'occasion, payons comptant, Bébé-Boum, 431 2e Avenue, Iberville, face au Carrefour Laplante, tél: 346-5546.

ARTICLES DE BÉBÉ, bassinette, chaise d'appoint, vêtements de fille 0-3 ans, jouets. Tél.: lyne, 359-1680 après 18h.

BASSINETTE-MATELAS, table à langer, poussette, siège d'appoint, traîneau, mobile, sac à couche, matelas 39'', tél: 347-7739 (après 19h30)

CENTRE DE VOITURES D'OCCASION GRAVEL ST-JEAN INC.

UN AN ÇA SE FÊTE

GRATUIT

DÉMARREUR À DISTANCE

PROMOTION DU 15 AVRIL AU 31 MAI

(À L'ACHAT D'UN MODÈLE AUTOMATIQUE '92 À '96)

TOUJOURS LÀ POUR VOUS !

DOCTEUR DU PARE-BRISE

VITRES ET ACCESSOIRES D'AUTOS

FRANCHISE 0$

POUR UNE RÉPARATION DE PARE-BRISE (SI ASSURÉ)

POSE DE 4 PNEUS

BALANCEMENT INCLUS

24,95$

MÉCANICIENS D'EXPÉRIENCE

SERVICE OUVERT DE 8H00 À 18H00



1987 TOYOTA PICK-UP
5 VITESSES
99$/mois + TAXES
FINANCEMENT MAISON DE 18 MOIS, COMPTANT REQUIS



1992 EAGLE VISTA
2 PORTES HATCHBACK 72 000 KM
155$/mois + TAXES
FINANCEMENT 48 MOIS AUCUN COMPTANT



1992 HYUNDAI SONATA GL
4 PORTES AUTOMATIQUE BALANCE DE GARANTIE DU FABRICANT
199$/mois + TAXES
FINANCEMENT 48 MOIS, AUCUN COMPTANT



1994 CHEVROLET CAVALIER
2 PORTES 5 VITESSES 4 CYLINDRES 48 000 KM
199$/mois + TAXES
FINANCEMENT 60 MOIS AUCUN COMPTANT



1993 PONTIAC GRAND-AM SE
4 PORTES 6 CYLINDRES BIEN EQUIPÉ CLIMATISEUR 48 000 KM SEULEMENT
249$/mois + TAXES
FINANCEMENT 60 MOIS AUCUN COMPTANT



1995 PLYMOUTH ACCLAIM
29 000 KM SEULEMENT CLIMATISEUR
279$/mois + TAXES
LOCATION 48 MOIS, AUCUN COMPTANT



1993 EAGLE TALON ES
5 VITESSES CLIMATISEUR 28 000 KM SEULEMENT COMME NEUF
298$/mois + TAXES
FINANCEMENT 60 MOIS, AUCUN COMPTANT



1994 GEO TRACKER
DÉCAPOTABLE TRANSMISSION AUTOMATIQUE
299$/mois + TAXES
FINANCEMENT 60 MOIS, AUCUN COMPTANT



1995 OLDSMOBILE ACHIEVA
4 PORTES 6 CYLINDRES TOUT ÉQUIPÉ
299$/mois + TAXES
LOCATION 48 MOIS, AUCUN COMPTANT



1993 MERCURY VILLAGER LS
COMPLÈTEMENT ÉQUIPÉ 58 000 KM
349$/mois + TAXES
FINANCEMENT 60 MOIS, AUCUN COMPTANT

PROBLÈMES DE CRÉDIT ?
FINANCEMENT MAISON DISPONIBLE

FINANCEMENT 8,5% SUR TOUS LES VÉHICULES DE 1993 À 1996

CENTRE DE VOITURES D'OCCASION GRAVEL ST-JEAN INC.

HEURES D'OUVERTURE: LUNDI AU VENDREDI DE 8H00 À 21H00

DÉPARTEMENT DES VENTES: OUVERT LE SAMEDI DE 9H. À 13H.

505 ST-JACQUES ST-JEAN-SUR-RICHELIEU

347-2835

Financement par Prêt-rachat Royal

BASSINNETTE avec matelas, 130$. Tél.: 291-4180.

ENSEMBLE DE BAPTÂME, année 1939, manteau et bonnet en serge avec broderies faites à la main, robe en crêpe et jupon en satin. Parfaite condition, 100$. 359-8424.

SIÈGE D'AUTO (20 lb), parc Graco, table à langer, couches de coton neuves, jouets Fischer Price, le tout presque neufs, tél: 347-6037

302 AMEUBLEMENTS

60 RÉFRIGÉRATEURS et 60 laveuses à vendre, tél.: 346-3701, Garage du Meuble, 185-A, rue Bouthillier.

À VENDRE ameublement complet de maison incluant sets de salon, set de cuisine, set de chambre (matelas non compris), etc. Aussi skis alpin de compétition de Marque Rossignol. 460-4841 après 16h30.

À VENDRE cuisinière, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, amande, très propres, 950$, tél: 346-3268.

À VENDRE laveuse-sécheuse Kenmore amande, 300$ l'ens. Mobilier de cuisine moderne laqué amande, table ovale et vitre, 4 chaises, buffet vitré, 750$ l'ens. Tél.: 348-0015.

À VENDRE laveuse-sécheuse, cuisinière, réfrigérateur blancs récents et à bons prix. Tél.: 349-3908.

À VENDRE lit d'eau, simple anti-vagues, cuir noir, prix à discuter, tél.: 347-2205.

À VENDRE mini-laveuse et sécheuse Inglis. Payées 650$, vend 450$. Tél.: 358-1002 après 19h.

À VENDRE, cause succession, mobilier cuisine, table ronde en vitre 42 po. + 4 chaises, mini-laveuse/sécheuse, etc...Tél: 348-9992 après 17h.

À VENDRE: bureaux, table de chevet, vanité, 2 lampes, chaises avec tabouret, couvre-lit double avec rideaux, mobilier de cuisine, tél: 358-4437.

ACHETONS réfrigérateurs défectueux et payons jusqu'à 1.25$, achetons laveuse/sécheuse défectueuses et payons jusqu'à 200$, GARAGE-DU MEUBLE, 185-A, Bouthillier 346-3701.

ACHETONS, cuisinière, réfrigérateur payons jusqu'à 500$, laveuse-sécheuse payons jusqu'à 400$ en bonne condition, laveuse sécheuse défectueuse payons jusqu'à 200$. Garage du Meuble, 185-A, Bouthillier, 346-3701.

ANTIQUITÉS centenaire mobilier de chambre complet, tél: 359-6053, 349-0757.

AVIS! SPÉCIAL 50 ensembles de cuisinières/réfrigérateurs, 50 ensembles de laveuses/sécheuses. A bon prix avec garantie, Garage du Meuble inc. 185-A, rue Bouthillier, 346-3701, ouvert tous les soirs.

BONS PRIX très bon état, mobillier salon beige, mobilier cuisine colonial, petit fauteuil de chambre, couvre-lit double blanc cassé, valise neuve, purificateur d'air, miroir, cadres, tél: 348-5785.

BUFFET et huche lumineuses en chêne, 6x7, prix à discuter, 348-8151

BUREAUX(2) de travail, 30 x60 po., tél: 330-5302.

FAUTEUIL 3 places, fauteuil 1 place, couleur prune, ensemble de cuisine, dessus de table vert feuille, 4 chaises, flambant neufs. Factures à l'appui. Payés: 1,500$ demande 900$, peut-être vendus séparément. Lit d'eau Queen size, super antivague, avec literie, 350$, après 18h 346-5942

COMPAREZ avant d'acheter. Comptoirs, pièces, électroménagers. Pompe de laveuse Inglis et Général Electric à partir de 26,95$, valve d'entrée d'eau 22,95$, éléments sécheuse Inglis 29,95$. Spécial sur élément de cuisinière, four et élément de surface 22,95$ au choix ou presque, transmission G.E. 109,95$, moteur laveuse G.E. 99,95$, sécheuse G.E. 89,95$, moteur sécheuse Inglis 79,95$ et laveuse Inglis 89,95$, contrôle de four 47$, timer laveuse Inglis 49,95$, pièces originales de compagnie. Garage du Meuble, 185-A, rue Bouthillier, Saint- Jean, tél.: 346-3701, ouvert tous les soirs. Plus bas prix en ville!

CONGÉLATEUR 30 PI.CU. 6 ans d'usure, très propre, condition A-1, 175$, tél: 346-8282.

CUISINIÈRE autonettoyante et frigo 17 pi.cu., couleur moisson, A-1, tél.: 348-6943.

CUISINIÈRE électrique Hot-Point, couleur amande, four auto-nettoyant, ronds pleins, prix: 300$, 359-4510

CUISINIÈRE et réfrigérateur, couleur or, propres, très bon état, prix: 325$ négociable, tél: 358-9653 ou 358-2595

CUISINIÈRE ET SÉCHEUSE, très bon état, couleur or, réfrigérateur or, prix: 100$/trois. Aussi bungalow, 94,900$, tél: 291-5654.

CUISINIÈRE, blanche, Hot-Point, 30 pouces, 18 mois,d'usure, 350$, tél: 349-0215

CUISINIÈRE, RÉFRIGÉRATEUR Kelvinator 1996, 4 mois d'usure seulement, blancs. Tél.: 348-7103.

DIVAN-LIT neuf, causeuse 2 places avec 2 fauteuils, table à café de coin, 1 petite table ronde en érable avec 2 chaises. Tél.: 347-6453.

ENSEMBLE DE CUISINE, style canadien, 5 chaises, 2 rallonges de table. Laveuse-sécheuse Kelvinator, blanc. Poêle-réfrigérateur amande, 1 vélo 12 vitesses pour femmes. 349-5304.

ENSEMBLE DE SALON: canapé, causeuse, tables, lampes. Très propre. Tél.: (514) 454-4797 après 18h30.

ENSEMBLE PATIO, résine de synthèse avec table, rallonge, 6 chaises, parasol et coussins, valeur 1,500$ laissez pour 700$. Réfrigérateur pour chalet 225$. Tél.: 346-2558.

ÉQUIPEMENT DE SALON de coiffure, lavabo et chaise, chaise hydraulique, 2 chaises avec séchoir, miroirs, tables, rouleaux et le reste. Prix: 450$. Tél.:347-8798.

LAVE-VAISSELLE Inglis blanc, 200$. Four micro-ondes blanc Frigidaire, 100$, 1 an d'usure. Divan-lit 3 places, 2 tables, 2 lampes noires, 500$ pour le tout, seulement 2 ans d'usure. Chaise en osier bercante, pivotante, 200$. 359-6431.

LAVEUSE-SECHEUSE, congélateur 7 pieds cubes, Tél.: 359-4145.

LIT D'EAU avec contour de cuir noir et tête de lecture, base blanche incluse, prix: 300$, tél; 346-0435.

LIT SIMPLE avec matelas et grand garde-robe en mélamine blanche, mobilier salon moderne avec base, garanti à vie, poussette, bassinette, divan-lit pour enfant, accessoires et linges pour enfant, tél: 349-2590.

LIT SUPERPOSÉ tubulaire bleu. Lit du haut 39", celui du bas 60". 325$. Tél.: 299-2668.

MOBILIER DE CHAMBRE Laurier moderne, laqué noir,lit plate-forme Queen 775$. Grand cadre moderne abstrait, distributeur d'eau bouillante, tél: 349-5758.

MEUBLES À VENDRE, ensemble de chambre en laqué, ensemble de salle à dîner, ensemble de salon, cuisinière, réfrigérateur, laveuse, sécheuse. En très bon état. Prix à discuter. Tél.: 359-4353.

MINI-RÉFRIGÉRATEUR, 4.5 pieds cubes, comme neuf, idéal pour étudiant ou bar, tél: 347-7915

MOBILIER de chambre en bois, très propre, prix à discuter, bicyclette fille, 10 vitesses, 24", comme neuve, prix: 85$, 348-2216

MOBILIER DE CUISINE avec buffet, chaise berçante, après 16h30, tél.: 358-5715.

MOBILIER de cuisine Roxton, table ronde, 4 chaises, 1 chaise capitaine, 1 berçante, buffet vitré, très bon état, bon prix, 348-2531

MOBILIER de cuisine, style moderne, 8 chaises, gros ameublement avec gros vaisselier, couleur noir, payé: 4,000$, laisserais: 1,500$, 246-2314

MOBILIER DE salle à dîner, 6 chaises, bois massif couleur noyer, buffet, vaisselier, très propre, prix discutable, tél: 347-3567.

MOBILIER DE SALON, 2 morceaux, canapé et fauteuil beige et brun, 75$. Tél.: 347-1359.

MOBILIER DE SALON: un fauteuil de 3 places et l'autre de 2 places, fleuris: couleurs pastelles, bon état, cause déménagement, 250$ prix ferme, tél; 347-9766.

MOBILIERS divan-lit et causeuse, couleur beige, 325$, unité murale 200$, tél: 357-1506.

PARC FISCHER-PRICE, 40$, parc: 20$, bain Fischer-Price: 10$, carosse avec suspension originale: 70$ négociable, lit superposé, bleu: 60$ négociable, table Arborite: 30$, 2 causeuses beige: 100$, bureaux: 60$, bain standard, gris: 40$, 347-9593

PRESQUE NEUFS, réfrigérateur, cuisinière, congélateur 14.8 pi.cu., blancs, le tout 1,300$. Aussi laveuse-sécheuse: 125$. Disponibles fin juin. Tél.: 346-8504.

RÉFRIGÉRATEUR G.E. médaillon, 3 portes, prix: 450$, tél: 346-6386.

RÉFRIGÉRATEUR, causeuse, étagère en acier, bicyclette à vendre. Demandez Claudette, 346-4822.

SET DE SALON Roxton beige et bleu, 7 morceaux, 600$. Tél.: 349-6092.

SOFA 3 places et causeuse 2 places, velours beige: 300$. Vaisselier: 200$ et lit d'eau: 100$. 359-6418

TAPIS NEUF à vendre, 12 x100 (33 verges carrées) couleur vieux rose. Tél.: 349-3646.

UNITÉ MURALE, "Palliser", 2 sections, L: 72 po., H: 74 po., P: 22 po., prix: 350$. 3 tables de salon, "Nadeau", une de 32x32, deux de 21x27, prix: 350$, tél: 349-0226.

URGENT BESOIN, d'appareils récents: réfrigérateur, cuisinière, laveuse, sécheuse, en fonction ou défectueux, payons comptant. Dextraze Service, tél: 347-4993

303 ANIMAUX

2 CHIENS (mâles) à donner, Labrador et Dalmatien mélangés, âgés de 4 ans, demandez Simon ou Karine, tél: 349-5687.

BEAU PETIT LAPIN nain, gris, avec ou sans cage, faites une offre! Tél; 349-2347.

BÉBÉ BOUVIER des Flandres, pure race, vacciné, queue coupée, prêt à partir le 12 mai, 300$. Tél.: 358-9279

BOUVIER DES FLANDRES 120 livres, 1.1/2 an, opéré, vacciné, 150$ négociable, tél: 246-2025.

CANICHES TOYS mâles, 3 à 5 livres, 250$, tél: 296-4489.

CANNETONS canards, oies et lapins de chair, à vendre, tél: (514)299-2555.

CHAT mâle à donner, de couleur gris perle, raison déménagement, très affectueux, idéal pour personne seule ou famille, tél: 358-5355

CHÂTONS À DONNER, 2 tigrés et 1 noir. Aussi chatte tigrée, 1.1/2 an. Au 347-6244.

CHATONS HIMALAYENS Seal et Blue Point aussi liquidation d'adultes reproducteurs. Tél.: 358-4923 soir.

CHATONS Siamois Oriental, Flame point et Color point, 1e vaccination, à vendre particulier, 442-7037

CHATS PERSANS à vendre, 2 mois, mâles et femelles, vaccinés, enregistrés, tél.: 346-4215.

CHEVAL demi-sang Arabe, 5 ans, 750$, tél: 299-2550

CHIEN À VENDRE Lhassa Apso, propre, 16 mois, doux avec enfants. Demandez Claudette, 346-4822.

CHIEN BOXER femelle, pure race, 1 an, queues et oreilles coupées, vacciné avec cage, prix: 300$. Tél.: 299-9796.

CHIENS
Pure race, première qualité, Golden Retreivers, Huskies sibériens, Poméraniens, Bichons. 347-8688.

CHIOTS DALMATIENS, nés le 26 mars, enregistrés, vaccinés, tatoués, prêts à partir le 10 mai, 250$ chacun. Tél.: 346-7100.

CHIOTS DALMATIENS, pure race, vaccinés, vermifugés, 8 semaines. Aussi 2 Labradors blonds, mâles 4 mois. Service d'accouplement, pour Labrador ou Dalmatien. Margo, 460-7986.

CHIOTS Golden Retreiver, 4.1/2 mois, vaccinés, garantis, enregistrés, tél: 291-3665

CHIOTS GOLDEN RETREIVER, prêts pour le mois de juin. Prix: 200$ chacun, tél.: 291-5092.

CHIOTS LABRADOR (14), enregistrés, vaccinés, garantis, nés le 7 avril, caniches toys prêts à partir, tél: 248-4420, 295-3113.

CHIOTS Labradors, 3 bruns, 8 noirs, vaccinés, vermifugés, non enregistrés, 6 semaines, prêts à partir, tél: 294-3452

CHIOTS Pure race, vaccinés, vermifugés, Boxers, blancs, fauves, 275$, Epagneuls blonds, 100$, Labradors noirs, 250$, Golden Retriever, 285$. L'Ecole de dressage Sentinelle: 357-1730, soir: 346-9379.

CHIOTS ROTTWEILER croisés Danois, 50$ chacun. Aussi chatons à donner et cailles à vendre. Tél.: 358-9018.

CHIOTS: Caniche toy femelle et Poméranien mâle noir, vaccinés, vermifugés, garantie après 19h. tél: 346-0914.

GOLDEN RETREIVER, (6), pure race, pour information: 293-7711

HUSKY pure race, mâle de 9 mois, yeux bleus, très beau et très doux, vacciné, opéré, prix: 150$, 346-6023

JEUNE CHIENNE 10 mois, race Terrier-Labrador, excellente avec les enfants, prix: 25$, tél: 348-6463.

LHASSA APSO, 7 mois, 100$, tél: 347-2091

RECHERCHE POMÉRANIEN femelle, couleur: roux-brun, 1 an et 4 mois, elle se nomme Lady, récompense, tél: 359-0489.

ROTTWEILER ROTTWEILER
pure race, tatoué, vacciné, vermifugé, avec certificat enregistré, 200$, date de naissance: 21/11/95, tél: 358-1480.

ROTTWEILER, père et mère sur place, non-enregistrés, 150$, aubainel Tél: 246-2025.

SCHNAUZER NAIN pure race, femelle, 4 mois, propre, n'aboie pas, habitué avec les jeunes enfants, vendu avec tout l'équipement, cause de vente: manque de temps, 350$, tél: 349-2339.

SCHNAUZER nain, mâle, 1 an, poivre et sel, prix: 180$ demandez Lynn, tél.: 347-2567

SCHNAUZER NAIN, pure race, avec papier, affecteux, propre, 300$ négociable, 347-9593

SHIH-TZU à vendre, femelle, 2 ans, propre, tél: 357-9035

304 ARTICLES DE SPORT

2 ARCS: une Prosport Striker comme neuve, 45-60 lb, toute équipée, une Jenning Gale Force, 45-60 lb, Claude: (jour) 347-2349, (soir) 358-8009.

À VENDRE sac de golf incluant 11 bâtons pour homme gaucher. Sac: 1 an d'usure. Très bon état. 150$. Tél.: 347-1309.

ARTICLES DE PÊCHE à vendre à bon prix, neufs, mouches, jig, bobit, cannes à pêche, tél: 349-0645, Louis, 70 De Salaberry, samedi et dimanche.

BALLES DE GOLF à vendre, au 128 De Coulomb, Saint-Jean, venez le soir.

BÂTONS DE GOLF Wilson pour dames ou juniors. Sac et charriot; 250$. Tél.: 347-6453.

ENSEMBLE de golf complet, Spalding, droitier, 300$ discutable. 3 bicyclettes femmes, 2 hommes de 25$ à 45$/chacun, A-1, 347-2211

ENSEMBLE DE GOLF, droitier, 15 bâtons, Teitleist, tél: 348-7893

GOLF, Yonex, no. 1, adx 200, graphite G, utilisé 6 fois, valeur: 469$ pour 200$. Ensemble G, power built, fers: 3-4-5-6-7-8-9, pw,sw, bois 1-2-3, 100$, tél: 359-0347 après 18h.

POIDS ET HALTÈRES 600 lb en fonte. Banc et planche abdominale. 2 bicyclettes, une de 12 vitesses et une de 10 vitesses, comme neuves. Un humidificateur. Tél.: 347-4681.

305 BOIS ET MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

À BAS PRIX! Bois traité 1 x6x5: 88, 2x4x8:1.99, 4x4x8: 4.95, aspenite 7/16:3.99: 5.99, 3/4:7.99, plywood 1/2: 14.99, 5/8:16.99, plancher bois franc merisier: 89, chêne: .99, 1x3x8: .55, 2x4x12: 2.49, 2x8x12:4.99, 2x10x12: 7.25. Matériaux à bas prix Saint-Jean-sur-Richelieu, 514-346-6600.

REMISES À JARDIN (cabanons) 8x8, 8x10, 8x12, 10 x12: 799$, 10x16: 999$, 12 x16: 1,249$, 16x20: 1,999$. 24 choix pour couleurs toitures, livraison et installation gratuites. 444-0757.

SPÉCIAL du printemps, bois chauffage bon marché. Érable coupé cet hiver, aussi bois d'allumage et ramonage. Livraison gratuite, 347-7135, 347-8298

306 CAMPING

3 ESSIEUX de roulotte avec ressort, tél: 358-4867 soir, 347-2394 jour.

À VENDRE ROULOTTE Golden Falcon 28 pieds, installée sur terrain rue Vosburg à Noyan. Maurice Méthé 294-2774 ou 348-6963.

À VENDRE Roulotte Unique 71, 19 pi., très propre, auvent neuve, gazebo, prix: 2,800$, tél; 347-6133.

ARTICLES CAMPING, Eaz-List attelage de remorque avec dispositif, contrôle de balancement, poêle Franklin, tél.: 349-5005

CAMPEUR pour camionnette, idéal pour chasse et pêche, demandez Richard, tél.: 346-3633.

CARAVANE à sellette, Citation 1988, 25.5 pi., toute équipée, climatiseur, auvent, "jack électrique", échelle, etc...Excellent état, faut voir, prix 11,500$, tél: 346-1939 après 18h.

GOLDEN FALCON 1974, 21 ', très propre, avec auvent neuf, 3,000$ discutable, plate-forme: 150$. Renseignements: 346-6558

GRAND TERRAIN bord de l'eau, saison: 250$ +, roulotte Bellevue, 22 pi. 2,000$, Taurus 28 pi. 3,500$, tél: 291-5756, 254-0369.

MOTORISÉ 1973 classe A, diesel 6.2, rénové pâle, réfrigérateur, cuisinière, toilette douche, couche 6 personnes, très bonne condition, tél: 296-4538.

MOTORISÉ CHAMPION 24 pi., V-8/360, 2 airs climatisé, tout équipé, 12,900$, tél: 347-6248.

MOTORISÉ DODGE 1979, 360, 20 pieds, 44,000 milles, roues doubles, air climatisé, chauffage central, tél.: 347-9926.

ROULOTTE GOLDEN FALCON de luxe, 31 pi. avec 2 passerelles de 12 pi., 1 rack à bateau, 1 remise, située sur terrain de camping, au bord du lac Champlain. Prix: 7,500$, tél: 359-4836.

DOMAINE ROUVILLE
Roulotte «Taurus» 27 pi
Véranda 8 X 20 pi, neuve
Remise 7 X 8
«Club car» électrique
Machine à gazon
Lit double 60 po
Valeur: 12 000$
347-7952
199969-c49-L

MOTORISE Shasta, 1982, classe A, 27 1/2 pieds, 57,670 milles, très propre, climatiseur sur le moteur et sur le toit, génératrice, moteur 454 GM, aussi coffre de mécanicien Snap-on, cause de mortalité, 348-1335

RÉFRIGÉRATEUR 1993 au gaz propane pour camping 800$. Auvent à rouleau 10 pi. 175$. Motorisé 1973, diesel 6.2, tél: 296-4538.

ROULOTTE 16' à vendre Bellevue 1976, très bonne condition, remontée à neuf. tél.: 347-7639.

ROULOTTE 18 pieds Flair 1964, plateforme 8X12, cabanon, camping Acres verts à Venise-en-Québec, 1,300$ 349-0481.

ROULOTTE 21 PIEDS Appalache, blanche, toute équipée avec douche, réservoir au propane, était 3,250$ pour 2,950$. Guy 358-2146, 357-4748, soir.

ROULOTTE Alpine, 1972, 16 pieds, rénovée, 1,490 livres, poêle 3 ronds, chauffage intégré, toilette, cuisinette, freins hydrauliques, 4 personnes, 2,200$, 348-7125

ROULOTTE Appalache modèle 6500, 1981, 21.5 pieds, prix: 5,000$ négociable. Tél.: 347-1988.

ROULOTTE BELLEVUE, 1974, 13 pieds, prix: 1,990$, tél: 346-7608

ROULOTTE Bellevue, 20 pi. 1984, intérieur refait à neuf, parfaite condition, demande 4,500$, Iberville, tél: 358-3568.

ROULOTTE BONAIR 1984, 18 pieds, très propre. 357-1536.

ROULOTTE CAPRI, 21 pi., demande 3,500$, appelez après 17h.: 346-8351.

ROULOTTE Dauphine 35 pieds, avec chambre séparée, gazebo et accessoires, très propre, 13,000$ à discuter, tél: 359-1614

ROULOTTE GITAN 1988, 16 pieds, toilette, douche, auvent à rouleau, roue de rechange, très très propre, tél.: 348-1678.

ROULOTTE GITANE légère, couche 5, toute équipée, comme neuve, 7,500$, tél: 348-5016.

ROULOTTE GOLDEN FALCON 32 pi. 1985, bonne condition, située sur terrain camping Pin Vert, à l'Ile-Sainte-Thérèse, accessoires fournis, cabanon, 10,000$ négociable, pour plus d'informations: (514) 631-5142.

ROULOTTE Taurus, 1977, 27 pieds, avec rallonge moustiquaire, remise à jardin, installée à Venise, 3,500$, 349-0826

TENTE-ROULOTTE Bonair 1984, 2,200$, tél.: 348-0415.

TENTE-ROULOTTE Bonair, modèle 850, 1984, 6 places, très propre, support à chaloupe, anti-sway bar, roue de secours, prix: 2,800$, tél: 348-0735

TENTE-ROULOTTE Lionel 500 1979, poêle et chauffage au gaz, réfrigérateur, toilette chimique portative, auvent, cuisinette. Extérieur en moustiquaire avec plateforme, 2,800$, tél.: 348-6356.

307 MACHINERIE OUTILLAGE

BANC DE SCIE marque Diltec, moteur 2 CV. (110v.-120v.) avec 4 lames 10 po. au carbure, 450$, perceuse à colonnes (press-drill), Delta 16.5 po. comme neuve 325$, tél: 357-1506.

FAUCHEUSE "RAYMOWER" 48", excellente condition, 1,000$. Faucheuse de finition "Comer" à 60" sur le 3 points, 1,000$, tél: 514-248-0667.

MICROMÊTRE 0-6" Mitutoyo et vernier de profondeur 0-8" digital. Tél.: 346-3990

ROTTOCULTEUR et 1 hache-branche, 7 H.P., troy-bilt, génératrice-Home Lite, 8 H.P., 4,000 ampères, avec démarreur, serre 16x32 pi., perche de cèdres, tél: 358-9908.

SCIE À CIMENT portative, "chain saw", Homelite, avec lame à diamant 12 po. "dry cut", comme neuve. Taille-haies électrique 16 po., tél: 359-3677.

Damoje LE GROUPE
VENTE LOCATION DE TENTE-ROULOTTES

1001, Route 133, Henryville
299-2445
020667-c49-d

TONDEUSE À ÉJECTION arrière, neuve, utilisée 1 fois, garantie incluse, cause déménagement, 400$ prix ferme, tél: 348-6356, 347-9766.

TONDEUSE À GAZON Black & Decker, électrique, 19 po. avec sac pour l'herbe à l'arrière, régulateur de vitesse modèle récent, tel: 348-6595

TOUR A BOIS, Rockwell Beaver, 48", avec set de ciseaux à bois, 244-5593

TRACTEUR À GAZON Columbia, 1990, 12 forces, incluant: ramasse-feuilles et herbes, souffleur à neige, avec pesée et chaîne aux roues, possibilité de remorque, demande 1,750$, Iberville, tél: 358-3568.

TRACTEUR à gazon, Kubota G-1700, diesel, hydro-statique, seulement 535 heures, tondeuse 48", ramasse-herbe, 3 sacs (blower), le tout pour 8,250$, 348-1872

TONDEUSE MOTOPROPULSÉE
21 po de coupe 4,5 CV
5 hauteurs de coupe
recycleur, etc.
Rég.: 549$
50$ RABAIS
499$
GARANTIE 2 ANS
TORO
MOTOLS
Pièces et service de réparation de toutes marques
021946-c46-r
1070, boul. du Séminaire
Saint-Jean-sur-Richelieu
348-4343

TRACTEUR COLOMBIA 16 forces avec tondeuse, rotoculteur, charrue 2,400$. Trailer tandem 5.5x14pi. avec freins électriques 900$, tél: 296-4538.

308 MUSIQUE OU INSTRUMENTS

BATTERIE (Ludwig-Gretch) 5 morceaux, 5 cymbales, noire, avec accessoires, 575$, tél 358-5536.

BATTERIE musique, 11 morceaux, pour débutant, marque Supreme Westbury, Ludwig, 250$, tél: 346-6158, 358-9993

BATTERIE pour débutant excellente condition, 225$. Tél.: 348-0354.

CLAVIER YAMAHA PSR 500, valeur 1,000$, servi 1 mois, laisse à 500$, tél: 359-4611.

COURS de guitare populaire. Etudiante en musique donnerait des cours pour débutants. 10$/heure. Demandez Annick, 346-6764.

ÉQUIPEMENT DE DISCO spécial, mixer éclair, 450$, ampli A.P. 500 Audio-pro, 350$, 2 boîtes de son Traynor 200$, 2 magnétophones V500X, 200$ en bonne condition. Tél.: 347-7656.

JE CHERCHE piano droit antique, tél: 358-1460.

LESLIE Haut-Parleurs pour orgue, modèle 710 watts:270, laisserais à 1,100$, inf: 296-8240.

NOUS SOMMES À LA RECHERCHE d'un joueur de "bass" qui chante (back vocal) et qui surtout ne veut pas perdre son temps. But sérieux seulement, après 18h, tél.: 358-2140.

ORGUE LOWREY 2 claviers plus accord avec banc, 450$. Tél.: 349-6449.

SAXOPHONE (tenor), de marque Armstrong, prix: 450$, tél: 348-8777 après 18h.

PIANOS NEUFS YAMAHA
à vendre ou à louer
Location déductible d'achat sans intérêt durant une période d'un an. Termes les plus compétitifs et les plus avantageux.
Votre piano a-t-il été accordé cette année?
Pour renseignements:
Le PALAIS de la MUSIQUE et de L'AUDIO-VIDEO (ST-JEAN INC.)
484, boul. du Séminaire Nord, Saint-Jean-sur-Richelieu
Tél.: 348-3000
99373-c34-d

SYNTHÉTISEUR, Roland, modèle Juno-2, 400$. Module Yamaha TX 81Z, 150$. Reverb digital tél: 346-8158.

LINGE DE MATERNITÉ à vendre, taille 5 ans, choix variés, prix à discuter. Tél.: 347-5572.

ROBE DE MARIÉE à vendre, crinoline et diadème inclus, taille 7 ans. Prix: 100$ à discuter. Tél.: 347-5572.

ROBE DE MARIÉE très belle grandeur:14, modèle 1995 longue traîne, accessoires, robe de bouquetière, prix à discuter. 346-3371

ROBE DE MARIÉE, à vendre, avec diadème, grandeur: 9-10, prix: 750$, demandez Sylvie au: 359-1493

TRÈS BELLE robe de mariée achetée chez Pronuptia, manches courtes et perlée, grandeur 15-16 ans, après 17h. 346-6860.

VÊTEMENTS fillettes, 2 à 3x ans, différentes saisons, tél: 291-3719

VÊTEMENTS pour garçons, taille 0-24 mois, marque telles que Banana Split, Magi, Kricket, Osh Kosh, tous très propres. Tél.: 347-2840.

VETEMENTS USAGES pour toute la famille A LA FRIPERIE AU COIN DU GRENIER 70 Sénécal, Saint-Luc, derrière le complexe funéraire LeSieur. Du mardi au vendredi, de 11h à 17h, samedi de 11h à 16h, tél: 348-7353.

310 DIVERS

1 MEUBLE ENFANT 50$, 2 cuisinières 275$-125$, 1 frigo 175$, lit d'enfant 75$, air climatisé 6,000 BTU, 100$, lave-vaisselle, 100$, mobilier de cuisine 150$, laveuse-sécheuse, 350$, mobilier de chambre 275$, 2 tables de salon 80$, cause transfert! Tel.: 348-3112.

2 FENÊTRES aluminum "Aero", 40x60 pouces, verre énergétique, 2 sections: une ouvrante, une fixe, 349-3317.

2 LITS CAPITAINE, table de pool 4X8, moteur Mercury 4 1/2 hp, remorque pour bateau ou chaloupe, tél.: 347-8311.

2 PORTES sur rail, 24x79.5, 10$. 5 portes persiennes, 23 1/2x79 1/4, 15$. 2 portes de 30x79.5, 1 porte 27 x80, 20$. Toilette couleur or, 20$. Porte baignoire à 3 panneaux, 75$, tél: 347-1031.

6 PNEUS P-155-80-R13 15 feuilles de mélamine 4x8' 50 2x3', 1 étau de 12" sur pied. Vélos pour garçons 20" et 26". 1 balance industrielle jusqu'à 500 lb. 2 établis. 1 armoire de garage de 6'x4'. 1 diable. 1 humidificateur 50$ 346-7497.

A AMEUBLEMENT de bureau, classeurs, bureaux, chaises, dactylos, fax, caisses enregistreuses, etc. Vente et Location, neufs et usagés, 15 ans à votre service. Service d'estampes. Equipements Jobb, 624 1e Rue, Iberville, 347-1469.

À VENDRE orgue Yamaha, prix demandé 300$. Set de chambre pour enfants, 3 bureaux, 1 bibliothèque et 1 lit simple avec tête, prix demandé 200$. Après 17h, 346-5900.

ACHAT ET VENTE meubles usagés et neufs. 819 Des Carrières, porte voisine de l'encan Des Carrières. Liquidation vous attend Rollande. 358-2426

DEXTRAZE SERVICE
320, rue Saint-Jacques
Saint-Jean-sur-Richelieu
- Achat d'appareils usagés: payons comptant
- Vente d'appareils remis à neuf, avec bonne garantie
- Comptoir de pièces (gros et détail)
- Service à domicile de réparations de toutes marques

4 CAMIONS À VOTRE SERVICE
347-4993
015181-c48-d

DUVAL *MEUBLES USAGÉS*
ACHETONS ET VENDONS
Meubles usagés et électroménagers
Vendons pièces d'électroménagers pour toutes marques
MAINTENANT SERVICE DE RÉPARATIONS À DOMICILE
GARANTIE DE 16 MOIS
CHEZ NOUS LE TECHNICIEN ANCIENNEMENT DE «MARCEAU RÉPARATIONS»
380, 2e Avenue, Iberville 347-1895
90884-c25-m

À VENDRE, porte double en chêne vitrée, très beau style, 150$. Tracteur de marque Partner 6 forces, pratiquement neuf, en bon ordre, 700$. Tél.: 348-6782 après 17h.

ACHÈTERAIS ANTIQUITÉS, et usagés, objets d'art, peintures, meubles, vaisselle, courtes-pointes, fusils, armoires en pin, juke-boxe, machines à coke, bronze, lithographie Louis Icart, 266-7734, 776-8834

ACHETONS ANTIQUITÉS 1850-1950 Meubles, lampes, vaisselle, horloges, rouets, juke-boxs, argenterie, bijoux, publicités, coffres, jouets, plume fontaine, raquettes à neige, vitraux, bibelots, souvenir militaire, etc... Tél: (514)525-9798.

ANTENNE satellite de 10 pieds avec base, receveur vidéo-cipher RS, décodeur comme neuf, 2,800$ négociable. Stéphane 347-8603.

ANTIQUITÉS à vendre pour collectionneurs. Coutellerie 31 morceaux en argent. E.P.N.S. W.M. Rogers, avec boîtier original. Bureau avec miroir, coffre en cédre. Meilleure offre acceptée en date du 30 juin 1996. 358-9095.

Dix disques durs d'occasion
200 Mo ou plus
125$ ch.
5 CPU 486 Dx 33
25$ ch.
Installation incluse
A. Labonté
349-2098
199748-c49-h

l'Info-modic

Pentium 75 mhz intel
8 megs de mémoire dd
850 megs
SVGA 1 meg moniteur
14 po
SVGA clavier/souris
1 325$

Upgrade
486dx2-66 256k pci **219$**
486dx4-100 256k pci AMD **249$**
586 AMD 133mhz pci **290$**
Pentium 100 256k pci **650$**
Cyrix 686-100 mhz **630$**

MARC BERNARD
DENIS DESLANDES
358-0889
Pagettte:
358-3311
Service à domicile
200053-c49-l

ANTIQUITÉS nouveau, ouvert toutes les fins de semaines ou la semaine sur rendez-vous. meubles peints à la main. Achat, échange, vente. 1011 route 219, Hemmingford, sortie 21, autoroute 15, tél: 247-3779.

APPRENEZ facilement et gratuitement la danse sociale, country, en-ligne, folkore chez vous, cours sur cassette vidéo. Une cassette gratuite par nouveau client, parlez-en à vos amis, vous ne payez que 6$ pour les frais de poste. Écrire à Gérard Contant, 2021 Aylwin, Montréal, H1W 3C4. Tél: (514) 523-1010

AQUARIUM 45 gallons, tout équipé avec poissons, extras. Bar à boisson, 1/2 lune, 4 bancs, tout en cuir capitonné. tél.: 299-2240.

ARBRES FRUITIERS, d'ornement, pruniers, bouleaux, vinaigriers, érables, frênes, de 6 à 18 pieds, framboisiers hybrides produisant de juillet au gelée, groseillers, rhubarbes, grosses chaînes, utile pour les entrées, tél: 346-5428

ATTENTION! viande pour congélateur, de première qualité, choix complet, satisfaction assurée, plans budgétaires à partir de 25$/semaine, livraison gratuite, informations: 1-800-363-8367

B.B.Q. 30,000 BTU., peu servi, 40$, incluant réservoir de propane, tél: 346-8676.

BALAYEUSE DE PISCINE Baracuda, complète, très bonne condition, prix: 250$, tél: 346-2830.

BICYCLETTE 3 roues, pour adulte, très propre, bon prix. Barbecue moderne, avec bruleur, marque Thermos, 3 tablettes, une avec rond et bruleur pour cuire, très propre, bon prix, 348-9007

BOÎTES DE PLANTS de fleurs et légumes, à prix spécial, s'adresser à Mesdames Lise ou Isabelle, tél: 347-2936.

COFFRE avec outils Snap-on, cause mortalité, tél: 348-1335

ORDINATEUR
Pentium 75 Intel PCI
CM Gigabyte (-> 200 Mhz)
Mémoire vive de 8 Megs
Disque dur de 1.2 Gig
Lecteur 3.5" 1.44 Meg
Vidéo 1 Meg PCI (-> 2 Megs)
Moniteur 14" SVGA NE
Clavier français/souris
Garantie 1 an pièces/
2 ans main-d'oeuvre
1 350$
Disquettes 3.5" (Boîte de 25)
9,50$
SPÉCIAL DE LA SEMAINE
Mémoire: SIMM 1 Meg 30 pins
32$
348-9800
Laissez-nous un message...
ALPHA INFORMATIQUE
197420-c47-gl

CABANON 8x10, monté sur le 2x4, finition extérieur vinyle blanc, porte d'acier et 2 petites fenêtres, prix demandé: 1,000$. Remorque d'acier, 5 x8, dompeur, monté sur roues tandem: 900$ négociable, Denis: 347-2757, Ovila: 358-1361

CASIER POSTAL associé à annonce 12946. 25$ + taxes= 28.49.

CÈDRES pour haies, cultivés, sauvages ou ornementaux, livraison et engrais gratuits, cèdres garantis, 293-6973 ou 1-800-563-7030

CONIFÈRES À VENDRE pin noir d'Autriche, de 30 à 36 po. de haut, 20$/chacun, tél: 296-4539.

COURS DE DANSE sur cinq vidéocassettes. Cha-cha-cha, triple swing, valse & meringue, samba et trois danses de ligne. 19.99$/chacune ou 79.99$ l'ensemble. Taxes et manutention en sus C.o.d. Ukulélé communication Inc. 1-800-782-9550

CUISINIÈRE 30 po. blanche, mobilier de cuisine en bois, bureau-secrétaire, orgue ancienne, cadres, petites tables, lampes, tél: 347-0366.

DÉBROUSSAILLEUSE, Etco, 40 c.c., valeur: 800$, demande: 300$. 4 pneus Michelin, XGt-4, grandeur P-205-60-R15, demande: 125$, tél: 349-5752

ECHANGEUR d'air Venmar, parfaite condition: 125$. 4 haut-parleurs de plafond 5$/chacun. 2 supports à vin pour 80 bouteilles/chaque pour 45$/chaque, tél: 348-0874

ÉCHELLE DE 20 PIEDS, épandeur d'engrais, coupe-bordure au gaz et électrique, table de ping-pong, poteau et panier de basket, chaise flottante, déshumidificateur, fournaise au gaz à vendre, tél.: 346-8745, 347-5866.

ENCAN
les lundis 19h, dès le 13 mai, au 1266, route 223, Saint-Paul, (acceptons votre marchandise), 291-9841

ÉOLIENNE ANCIENNE env. 40 pi d'hauteur. Pour renseignements: Jacques Henri, tél.: 349-1669 domicile, 844-9351, bureau.

ÉQUIPEMENTS DE COIFFURE, 2 séchoirs avec chaise, lampe avec chaise, lavabo avec chaise, chaise ajustable, comptoir de travail, miroirs, etc, tél.: 358-1766.

FOUR À PIZZA, hotte de four à pizza, comptoir vitré de 8' de long x 36" de haut en pin et mélamine. Le tout en excellent état, 2,000$. 347-7076.

HAIES DE CÈDRES différentes hauteurs, livraison ou plantation, ouvrage garantie, prix concurrentiels. Tél.: 246-4172.

LIQUIDATION d'aspirateurs, la fameuse Filter Queen, modèle FairFax, quelques Electrolux avec balai, tous très propres et garanti, échange acceptée, 346-4040

LIT D'EAU king et base, 150$. Remorque à chaloupe avec contre-plaqué 4X8, 200$, 359-3607.

MACHINE À COUDRE, "overlock" Juki, 5 fils 2516, 1,300$. Pied de machine à coudre à donner avec achat d'overlock. Tél.: 454-6450.

MATELAS D'EAU 2 ANS, valeur 700$, laisse à 475$, tél: 359-4611.

MATELAS. Matelas neufs, aussi matelas avec légère imperfection, moitié-prix, plateforme et lit mural, lit-capitaine et mobilier de chambre. 6175 Boul. Taschereau Brossard, (514) 926-1431.

MEUBLE pour discothécaire à vendre. Persiennes noires pour Firebird ou Camaro. Stores verticaux pour porte-patio de %, gris et blanc. Air climatisé 5,000 BTU pour appartement. 347-1148.

ORDINATEUR 486 DX 2066 couleur 4 megs de mémoire, 100 megs disque dur plusieurs programmes 700$. Ordinateur 386 monocrome 4 megs mémoire, 40 megs disque dur 350$. Ordinateur 486 DX 33, 4 megs mémoire multimedia, avec plusieurs programmes 800$, Marc: 299-9737.

ORDINATEUR Pentium 133 mhz, 16 megs, DDu, 1.28 gig, carte vidéos, P.C.I., 2 megs. C.D. 4x et carte de son. Haut-parleurs, modem, us robotique, 28,800, souris, microsoft, écran 17",, imprimante couleur Canon jet d'encre, payé: 5,200$ pour 3,250$, après 18h au: 346-5942

OVERLOCK JUKI 5 fils, 1 an d'usure, aussi 1 machine plain industrielle. 357-0011.

PISCINE démonstrateur, 8 pieds diamètre, 4 pieds hauteur, bonne condition, idéal pour petit terrain, prix: 200$, 358-3523

PISCINE HORS-TERRE "Célébrité", 24 pieds et accessoires, à démonter, prix à discuter. Tél.: 348-5802 après 17h.

TAPIS 1.99$/VERGE CARRÉE tél: 358-2780, 359-1306.

POÊLE À BOIS, cheminée préfabriquée, 14'x7" diamètre, 160$. Table ronde et 4 chaises en bois massif, 50$. Radio antique (meuble), 75$. Bahut antique, 150$. Machine à coudre antique 30$. Causeuse turquoise contemporaine 75$. Table de ping-pong 25$. Tél.: 349-2970.

POELE à combustion lente Lesage, 290$, tél: 348-2109 (après 18h)

POMPE À EAU Honda 2" avec boyau de succion et de renvoi. 2 ceintures de sécurité de construction. Menus objets de remise. Poêle à combustion lente. 346-6993

POMPE à peinture, marque H.E.R.O. payer 3,200$, laisserais à 1,200$. Tracteur à gazon LawnBoy, 16 HP, 42": 1,200$.Tondeuse LawnBoy commerciale, payer: 1000$, laisserais à 500$, 1 an d'usure, 349-3129 (après 17H)

POMPE immergée, sunk-pump, en fonte, 2 pouces de sortie, neuve, 225$. Pompe à pistons Pompco moteur 1/3 HP, aubaine 300$, 348-1872

PORTES commerciales vitrées, usagées avec cylindres 40 "x86", chassis usagés, grandeurs variées, table à dessin avec cylindres. Tél: 346-2433

REMISE À JARDIN neuve 8 pieds x 12 pieds à vendre. Tél.: 347-2143.

REMISE DE 16X12 pieds, recouvrement de vinyle. Tél.: 347-2685.

REMORQUE 250 stock superbe 4'X 6.1/2 dompeur: 575$. (3'X 4': 320$). Jusqu'à 6'X 14', frein ext. aussi remorques pour motos, bateaux. Poêle à combustion lente. Poêle à granule d'anthracite, cheminée, gaine, super prix. (514) 246-2851.

REMORQUES de tout genre faites sur demande, adresse: 47 Vivier, Saint-Athanase d'Iberville, tél: 346-2397.

STOCK DE LAINE et accessoires d'artisanat à écouler. Tél.: 347-0459.

SUPER VENTE DE GARAGE, samedi 18 mai, 27, rue Donais, St-Luc, face au IGA, articles ménagers, jouets, vêtements, etc. En cas de pluie, reportée au 25 mai.

SURPLUS D'USINE, convoyeur, bureaux en bois et en métal, étagères, cabinets en métal, casiers. Tél.: 346-6523

SYSTÈME DE SON pour audiophile, lecteur CD California audio labs AriaMK III, pré-amplificateur Sima P3001, alimentation séparée. Amplificateur Céleste 4150, 150w/c, électrostatique (Hibride) Martin Logan Seavel + câblage audioquest, Monster etc.. Valeur de plus de 12,000$ pour 7,250$, le tout à l'état neuf avec boîte et dépliant. Acheteur sérieux seulement, Sylvain: 347-2840.

TABLE À DESSIN Staedtler, pas de règle, 31x42", prix: 195$, tél: 291-3454.

TÉLÉVISEUR cinéma-maison RCA, écran 37" à tubes avec meuble, valeur 2,200$ et plus; laisserais à 1,600$, 1.1/2 an d'usure, papiers de garantie. Maison Éthier. Jeu d'échecs électronique, modèle "Chess Champion", 2,150L. Radio Shack, 64 niveaux, valeur: 345$ en 1992; laisserais à 85$. 358-9095

TÉLÉVISION COULEUR 20 po. avec télécommande, très belle image, 125$ négociable, tél: 349-6953.

TENTE GONFLABLE Ignifuge, 40x70x20 avec 2 "blowers", 4,800$, tél: 299-2506.

VENTE DE GARAGE 10-11-12 mai, bicyclette, lave-vaisselle, cuisinière, divers objets, 5 Boisclair, Iberville, à 2 km. de la route 133, direction Saint-Alexandre.

VENTE DE GARAGE 11 mai, 500 St-georges, St-jean. Accessoires de cuisine, livres, rolodex, jouets, bijoux, beau temps mauvais temps!

VENTE DE GARAGE 11 mai, de 7h. à 18h., articles de toutes sortes, 64 Grand Bernier sud près base militaire.

VENTE DE GARAGE 11 mai, si pluie remis au 18 mai. Supports à ski, vélo, lave-vaisselle, souffleuse, télévision, bureaux, antiquités, outils, pneus, etc...525 Marie Derome.

VENTE DE GARAGE au 6 Grande-Ligne (coin route 133, les 18-19-20 mai. Grandes variétés d'objets à des prix ridicules. Infos: 346-7794.

VENTE DE GARAGE familiale, les 25 et 26 mai à partir de 10h. au 833 Saint-Georges à Iberville.

VENTE DE GARAGE intérieure, appareils ménagers, parasols, articles de toutes sortes, 9-10-11 mai, 795 Saint-Gabriel, Iberville.

VENTE DE GARAGE jeudi, vendredi de 13h à 20h, samedi, dimanche de 13h à 17h. Vaisselle antique, bureau de chambre, 200 retailles de Formica, mobilier de salle à dîner 9 morceaux. 138 St-Jacques. Tél.: 347-2380.

VENTE DE GARAGE samedi, 11 mai à 9h au 584 L'Homme St-Jean, près d'INdustriel, sous l'abri d'auto. Bois, meubles, jardinage, livres (croissance personnelle), tout genre, tondeuse propre.

VENTE DE GARAGE, cause: déménagement, 11-12 mai, en cas de pluie remise au 18-19 mai, 305 Saint-Hubert, Saint-Jean. Faut voir!

VENTE DE GARAGE, samedi et dimanche le 11-12 mai, 125 Landry, Iberville

VENTE TERRE NOIRE, très belle qualité, analyse de sol disponible, livraison à domicile, prix à la verge, tél: 514-291-5383

VIDÉO VHS 200$, vidéo Beta Hi-Fi 75$, 2 fauteuils et 1 table en osier blanc (neuf) 275$. Tél.: 291-4180.

VIEILLES PERCHES de cèdre et piquets de cèdre à vendre. Tél.: 246-3180.

SECTION


351
DIVERS

ACCÉDEZ À LA RÉUSSITE L'autoroute électronique du succés arrive dans votre région, surtout ne la manquez pas. Profits illimités, téléphonez aujourd'hui même, inf: (418) 656-1080 ou (418) 658-5254.

CANADA ET QUÉBEC Subventions, prêts pour petites, moyennes entreprises, nouvelles ou existantes: renseignements: Centre d'aide pour petites entreprises (514) 861-6180, ext.4.

DEVENEZ votre propre patron, devenez agent manufacturier de maison usinée. Prix compétitif. Situé à Milan, près du Lac-Mégantic, (819) 657-4268 ou (819) 657-4235, fax: (819) 657-4998. Maison Usinex 114, rte 214 Milan, GOY 1 EO

ENTREPRISE VIRTUELLE
Nous représentons plus de 10 compagnies, Montréal, Laval, Rive-Sud. Travail temps partiel, temps plein, auto un atout, sécurité de revevu. Tél.: 333-7610. Référence 80.

ENTREPRISE en pleine expansion de nettoyage à vendre, équipement, camion, etc, renseignements: Guy Charette, 347-0496.

JOIGNEZ UNE ÉQUIPE gagnante! Vente de bas-collants indémaillables et accessoires. Très rentable. Formation incluse. Appelez Paige, 358-5568.

MACHINE À FABRIQUER des pâtes, marque Parmagiana, capacité 9 kg, avec moules assortis, prix à discuter. Tél.: 348-1354.

VOUS RÊVEZ d'avoir votre propre restaurant, vous voulez vous assurer un emploi, hé bient j'ai peut-être pour vous le moyen de réaliser votre rêve. J'ai un restaurant licencié à vendre, de 56 places, bien situé, établi depuis 17 ans déjà, possède une clientèle d'affaires, les équipements sont libres de tous liens, aucun courtier, aucune franchise, ni frais de publicité à payer, prix: 75,000$. A qui la chance? Demandez Paulette, bureau: 347-2391, maison: 347-2564 (après 18h)

SECTION


401
DEMANDES

À IBERVILLE, garderie familiale, maison non-fumeur, ambiance chaleureuse, bons repas, cour clôturée, local aménagé pour activités et jeux. Cours technique de garde et premiers soins. Places limitées, bon prix. Ginette: 358-2918

À SAINT-JEAN chauffeur d'expérience avec Econoline réçent, diesel 1 tonne, recherche distribution ou ferais livraison locale ou longue distance, Pierre: 358-3892.

À SAINT-LUC jeune maman garderait vos tout-petits, chez moi, à la semaine, tél: 359-9708 demandez Hélène.

À SAINT-LUC, besoin d'une bonne garderie pour vos petits? J'organise plusieurs activités, vos enfants ne voudront plus quitter, téléphonez-moi, Sylvie: 348-6349.

A ST-LUC, garderie en milieu familial (près école Prés-Vert), éducatrice diplômée (non-fumeuse), activités éducatives, repas chauds et équilibrés, reçu pour fin d'impôt, 359-0750

AMBIANCE FAMILIALE, garderais enfants de 2 à 5 ans, maison de non-fumeur, activités libres et dirigées avec repas chauds, cour clôturée, du lundi au vendredi, de 6h à 18h. Avec reçus d'impôts, 6 ans d'expérience, près du Cégep à St-Jean, quartier St-Edmond, tél: 346-5541

FERAIS entretien ménager, référence et expérience, pour renseignement, demander Céline: 358-1115

FERAIS ENTRETIEN ménager, travaux légers, cuisine, vous aiderais dans vos déplacements. Du lundi au vendredi. Informations: Céline au 291-5867.

FERAIS ENTRETIEN ménager. Vous cherchez une personne fiable, efficace, discrète et non-fumeuse, contactez Nicole: 347-6320.

FERAIS MÉNAGE et coupe de gazon, peinture, maintenance, beaucoup d'autres choses, Jean: 358-5817

GARDE chez moi, près école Quatre-Vents du lundi au vendredi, 7h à 17h30. Local aménagé, reçus d'impôts. Informations Céline, 359-0918.

GARDERAIS ENFANTS 0 à 12 ans, près école Aux Quatre-Vents, repas équilibrés, animation, demandez Ana: 349-4683.

GARDERAIS ENFANTS à la maison, avec possbilité de reçus. Paroisse NDL, demandez Jeanne D'Arc, tél.: 346-7064.

Technicienne juridique
Jeune fille fiable, dynamique et responsable aimant le travail sous-pression recherche travail pour huissier, avocat ou notaire.
Téléphonez au
347-0163
Laissez message
200051-c49-d

Le Château des Petits
Service de garde jour, soir, nuit
7 jours
Pouponnière
3 mois à 18 mois
Garderie 18 mois à 5 ans
Programme préscolaire
Groupe d'étude
6 ans et +
347-7198
197579-c42-l

Pré-maternelle
«BOUM-BOUM ET AGATHE»
Inscriptions immédiates pour session automne 1996
- Une expérience d'apprentissage et de socialisation valorisante
- Activités facilitant le développement moteur, cognitif, affectif et social
- Enseignantes qualifiées
- Service éducatif pour les 3, 4 et 5 ans, 2 ou 3 jours/semaine
- Située à Iberville, local complètement réaménagé
- Transport disponible
- Service de garde disponible dans local adjacent
- Sorties extérieures

Pour renseignements: Ginette
358-2918
198636-c49-d

GARDERAIS enfants chez-moi, du lundi au vendredi, de 0 à 5 ans, 13$/jour, pour écoliers, possibilité de repas: 2$. Près de l'école Marie-Derome, demandez Lucille: 348-0583

GARDERAIS ENFANTS chez-moi, temps plein, 2 ans et plus, à Saint-Luc sur la rue Des Épinettes, Chantal: 348-7854.

GARDERAIS ENFANTS de 0 à 5 ans,sur la rue La Sarre, Saint-Luc, salle de jeux, grande cour, et reçus d'impôts, demandez Monique: 349-0133.

GARDERAIS enfants de 0 à 6 ans, avec expérience, références disponibles. Région Saint-Jean. Je me déplace, ferais aussi ménage. 358-5817

GARDERAIS ENFANTS, 2 ans et plus, maison seule, clôturée, groupe d'âge de 3 à 6 ans, activités et bricolage, à St-Luc 348-1016

GARDERAIS ENFANTS, près de l'école Providence à St-Luc. Tél.: 348-4451.

GARDERAIS petits mousses, temps plein, partiel, à côté des écoles Saint-Edmond, près Séminaire. Aussi dîner, avant et retour de classe, expérience. Tél: 358-5029.

GARDIENNE RESPONSABLE 3 ans d'expérience, cours en technique de garde, s'occuperait d'enfants à votre domicile, de 2 à 3 fois la semaine, quartier Normandie, Saint-Jean, Manon: 349-4783.

INTERVENANTE psycho-sociale, garderais vos enfants les fins de semaine. Ainsi j'offrirai à vos petits quelques méthodes de communication. Danielle: 346-5745.

J'AI 16 ANS, cours gardiennes averties, j'adore les enfants. Disponible après 15h30, été à chaque jour. Tél.: 347-0318, Karine.

JE GARDERAIS enfants à la maison, du lundi au vendredi, je demeure à l'Acadie, domaine La Canadienne, demandez Perle: 347-9063.

NOUVEAU! Nouveau! Secteur NDA, garderie en mileu familial supervisée par L'arc-en-Joie depuis 10 ans. Places disponibles temps plein à partir de juillet. Possibilité d'aide financière. Bienvenue aux poupons. Contactez Marquise au 346-7476.

OUVERTURE août 1996, pouponnière-garderie pour parents qui préfèrent l'atmosphère familiale et un contact personnalisé. Éducatrice spécialisée, 16 ans d'expériencre, places limitées, reçus d'impôt. Saint-Luc, 348-7695

PLACES DISPONIBLES pour vos petits mousses, de 0 à 10 ans, France: 357-1938 (jour), 359-4830 après 18.30h.

QUARTIER SAINT-GÉRARD mère de 2 enfants garderait vos touts-petits chez-moi, cours de technique de garde et premiers soins, endroit tranquille, possibilité de reçus, pour informations: 349-6045.

TU CHERCHES un endroit pour t'amuser et nouer des nouvelles amitiés? Mon repère clôturé est sécuritaire. Salle de jeux, centre d'amusement, spectacles culturels, sorties estivales et ateliers te sont offerts. Viens rencontrer Lèstizamis. Expérience/référence et reçus fournis. Line: 349-0461.

TU VEUX de nouveaux amis, appelle-moi, je suis prêt de l'école St-Eugène, garde enfants de 0 à 10 ans, 358-9485

402
OFFRES

5 REPRÉSENTANTS(ES), domaine alimentaire pour prendre commandes de viande et d'épicerie. Rendez-vous forunis par le bureau. Possiblité 400$/semaine. Auto nécessaire. Rive-Sud. Demandez Jacques au 670-3322.

À TEMPS PARTIEL travail temporaire et permanent pour dames ou étudiantes responsables offert par Avon Tél.: 349-5411.

NOUVEAU BUREAU. 3 gérants(es) + 10 représentants(es) pour produits très en demande. Possibilité de revenus, 500$-1,000$/semaine et auto nécessaire. Rive-Sud. Demandez Jacques Légaré au 670-3322, poste 003.

CAISSIER(E)
avec expérience
POUR TABAGIE DANS CENTRE COMMERCIAL
- Bel horaire
- 35 heures et plus

8,50$/heure et plus
Tél.: 359-6111
346-0757
199975-c49-m

GARDIEN(NE)
Recherchons gardien(ne) responsable entre 30 et 50 ans qui effectuera l'entretien, les tâches ménagères et s'occupera de deux enfants âgés de 4 et 6 ans, non-fumeur. Possibilité de résider sur place.
Curriculum vitae et références exigés
359-6858
20621-c49-md

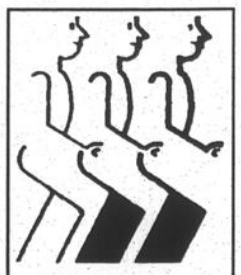
OFFRE D'EMPLOI
CHEF D'ÉQUIPE CUISINE
- Disponible en tout temps
- Expérience minimum de 2 ans comme cuisinier

Pacini

Les personnes intéressées sont priées de se présenter au 575, rue Pierre-Caisse, Saint-Jean-sur-Richelieu et demandez Pascal.
014314-c49-d

SAINT-GÉRARD garderais vos enfants chez-moi, repas santé et grande salle de jeux, Diane: 359-9991.

SEARS
Nous sommes présentement à la recherche d'un(e)
ASSISTANT(E)-GÉRANT(E) COIFFEUR(SE)
pour notre salon de coiffure Sears à Saint-Jean.
Minimum 5 ans d'expérience, avoir le sens du leadership,
• salaire compétitif,
clientèle un atout,
avantages sociaux, escompte en magasin.
Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à
Sears, att: Premiers Salon (division MM)
7071, boul. Newman
LaSalle, Québec H8N 1X1
020505-c49-l



85% des emplois ne sont pas annoncés

Êtes-vous prêts à découvrir ce marché de l'emploi?

Le Club de recherche d'emploi Vallée des Forts inc. offre des sessions
Gratuites - Efficaces
Pour un emploi dans les plus brefs délais, communiquez immédiatement au numéro
346-3044
(Exclusif aux prestataires de l'Assurance-chômage)
194604-c48-d

ACHAT - VENTE - RACHAT - CONSIGNATION
Pas de TPS/TVQ
Urgent besoin
ÉVOLUTION $ CASH
D'ACHETER
TÉLÉVISEURS - LECTEURS LASER - VIDÉOS - "SUPER NINTENDO"
En bonne ou mauvaise condition
PAYONS COMPTANT!
VIENS NÉGOCIER TON PRIX SUR TOUS TES ACHATS!
817, boul. Iberville
Iberville J2X 4A3
357-9120
014509-c47-r

RIEN DE MIEUX QUE
LA PANNE-CHOPPE
BESOINS PASSAGERS D'ARGENT?
SPÉCIAL
FÊTE DES MÈRES
Bijoux en or
30% DE RABAIS

FRAIS D'ANNULATION	15%
COMPÉTITEURS	22% ET PLUS

Achetez à prix dérisoires les articles non-réclamés
85, RUE SAINT-PAUL
(coin Notre-Dame)
Saint-Jean-sur-Richelieu
359-8686
025187-c49-m

INFOGRAPHISTE

TEMPS PLEIN

Minimum 3 ans d'expérience sur Macintosh
QUARK - ILLUSTRATOR - PHOTOSHOP
(PageMaker, Freehand et Streamline un atout)

Très bonne maîtrise du français
(bilinguisme serait un atout)

Envoyez c.v. :
Infographie PLUS
163-A, rue Collin
St-Jean-sur-Richelieu (Québec) J3B 6B6

199630-c48-L

ATTENTION CHOCOLAT$$$ Vends superbes tablettes de chocolat et fais-toi beaucoup d'argent pour t'acheter une nouvelle bicyclette ou autre chose dont tu rêves. Tu n'as rien à payer à l'avance et nous livrons partout au Québec en 48 heures. Services de levée de fonds disponibles. Montréal et environs: (514) 277-0083. Partout au Québec: 1-800-561-2395.

BESOIN d'une gardienne, du lundi au jeudi, 14h30 à 20h. Doit se voyager. Demeure à St-Luc, près Hôtel de ville. Tél.: 349-4970, avant 14h ou laissez message.

BESOIN de couturières à domicile, possédant plain et overlock pour vêtements d'enfants. Demandez Monique: 357-0011

CAMIONNEUR DE CLASSE 1 demandé, expérience de 2 ans requises. Familier avec semi-remorque et déchargement "dumper". Bilingue. Route journalière au Québec et dans le Vermont. Communiquer au (514) 294-2757, Robert Mosher Transport, Noyan, Québec.

COUTURIÈRES demandées, avec expérience sur overlok et plain, tél: 348-0782

CHAUFFEUR DE TAXI demandé pour information, contactez le 348-9157.

CHERCHE GARDIENNE sérieuse à domicile, non-fumeuse, pour 2 enfants: 2.1/2- 1 an, tél: 358-4348.

COIFFEUSE demandée de 3 à 5 ans d'expérience, temps plein ou partiel, moyenne d'heures de 25 à 35 heures, salaire à discuter, appeler à: 346-3814

ÉTUDIANT DISPONIBLE pour tondre pelouse, vous pouvez me rejoindre au 346-2717 demandez Yan.

COMMIS au comptoir demandé, travail magazin général (dépanneur-quincaillerie), expérience de caisse nécessaire, disponible soir et fin de semaine, 244-5593 St-Sébastien

COUTURIÈRES à domicile, demandées, plain, overlock, spécialité pour enfant de 7 à 14 ans, tél: 359-8944, demandez Bertrand.

SERVEUR(SE) demandé(e), bistrot cuisine française, expérience pertinente en cuisine française. Temps plein. Appelez entre 8h et 11h AM, 659-3097.

CUISINIER(E) demandé(e), base solide en cuisine française, expérience au poste de garde-manger, assistance et remplacement du chef-cuisinier au service. Service du déjeuner, à la plaque, le dimanche. Appelez entre 8h et 11h AM, 659-3097.

EMPLOYÉ(E) DEMANDÉ (E) avec expérience, pour service et préparation de mets rapides au Restaurant Ti-Pitate Frite, 133 Jean-Talon, Saint-Luc, tél.: 348-3701

HOMMES DEMANDÉS pour ramasser des roches, 6$/heure, tél: 296-4718, 296-4627.

INCROYABLE!
Besoin de 5 représentants (tes) pour Rive-Sud. Produit: viande, épicerie. Commandes renouvelables. Ambiance très agréable. Auto obligatoire. Possibilité de 700-900$/semaine. Autres avantages à discuter lors de l'entrevue. Temps plein: 670-3322 M. Champigny.

Le Groupe Grand Prix

recherche

MÉCANICIEN(NE)

5 ans d'expérience
Salaire selon compétences

Se présenter au 168, boul. Saint-Joseph, Saint-Jean-sur-Richelieu

020673-c49-d

PERSPECTIVE EXCEPTIONNELLE

J'aimerais rencontrer une personne désireuse de faire carrière dans une entreprise commerciale d'envergure internationale. Cette personne doit posséder un D.E.C. et avoir si possible de l'expérience dans le monde de la santé ou dans les relations publiques et aussi dans la gestion. Nous sommes disposés à consacrer des sommes considérables au bon candidat. Si vous chercher à gagner 50 000$ ou plus par année pour commencer, selon vos qualifications faites parvenir votre curriculum vitae à:

J.F.C.
315, rue MacDonald
Bureau 117
Saint-Jean-sur-Richelieu (Québec)
J3B 8J3

Notre directeur local donnera suite à tous les curriculum vitae reçus.
Reconnu par
The Financial Post
parmi les
100 MEILLEURS EMPLOYEURS AU CANADA

200011-c49-g

SECRÉTAIRE/RÉCEPTIONNISTE

Fonctions:
Relevant du chef-comptable, la personne recherchée devra assurer les tâches standard reliées à la réception:
- Prise des appels
- Réception et expédition du courrier
- Classement
- Accueil des clients, etc.

L'accomplissement de tâches comptable de base, font de plus partie de travail demandé.

Exigences:
- Diplôme de niveau secondaire ou collégial en secrétariat ou comptabilité
- Habileté à travailler dans un milieu informatisé
- Connaissance des logiciels de la compagnie Lotus, tel: Lotus 1-2-3, Amipro, Freelance
- L'anglais écrit et parlé serait un atout

Faites parvenir votre curriculum vitae ainsi que votre relevé de notes avant le 17 mai 1996.

Cargill Limitée
A/S Chef-comptable
800, rue Boucher
Saint-Jean-sur-Richelieu (Québec)
J3B 7Z8

Seuls les candidat(e)s retenu(e)s pour entrevue seront contacté(e)s.

199639-c48-f

Une entreprise oeuvrant dans le domaine de la vente, l'achat et la réparation de véhicules lourds est à la recherche d'un

PEINTRE-DÉBOSSELEUR

Exigence:
• Expérience de 1 à 3 ans minimum dans le camion lourd

Avantages:
• Travail à temps plein (45 heures)
• Salaire selon qualifications

S.V.P. Veuillez contacter M. Serge Gamache au **246-3881**

Centre du camion Gamache Inc.
609, rue Principale
Saint-Paul-Ile-aux-Noix (Québec)
J0J 1G0

199962-c49-L

COMPAGNIE EN PLEINE EXPANSION

située à Saint-Jean-sur-Richelieu est à la recherche de 12 candidat(e)s dynamiques pour postes de représentant(e)s publicitaires et commerciaux.

• TEMPS PLEIN 1 650$ À 2 250$/MOIS

- Aucune expérience demandée
- Formation spécialisée sur place
- Avoir une belle personnalité
- Voiture requise

Si vous êtes la personne que nous recherchons, appelez immédiatement
875-1345 ou 346-3786 (poste 24)

200058-c49-g

Représentant(e)

Nous sommes à la recherche d'un(e) représentant(e) avec expérience dans le domaine de l'automobile

• Belle apparence
• Bon(ne) vendeur(se)

Excellentes conditions de travail

Veuillez vous présenter avec votre curriculum vitae

M. CLAUDE CÔTÉ

SUBARU ST-JEAN
450, rue Jacques-Cartier Sud
Saint-Jean-sur-Richelieu
347-6555

20618-c49-m

Compagnie en affaires depuis 40 ans dans le domaine de production et distribution de produits horticoles, est à la recherche d'un(e)

ASSISTANT(E) DIRECTEUR AUX OPÉRATIONS

• Poste disponible immédiatement
• Anglais et français obligatoire

CONNAISSANCE ET APTITUDES REQUISES:

• Habileté à déléguer efficacement
• Minimum de cinq (5) ans d'expérience en marketing avec attestation de formation
• Connaissance du transport un atout important
• Habileté en informatique (environnement Windows 3.1, Excel, Word, Logiciel de télémarketing)

EN RETOUR, NOUS OFFRONS:

• 40 heures/semaine
• Salaire à discuter selon expérience

CANDIDAT(E)S SÉRIEUX(SE) SEULEMENT
Envoyez votre curriculum vitae à:
Casier postal 659
Lacolle, Québec
J0J 1J0

199589-c48-g

COIFFEUSE
demandée
(Secteur Notre-Dame-de-Lourdes)
Demandez Julie
347-5844

200039-c47-d

ÉBÉNISTE ET DÉBITEUR
avec deux (2) à trois (3) ans d'expérience
Tél.: 447-1107

199982-c49-m

COUPLE DEMANDÉ
(50 ans et plus)
avec expérience pour conciergerie de 30 logements
Prêt à emménager bientôt
348-5241

200048-c48-d

Ville de Saint-Luc

Une municipalité comptant 18 000 citoyens et située dans le Haut-Richelieu recherche un:

DIRECTEUR GÉNÉRAL VILLE DE SAINT-LUC

Relevant du conseil municipal, le directeur général doit servir de lien entre le conseil et l'administration des services municipaux. À ce titre, il oriente et conseille les membres du conseil pour favoriser une prise de décision éclairée. Il est en outre responsable de gérer plusieurs projets et dossiers en veillant à optimiser les processus administratifs et décisionnels. Il veille à fournir aux cadres et aux employés tout le support requis.

Le candidat doit détenir un diplôme universitaire en administration (MBA) ou l'équivalent. Le candidat doit compter un minimum de huit (8) années d'expérience à la direction générale municipale ou à la direction d'un important service au sein d'un organisme public connexe.

Le candidat idéal démontre un esprit d'analyse et de synthèse; il sait se montrer innovateur et capitaliser sus ses habiletés interpersonnelles, informationnelles et de prise de décision. La rémunération s'accompagne d'une gamme d'avantages sociaux.

La date limite de réception des candidatures est le **vendredi 17 mai 1996**. Les curriculum vitae doivent être adressés à:

Mme Lise Corriveau
Conseillère en relations de travail
VILLE DE SAINT-LUC
347, boul. Saint-Luc
Saint-Luc (Québec) J2W 2A2

N.B. Seuls les candidats sélectionnés recevront un accusé de réception.

199976-c49-Ld

Emplois disponible

Centre d'emploi du Canada

Les offres d'emploi sont valides pour les hommes et les femmes.

■ Chef comptable

Numéro de l'offre: Envoyer C.V. att.: Serge Boudreau, Pétroles St-Jean, 6, 65e Avenue, St-Paul-de-l'Île-aux-Noix, Qc J0J 1G0,
Salaire: $24,000/année.
Nombre d'heures par semaine: Permanent, plein temps, 40 heures/sem.
Lieu de l'emploi: Saint-Paul-de-l'Île-aux-Noix.
Exigences: Formation universitaire ou équivalent. Expérience requise. Connaissance logiciels Lotus, Word Perfect et Excell.

■ Décorateur/designer

Numéro de l'offre: Envoyer C.V. att.: Mme Gaillard, Les Professionnels du Design, 532, boul. Séminaire Nord, Saint-Jean J3B 5L6.
Salaire: $6.45/heure plus commission.
Nombre d'heures par semaine: Permanent plein temps 40 heures/sem.
Lieu de l'emploi: Saint-Jean.
Exigences: Formation dans le domaine. Avoir 1 an d'expérience serait un atout. Décoration intérieure.

■ Vendeur

Numéro de l'offre: Se présenter directement à René Gadouas, Matériaux À Bas Prix St-Jean, 222 Croisetière Nord, Saint-Athanase, Qc.
Salaire: $10/heure.
Nombre d'heures par semaine: Permanent plein temps, 40 heures/sem.
Lieu de l'emploi: Saint-Athanase.
Exigences: Expérience dans vente. Très bonne connaissance des produits de construction et du système informatique.

■ Machiniste contrôle numérique

Numéro de l'offre: Prendre rendez-vous: Alain Cloutier 514-359-0294.
Salaire: $12/heure et plus selon expérience.
Nombre d'heures par semaine: Permament temps plein 40 heures/sem. Soir.
Lieu de l'emploi: Saint-Jean.
Exigences: Formation en contrôle numérique. 2 à 3 ans d'expérience. Être autonome.

■ Électromécaniciens

Nméro de l'offre: Poster C.V. att.: Poste électromécanicien, C.P. 232, Saint-Jean, Qc J3B 6Z4.
Salaire: $15.31/heure.
Nombre d'heures par semaine: Perm. temps plein 42 heures/sem. Nuit. Chiffre de 12 heures.
Lieu de l'emploi: Saint-Jean.
Exigences: Sec. V / 2 à 4 ans comme électromécanicien industrie. Lecture de plan électrique. Connaissance des circuits de contrôle et de puissance. Moteurs CC et CA. Hydraulique, mécanique, PLC. Être habile à diagnostiquer les problèmes élect. et méc. sur les équipements production. Être autonome, efficace. Licence C un atout.

■ Débosseleur

Numéro de l'offre: Prendre rendez-vous: M. Paquette 514-348-5838.
Salaire: $12/heure.
Nombre d'heures par semaine: Permanent temps plein 40 heures/sem.
Lieu de l'emploi: Saint-Luc.
Exigences: Expérience de 7 à 8 ans dans le domaine. Avoir ses outils. Personne ponctuelle et fiable.

■ Couturiers

Numéro de l'offre: Prendre rendez-vous: Mme C. Larochelle 514-659-0421.
Salaire: $8/heure et plus selon expérience.
Nombre d'heures par semaine: Permanent plein temps, 35 à 39 heures/sem.
Lieu de l'emploi: Saint-Jacques-le-Mineur.
Exigences: Connaître les machines industrielles plaines et overlock, machines spéciales (boutons, boutonnières, bords) ainsi que machines élastiques à 6 aiguilles. Expérience nécessaire. Confection de vêtements pour dames.

■ Agent de coordination

Numéro de l'offre: 2064390. Article 25. Se présenter au Centre d'emploi, 315 MacDonald, suite 200, Saint-Jean-sur-Richelieu, Qc.
Salaire: $413/sem.
Nombre d'heures par semaine: 40 heures/sem. durant 17 semaines du 6 mai au 30 août 1996.
Lieu de l'emploi: Saint-Jean.
Exigences: Avoir sens de l'organisation, être responsable, autonome et consciencieux. Expérience en gestion de personnel et posséder une auto. Être prestataire d'assurance-chômage article 25.

■ Relationniste

Numéro de l'offre: 2064374, article 25. Se présenter au Centre d'emploi, 315 MacDonald, suite 200, Saint-Jean-sur-Richelieu, Qc.
Salaire: $413/sem.
Nombre d'heures par semaine: 40 heures/sem. durant 16 semaines du 6 mai au 23 août 1996.
Lieu de l'emploi: Saint-Jean.
Exigences: Sens des communications, entregent, bon sens de l'organisation, débrouillardise, capacité de rédiger des communiqués de presse dans les deux langues officielles. Être prestataire d'assurance-chômage article 25.

■ Agent d'animation

Numéro de l'offre: 2064386 article 25. Se présenter au Centre d'emploi, 315 MacDonald, suite 200, Saint-Jean-sur-Richelieu, Qc.
Salaire: $413/sem.
Nombre d'heures par semaine: 40 heures/sem. durant 13 semaines du 6 mai au 2 août 1996.
Lieu de l'emploi: Saint-Jean.
Exigences: Sens de l'organisation, autonomie, débrouillardise, responsable. Doit posséder une voiture. Expérience en animation un atout. Être prestataire d'assurance-chômage article 25.

Si vous êtes intéressé à ces offres, veuillez vous présenter au Centre d'emploi du Canada, 315, rue McDonald, suite 200 ou communiquer avec nous au 348-0961, local 320. Vous avez accès à plusieurs offres d'emploi 24 heures par jour, 7 jours par semaine. Il suffit de composer le 348-6335.

Si tu as de 16 à 35 ans

Virage Carrefour Jeunesse-Emploi peut t'aider.



VIRAGE CARREFOUR JEUNESSE EMPLOI
COMTÉS IBERVILLE/ST-JEAN

Que tu sois à la recherche d'un emploi, que tu aies besoin d'orientation professionnelle ou que tu songes à un retour aux études, n'hésite pas à nous contacter. Une équipe dynamique t'offre des services professionnels et gratuits. On peut rejoindre Virage Carrefour Jeunesse-Emploi au:

347-4717

100, rue Richelieu, bureau 245 (Place Héritage), Saint-Jean-sur-Richelieu
AU PLAISIR DE VOUS RENCONTRER!

020707-c49-g

Une entreprise dynamique de la région oeuvrant dans le domaine de l'acier, est à la recherche d'un(e)

CONTREMAÎTRE - DÉPARTEMENT DE SOUDURE/MÉTAL EN FEUILLE

Fonction:
Le(la) titulaire de ce poste dirige, coordonne, contrôle et supervise tous les travaux exécutés par les membres de son département.
Exigences:
- Minimum de cinq (5) ans d'expérience à titre de contremaître et soudeur; connaissance approfondie de l'industrie et excellentes compétences techniques
- Posséder des qualités de leadership et un dynamisme communicatif

Salaire:
Selon expérience et qualifications (40 heures/semaine)
Les personnes intéressées doivent communiquer au 358-8640

199336-c47-c

INTERIM Plus inc. — **Gestionnaires-Conseil Ressources humaines Relations de travail**

TREBOR ALLAN CANADA INC., chef de file réputé en confiserie et situé à Granby en Estrie, procède à un élargissement de ses activités en entretien et nous a mandatée pour procéder au recrutement de candidats qualifiés aux postes ci-après:

TECHNICIEN OPÉRATEUR
2e concours

Le technicien opérateur aura comme objectif principal l'opération et la supervision d'équipements de production spécialisés contrôlés par PLC **sur l'équipe de jour.**
Ses responsabilités comprendront aussi l'entretien, la vérification ainsi que l'ajustement des équipements requis selon la production. Le candidat devra être disponible pour travailler sur une ou l'autre des trois équipes.
Ce poste à combler requiert des candidat **une formation collégiale, soit un DEC en électrotechnique, instrumentation et contrôle, ou toute autre formation doublée d'une expérience pertinente de deux (2) ans en mécanique ou instrumentation/contrôle.**
Des acquis en automates divers (A.B., T.I.) et logiciels (ICOM, AB6200 et TI-SOFT) sont requis ainsi qu'en hydraulique, pneumatique et mécanique d'ajustement.

MÉCANICIEN DU BÂTIMENT
2e concours

Le mécanicien du bâtiment aura comme objectif principal l'entretien et la réparation de composantes et d'équipements reliés aux bâtiments de l'entreprise, ventilation, climatisation, chauffage, plomberie, soudage, etc., et ce, **sur l'équipe de jour.**
Ses responsabilités comprendront, après une période d'entraînement, l'entretien de chaudières, compresseurs, équipements de climatisation/réfrigération, de machines fixes.
Ce poste à combler requiert des candidats **une formation collégiale, soit un DEC en mécanique du bâtiment; par contre, une expérience technique équivalente pourrait être considérée. De plus, une expérience industrielle d'au moins trois (3) ans serait un atout pour le candidat.**
Trebor Canada offre un salaire et des avantages sociaux concurrentiels et l'occasion de vous joindre à une entreprise établie.
Toute demande sera traitée confidentiellement. Ces postes permanents sont également offerts aux femmes et aux hommes.
Nous vous prions de faire parvenir votre curriculum vitae avant le 15 mai 1996 à:

INTERIM PLUS INC.
85, rue Ottawa
Granby, (Québec)
J2G 2R9

199770-c49-m

JEUNES FILLES avec expérience demandées pour travailler sur terrasse artistique, s.v.p. envoyer C.V. à D.R. au C.P. 460, Saint-Jean, J3B 6Z8.

JOLIES danseuses demandées pour l'extérieur de la région de Montréal, 1,000$ à 2,000$ par semaine plus avantages, danse à 10$, pagette: 981-4304

MÉCANICIEN avec 2 ans d'expérience en mécanique, avec diplôme. Tél.: 348-3386.

MÉCANICIEN marin, avec 5 ans d'expérience, demandé, tél: 291-3312

OFFRE D'EMPLOI pour agent de location, doit demeurer sur place. Pour personne dynamique avec entregent. Possibilité de vendre. 358-3950.

OPPORTUNITÉ de 25,000$ et plus par année, compagnie à la recherche de représentants (tes), pour la vente et collection d'une clientèle établie, revevu de départ garantie, vous possédez sec V, automobile, contactez pour entrevue Serge Pelletier ou Jean-Guy St-Laurent au: 357-6319

RECHERCHE esthéticienne dynamique pour partager local. Demandez Pierrette ou Micheline au 359-8494.

SECRÉTAIRE DENTAIRE demandée. Cours de formation disponible, jour, samedi et intensif, H.D. Enr. 926-3081

TÉLÉPHONISTES/ masseuses avec ou sans expérience demandées pour agence (personnel féminin de tous âges) temps plein ou partiel. 349-8022.

SECTION SERVICES



451 OFFRES

A BON PRIX
Réparation de joints, briques, pierres, crépis de solages, cheminée, évaluation gratuite, 15 ans d'expérience, (Denis), 348-1403.

A IBERVILLE, places disponibles, à partir de 6$/jour, aide financière. Garderie Clair de Lune, 150, 8e avenue. La garderie c'est d'abord un milieu de vie sociale et éducatif. Nous avons un permis de l'office des services de garde du Québec, ce qui vous assure la sécurité et une approche professionnelle pour vos enfants. Venez nous rencontrer ou téléphoner au: 346-1322, demander Suzanne ou Louis

ANGLAIS COURS PRIVE niveau général ou spécialisé, le matin, l'après-midi ou le soir. Claude: 348-0283.

ATTENTION FUTURS mariés! Épatez vos invités avec des bonbonnières qui sortent de l'ordinaire, à un prix plus que modique, tél; 346-0612.

ATTENTION, vous voulez faire ou refaire vos bordures, trottoir ou patio de béton ou bois. Travail garanti! 15 ans d'expérience. Tél.: 346-8272.

CHERCHE ESPACE de garage pour l'été, pour entreposer bateau env. 10x30, région St-Jean ou Iberville. Tél.: 349-3646.

Une entreprise oeuvrant dans le domaine de la vente, l'achat et la réparation de véhicules lourds est à la recherche d'un

MÉCANICIEN

Exigence:
- Expérience de 5 à 7 ans minimum dans la camion lourd (diesel)

Avantages:
- Travail à temps plein (45 heures)
- Salaire selon qualifications

S.V.P. Veuillez contacter
M. Serge Gamache au **246-3881**

Centre de camion Gamache Inc.
609, rue Principale
Saint-Paul-Île-aux-Noix (Québec)
J0J 1G0

199961-c49-L

SERVICE CONFIDENTIEL

NOTRE CLIENT EST UNE ENTREPRISE DU SECTEUR DES COMMUNICATIONS. CALA LUI FERA PARVENIR LES CURRICULUM VITÆ REÇUS POUR LE POSTE SUIVANT :

REPRÉSENTANT AUX VENTES

Représentant expérimenté, vous offrirez à une clientèle commerciale des services reliés aux communications écrites.

Vous possédez au minimum deux années d'expérience dans la vente et êtes reconnu pour votre aptitude à établir des contacts et votre sens du service à la clientèle.

Une rémunération stimulante et une gamme complète d'avantages sociaux sont offerts.

Notre client souscrit au principe de l'équité en matière d'emploi.

Comment postuler :
- Écrire le numéro 060 sur votre curriculum vitæ.
- Indiquer, sur une feuille séparée, les sociétés où vous ne désirez pas postuler.
- Acheminer votre envoi avant le 10 mai 1996.,
- Il est inutile de téléphoner.

Cala
Communications en ressources humaines

Service confidentiel 060
63, rue de Brésoles
Montréal (Québec)
H2Y 1V7

AVEZ-VOUS DÉJÀ consulté de vrais clairvoyants et médiums? Et bien, venez découvrir des expériences inexplicables à la ligne de Karo-Nonna Zanmort, 26 ans d'expérience, très précise. Elle peut vous décrire et même donner votre signe. D'autres médiums et voyants font partie de son équipe. Pour connaître votre avenir sans vous faire avoir: appelez le 1-900-451-9602, 18 ans+, 4.55$/min. 24 heures/7 jours.

CARTOMANCIENNE, lecture du thé, Madame Lucie, medium, aussi agence de rencontres personnalisées. Tél.: 347-8337.

CÈDRES POUR HAIES à vendre, de 2 à 6 pi., possibilité de faire planter, garantie 1 an, tél: 293-8529.

CMB DÉMÉNAGEMENT, local et longue distance. 10 ans d'expérience, prix compétitifs. Travail professionnel. Cell. 357-7978, rés.: 357-1421.

COUPE DE GAZON
déchaumage, nettoyage de la haie et du terrain, taillage, arbustes et haies, tél: 348-8119, Adrien.

COURS D'ANGLAIS à domicile, entre 8h et 22h, rue Grenier. 1 personne 15$/heure. Conversation, vocabulaire, pratiques pour entrevue, ressources enfants en difficulté, 349-8065.

COURS DE BATTERIE personnalisés pour débutants et avancés. Théorie générale et exercices rythmiques. Cours structurés avec évaluation. Différents styles: jazz, latin, rock, etc. Professeur ayant formation universitaire en musique. Paul: 346-6701 (répondeur).

COURS DE GUITARE, populaire, chansonnier. Demander Bernard Rouleau: 359-9225

COURS PRIVÉ une dernière chance pour sauver l'année scolaire de votre enfant, soit en mathématiques ou en français, avec un professeur d'expérience. 348-7416.

COURS PRIVÉS de Français donnés par une diplômée universitaire. Prix à discuter. Appeler Annie: 347-4172.

COURS PRIVÉS INTENSIFS de dessin et de peinture, 2 soirs/semaine, du 14 mai au 13 juin, 120$/session, tél: 357-1378.

COURS PRIVÉS pour le niveau pré-scolaire et primaire pour élève désirant améliorer ses performances ou élève ayant des difficultés ou des troubles d'apprentissage. Donné par orthopédagogue enseignante d'expérience, première consultation gratuite, tél: 349-0045.

DÉCAPONS meubles en bois de tout genre. Pour renseignements, contactez le 346-2458.

DÉMÉNAGEMENT
Transport, camion 22 pi., équipement complet, service garanti, tél: 658-1458.

DÉMÉNAGEMENT et transport Jetté, service rapide et professionnel, plusieurs années d'expérience, évaluation gratuite, tél: 349-4551, 358-5875.

DÉMÉNAGEMENT, local et longues distances, assurance complète, 26 années d'expérience, plusieurs camions toutes grosseurs disponibles, prix compétitifs. Tél.: 245-0570, cell.: 232-5447, pagette 1-553-7800.

DÉMÉNAGEMENTS: PETITS & moyens hommes d'expérience, meilleurs prix garantis, estimation gratuite, tél: 953-1852, pagette: 338-0800.

DEVENEZ UN AUTEUR à succès avec notre cours d'écriture par correspondance. Appelez pour obtenir gratuitement notre brochure (1-800-267-1543). L'École de rédaction, 433-38 Avenue McArthur, Ottawa, Ontario, K1L 6R2.

DISTRIBUTEUR de chlore, liquide, gros et détail, 244-5593

EMONDAGE ET ABATTAGE d'arbres, taille et transplantation de haies, paysagement, installation; patio, pavé, rocaille. Estimation gratuite, 349-4201 ou 291-5751.

ENTREPRENEUR plombier autonome, rénovations, réparations, urgences, prix des plus compétitifs. Tél.: 357-4730.

FERAIS DIFFERENTS travaux sur ordinateur (Wordperfect, D.base, Lotus). Secrétariat, C.V., travaux scolaires....Pour étudiants et/ou professionnels, très bon français, Sylvie 358-9392.

FERAIS ENTRETIEN ménager, très propre et discrète, expérience, bonnes références, tél: 358-9212, Claudine.

FERAIS PEINTURE pour logis, bungalows; pause de tuiles de planchers; menuiserie interne, etc. Demandez Pierre au 348-2191.

PRIX IMBATTABLES!! Peinture extérieure, intérieure, paysagement (tourbe, plantation, taille de haies), conseils et évaluation gratuit, plusieurs années d'expérience. Jean-Luc, 358-1612.

Avez-vous besoin d'un soutien après une opération? Dame de compagnie? Ménage? Repas? Épicerie? Surveillance? à prix très abordable
Pour plus de renseignements
AIDE TROIS-ÂGE
Sylvie
347-0496

199438-c48-m

ENTRETIEN ET RÉPARATIONS MACONNERIE enr.
Oscar Bisson
Réparation de fissures
Tirage de joints
- Cheminées brique et pierre
- Crépit de solage
- Imperméabilisation de brique et béton

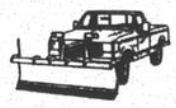
349-3129

197203-c41-m

COURS PRIVÉS
donnés chez l'élève
Mathématiques et français, primaire et secondaire
30 ANS D'EXPÉRIENCE EN ÉDUCATION
Tél.: 347-3779
Pagette: 853-3548

199426-c48-m





LES PETITES PELOUSES
Entretien de pelouses et déneigement
Claude Giroux **346-4049**

199421-c48-m

ENTRETIEN D. GAZON
Tonte de pelouses • Taille de haies
Déchaumage
Évaluation gratuite
Tél.: 349-2468

199471-c48-m

Ciel Évasion Air Continent
Montez à bord



ENVOLÉE EN MONTGOLFIÈRE
(Réservez-tôt, places limitées)
Photos - Production - Projets spéciaux
VENTE ET SERVICE

Rens.: **(514) 233-7075**
PIERRE MARCOUX
Télécopieur:
(514) 347-3669

Par la poste
Directeur des envolées
930, rue Dijon
Saint-Jean-sur-Richelieu
(Québec) J3B 8G3

020674-c49-f



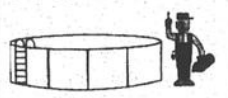
Les Terres de Finitions inc.

TRANSPORT ET VENTE
de terre tamisée, pierre, sable, gravier

Robert Rouillier
324, rue Matton
L'Acadie
Tél.: 346-2107
Cell.: 358-0995

20236-c49-m

AQUA - SOUDURE



Dany Boileau
Spécialiste en soudure et installation de toiles de piscines et connexes

161, rue Larocque
Saint-Jean-sur-Richelieu
Tél.: 347-9543

200050-c49-f

LES ARROSAGES **Vert de terre**
359-1865

- Arrosage et traitement
- Déchaumage et aération
- Tonte de pelouses

198665-c49-d

GAZON G.M.
- Tonte de pelouses
- Ramassage d'herbe
- Déchaumage

ÉVALUATION GRATUITE
Gilles 246-3137

197982-c48-f

VOUS AVEZ À REFAIRE VOTRE TOITURE?
- Soumission gratuite
- Travaux garantis
- Entrepreneur licencié

346-3101 (Omer Claes)
348-1569 (Lucien Gagné)

FORMATION BUREAUTIQUE

La formation sur Windows 95 est maintenant disponible, l'expertise technique acquise sur ce logiciel permettra à l'usager d'optimiser les capacités de son micro-ordinateur et de les utiliser adéquatement.

Programme	Date	Heure	Durée	Coût
Windows 95	21 mai	8 h à 12 h	4	60$
Windows 95	21 mai	18 h 30 à 22 h 30	4	60$
Windows 3.1	21 mai	13 h à 17 h	4	60$
Windows 3.1	22 mai	18 h 30 à 22 h 30	4	60$
Word 6.0/7.0	9, 14, 16 mai	8 h à 12 h	12	180$
Word 6.0/7.0	23, 28, 30 mai	8 h à 12 h	12	180$
Word 6.0/7.0	23, 28, 30 mai	18 h 30 à 22 h 30	12	180$
Excel 5.0/7.0	9, 14, 16 mai	13 h à 17 h	12	180$
Excel 5.0/7.0	23, 28, 30 mai	13 h à 17 h	12	180$
Excel 5.0/7.0	4, 6, 11 juin	18 h 30 à 22 h 30	12	180$

Tous les autres cours informatiques sont aussi disponibles sur demande tels que WordPerfect, DOS, DBASE, Avantage, etc.

Tous nos cours sont déductibles d'impôt et admissibles au crédit d'impôt à la formation. Chaque étudiant a accès à un ordinateur et le cours est de format conventionnel en salle de classe.

SYSTÈMES INFORMATIQUES IBERVILLE INC.

853, boul. d'Iberville, Iberville
Tél.: 346-3343 - Fax: 358-9573
Email: stonge @ sympatico.ca

020716-c49-f

FERAIS TRAITEMENT de texte, c.v., rapport, travaux d'étudiant ou autres, pour P.M.E. ou particulier. Travail soigné et professionnel. Sur wordperfect ou windows, service de correction des erreurs; gratuit. Demandez Suzanne, tél: 349-1763.

FISSURES CRÉPIS
Réparation de fissures de solage à injection d'époxy. Réparations d'infiltration d'eau. Crépis de solage, imperméabilisation, brique, ciment, ouvrage garanti. Possibilité financement. Infos: 7 jours/7, 24h/24 au 358-3754, 1-800-671-9135.

HOMME D'EXPERIENCE en entretien ménager. Je peux faire votre grand ménage du printemps de la cave au grenier, plafonds, murs, vitres, planchers, peinturer si vous le désirez. Je peux aussi m'occuper de l'extérieur de votre maison. Satisfaction garantie, taux horaire 6$/heure. Demandez Yvon, 349-4305.

HOMME ferait tout genre de travaux, peinture, ménage du printemps à bon prix et ramasse tout genre d'objets. Tél.: 349-2003 ou 347-7018.

JE DONNE DES COURS de mathémathiques (secondaire) et de natation privé (2 à 8 ans). Prix raisonnables, demandez Carine au 347-2205.

JE DONNE transfert d'énergie, magnétisme=soulagement, Simone: 359-7284.

LA TOITURE DE L'EST pause de bardeaux, maison standard ou pente très abrupte, tél: 349-4585.

LES PLANCHERS Excellence: pose, sablage, teinture, finition au choix. Estimation gratuite. Tél.: 348-9899.

LORRAINE VOYANTE
Lignes de la main, Numérologie- Tarots- 16ans, d'expérience, tél: 349-0405.

MINI EXCAVATION C.L. ENR. service de mini-pépine, tél: 346-6753.

NETTOYAGE DE CHEMINÉE et de combustion lente (dock), estimation gratuite, Normand: 291-3339.

PERSONNE FIABLE, propre et professionnelle pour ménage et travaux de peinture. Tél.: 347-9715, Michel.

POUR TOUS VOS TRAVAUX DE rénovation et construction, finition, sous-sol, toiture, plomberie, électricité, etc. Estimation, tél: 347-1525, pagette: 869-8418.

RÉNOVATIONS CONSTRUCTIONS
de tous genres. Aussi rénovations de toit, évaluation gratuite. Construction Gilles Duval, 347-8047

RITALIN: Groupe de soutien pour parents-Saint-Jean, informations: Hélène au 762-5000 +444-1664 (sans frais).

TRAITEMENT DE TEXTE
- Curriculum vitae 10$
- Travaux scolaires
- Lettres et documents en tous genres
- Rapports
- Service rapide et de qualité

France
348-7462
199965-c49-m-c

S. Simard
Traitement de texte
Curriculum vitae
Consultation
Traduction
Chiffrier électronique
359-0032
199963-C49-D

RÉNOVATION
358-4061
Cuisine, fenêtres, sous-sol, patio
Évaluation pour assurances
25 ans d'expérience
Construction Michel Faucher
198267-c49-d

REPARATION de cuisinières, laveuses, sécheuses, réfrigérateurs, congélateurs de toutes marques, service rapide (journée même). Bons prix. Claude Service, 348-3411.

RÉPARATION et rénovation, tous genres, cabanon, patio, finition de sous-sol, plomberie, électricité, gypse, joint peinture, évaluation gratuite, tél: 348-2921

REPARATION générale de briques et de solages. Ouvrage garantie, 30 ans d'expérience. Normand au: 347-4337

SAM CLAIRVOYANT
Sur rendez-vous 20$ du lundi au samedi de 9h à 22h. Tél: 348-2461.

SERVICE DE TENUE de livres avec logiciel Dynacom, aussi service de dactylographie. 347-9575 le soir ou 357-0011 le jour.

TAROT
Grand jeu des prédictions annuelles- Tarot divinatoire- tarot psychologique- questions- guide existentiel. Madame Gamelin: 346-9280.

TIRAGE DE JOINTS plâtre sans poussière, pose de gypse, travaux rapides et garantis, prix compétitifs, comparez! Estimation gratuite, Stéphane: 358-9476, 898-4598(cellulaire).

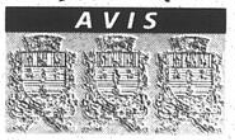
TIRAGE DE JOINTS, peinture. Tél.: 347-9904.

TRAVAUX de plomberie, réparation mineure ou majeure, rénovation de plomberie complète, prix très compétitif, soumission gratuite, 347-2265, 357-0594

TU VIS DES PROBLÈMES? Tu as besoin d'écoute? Tu veux entreprendre une démarche personnelle? Jacques Duval, intervenant en psycho-sociale, 359-8938.

VOUS AVEZ BESOIN d'aide? Je suis préposée aux bénéficiaires, avec expérience, pour soins à domicile, personnes âgées ou en perte d'autonomie, tél: 347-2804.

SECTION AVIS



501
AVIS PUBLIC

LE RESTAURANT Aux Quatre Vents à St-Athanase est réouvert après son incendie.

PERDUE: FLÛTE traversière Yamaha, modèle YFL 225 S, 20 avril 1996, dans autobus municipal (31 ou 33), récompense, tél: 347-7305.

REMERCIEMENTS AU SAINT-ESPRIT pour faveur obtenue, avec promesse de publier. G.G.

SAINT-ESPRIT, je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde. N.M.

TAPIS RICHELIEU LINOLEUMS INC. nouvelle adresse 169 Boul. Saint-Luc, tél: 359-1306.

SECTION RENCONTRE AMITIÉ



551
DIVERS

***AGENCE* 5 ÉTOILES**
Pamela, Karine, Mélanie et autres vous reçoivent ou se déplacent! Toujours le même service courtois et discret! Satisfaction garantie! Prix spéciall 349-0030.

A BELLE PATRICIA, te recois en privé, tél:349-2019.

Casa Grecque La Maison des Gens Seuls
Rendez-vous pour souper-amitié à 18 h 30, chaque vendredi au 315, rue MacDonald
Clémente:
359-0224
Cécile:
349-1933
084374-c48-d

AVIS DE CHANGEMENT DE NOM
Prenez avis que Hélène Richer en sa qualité de mère, domiciliée au 123, rue Saint-Hubert, Saint-Jean-sur-Richelieu,présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer le nomde VINCENT BROSSOIT en celui de VINCENT RICHER BROSSOIT
Ce 8 mai 1996
Hélène Richer
199971-c49-L

ACO (ALLIANCE A COEUR OUVERT) pour personnes seules, 30 à 55 ans, t'invite pour déjeuner chaque dimanche à compter de 11 heures au restaurant La Gourmandise, (en bas) 500, boul. Séminaire Nord, bienvenue! Renseignements, Louise: 348-0351, Claude: 347-5416.

AGENCE DE RENCONTRE MADO Ne cherchez plus inutilement, tous les gens libres font partie de cette agence et attendent votre appel, personnalisé et rapide, de 20 à 75 ans, amour, amitié, copains, tél: 246-4214.

AGENCE DE RENCONTRE Thérèse, vous êtes seule et libre vous voulez fuir la solitude et rencontrer des gens sérieux, renseignements au 348-6980.

AGENCE DE RENCONTRES personnalisées, Madame Lucie, medium, inscription gratuite femmes 18-25 ans, rencontres sérieuses seulement, pas d'escortes. Aussi cartomancienne, lecture du thé. Informations: 347-8337.

AGENCE INOUIE
Pour massages ou escorte on vous reçoit ou se déplace, pour vous messieurs. Jolie apparence, soignée, mince, très discrète, tél.: 346-7845.

AMICAL RENDEZ-VOUS, souper rencontres depuis 6 ans (anciennement au Malibu), vendredi 10 mai, au restaurant Le Daguet à Longueuil, danse avec D.J., réservation Lorraine, 928-1930. N.B. voyant invité.

FEMME 38 ans, recherche hommes généreux pour relations intimes, mercredi au vendredi, de 9h à 18h, tél: 346-3081.

FEMME 38-42 ANS, recherche homme généreux pour relations intimes, du mercredi au vendredi, 9h à 17h, 357-1698.

FEMME 41 ANS désire rencontrer hommes généreux pour relations intimes, de 9h (matin) à minuit, demander Carole 246-1187.

FEMME DANS la quarantaine, recherche hommes généreux pour relations intimes, du lundi au jeudi, de 9h à 21h, vendredi de 9h à 17h, demandez Marie, tél: 357-1698.

HOMME 5'10" 185 livres, veut rencontrer un gars; cultivateur, camionneur, construction, pour amitié, Claude: (514) 796-4031, frais virés acceptés.

HOMME cinquantaine recherche personne de même sexe, pour bâtir une vie à deux. Obèses, drogués s'abstenir. Tél.: 359-1669

HOMME de 50 ans, 220 lbs, 5'10'', cherche femme à partir de 35-55 ans, écrire à M. B. 822 rue Hébert, app. 2, J3B 2G9

POUR FEMME qui a besoin de plaisir, d'amour et de sorties. Contactez Escortes. Pagette: 921-2839.

RENCONTRES par correspondance, intéressant, passionnant et non décevant. Marie-France de L'Etoile, consultante en ressources humaine à l'écoute de vos besoins. Infos: 676-6676.

Commission scolaire Saint-Jean-sur-Richelieu
210, rue Notre-Dame
Saint-Jean-sur-Richelieu, (Québec) J3B 6N3
Tél.: (514) 359-6411 Téléc.: (514) 359-4623

Province de Québec
Commission scolaire
Saint-Jean-sur-Richelieu

AVIS PUBLIC

Avis est par la présente donné, que conformément à l'article **162** de la Loi sur l'instruction publique, le Conseil des commissaires de la Commission scolaire Saint-Jean-sur-Richelieu fixera lors de la séance ordinaire du 17 juin 1996 à 20 h, le jour, l'heure et le lieu des séances ordinaires du Conseil des commissaires, pour l'année **1996-1997**.

Lieu de la séance: Commission scolaire
Saint-Jean-sur-Richelieu
(Salle des délibérations - 2e étage)
210, rue Notre-Dame
Saint-Jean-sur-Richelieu, (Québec)

Donné à Saint-Jean-sur-Richelieu, (Québec) ce 1er mai 1996

Le secrétaire général
Richard Tessier, ing.

199774-c49-df

AVIS PUBLIC
Canada
Province de Québec
District d'Iberville
Cour du Québec
Division des petites créances
No 755-32-000668-964
Bref d'exécution
(Avis au débiteur)
Me Éric Lazure
Partie demanderesse
VS
Guy Marois,
Partie défenderesse
Le 21e jour de mai 1996 à 11 h 30, au 1011, rue Cayer, Saint-Jean-sur-Richelieu, Québec, district d'Iberville, Québec, seront vendus par autorité de Justice les biens et effets de Guy Marois, saisis en cette cause, consistant en: ordinateur «Fugikama» laser avec haut-parleur «sound phasteur», écran «Modulex» II + sonie, imprimante «Raven» PR-2418, photocopieur «Konica», lecteur de fiche, bureau en «L» 2 tiroirs avec étagère en bois brun, chaise dossier haut sur roulettes, 2 filières en metal avec 2 tiroirs, machine à écrire «Smith Corona», 2 classeurs avec 3 tiroirs, calculatrice «Casio», calculatrice «Big Number Orora».
Conditions: argent comptant et/ou chèque visé.
Renseignements:
Daniel Ducharme, huissier
du district d'Iberville
Bergeron, Dupont, huissiers
Tél.: (514) 346-3585
Fax: 358-4066
234, rue Longueuil, C.P. 445
Saint-Jean-sur-Richelieu, Québec
J3B 6Z5
200037-c49-d

SECTION ENCANS

601
DIVERS

ENCAN
pour **SUCCESSION ANTOINETTE VERDON-RICHARD**
150, Route 221
Saint-Cyprien-de-Napierville, comté Napierville
Le jeudi 16 mai 1996 à 11 h précises
Vente de la ferme sera à midi

SERONT VENDUS: 45 têtes d'animaux «Holstein», comprenant: 27 vaches dont quelques fraîches et d'autres dues sous peu; 9 taures saillies; 9 génisses d'élevage. * Ces animaux proviennent ou sont saillies par l'insémination.

MACHINERIES: tracteur «Fiat» 880, 4x4, diesel, vitesse rampante, servodirection, barrage de roues, 2 sorties hydr., cabine «Laurin» avec radio, roues doubles 18.4x34; tracteur «Oliver» 1465, diesel, servodirection, barrage de roues, 2 sorties hydr.; tracteur «Oliver» 1365, diesel, servodirection, barrage de roues, 1 sortie hydr., roues doubles 16.9x30; tracteur «Oliver» 66 au gaz; tracteur «Inter» W6, chargeur frontal avec fourche à fumier et gratte; presse «N.-H.» 316, tension hydr. avec lance-balles «N.-H.» 70; contrôle électr.; presse «Oliver» 100, aut. avec moteur au gaz «Wisconsin»; faucheuse-conditionneuse «N.-H.» 479 avec cylindre; faneur «Farh», 4 toupies, 17 pi.; râteau «N.-H.» 258 avec dents de caoutchouc; moulin à faucher «Oliver» 7 pi tr.; 2 voitures «Miro» tandem munies de panier «Miro» 8x24 pi en métal pour recevoir les balles; voiture avec panier pour recevoir les balles 8x16 pi; 2 paniers pour recevoir les balles 8x20 pi; voiture avec plate-forme 8x16 pi; 2 monte-balles; fond de tôle, «Little Giant» 30 et 48 pi sur roues avec PTO; semoir à grain «M.-F.» 33, 15 disques, combiné et boîte à mil; herse à roulettes «Oliver» 20x40 tr., vibroculteur «McConnell» 18.5 pi semi-porté avec oreille repliante, 2 charrues dont une «Kverneland» 4 versoirs décl. ajust. 12 à 22 po semi-porté et une «Ford» 130, 3 versoirs décl.; épandeur à fumier «N.-H.» 518, 2 fourragères «N.-H.» dont une 717 avec nez à mais 1 rang; ramasseur d'andain et une 707; combine à grain «M.-F.» 35 tr.; 2 voitures avec boîtes à ensilage «Dion», 2 souffleurs à ensilage «N.-H.» 27 et un «Inter» 9; moulange «Gehl»; arroseuse «White» 100 gallons, 24 pi jet; cultivateur «Sanduram» 10 pi, att. 3 points; herse à ressorts «Case» 4 sections; souffleur à neige «McKee» 620, att. 3 points; charrue à rigoles «Vachon», remorque à 2 roues; épandeur à engrais chimiques «Lily», att. 3 points; tarrière à piquets avec vis de 6 et 9 po; malaxeur à ciment avec moteur électr.; réservoir à grain 500 gallons; réservoir à lait «Craft» 500 gallons; 4 unités de traite; compresseur «DeLaval»; 2 convoyeurs à foin, section de 90 pi avec 2 déviodirs; silo de bois 16x30; silo à moulée «Victoria» 3 tonnes avec vis et moteur; nettoyeur d'étable «Patz» 360 pi avec montée ext. piv. 75 pi; séchoir à foin «Victoria», moteur 5 CV, 3 évantails avec thermostat, entrée d'air; pompe à eau avec réservoir, réservoir à eau chaude «J Wood», 38 bois à eau dont 25 «Jutras», lactoduc «Zéro» pour pièces avec compresseur; 3 moulins à vent (éoliennes) avec pompe à eau; 1000 balles de foin 2e et 3e coupe; 20 tonnes d'orge; et d'autres articles trop longs à énumérer
Pour renseignements: (514) 245-7720 Jeannette

AUSSI À VENDRE À L'ENCAN: une ferme de 410 arpents approx. dont 380 arpents en culture et 30 arpents en boisé incluant 3 granges.

CONDITION: 20% en acompte, solde dans les 20 jours après la vente lors de la signature du contrat.
Condition: comptant ou prêt de banque
Pour renseignements ou demandes d crédit, s'adresser à l'encanteur.

ENCANS JULES CÔTÉ INC.
1274, rue Sud, Cowansville
Tél.: (514) 266-0670 ou 263-4480
Cell.: (514) 594-1019 ou fax: (514) 263-8448
Agent de vente non responsable des accidents personnels, de pertes ou de dommages à la propriété.
199801-c49-m

Défense nationale

AVIS PUBLIC

CHAMP DE TIR GARNISON DE L'ESTRIE (FARNHAM) QUÉBEC

Des exercices de tir aux armes portatives se poursuivront de jour et de nuit aux champs de tir de la Garnison de l'Estrie jusqu'à nouvel ordre.

Ce champ de tir se trouve sur une propriété du MDN, située à l'intérieur de la Garnison de l'Estrie, sur la rive gauche de la rivière Yamaska, à environ 2,8 km au nord-ouest de Farnham. Il est possible d'obtenir un plan détaillé des champs de tir en s'adressant au Chef du Génie construction de la BFC Montréal.

Tous les chemins, routes et voies d'accès à la zone de la Garnison indiqués par des affiches libellées en français et en anglais, interdisant l'entrée dans la zone.

Munitions et explosifs égarés

Les bombes, grenades, obus et autres engins explosifs analogues consituent un danger. Ne rammassez pas ces objets et ne les gardez pas comme souvenirs. Si vous avez trouvé ou si vous avez en votre possession un objet que vous croyez explosif, prévenez la police de votre localité, qui prendra les mesures nécessaires.

Il est interdit à toute personne non autorisée de pénétrer dans la zone ci-dessus.

PAR ORDRE
Sous-ministre
Ministère de la Défense nationale
OTTAWA, CANADA
17630-77

Canada
199792-c49-d

VILLE D'IBERVILLE

Services techniques
860, 1re Rue
Iberville (Québec)
J2X 3C6

Programme de rinçage du réseau de distribution d'eau potable

La Ville d'Iberville procédera du **mois de mai 1996 jusqu'à la mi-juin 1996**, à un programme complet d'inspection des bornes d'incendie et de rinçage des conduites du réseau de distribution d'eau potable dans le **secteur SUD. (de la 2e Avenue à la limite Sud - entre la rivière et le boul. d'Iberville).**

Ces opérations sont requises afin d'évacuer les dépôts accumulés dans les conduites et permettent également l'inspection des bornes d'incendie.

Le rinçage peut provoquer **une baisse temporaire de la pression d'eau et/ou donner une certaine coloration jaunâtre à l'eau.** Cette eau colorée est due au décolmatage des particules de rouille dans la conduite.

Durant cette période, **il est recommandé de vérifier la couleur de l'eau avant d'utiliser la lessiveuse.** Si l'eau est colorée, veuillez ouvrir vos robinets d'eau froide afin de vidanger votre tuyauterie.

Nous nous excusons des inconvénients causés par cette opération et nous vous remercions de votre collaboration.
Pour de plus amples informations, n'hésitez pas à communiquer avec le Service des Travaux publics, au numéro 347-5317.

Donné à Iberville
Ce huitième jour de mai 1996

Service des travaux publics
199985-c49-c

APPEL D'OFFRES

Réaménagement
3e Ouest / Chirurgie d'un jour
Hôpital du Haut-Richelieu

Saint-Jean-sur-Richelieu, Québec

L'Hôpital du Haut-Richelieu, Propriétaire, demande des soumissions pour le réaménagement du 3e Ouest / Chirurgie d'un jour à l'Hôpital du Haut-Richelieu, Saint-Jean-sur-Richelieu, Québec.
Les plans, devis, documents contractuels et autres renseignements pourront être obtenus, à partir du 8 mai 1996, durant les heures normales d'ouverture, au bureau des Architectes Giroux et Vadnais, 127, rue Saint-Charles, Saint-Jean-sur-Richelieu, Québec, J3B 2C4, (514) 346-6888, contre un dépôt de cinquante dollars (50,00$), non remboursable, sous forme de chèque visé fait au nom du Propriétaire.
Les soumissions devront être accompagnées soit d'un cautionnement de soumission établi pour une valeur de 24 000,00$ valide pour une période de quarante-cinq (45) jours de la date d'ouverture des soumissions, soit d'un chèque visé au montant de 24 000$ fait à l'ordre du Propriétaire, soit d'obligations conventionnelles au porteur émises ou garanties par les gouvernements du Québec ou du Canada dont la valeur nominale est de 24 000,00$.
Les soumissions (l'original et deux copies), dans des enveloppes cachetées et adressées au soussigné, seront reçues **au bureau du Propriétaire, bureau du chef acheteur de l'Hôpital du Haut-Richelieu jusqu'à 14:00 heures, heure en vigueur localement, le 30 mai 1996** pour être ouvertes publiquement au même endroit, le même jour et à la même heure.
Seuls sont admis à soumissionner les entrepreneurs ayant leur place d'affaires au Québec, en Ontario ou au Nouveau-Brunswick et détenant la licence requise en vertu de la Loi sur le bâtiment.
Les entrepreneurs soumissionnaires sont responsables du choix de leurs sous-traitants, des garanties qu'ils entendent exiger d'eux, de leur solvabilité et du contenu de leur soumission. Ils doivent s'assurer qu'ils détiennent les permis et licences requis.
Le Propriétaire ne s'engage pas à accepter la plus basse ou quelqu'autre des soumissions reçues.

Monsieur André Trottier
Directeur général
Hôpital du Haut-Richelieu

Note: *Une visite des lieux est prévue le 16 mai 1996 à 10:00 heures.*
Consulter les "Règlements adoptés en vertu de la Loi sur les services de santé et les services sociaux"
199972-c49-c

Avis de clôture d'inventaire

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de monsieur **Luc Fredette**, en son vivant domicilié au 236, rue Mercier, à Saint-Jean-sur-Richelieu, province de Québec, J3B 6H3, survenu le 2 octobre 1994, un inventaire des biens du défunt a été fait par le liquidateur successoral, madame Lise Robitaille, le 1er mai 1996 devant Me Gérald Lacroix, notaire, conformément à la Loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés, à l'étude de Me Gérald Lacroix, notaire, sise au 569, 1re Rue, à Iberville, province de Québec, J2X 3B5, pendant les heures d'affaires.

Le 1er mai 1996
Me Gérard Lacroix, notaire
199796-c49-d

ESCORTES J.C.
★Jolies escortes
★Hotel, motel, domicile
★Discrétion assurée
★Nouvelle arrivée débutante: Nathalie★
Belle petite blonde aux yeux bleus, 18 ans
358-4208
199619-c49-c



SOCIAL

8 mai
Assemblée
AFEAS St-Gérard

L'AFEAS St-Gérard tiendra son assemblée mensuelle, le mercredi 8 mai à 18h30 au restaurant Le Relais. Bienvenue à toutes.

9 mai
Âge d'or Iberville
Souper de la Fête des Mères

Le club de l'âge d'or d'Iberville organise un souper de la Fête des Mères, le jeudi 9 mai à 18h à l'érablière «Au Sous-Bois». Au menu: Boeuf et cochon braisés. Coût $14 (incluant le tirage de 6 bouteilles de vin). Bienvenue à tous. Info. 346-3578 ou 347-9758.

9 mai
Bric à brac
Fermières de l'Acadie

Le Cercle de fermières de l'Acadie vous invite à son bric à brac, le jeudi 9 mai de 9h à 19h au Centre commuautaire de l'Acadie. Les gens qui désire donner des articles peuvent les apporter, le mercredi 8 mai à compter de 16h au même endroit. Bienvenue à tous.

9 mai
Cartes
Villa Saint-Jean

Partie de cartes à la Villa Saint-Jean, le jeudi 9 mai à 19h30 au 145, rue Latour à Saint-Jean-sur-Richelieu. Bienvenue à tous. Info. 348-4760.

9 mai
Iberville
Filles d'Isabelle

L'assemblée mensuelle des Filles d'Isabelle d'Iberville se tiendra, le jeudi 9 mai à 19h30 au sous-sol de l'église Sacré-Coeur à Iberville. Bienvenue à toutes. Bonne fête des Mères.

10 mai
Âge d'or de St-Luc
Souper communautaire

Le club de L'age d'or de St-Luc tiendra son souper communautaire, le vendredi 10 mai à 18h au 78, rue Clermont à St-Luc. Bienvenue à tous.

11 mai
Âge d'or de Rougemont
Voyage en Beauce

Le club de l'âge d'or de Rougemont organise un voyage d'une journée en Beauce, le samedi 11 mai. Au programme: visite touristique de la région, souper et pièce de théâtre s'intitulant: «La Beauce d'une vie» celle-ci raconte les origines de la vie beauceronne au 18e siècle. Le départ est prévu pour 6h30 dans le stationnement de l'église de Rougemont. Bienvenue à tous. Pour réservation de places veuillez communiqué avec Gilberte Gingras au 469-3878 ou Charles-Arthur Paquette au 469-2978.

11 mai
Âge d'or Henryville
Soirée dansante

Le club de l'âge d'or d'Henryville organise une soirée dansante, le samedi 11 mai à 20h au Sabot d'or, 119 rue Thomas à Henryville. Animation «Duo Tempo René et Fernand». Goûter et prix de présence. Bienvenue à tous.

11 mai
Âge d'or
Lacolle et St-Bernard

Le club de l'âge d'or de Lacolle et St-Bernard vous invite à sa soirée dansante, le samedi 11 mai à 20h à la salle de l'âge d'or, 19, rue Bouchard à Lacolle. Orchestre «Les Ducs». Goûter et prix de présence. Coût $6. Bienvenue à tous.

11 mai
Âge d'or
Notre-Dame-de-Stanbridge

Le club de l'âge d'or de Notre-Dame de Stanbridge organise une soirée de danse, le samedi 11 mai à 20h au Centre communautaire de Notre-Dame-de-Stanbridge. Animation Georges Deland. Goûter et prix de présence. Bienvenue à tous.

11 mai
Farnham
Club du 3e âge

Le club du 3e âge de Farnham vous invite à sa soirée de danse, le samedi 11 mai à 20h à la salle du 3e âge, 421, rue Hôtel de Ville. Animation Gaston et Réal. Goûter et prix de présence. Bienvenue à tous.

11 mai
Soirée dansante
Club des 3x20 de St-Jean

Le club des 3x20 de Saint-Jean vous invite à sa soirée dansante, le samedi 11 mai à 19h30 au Centre des aînés, 125 Jacques-Cartier Nord. Un goûter sera servi. Bienvenue à tous.

12 mai
Âge d'or de Marieville

Le club de l'âge de Marieville organise un brunch spaghetti, le dimanche 12 mai de 9h30 à 13h au club de l'âge d'or, 400, Dr Poulin à Marieville. Animation: Disco René Boudreau. Bienvenue à tous.

13 mai
Ordre Franciscain Séculier

L'ordre Franciscain Séculier vous invite à leur rencontre qui se tiendra le lundi 13 mai à 13h30 au sous-sol de l'église Saint-Edmond. Ces rencontres s'adresse aux hommes ainsi qu'aux femmes qui désirent se ressourcer à l'intérieur d'un groupe de soutien fraternel. Les rencontres se tiennent à tous les deuxième lundi de chaque mois. Bienvenue à tous.

13 mai
Saint-Jean
Filles d'Isabelle

Les Filles d'Isabelle de St-Jean tiendront leur assemblée mensuelle, le lundi 13 mai à 19h30 au sous-sol de l'église St-Edmond. Bienvenue à toutes.

14 mai
Amnistie International
Assemblée mensuelle

Amnistie international section St-Jean tiendra son assemblée mensuelle, le mardi 14 mai à 19h30 au Centre communautaire de St-Eugène, 165 rue Roman. Bienvenue à tous. Info. Réjeanne Thibault au 346-5284 ou Jacques Tougas au 358-9661.

14 mai
Iberville
Séminaire

Un séminaire de la vie dans l'Esprit se tiendra, le mardi 14 mai à 19h15 à l'Église St-Athanase, 500, 1ère rue à Iberville. Le Séminaire se déroulera sur le thème suivant: «Soirée du pardon La Ten - Dresse du pardon de Dieu» avec comme invité, Jean Ravary. Bienvenue à tous. Info. 358-9938.

14 mai
Loisirs St-Gérard
Inscription

Les loisirs St-Gérard tiendront leur période d'inscription pour la saison de pétanque, le mardi 14 mai de 19h à 20h30 au chalet du parc-école St-Gérard, 700, rue Dorchester à St-Jean. Coût d'inscription $12. Info. 348-0340 ou 348-2289.

14 mai
St-Grégoire
Cercle de Fermières

Le Cercle de fermières de St-Grégoire souligne la fête des Mères en vous invitant à venir souper avec eux, le mardi 14 mai à 18h30 à l'érablière Au Sous-Bois, suivi de l'assemblée mensuelle à 19h30. Bienvenue à toutes.

16 mai
Bingo
Villa St-Jean

Bingo à Villa St-Jean le jeudi 16 mai à 19h30 au 145, rue Latour à St-Jean-sur- Richelieu. Bienvenue à tous. Info. 348-4760.

LOCATION DE SALLES
De 3 à 200 personnes
Prix spécial pour groupes sociaux
Légion Royale Canadienne
Renseignements:
346-3632
015354-c49-d

17 mai
Dames Catholiques (CWL)
Vente de printemps

Les Dames Catholiques (CWL) tiendront leur vente de printemps (bric à brac), le vendredi 17 mai de 8h30 à 16h à la salle Campbell, 184, rue Longueuil à St-Jean. Bienvenue à tous.

18 mai
Bazar
École Hamel

L'école Hamel d'Iberville organise un bazar au profit des sorties éducatives de l'école, le samedi 18 mai de 9h à 16h à l'école Hamel, 635, rue Yvon à Iberville. Bienvenue à tous.

18 mai
Farnham
Filles d'Isabelle

Les Filles d'Isabelle de Farnham vous invite à son thé-salade (menu varié genre buffet), le samedi 18 mai de 16h à 19h au sous-sol de l'église St-Romuald de Farnham. Coût $7 adultes et $4 enfants. Information Lucie Sasseville au 293-6084.

SOIRÉE DE DANSE SOCIALE
Animateur: Clément Boucher
BAL 1996
Samedi 1er juin à 20 h
à la salle des Chevaliers de Colomb
200, rue Cousins
Saint-Jean-sur-Richelieu
• Chorégraphie
• Permis de boisson sur place
10$/pers.
RENSEIGNEMENTS:
348-9330
20624-c49-m

18 mai
Iberville
Cercle d'accueil

Le Cercle d'Accueil d'Iberville vous invite à sa partie de cartes, le samedi 18 mai à 19h30 au 463, 2e rue à Iberville. Coût $4. Goûter et prix de présence. Bienvenue à tous.

18 mai
St-Sébastien
Âge d'or

Le club de l'âge d'or de St-Sébastien vous invite à sa soirée dansante, le samedi 18 mai à 20h au Centre communautaire, 176, rue Dussault à St-Sébastien. Orchestre «Normand et Pierre». Goûter et prix de présence.

AGENCE DE RENCONTRE
NOUVELLE UNION
(1978-1996)
SPÉCIAL
pour dames de 4'10" à 5' env., 100 lb et moins
ET
hommes possédant DEC et plus ou culture équivalente, 40 à 55 ans
6 mois/60$
Granby 777-3330
197365-c49-d

le bon numéro

Social

A.A. (Alcooliques Anonymes)		347-6580
ACO (Alliance à coeur ouvert pour personnes seules)	Jacqueline Duval	347-3003
Action Haïti St-Jean Section Iberville	Yvan Chamberland	291-3090
AFEAS Cathédrale	Monique England	348-5728
AFEAS Île Sainte-Thérèse	Marthe Bernard	348-3202
AFEAS N.D.A.	Geneviève Bilodeau	348-3771
AFEAS Saint-Athanase	Nicole Carreau	346-9747
AFEAS Saint-Edmond	Rita Garand	347-3493
AFEAS Saint-Gérard	Lorraine Germain	348-4707
AFEAS St-Noël Chabanel	Gisèle Denicourt	347-7685
Âge d'Or Iberville	Jean Monette	357-9758
Âge d'or Île Sainte-Thérèse	Romuald Paquette	348-4014
Âge d'Or Normandie	Reine Hamel	348-3948
Âge d'Or Notre-Dame-de-Lourdes	Thérèse Horrobin	347-3171
Âge d'Or de Sabrevois	Rolande Dubois	347-7959
Âge d'Or Saint-Eugène	Louis-Philippe Hébert	346-6465
Âge d'Or Saint-Jean	Gérald Gamache	348-2619
Âge d'Or Saint-Luc	Joline Malo	348-3374
Âge d'Or, Conseil Régional R.S.M.	Nicole G. Hébert	347-0910
Alliance Autochtone	Maurice Édmond	358-4448
Ambulance Saint-Jean	Maryse Cloutier	358-3645
Association des handicapés de St-Luc	Cécile Tremblay	348-8174
Association des parents et amis du malade mental du Haut-Richelieu	Diane Breault	346-5252
Association du Haut-Richelieu pour la déficience intellectuelle	Manon Boudriau	347-2324
Association de paralysie cérébrale	Claudette Bégin	346-1796
Association pulmonaire du Québec		596-0805
Association des Retraités		
Association Marie-Reine	Jeanne D'arc Geoffrion	347-9065
Enseignement	Germain Lussier	348-5411
A.Q.D.R.	Yolande Richer	348-2446
Centre de bénévolat, Saint-Jean Iberville	75 Place du Marché 510, 1ère Rue	347-7527 347-1172
Centre de formation Autogestion	Louise Philippe	346-8357
Cercle de Fermières d'Iberville	Diane Boucher	347-2435
Cercle de Fermières St-Grégoire	P. Rondeau-England	346-6489
Cercle de Fermières Saint-Jean	Suzanne Simpson	348-4587
Chevaliers de Colomb St-Jean 1145	Georges Marcotti	346-7513
C.I.D.: Centre de Femmes du Haut-Richelieu	Colette Grondin	346-0662
Cime Mont St-Grégoire		346-0406
C.L.S.C. Vallée des Forts		358-2572
Club des 3 fois 20	J-Marie Gamache	347-6426
Club Communication XM		
Richelieu St-Jean	Luc Gagner, prés.	293-6239
Club Les Jeunes Aînés de St-Jean	Thérèse Bessette	346-6781
Collectif des droits de la Montérégie en santé mentale	Denise Surprenant	358-2124
COFFRE	Martine Groulx	348-9254
Comité chômage du H.-R.	Marc-André Grondin	357-1162
Comité d'accueil	Cheri Brasseau	346-8744
Comité d'entraide	Dolorès Lamothe	347-4832
Comité La Casa	Lyne Plouffe	347-6615
Conseil aux usagers de la santé et des services sociaux de la Montérégie (plainte)	Jean Thouin	347-0670
Coopérative alimentaire	Diane Raymond	348-7495
Coup d'Elle	Carole Saint-Jean	346-1645
Croix Rouge	Claire Savoie	348-1435
C.W.L.	Joan McLoughlin	348-4011
Développement et Paix	Huguette Martin	348-0010
Filles d'Isabelle de St-Jean	Annette Marquis	358-2913
Filles d'Isabelle d'Iberville	Hélène Deneault	348-8849
Fondation de l'hôpital du Haut-Richelieu	Norbert Gagnon	359-5777
Fondation Isabelle-Brault	Diane Raymond	349-1128
Fonds des Oeuvres communautaires des employés de Bell	Ninon Pelow	346-5690
Groupe d'entraide Pi-Après	Denise Boucher	359-1182
La Bouchée Double	Sylvie Rousseau	346-1603
La Porte Ouverte	Guyane Marcoux	349-6827
Légion Royale Canadienne St-Jean	Jean-Guy Drolet	346-3632
Les Relevailles	Marie Deschênes	358-4641
Maison Le Point Commun	Denis Forest	346-5706
Mouvement Écologique du Haut-Richelieu	Philippe Thibodeau	348-4212
Mouvement SEM	Mireille Desgagné	348-0209
Narcotiques anonymes		939-3092
Outremangeurs anonymes	Florence	359-8298 ou 358-5416
Parrainage Civique	Diane Houle	347-8091
Parents efficaces	Pierre Chénier	348-5651
Parents Secours	Claude Thibodeau	348-2828
Regroupement personnes handicapées	J.-P. Normandin	347-6041
Relais Jeunesse	Dany Granger	346-2565
Rendez-Vous croissance du couple	Madeleine Guilbeault	349-2706
Santé au travail	Louise Normandeau	348-7326
Santé Public	Dr Alain Messier	348-7326
Service d'accueil St-Edmond (Funérailles)	Béatrice Gagnon	347-5689
Service d'Entraide Vie Nouvelle		347-7533
Société du cancer	Nicole Laporte	347-5351
SOS Parent		347-3500
Société Nationale des Québécois Travaux communautaires du Haut-Richelieu	Michel Lemaire	347-1799

Clubs de services

Chambre de Commerce du Haut-Richelieu	Sylvain Latour	346-2544
Chevaliers de Colomb conseil 1145	Paul Gagné	346-3642
Chevaliers de Colomb conseil 3206	Roland Chantal	346-9520
Club Aramis	Michel Deslauriers	362-9816
Club Lions St-Jean	Pharès Pierre	359-8070
Club Lions St-Luc	Louise Many	348-4647
Club Optimiste Jean Talon/St-Luc	Agnès Bernier	349-5333
Club Optimiste L'Acadie	Gaétan Aubin	347-8027
Club de Raquetteurs Champlain	Ginette Daudelin	347-1615
Club Richelieu	Marcel Boulanger	348-7088
Société Canadienne du Cancer	Jeanne Laberge	348-5749

Jeunesse

Adothèque	Carlo Cantave	359-4334
Association Roseraie bleue Rayon d'Espoir		347-7472
Baladins de Saint-Jean	Serge Rondeau	349-1212
Boy Scouts Canada	Gérard Fortin	346-2937
Cadets de l'air	Capitaine Vallée	358-7301
Cadets de l'armée	Capitaine Lefebvre	358-7156
Cadets de la Marine	Roger Duval	347-1924
Centre de plein-air L'Estacade	Guy Demers	246-3554
DSC	Dr Yves Tremblay	348-7326
Garderie Chez Fan-Fan	Diane Tanguay	346-5312
Inter culture Canada	M.-A. Monast	346-1351
Jardin d'enfants bilingues de St-Jean	École	347-0446
Groupe Scouts-Guides 35e St-Gérard	J.-C. Boudreau	349-3717
Kino-Québec	Lucie Lemieux	348-7326
La maison des jeunes Le Dôme	Suzanne Vézina	346-2147
35e Ronde Jeannettes St-Gérard	Claire Poulin	348-8561
Les Louveteaux Seeomee	Denis Pépin	349-5963
Liberté sans drogue du Haut-Richelieu	Maurice Rainville	359-1991
Patineurs artistiques	Pierre Chouinard	348-7612
Pavillon de l'enfance	Daniel Lussier	348-3196
Scouts Canada Bilingues	Lou Cabana	346-8207
Scouts-Guides 5e St-Jean	Claudette Ferland	346-2648
Scouts-Guides, 53e St-Luc	Marie-Jo Plasse Local	348-6707 348-0670
Scouts et Guides Iberville	Diane St-Mars	347-0651

Socio-Culturel

Artisans des Mille Roches	Anne-Marie Ferland	347-3953
Association des Artistes et Artisans	Céline Guérin	357-1518
Association paroissiale N.D.A.	François Poirier	348-8863
Attraction INC	Pierre Raymond	349-3658
Balladin St-Jean	Serge Rondeau	349-1212
Ballet classique	Cécile Tremblay	348-3945
Ballet-jazz, Troupe Petites Fleurs	Thérèse St-Pierre	348-8507
Bridge	Mme Maïte Basque	346-2720
Centre N.D.A.	Jacques McNulty	347-1514
Centre des Oeuvres	Roger Carpentier	348-5118
Cercle philharmonique	Édith Langlois	359-8526
Choeur du Richelieu	Gilles Roy	347-4788
Choeur de la relève	Yolande Langlois	348-1269
Club d'Échecs	Bruno Denicourt	347-2158
Damistes	Olivier Laporte	347-0776
Folkloristes de St-Jean	Daniel Langlois	358-2418
Groupe Odio	Patric Lorion	349-1027
Le Groupe INC	Réjean Morin	349-4962
Musée régional du H.-R.	Michel Roy	347-0649
Philatélie	Claude Dubois	347-4265
Scrabble	Pierrette Tanguay	348-9183
Société d'histoire du Haut-Richelieu	Nicole Poulin	358-5220 349-2861
Société Ornithologique du Haut-Richelieu	Daniel Turcotte	347-4103
Théâtre de Grand-Pré	S. DeLaDurantaye	346-7148
Théâtre des 2 Rives	Guy Boulanger	358-3949

Sports

Association Loisirs St-Gérard	Laurent Choquette	
Chasse et pêche	Gérard Rancourt	347-1085
Club de loisir et camping	Marc-Henri Sylvain	347-7468
Club des Courailleurs	Michael Lun	346-4701
Club Raquetteurs Champlain	Adrien Dextradeur	246-3711
Club Riverain	François Oligny	346-5505
Club de ski Sport Maximum	Guy et Lise	359-4141
Club de Plein air Les Aventuriers	Roland Boudriau	346-2550
École de Gym. art. du Haut-Richelieu	Josée Daigneault	349-1029
Esc. Fort Saint-Jean (ECP/CPS)	Bernard Nadeau	348-0811
Kino-Québec	Lucie Lemieux	348-7326
Ligue de balle-molle	Jean-Claude Poirier	348-8815
Ligue Balle molle F. St-Luc	Manon Benoit	348-5004
Ligue de Baseball Mineur St-Luc	Rosario Richard	348-2728
Ligue Juvénile de Soccer St-Luc	Richard Hudon	348-1340
Loisirs N.D.L.	Mme G. Poissant	347-8703
Loisirs Saint-Eugène	Frédérick Pinel	347-6466
Motoneige	Jean Lahaie	291-3084
Saint-Jean Olympique	Hélène Larose	347-2565
Ski Okiok	Serge Patenaude	359-7770

19 mai

Âge d'or de St-Jean

Journée d'activitée

À l'occasion de la semaine de l'âge d'or, le comité d'administration du club invite ses membres à une journée récréative le dimanche 19 mai. Le tout débutera par une messe à 11h chanté par les chanteurs du Choeur la Cathédrale suivi d'un diner de boeuf et cochon braisés, servi à 12h au Centre des aînés, 125, Jacques-Cartier Nord. La danse ainsi que les cartes compléteront agréablement la journée. Les billets pour le diner sont en vente auprès des membres du comité au coût de $12. Bienvenue à tous. Info. Gérald Gamache au 348-2619.

19 mai

Jeunes aînés

Voyage

Le club des jeunes aînés de St-Jean organise un visite à Ottawa ainsi qu'au casino de Hull, le dimanche 19 mai. Un souper au Château Laurier est également au programme. Pour de plus amples informations communiqué avec le 346-6781 ou 348-0255.

19 mai

Rougemont

Bingo

Les loisirs Mont Rouge désire vous informer de la réouverture officielle du bingo de Rougemont, le dimanche 19 mai à 19h au Palais de l'agriculture, 735, rue Principale à Rougemont. $3,000.00 en prix seront distribués chaque semaine. Bienvenue à tous.

21 mai

Iberville

Séminaire

Un séminaire de la vie dans l'Esprit se tiendra, le mardi 21 mai à 19h15 à l'Église St-Athanase, 500, 1ère rue à Iberville. Le Séminaire se déroulera sur le thème suivant: «Effusion de l'esprit» avec comme invité, André Daigneault. Bienvenue à tous. Info. 358-9938.

NAISSANCES

Caroline Roy

À l'Hôpital du Haut-Richelieu le 23 mars 1996 à 11h38 est née Caroline, deuxième enfant de Sylvie Davignon et Christian Roy. À sa naissance elle pesait 6 livres 5 onces et mesurait 18 pouces. Sa soeur Stéphanie (3 ans) lui souhaite la bienvenue.

Céleste et Marjorie Cousineau

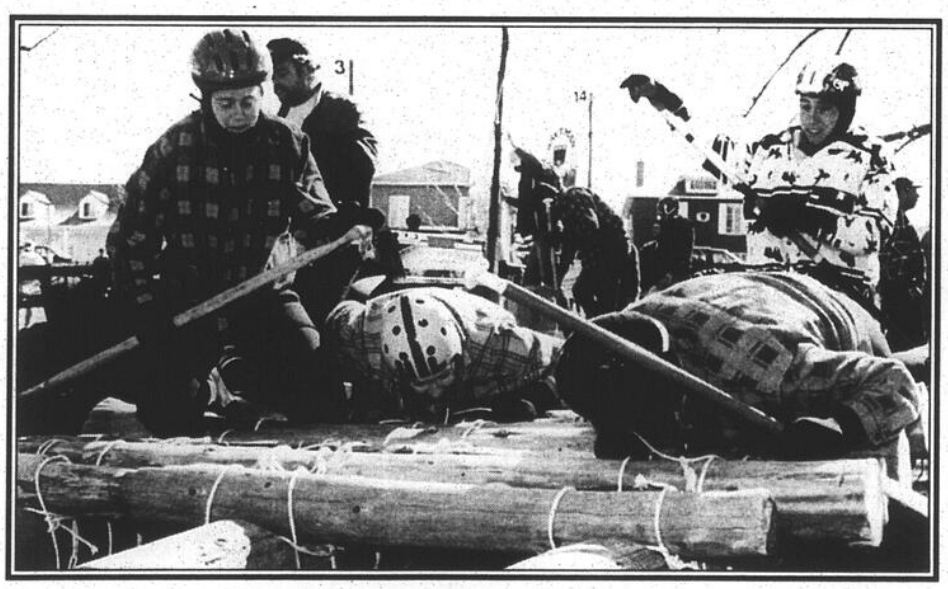
À l'Hôpital Charles-Lemoyne le 15 mars 1996 est née Marjorie et Céleste. Marjorie est née à 9h10 suivie de Céleste à 9h11. Marjorie et Céleste sont les 5e et 6e enfant de Réjean Cousineau et Gisèle Bergeron. À sa naissance Marjorie pesait 5 livres 5 onces et mesurait 20 pouces, Céleste pesait 4 livres 6 onces et mesurait 18 pouces. Leurs soeurs Valérie (15 ans), Véronique (12 ans), Charlène (9 ans) ainsi que son frère Jean-Christophe (6 ans) lui souhaitent la bienvenue. Un gros merci aux grand-mères, aux infirmières ainsi qu'à tous ceux qui nous ont soutenus.





C'était la fête à l'Aqua-fête!





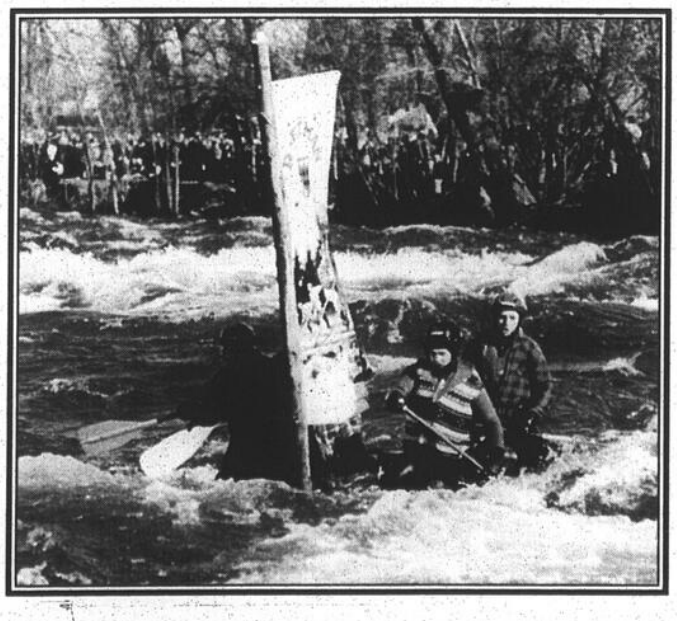


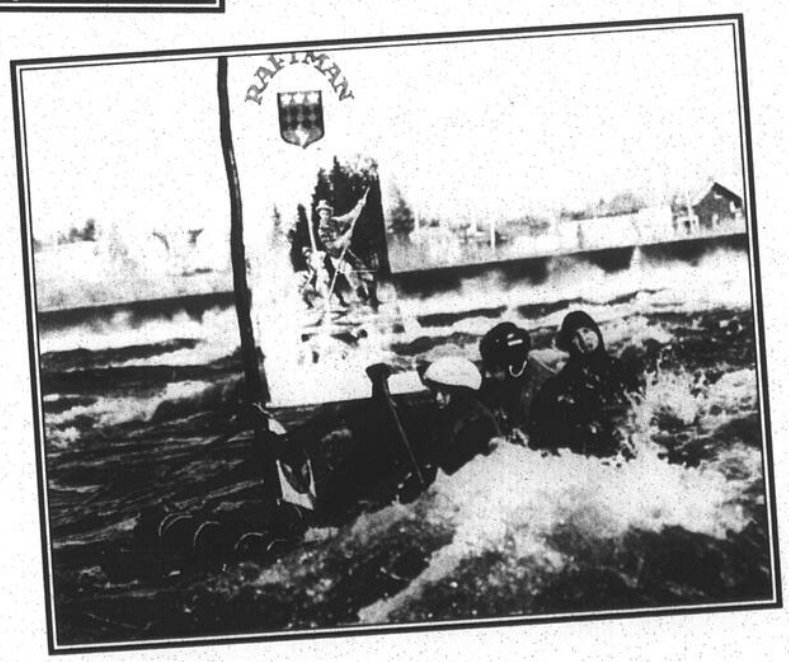
reportage photographique

bruno PETROZZA

POUR QUE LE MONDE TOURNE *PLUS JUSTE*

DÉVELOPPEMENT ET PAIX





Un seul numéro,
composez





Rencontrez des gens de la région grâce à Match



1-514-976-9976

1.98 $/la minute,
frais d'interurbain inclus

HOMME CHERCHE FEMME

23 ANS, 5'10", 170 lb, cheveux noirs, yeux bleus. Recherche femme, belle apparence, 20-30 ans, 120 lb, 5'7", cheveux naturels, pour relation occasionnelle. 2070

32 ANS, 5'9", 155 lb, cheveux bruns, yeux verts, débrouillard, sérieux. Recherche partenaire féminin, combler solitude, vélo, cinéma, billard. 2071

32 ANS, 6', 175 lb, professionnel, bon sens l'humour. Recherche fille autonome, 5'4" plus, proportionnée, 28-35 ans, aimant golf, bicyclette. 2076

33 ANS, 5'9", 190 lb, châtain, yeux pers. Recherche femme 25-38 ans pour cultivé amitié qui fleurirait sur l'amour pour récolter sentiments de passion de sincérité. 2067

39 ANS, 5'3", 145 lb, cherche femme 30-40 ans, non-fumeuse, belle apparence, aimant nature, sorties, fidèle, sérieuse, but sérieux. 2069

39 ANS, 5'8", 160 lb, simple, travaillant, honnête, aime campagne, restos, cinéma, voyages. Recherche femme, 32-40 ans, bien dans sa peau. Pour amitié et ?? 2073

45 ANS 5'7", cheveux, yeux bruns, avec enfants. Aimant vélo, marche, billard, dialogue. Recherche femme affectueuse, sincère, honnête. Pour amitié ou plus. 2080

47 ANS, 5'7", 165 lb, doux, calme, autonome. Recherche femme 35-40 ans, belle apparence. Pour relation stable. 2074

48 ANS, 5'11", 200 lb, cherche femme 40-50 ans, aimant campagne, animaux, surtout chevaux. Pour partager bons et mauvais moments de la vie. But sérieux. 2077

55 ANS, belle apparence, autonome, sportif, aime voyage, sens de l'humour, non-fumeur. Recherche jolie, 5'4", 130 lb, 45-50 ans, libre; mêmes affinités. 2066

FARNHAM, 42 ans, 5'8", 178 lb, fonctionnaire, petite ferme, chevaux, etc.. Recherche petite compagne por vivre peines et joies de la vie. 2068

HOMME, 49 ans, belle apparence, aimant restos, sorties. Cherche femme 35-50 ans, avec ou sans enfant, ayant mêmes affinités. 2047

HOMME, cocu, non-fumeur, 5'11", 175 lb, adorant son fils, recherche femme, poids proportionnel à grandeur, même situation, occasionnelle. 2078

HOMME CHERCHE FEMME

JEUNE HOMME, 27 ans, 5'8", 165 lb, cheveux bruns, yeux bleus, romantique, affectueux, tendre, fidèle, généreux. Recherche femme 20-30 ans, franche, honnête. But sérieux. 2072

RECHERCHE, motocycliste aimant marche, balades, soirées romantiques, libre, mince, simple, 40-50 ans. Moi: 52 ans, 195 lb. 2075

SHERRINGTON, 46 ans, 5'5", 130 lb, fonctionnaire, avec petite ferme, cherche femme, fumeuse, belle apparence, 40-45 ans, sens de l'humour, relation durable, droguées, alcooliques, s'abstenir.

TOI, 35-45 ans, grande, mince, belle apparence, non-fumeur, autonome, aimant vélo, marche, restos. Moi: divorcé, 45 ans, 5'11", vierge, 175 lb, amitié et plus. 2052

FEMME CHERCHE HOMME

33 ANS, 5', 95 lb, divorcée, 1 enfant de 5 ans, belle intérieur et extérieur, sportive, joviale, sincère. Recherche homme mêmes affinités. Drogués, alcooliques s'abstenir. 1500

36 ANS, 5'7", 180 lb, bonne situation. Recherche homme, 33-40 ans, cultivé, emploi stable, aimant nature, enfant, animaux, musique, franc, sincère, honnête, amitié. 1501

43 ANS, 5'5", cheveux noirs, yeux bruns, constante recherche de grande paix intérieure. Recherche relation authentique, beaucoup d'amour à donner. 1497

48 ANS, affectueuse, sincère, honnête, sérieuse, aimant marche, danse, restos. Cherche homme 42 ans et plus; honnête, affectueux, sincère, doux, sérieux. 1493

49 ANS, sans enfant, passionnée de vélo, jardinage, grand air, fumeuse. Cherche compagnon de route pour grandir, autonome, sportif, travaillant, passionné. 1492

AUTONOME, étudiante, 22 ans, jolie. Recherche homme non-fumeur, bonne éducation, apparence soignée, sobre. But connaissance et amitié. 1496

BALANCE, 58 ans, 148 lb, 5'5", cheveux-yeux noirs, autonome, belle apparence. Recherche homme aimant nature, balade, voyages, restos. But sérieux. 1494

FEMME CHERCHE HOMME

JEUNE, cinquantaine, cherche gentleman, 45-60 ans, libre, autonome, aimant la vie. Pour développer belle amitié. 1498

RÉSERVÉE, 37 ans, 5'6", 185 lb, cheveux-yeux bruns, aimant campagne, danse. Cherche homme 6', 200 lb, 38-45 ans, non-fumeur, sobre, belle personnalité. But sérieux. 1495

ROUSSE, non-fumeuse, aimant la nature, voyages, 5'4", grassette. Cherche homme quarantaine et plus, sérieux, fidèle. Alcooliques, drogués, s'abstenir. 1491

ST-JEAN, 45 ans, 5'5", 110 lb, personne sérieuse. Cherche homme quarantaine, belle apparence, affectueux, bonne situation, alcooliques, profiteurs, s'abstenir. 1499

VERSEAU, non-fumeuse, grassette, 5'4", aimant le plein-air, recherche homme sérieux, doux, sincère, quarantaine et plus, relation stable, St-Jean, alcooliques, drogués s'abstenir. 1491

VEUVE, 61 ans, 5'6" aime pêche. Aimerait rencontrer homme 50-55 ans, aimant balade, cinéma, danse, sorties romantiques. Alcooliques, drogués s'abstenir. 1489

YOUNG, S.W.F., 5'7", funny, open minded, blonde, blue eyes, happy. Looking for a S.W.M. who enjoy having fun. 1490

PARTENAIRE DE SPORTS

FEMME, 50 ans, possède moto, recherche dame de 40 à 60 ans, ayant une moto, pour balades le jour. But: dialogue, amitié. 3079

JEUNE HOMME, gai, 27 ans, recherche copain pour pratiquer sports, tels que: tennis, vélo, badminton, ect.. 3078

PARTENAIRE D'ACTIVITES DIVERSE

HOMME, naturiste, recherche femme naturiste, 35-40 ans, pour visites dans centres et autres activités. 3077

AUTRES

COUPLE, avant-gardiste, organise pour le plaisir, des soirées très sexy pour couples libérés et échangistes entre 22-50 ans. 4247

AUTRES

FEMME, 33 ans, belle apparence, ayant beaucoup d'amour à donner. Recherche femme féminine 25-40 ans pour un but sérieux. Alcooliques, droguées, s'abstenir. 4219

FEMME, 36 ans, 5'3", recherche femme fumeuse, 30-40 ans pour relation stable et intime. But sérieux. 4248

FEMME, mi-quarantaine, jeune de coeur, recherche femme 25-40 ans, bisexuelle pour vivre ta 1e expérience à trois ou seule. Discrétion assurée. 4249

JEUNE FEMME, 22 ans, belle apparence. Recherche femme 25-35 ans, non-fumeuse pour partager relation intime et amitié. Discrétion assurée. 4244

JEUNE HOMME, début vingtaine, cherche copain pour combler ses besoins les plus intimes. S'abstenir sados-masos, obèses, fumeurs. Téléphone-moi. 4250

POUR JOINDRE UN ANNONCEUR

COMPOSEZ LE 1-514-976-9976

APPUYEZ SUR LE 1

COMPOSEZ LE NUMÉRO DE LA BOÎTE VOCALE

VOUS ENTENDREZ LE MESSAGE VOCAL, COMPLÉMENT DE L'ANNONCE ÉCRITE

APPUYEZ SUR LE 1

POUR LAISSER UN MESSAGE À L'ANNONCEUR APRÈS L'ENREGISTREMENT,

APPUYEZ SUR N'IMPORTE QUELLE TOUCHE

ET ENSUITE

APPUYEZ SUR 1 POUR CONSERVER VOTRE MESSAGE

INSCRIVEZ-VOUS *gratuitement*

CONTACTEZ NOS PRÉPOSÉES AU
1-800-461-5030
OU REMPLISSEZ LE COUPON

Match

18 ans et plus (Ligne Touch Tone)

S1-Z1

Choisissez la catégorie et inscrivez les 20 mots de votre message

☐ Femme cherche homme ☐ Homme cherche femme ☐ Partenaire de sport, voyage ou activités diverses ☐ Autre

Nom ou pseudonyme: ..... (ville)

Adresse: .....

Code postal: ..... No téléphone: .....

PAR LA POSTE:
84, rue Richelieu, Saint-Jean-sur-Richelieu, J3B 6X3

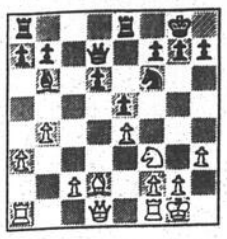
PAR FAX : 1-800-567-5703
PAR TÉL : 1-800-461-5030 (sans frais)

Échecs et maths



Robert Fillion Jr

La partie du lecteur (suite)



Blancs: Éric Miousse (1227)
Noirs: P. Charbonneau (1977)

Position après 15..., Dxd7
Trait aux blancs

La partie est: a) égale; b) favorable aux blancs; c) favorable aux noirs.

Cinq points si vous avez répondu b): favorable aux blancs. À première vue, il semble que le problème é4 soit sans ressource. Mais en y regardant de plus près on trouve: 16. Té1, Dc6 (l'essai 16. Fc3, Cxé4 17. Cxé5 ne marche pas car simplement 16. ..., Dc6 et le problème des blancs est plus grand). 17. Dé2, Dxc2 18. Tac1 (c'est ici qu'Éric a commis une faute; voir partie) et les noirs ont un choix difficile à faire: 18. ..., Db2 18. ..., Db3 ou 18. ..., Da4.

a) 18. ..., Db2 19. Tc3, Tac8 20. Tec1, Txc3 21. Txc3, a5 22. Td3 + =

b) 18. ..., Db3? 19. Tc3, Dé6 20. Tec1, Txc3 21. Txc3, Tc1 22. Txc8+, Dxc8 23. Dd3, Dé6 24. Fg5 =

c)18. ..., Da4 19. Fg5, Cd7 (Dxa3? Fxf6 +/+) 20. Dd3±.

Vous trouverez des erreurs dans mes analyses, si c'est le cas envoyez-moi vos analyses, mais n'oubliez pas que la cadence était 30 min/mat et que l'activité des pièces est plus importante que l'avantage matériel dans ce genre de situation.

Suite de la partie... voir diagramme ci-haut.

15. ..., Dxd7
16. Té1, Dc6
17. Dé2, Dxc2
18. Fé3?, ...

Il fallait absolument conserver l'important pion é4, avec lui s'envole toute forme de compensation pour les blancs. 18. Tac1 est meilleur.

18. ..., Dxé4
19. Cd2, Dc6
20. Fxb6, Dxb6
21. Cc4, Da6
22. Tad1, Tad8
23. b5!?, Dxb5

Un intéressant sacrifice de déviation qui redonne de la vie à la partie.

24. Txd6, Txd6
25. Cxd6, Dxé2
26. Txé2, Txé7
27. Cc8, Tc7
28. Cxa7, Tc5
29. a4, é4

Les noirs devaient sécuriser é5 avant de se lancer après a4.

30. Cb5, b6
31. Cd6, Té5
32. Cc4, Té6
33. g4?, Rf8
33. Tb1, Cd7 34. Rf1 est meilleur
34. Cd2, h6
35. Rg2, Ré7
36. Cc4, Cd5
37. Cd2??, Cf4+
0-1

Le temps a eu raison d'Éric, mais cette partie montre qu'il peut rivaliser avec de meilleurs joueurs que lui. Il faut travailler fort...

■ Potinage échiquéen

Au Club d'échecs de Saint-Jean le 1er mai dernier, c'est au 960, rue Choquette face au Colisée Isabelle-Brasseur dans le chalet des loisirs du quartier Normandie. Vingt participants système Suisse mode accélérée 4 rondes, 15 minutes pour faire mat. 1er Robert Fillion Jr 4/4, 2e Serge Archambeault 3/4, 3e Diane Mongeau, Yan Clément, Michel Audet avec 2 1/2/4. Les jeunes connaissent certaines difficultés mais démontrent de la persévérance. Éric Miousse 2/4 puis Samuel Boileau 1 1/2/4. Nos rencontres ont eu lieu tous les mercredis soir de 18h30 à 23h30 et nous avons diverses activités comme des mini-tournois, analyses, simultané, etc. Bienvenue à tous les échéphiles de 10 à 99 ans.

À Saint-Luc, le Club d'échecs Optimiste pour les jeunes en était à sa 20e rencontre cette année. Une dizaine de jeunes s'y donnent rendez-vous tous les vendredis soir de 18h30 à 20h30 pour s'entraîner, compétitionner amicalement tout en s'amusant. Les jeunes Miousse, Lapointe, Meilleur, Lasailly, Noiseux, Drouin, Leblanc, Pagé et Devin progressent sans cesse et ont tous la piqûre des échecs. Entre vous et moi, c'est une belle substance à s'injecter si vous saisissez le jeu de mot. C'est au 145, rue Saint-Gérard à l'école Aux Quatre Vents on y arrive par le boul. Saint-Luc à Saint-Luc.

Bonne semaine.



Couleurs fluo au labo

Tu as probablement déjà eu un chandail fluo. Mais, sais-tu vraiment ce qu'est la fluorescence?

Les substances fluorescentes émettent de la lumière lorsqu'elles sont soumises à un rayonnement (lumière, rayons ultra-violets, ou autres). L'objet continue à émettre de la lumière tant que dure le rayonnement.

Une substance phosphorescente, elle, reste lumineuse même après que la source lumineuse soit éteinte.

Ton chandail ne brille pas dans le noir même s'il est très voyant le jour. Il est fluorescent. Par contre, les petits colliers qu'on vend dans les festivals et certains autocollants sont phosphorescents. Ils brillent même en pleine noirceur.

Tu aimerais obtenir des substances fluorescentes? En voici deux recettes.

Rassemble le matériel suivant : un bol de verre, une cuillère, des ciseaux, deux petits contenants transparents (bouteilles de médicaments), de l'alcool à friction, du mercurochrome, des feuilles d'épinards (ou d'autres plantes vertes) et un filtre à café (ou un bout de tissu).

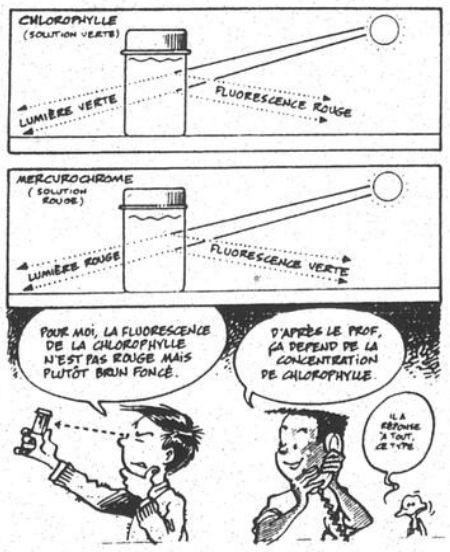
Pour préparer le premier liquide fluorescent, verse environ 20 ml d'alcool à friction dans l'un des contenants transparents. Ajoute quelques gouttes de mercurochrome puis agite le contenant pour bien mélanger les deux produits. Ce liquide devrait avoir une couleur rosée.

Prépare maintenant le second liquide. À l'aide des ciseaux, découpe quelques feuilles d'épinards en petits morceaux. Dépose-les dans le bol. Verse ensuite 20 ml d'alcool à friction et broie les feuilles en les pressant avec la cuillère. Lorsque le liquide est d'un beau vert foncé, filtre-le et verse-le dans le second contenant transparent. Ce liquide est vert car il contient de la chlorophylle, le pigment des plantes.

Place les deux liquides près d'une source lumineuse et regarde-les par transparence. Rien de particulier, la solution de chlorophylle est verte et la solution de mercurochrome est rosée. Mais observe ce qui se passe en regardant le liquide de côté. La solution de chlorophylle apparaît rouge foncé (presque brune) tandis que la solution de mercurochrome passe au vert.

Que se passe-t-il? La lumière du jour excite les molécules de chlorophylle et de mercurochrome. Les molécules excitées émettent une lumière d'une couleur différente de celle de la source. C'est ça, la fluorescence.

On se sert beaucoup de la fluorescence. C'est grâce à elle que la télévision et l'éclairage fluorescent existent. Même la police se sert de cette propriété pour identifier de faux documents.



Fait nº1 sur la SP

L'incidence de la sclérose en plaques au Canada compte parmi les plus élevées du monde.

Société canadienne de la
Sclérose en Plaques

1-800-268-7582

Bridge pour tous



Jean-Paul Couture

Le voleur volé

Donneur: Est
Vulnérable: N.-S.

Nord
♠: 8-2
♡: R-D
◇: R-D-J-9-5-2
♣: 9-7-4

Ouest
♠: D-10-7-5-4
♡: 10-9-6-2
◇: 7-6-4
♣: R

Est
♠: R
♡: A-V-4-3
◇: 10-8-3
♣: A-D-10-5-2

Sud
♠: A-V-9-6-3
♡: 8-7-5
◇: A
♣: V-8-6-3

Les enchères:

Ouest	Nord	Est	Sud
		1 Tr	1 Pi
passe	2 K	passe	2 Pi
passe	passe	passe	

Entame: Roi de Tr

L'Est ouvre à 1 Tr. Sud, vulnérable fait une piètre défense à 1 Pi; lui qui n'a que cinq Pi et 10 points mal répartis. Nord répond à Sud 2 K qui redemande 2 Pi. N.-S. n'ont pu s'accorder ayant manqué deux contrats qui sont bons (1 SA et 2 K). N.-S. ont volé le contrat avec 2 Pi, cette couleur déjà faible au 1er palier.

L'Ouest entame Roi de Tr qui gagne. Puis, le 2 de Co qui va à l'As de l'Est: As et Dame de Tr, sur quoi l'Ouest défausse deux K. Un quatrième Tr de l'Est pour le Valet de Sud. L'Ouest défausse son dernier K. Sud risque l'As de K, qui est coupé à l'Ouest. De là, un Co pour la Dame du mort. Le mort joue un Pi, couvert du Roi qui est pris par l'As de Sud.

Lui joue un Co coupé au mort, d'où le Roi de K que Sud coupe du 3 de Pi, surcoupé du 7 de Pi de l'Ouest. Ce défenseur joue un Co coupé par Sud, qui n'a plus que des atouts. Sud doit rentrer dans la fourchette Dame-10 de Pi atouts de l'Ouest. N.-S. vulnérables chutent de 300 points, tandis que E.-O. n'auraient eu rien d'autre que 3 Co de 140 points-duplicata.

■ Vainqueurs

Vendredi, 26 avril: 1. Jean-Marc Michaud, André Pinsonneault, 2. Jeanne D'Arc Plante, Jean Brassard, 3. Normand Dépelteau, André Denault.

Lundi, 29 avril: 1. Paulette Désautels, John Sr Campbell, 2. Céline Boucher, Normand Dépelteau, 3. Rita Tremblay, André Denault.

Mercredi, 1er mai: 1. Noëlla Lehoux, Jean-Guy L'Homme, 2. Paulette Désautels, John Sr Campbell, 3. André Denault, Normand Dépelteau.

■ Trèfle d'appel

Plusieurs systèmes d'enchères permettent d'ouvrir de 1 Tr, même sans aucune carte de Tr dans la main. La réponse du partenaire est obligatoire. Ex.: Les mains 4.3.3.3, etc. (sauf celles plus fortes de 1 SA) peuvent être ouvertes de 1 Tr. La réponse est de 1 K avec moins de 8 points H; 1 Co ou 1 Pi avec 8 points H et 4 cartes dans la majeure; 1 SA avec 8-10 points H sans majeure; 2 K avec une couleur déclarable à K, et 9 points H ou plus.

(Avec une couleur de 5 cartes, on aura ouvert dans cette couleur). Après une réponse négative de 1 K sur 1 Tr, la redemande au 1er niveau n'oblige pas le partenaire. Voilà un exemple. Toutefois, il semble que l'ouverture de 1 Tr non jouable ne soit pleinement justifiée que si elle est le début d'un ensemble d'enchères strictement codifiées.

■ Le bridge facile

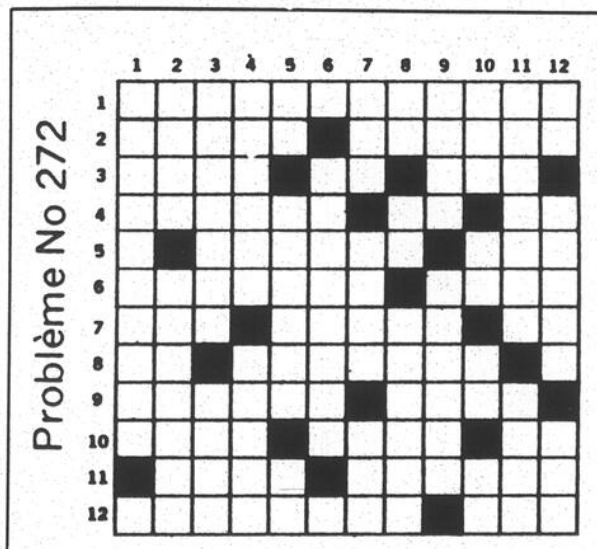
Le Club de bridge des Richelains offre aux débutants des leçons gratuites de bridge. Appelez le président, Alfred Morin, 347-7233; ou le club, 347-7622.

Les membres du club et le public peuvent jouer au bridge-duplicata en soirée, à 19h15, les lundis, mercredis et vendredis; et aussi dans l'après-midi à 13h15, les mardis.

Pour le reste du temps de la semaine, la coutume et le règlement donnent la possibilité aux membres de faire une partie de cartes à leur choix.

Le Club de bridge des Richelains, 136A, Jacques-Cartier N., Saint-Jean-sur-Richelieu, Qc J3B 6S1, 514-347-7622.

Mots croisés



HORIZONTALEMENT

1—Baie comestible.
2—Ensemble des artistes d'une même tendance — Munies d'un petit anneau.
3—Vase — Lettre grecque — Ecole nationale d'administration.
4—Très jeune — Démonstratif — Tour.
5—Relatives à l'anus — Sainte.
6—Rivaux — Peintre espagnol, né en 1904.
7—Vocable — Sortie — De là.
8—Marque l'indignation — Marteau de couvreur.
9—Tressée — Individu.
10—Voiture — Certaine — Négation.
11—Liste — Collections publiques.
12—Modérées — Général américain.

VERTICALEMENT

1—Etat de ce qui est peuplé.
2—Corrosif — Officier qui rédige les contrats.
3—Coût relevé — Allure du cheval.
4—Ronde — Singe-araignée.
5—Article — Passé au tamis — Adverbe de lieu.
6—Manteaux ouatés.
7—Mois — Crochet — Fleuve de Suède.
8—Pronom indéfini — Caesium — Matrice.
9—Elimée — Devoirs indispensables.
10—Unité monétaire d'Extrême-Orient — Possessif — Infinitif — Article espagnol.
11—Port des Etats-Unis — Prince troyen.
12—Sièges — Souveraine — Baie des côtes d'Honshu.

Solution No 272
1—PAMPLEMOUSSE
2—ECOLE—ANSEES
3—URNE—PI—ENA
4—PETITE—CE—TR
5—L—ANALES—STE
6—ENNEMIS—DALI
7—NOT—ISSUE—EN
8—ET—ASSETTE—E
9—NATTEE—ETRE
10—TIRE—SURE—NI
11—ROLE—NUSEES
12—RETENUES—LEE

LA PLUS GRANDE DES PETITES VOITURES

neon

CLIMATISEUR ET BOÎTE AUTOMATIQUE



14 296 $* OU **199 $** PAR MOIS**

LOCATION, TERME DE 30 MOIS - COMPTANT INITIAL DE 2 070 $

Meilleure nouvelle voiture économique.
AJAC

«Avec ce beau design, Chrysler a découvert le marché des jeunes de cœur en leur offrant une voiture qui est à la fois amusante et pratique.»
Le Guide de l'auto 1995

Voiture de l'année 1995.
AJAC

«Un éclair de génie de Chrysler, un véritable casse-tête pour les Japonais.»
Doug Sweet - *The Gazette*

«Une petite voiture avec un gros moteur et un gros sourire.»
Patrick Bédard - *Car and Driver*

«La Neon est l'une des sous-compactes les plus douées de sa catégorie.»
Denis Duquet - *La Presse*

Neon Highline 4 portes 1996
L'ensemble 22D comprend:

- **Climatiseur**
- **Boîte automatique**
- Moteur 2 litres, 16 soupapes, 132 chevaux - *Plus de puissance quetoute autre voiture de sa catégorie.*
- Habitacle avancé - *Plus d'espace que toute autre voiture de sa catégorie.*
- Direction assistée
- Freins assistés à disque à l'avant
- Deux coussins de sécurité
- Suspension aux quatre roues entièrement indépendantes
- Poutres latérales de portes
- Radio AM/FM stéréo
- Glaces teintées

Association publicitaire des concessionnaires Chrysler Inc.

CHRYSLER CANADA
Commanditaire officiel de l'équipe olympique canadienne

MA.O.C.

Programme d'aide pour handicapés physiques

Programme spécial de 750 $ de remise à l'intention des diplômé(e)s

Tous les détails chez le concessionnaire.

VOTRE CONCESSIONNAIRE CHRYSLER QUELQU'UN DE FIABLE.

*Remise du fabricant incluse. Transport (630 $), immatriculation, assurances et taxes en sus. Offre d'une durée limitée. Détails chez les concessionnaires participants. Le concessionnaire peut vendre à un prix moindre et peut avoir à commander.
** Tarif mensuel établi d'après la description du véhicule ci-haut. Terme de 30 mois. Comptant initial ou échange équivalent. Transport (630 $), immatriculation, assurances et taxes en sus. Sous réserve de l'approbation de Chrysler Crédit Canada Ltée. Un dépôt de sécurité équivalent à un versement mensuel arrondi au multiple de 25 $ le plus près sera exigé. Location pour usage personnel. Rachat non requis. Le locataire est responsable de l'excédent de kilométrage après 51 000 km, au taux de 9 ¢ le km. Offre d'une durée limitée, chez les concessionnaires participants. Le concessionnaire peut louer à un prix moindre et avoir à commander.